

ՍՊԻԾ

ԱՊՐԻԼ
ՄԱՅԻՍ
ՅՈՒՆԻՒ
Թիւ 4 - 5 - 6

2001



ԱԼԻՆՈՒ

ԱՄԱՍԱԳԻՐ
ԿՐՈՂԱԿԱՄ - ԳՐԱԿԱՄ - ԲԱԼԱՍԻՐԱԿԱՄ

ՊԱՌԾՈՒԱՔԵՐՈՐ ԵՐՈՒՍԱԼԵՄԻ ՀԱՅ ՊԱՏՐՈՒՄՑՈՒԹԵԱՆ

ՀԵ. ՏԱՐԻ - ՆՈՐ ՇՐՋԱՆ

2001	Ապրիլ - Մայիս - Յունիս	Թիւ	4 - 5 - 6
2001	April - May - June	No.	4 - 5 - 6

S I O N

VOL. 75

A MONTHLY OF RELIGION, LITERATURE AND PHILOLOGY
OFFICIAL PUBLICATION OF THE ARMENIAN PATRIARCHATE, JERUSALEM

Proprietor : His Beatitude The Armenian Patriarch Of Jerusalem



St. James Press, Jerusalem

ԵԱՅՐԱԳՈՅՆ ՊԱՏՐԻԱՐք
ԿԱթողիկոս
ԱՄԵՆԱՅՆ ՀԱՅՈՑ
ՄԱՅՐ ԱԹՈՌ Ս. ԷՉՄԻԱՅԻՆ



SUPREME PATRIARCH
CATHOLICOS
OF ALL ARMENIANS
MOTHER SEE OF HOLY ETCHMIADZIN

Ն.Ս.Օ.Տ.Տ. ԳԱՐԵԿԻՆ Բ ԱՍԵՆԱՅՆ ԴԱՅՈՑ ԿԱԹՈՂԻԿՈՍԻ ՊԱՏԳԱՍԸ
ՍՈՒՐԲ ՅԱՐՈՒԹԵԱՆ ՏՕՆԻ ԱՌԻԹՈՎ

«Ես իսկ եմ Յարութիւն եւ կեանք...»
(Յովհ. 11. 25):

Սիրելի բարեպաշտ հաւատացեալներ.

Բարի առաւօտ է բացուել աշխարհին Յարութեան, կեանքի յաղբութեան առաւօտ: Խինդ կայ մեր հոգիներում, հաւատ եւ յոյս, քանզի այսօր հրեշտակը թափոր գերեզմանի դիմաց վերստին Քրիստոսի Յարութիւնն է աւետում: «Չ աստ, այլ յարեաւ»:

Ուրախ լեր, Սուրբ Եկեղեցի, քանզի այսօր քո լոյս խորաններից շնորհն է բաշխուում Յարութեան եւ կեանքի:

Զուարճացիր, Եկեղեցի Դայաստանեայց, այսօր բացուել են երկնքի դոները, եւ Յարուցեալ Փրկչի սիրառատ հայեացըն է ուղղուած Քեզ, որ տօնախմբում ես հայոց պետութեան ի Քրիստոս մկրտութեան 1700-ամեան:

Պայծառացիր եւ ցնծա, Եկեղեցի Քրիստոսի, քանզի Յարութեան կեանք պարզեւող շնորհներով լուսաւորուած են աշխարհի բոլոր հորիզոնները, և երրորդ հազարամեակի այգարացին քրիստոնեական բոլոր Եկեղեցիները՝ ծայնակից միմեան ու հրեշտակներին երկնքում, միասնաբար փառաբանում են Մարդացեալ Աստուծոյ ամենափարիկ Յարութիւնը: Քրիստոնեաց բոլոր ազգերը այսօր օրինաբանում են Արարակ տիեզերի, Ու աշխարհը հաշտեցնց իր հետ ու տուեց մարդկանց հաշտութեան խօսքը՝ Յարութեան Սուրբ Աւտարանը Քրիստոսի:

Արդ, «Արացուը տօն ցնծութեամբ նորոգեալս ի հնութեն մեղաց՝ ասելով. Քրիստոս յարեաւ ի մեռելոց», «Փա՞ռ Քրիստոսի ամենաօգօր Յարութեան»:

Յարութեան յարական երգը Սեր շուրբին Սայր Վեր Սուրբ Էջմիածինից եղբարական ողջոյն ենք յուու Դայաստանեայց Եկեղեցու նուիրապետութեան Արուների Գահակալներին, Յարութեան լոյս աւետիսով Սեր օրինութիւնն ենց բերուծ Դայոց պետական աւագանում ի գլուխ Դայաստանի Դանրապետութեան Նախագահի, օսարերկնեայ դիւանագէտներին Դայաստանում, Դայ Եկեղեցու ուխտապահ ողջ հոգեւոր դասին եւ աշխարհական հաւատաւոր ու բարեպաշտ հանուր մեր գաւակներին ի Դայաստան, յԱրցախ եւ ի Սփիլոս:

Սիրոյ ողջոյն եւ խնդութեան աւետիս փոխանցենք միմեանց՝ օրիներգելով. «Այսօր յարեաւ ի մեռելոց փեսայն անմահ եւ երկնաւոր»:

Քրիստոս Յարութիւն առա վաղ առաւօտեան: Աւարտուեց Նրա մարդկային կեանքի պատմութիւնը: Սկիզբ առա Աստուածային փառքով վերակենանացեալ եւ յակը փառաւորեալ անվախճան կեանքի պատմութիւնը Յարուցեալ Փրկչի: Այգարացի հետ մարդկութեամբ ծագեց Լոյսն Իմանալի, որ երկու հազարամեակ

նորոգում է մարդկային հոգիները եւ վերափոխում աշխարհը Աստուածային ճշմարտութեան ճանաչողութեամբ:

Սիրելի ժողովուրդ հայոց. Յարութեան Վարդապետութիւնը քրիստոնեական մեր հաւատի հիմքն ու եւրինն է, քանզի «Եթե Քրիստոս չից յարուցեալ, ընդունայն է քարոզութիւն մեր, ընդունայն են եւ հաւատը ծեր» (Ա Կորնթ. 15.14):

Յաշափառ իր Յարութեամբ Աստություն Որդին լրումին հասցրեց փրկագործական իր առաքելութիւնը: Սեղքի դիմաց խաչուեց Ինքն Աննեղութիւնը, որպեսզի յարատեն նորոգուի Աստուածակերպ պատկերը խարառուած մեր հոգու: Քրիստոս աշխարհ եկաւ որպես Սէր ու սէր սերմանեց, ողորմութիւն ուսուցանեց, հաշուութիւն դարձաւ եւ խաղաղութիւն ու կեանց պարգևեց, քանզի Ինքն իսկ է Յարութիւն եւ կեանք: Արդ, Քրիստոսի խաչով ներուած են մեզ մեր մեղերը ու Նրա Յարութեամբ՝ լուսաւորուած դէպի Աստուած մեր ճանապարհը:

Սիրելի ժողովուրդ հայոց ի սփիւս աշխարհի. 2000 տարի «Սենք իսկ ականատես եղանք Նրա մեծութեանը» (Բ Պետր. 1.16), Նրա ապրող ու ապրեցնող զօրութեամբ: 2000 տարի Յարուցեալ Քրիստոս քայլում է մեր հողում, մարմին առնում մեր արարումներում, ազատութեան բաղանքում, խաղաղութեան երազում, բարից ստեղծելու ծգտումներում: Որպես քրիստոնեայ առաջին պետութիւն եւ ազգ 17 դար մեր ժողովուրդը Յարութեան լոյսը դարձել է համազգային իր կեանքի փարոսը: Յարութեան յոյսով զինավառ՝ նաւարկել խութերի ու որոգայթների միջով: Յարութեան հաւատով կոփել խաւարը մերժելու, մահեր յաղելու իր կամքը: 1700 տարի, սիրելիներ մեր, Սուլը Էջմիածինը Յարուցեալ Փրկչի էջի խորհրդով շաղախն է հայոց միաբանութեան:

Այսօր, երբ 2001 բուականի յորելեանապարհ տարին փառապակ թագաղորում է Յարութեան շնորհանորոգ խորհրդով, Սիածնի էջի Սուլը Սեղանի առջև աղօթարար հոգով, յանուն աշխարհասափիւ մեր ժողովուրդի աներկրայ վկայում ենք. Տէր, մենք պահեցինք մեր հաւատարմութիւնը Քեզ, տկարացանք, բայց չուրացանք, նոյնիսկ երբ մահուան ու չարիքի դէմ յանդինան թոււմ եր, թէ մոռացել ես մեզ:

Փա՞ռ Քեզ, Տէր, եւ Յարուցեալ Զօրութեանը Քո, որ նախախնամոյ Քո կամքով եւ ամենախնամ օրինութեամբ նոր հազարամեակ ենք թէւակոյտում լաւատեսութեամբ ու հոգեւոր-ազգային մեր կեանքի Վերարթնութեան ու Վերաշինութեան, ազգային մեր նուիրական հիմքի իրականացնան յոյսերով:

Փա՞ռ Քեզ, որ պարգետեցիր մեզ քրիստոնեայ առաջին պետութիւնը լինելու շնորհն ու պատիւր եւ համայն քրիստոնեայ աշխարհի հետ այսօր ապահով Քո Յարուցեալ ներկայութիւնը եւ երկրպագելու բարեանելի Սուլը Անուանը Քո:

Երից Փա՞ռ Քեզ Աստուածային Քո Սիրոյ, Կենդանարար Յոյսի եւ Յարութեան Նաւատի պարգետի համար, որ պայմանն ու իմաստն են տիեզերքի գոյութեան ու մարդկային կեանքի:

Յիրաւի, ոչինչ այնպէս չի վերափոխել աշխարհը, որքան Յարութեան հաւատը, որ շնորհեց մարդկութեանը մեղքի կապանքներից ազատ լինելու հնարաւորութիւնը: «Ուր հոգի Տեառն է, անդ ազատութիւն է» (Բ Կորնթ. 3.17): Քրիստոս ազատութեան իր հոգին պարգետեց մարդկութեանը. ազատութիւն՝ ճշմարտութիւնը ճանաչելու, ազատութիւն՝ ճշմարտութեան հետեւորդը լինելու, ազատութիւն՝ ճշմարտութիւնը պաշտպանելու մէջ չվարանելու:

301 բուականին չվարանեցինք քրիստոսահալած հեթանոս աշխարհում պետականօրն պարզել Քրիստոսի ազատութեան խաչանիշ դրօշը, որ երբեք չի խոնարիւել մեր հոգիներում, երբ անգամ կորցրել ենք ազգային մեր պետականութիւնը: Խաչանիշ այդ դրօշով ընդամենը մեկ ու կէս դարում կերտեցինք

հայոց ինքնաճանաչման, ինքնարտայայտման ու ինքնահաստատման Աստուածագեցա դպրոցը, ուր ուսուցանում է Հարուցեալ Երկնային Վարդապետը: Խաչանիշ այդ դրոշվ ապրեցինք՝ ժառանգականութեան կենդանի կապով հաղորդ ու հաւատարիմ Լուսաւորչի, Ներսէ Մեծի եւ Սահակ-Մաշտոցի՝ հայ հոգու, սրտի ու մտքի լուսաւորութեան, Քաջն Վարդանանց՝ հայ ոգու յաղթութեան անմահ դպրոցին:

Հայոց Դարձի 1700-ամեակի տօնակաստարութեան նշանակալի այս տարում, սիրելի հայորդիներ, ուխտենք մեր հոգիներում արթուն պահել յաղթական այդ դպրոցի գօրաւոր ոգին, ապրենք Հարուցեալ Փրկչի Երկայութիւնն այնպէս, ինչպէս Հարութեան հաւատին վստահած մեր նախնիք, որպէսզի մեր խօսքը չինչի դատարկ ու անտեղի, եւ մեր գործը չինի արժեգուրկ ու աննպատակ, այլ ծառայի հայրենական մեր կեանքի շինութեանը՝ քար աւելացնի անկախ մեր Դայրենիքի հզօրութեան կառուցին, շաղախ՝ հայոց միաբանութեանը, լոյս՝ պայծառութեանը Դայաստանեայց Առաքեական մեր Սուրբ Եկեղեցու:

Հայոց Դարձի 1700-ամեակի խորհրդով լեցուն՝ հաւատով խոստովանենք մեր պատկանելութիւնը Աստուածակառոյց Դայ Եկեղեցուն, որպէսզի այն գօրաւոր մեր հաւատարմութեամբ, շարունակի առաջնորդել համազգային մեր երթը դևակի Աստուած: Զօրանանք հաւատով եւ զօրացնենք աշխարհասփիւր ազգային մեր կեանքը:

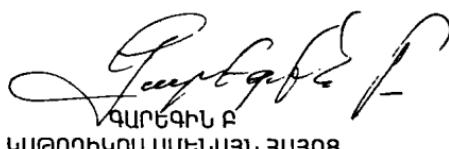
Գործեր ծեռնարկենք Հարութեան վստահութեամբ, լեցուն միմեանց հանդէա Հարուցեալի սիրով, որ չունի Երկնտութիւն ու Երկիւդ, սէր, որ չի նախանձում, չի ամբարտաւանում, չար բան չի խորհում, անիրաւութեան Վրայ չի ուրախանում, այլ միշտ հաւատում է ու միշտ յուսադրում: Անպարտելի, արարող այդ սիրով հաւատանք ազատ մեր Դայրենիքի լուսաւոր գալիքին: Խաչադրոշ կնիքով մեր հոգու, խաչանիշ պետական դրոշով ազգովի՛ ի Դայաստան, յԱրցախ եւ ի Սփիւռս միաբան, զինուրագրուենք ու բանակ դարնանք՝ ամրապնդելու մեր ծեռքբերութենք, մեր նուաճումները, համատեղ կառուցելու հայոց այսօրն ու վաղուայ նոր օրը:

Սիրելի բարեպաշտ ժողովուրդ հայոց ի սփիւռս աշխարհի.

Քրիստոս Տիեզերական Եկեղեցու բոլոր զաւակների հետ միասնաբար այսօր՝ նոր հազարամեակի արշալոյսին, աղօթենք առ Միածին Փրկչը եւ յայցենք. «Լսելի արա մեզ, Տէր, զայս աւետաւոր իհեշտակին...» եւ Յոյսով, Պաւատով ու Միրով պսակեալ Քո Յարութեան լոյս խորհուրդ հաստատիր մեր հոգիներում:

Խաղաղութիւն ու օրինութիւն բաշխիր, Տէր, համայն աշխարհին եւ Սուրբ Շոգու շնորհները բոլոր ազգերի՛ ապրելու Եղբայրաբար, աջակից միմեանց, որպէսզի քրիստոնեական համեմբայրութիւնը հաստատուած Քո Սուրբ Յարութեան հաւատի ծշմարիտ արմատին, բարի պտուղներ պարգենի աշխարհին, եւ հացն ու գինին յարատել բաշխուեն ի հաղորդութիւն Յարութեան եւ կեանքի:

**Քրիստոս Յարեալ ի մեռելոց
Օրինեալ է Յարութիւնը Քրիստոսի:**



Վարչգիր Բ
Կաթողիկոս ԱՄԵՆԱՅՆ ԴԱՅՈՑ

ԿՐՈՆԱԿԱՆ

Ո՞ԻՐ Է ԱՍՏՈՒԱԾ ՔՈ

«Եւ ասէին ցիս զօրհանապագ թէ ո՞ւր է Աստուած քո»:

«Ու անոնք միշտ ինձի կ'ըսէին թէ ո՞ւր է քու Աստուածոյ»: (Սաղմոս ԽԲ:3)

Կեանքի սկզբնաւորութենէն մինչև այսօր այս հարցումը յաճախ զբաղեցուցած է մարդ արարածին միտքը: Քաղաքակրթութեան արշալոյսին հետ իսկ մարդկութիւնը միշտ իր միրտին մէջ ունեցած է անհունէն եկող ձայն մը կամ առնուազն խօսք մը լսելու այս յամառ տենչը:

Հակառակ անոր որ ներկայիս կը գտնուինք հազարամուկ աշխարհի մը մէջ, սակայն միևնոյն ատեն կ'ապրինք ահազդու լուսութեամբ տիեզերքի մը մէջ: Ու բնականաբար կը տարուինք մենք մեզի հարց տալու. «Եթէ կայ Աստուած մը, հապա ինչո՞ւ չխօսիր մեզի որպէսզի ամբողջ մարդկութիւնը լսէր իր ձայնը ու միանգամբնդմիշտ ցրէր կասկածի մշուշը իր միտքէն և հոգիէն»: Անշուշտ ո՞չ միայն անհաւատներ, նոյնիսկ երբեմն իրաւ հաւատացեալներ ըրած են այս հարցումը: Ու Մեծ Պահոց այս շրջանին որքան սպատշած կը հնչեն սրբազն Սաղմոսերգուին խօսքերը, «Ո՞ւր է Աստուած քո»:

Կարելի է շատ հեշտութեամբ մի քանի պատճառներ տալ թէ ինչո՞ւ ցանկալի պիտի ըլլար Աստուծոյ մեզի խօսիլը, որպէսզի կարենայինք զինք լսել: Նախ և առաջ, և ամենակարեւորը, այլևս վստահ պիտի ըլլայինք Անոր գոյութեան, թէ Աստուած կայ, քանի այն գաղափարը թէ միակ ձայնը զոր կը լսենք մեր ձայնին արձագանքն է՝ ինքնին սպառնալիքով ու սարսափով կը լեցնէ մեր սիրտերը, և բնականաբար կը տարուինք մտածելու թէ իրապէս մէկը չկայ Հոն՝ անհունին մէջ: Ու կը շարունակենք հարց տալ, «Արդեօք մէկը կա՞յ Հոն», և կամ մենք մեզի կ'ըսենք, «Եթէ միայն կարելի ըլլար լսել իր ձայնը, այն ատեն բոլոր մեր կասկածները պիտի փարատէին ...»:

Յաճախ մենք կրնանք գտնուիլի այնպիսի կացութեան մը առաջ, երբ կը խորհնիք թէ պարզապէս գաղափարը որ Աստուած Հոն է՝ մեզի հոգեկան մեծ գոհացում կրնայ պատճառել. բայց տխուր և մերկ իրականութիւնը այն է՝ որ Աստուած բարձրագայն չխօսիր մեզի: Ու միւս կողմէն սակայն պէտք է ընդունի որ խորին խորհուրդ մը կայ այս լուսութեան մէջ, և թէ երբեմն կեանքի խորհուրդները իրենց մէջ կը պարունակեն անիմանալի ու անբացատրելի բարեացակամութիւն մը. եթէ կարող ենք ընդունի այսքանը, ուրեմն կրնանք ընդունի նաև որ Աստուծոյ լուսութեանը մէջ ալ կայ բարիք մը:

Օրինակի համար, վայրկեան մը մտածենք անստուգութեան մասին, ու միւս կողմէն ալ թէ ի՞նչ աշուելի բան է ստոյդ, վստահ ըլլալը ամէն բանի մէջ: Թէ որքան անստանելի են ինքնավստահ մարդիկ. անոնք՝ որոնք կը կարծեն թէ ամէն ինչ ապահոված են: Մարդկային բոլոր անմարսելի յատկութիւնները՝ նման անգիտեան, ապերախսութեան, ամբարտաւանութեան, անհանդուրժողութեան և կեղծաւորութեան, ծնունդ են ամբողջական կամ կարծեցեալ կատարեալ

ինքնավստահութեան: Միշտ յիշելու ենք որ պատմութեան ամենամուլթ էջերը գրուած են մարդոց մասին՝ որոնք այնքան ստոյգ էին թէ վերջին խօսքը կը պատկանէր իրենց, և թէ իրենք միայն ունէին պատասխանները մեր տուայտանքներուն, մեր առօրեայ տաղտուկներուն և մտահոգութիւններուն: Ու այդ անհատները պատրաստ էին դիմելու ամէն միջոցի, պարզապէս իրենց տեսակէտներն ու գաղափարները պարտադրելու ուրիշներուն:

Մարդկային հոգին, սիրելի եղբայրներ և քոյրեր, յաճախ պէտք ունի կասկածի, և ինչու չէ երբեմն վախի գրգիռին, որպէսզի զայն մղէ ստեղծագործ հաւատքի: Պօղոս Առաքեալ կը յստակացնէ պատկերը մեզի համար եղը կ'ըսէ. «Մենք կը փրկուինք յոյսով, սակայն ստոյգ յոյսը ինքնին արդէն յոյս չէ, և հաւատքը որ կ'ապրի միայն աչքերով՝ հաւատք չէ»: Եթէ մենք ամէն անգամ մեր աղօթքներուն և հարցումներուն վերջնական ու ստոյգ պատասխան մը առնէնք, վստահ եղէք որ չուտով պիտի կորսնցնէինք մեր հոգիներուն յատուկ այն փխրուն և նուրբ յատկութիւնը, որ զանոնք կ'ընէ զօրաւոր և ստեղծագործ: Հաւատապ Աստուծոյ՝ հակառակ իր լուսթեան, հաւատացեալէն կը պահանջէ հերոսական ճիգ և կըանիթեայ հաւատք, և այս երկուքը արդէն նախապայմանն են զօրաւոր և հոգեկան նկարագրի տէր մարդուն:

Վայրկեան մը երեակայեցէ՞ք, եթէ Աստուած պատասխանէր մեր բոլոր աղօթքներուն և խնդրանքներուն, այն ատեն մեր ուղեղներն ու միտքերը պիտի չնշանագ զառնային, քանի այլևս գիտեն թէ ինչ պիտի՝ ակնկալեն կամ ինչ պիտի պատահի: Հետևա՞նք. այդ պարագային մեր հոգեկան ձեռներէցութիւնը վերջ պիտի գտնէր և այդպէսով կորսնցուցած պիտի ըլլայինք մեր կեանքի մեծագոյն երկու յատկութիւնները, ՀԱԽԱՏՔՆ ու ԱԶԱՏՈՒԹԻՒՆԸ: Յետոյ, պատասխան մը՝ տրուած սովորական բառերով, կրնայ չըլլալ մեր ակնկալած պատասխանը, կամ չգոհացնել մարդկային մեր ազահ բնութիւնները: Բոլորս գիտենք թէ կան որոշ քննոյլ և գողտրիկ զգացումներ զորս մարդկօրէն չենք կրնար կատարելապէս, հարկ եղածին նման արտայատել, ինչպէս ՍէՐ, ՆՈՒԻՐՈՒԱԾՈՒԹԻՒՆ, ԳՆԱՀԱՏԱՆՔ և ԵՐԱԽՏԱԳԻՏՈՒԹԻՒՆ:

Մինա լերան բարձունքին լսուած ձայնը եկաւ փաստելու թէ լոկ ձայն մը մեզի՝ մարդոց համար բաւարար չէր: Այդ ձայնը կրնար օրէնքի, պատուիրաններու տախտակ մը տալ, բայց չնորչք չէր կրնար բաշխե, որովհետև Աստուածային չնորչը մարդու սրտին մէջ կը մտնէ ուրիշ ճամբով: Ձայնէն բացի կան ուրիշ, աւելի լաւ միջոցներ. մարդկային ականջը ամենակատարելագործուած և վերջնական լսելու միջոցը չէ, ատոր համար ալ ըսուած է. «Գեղեցկութիւնը կը փսփսայ լսող սրտին. սէրը չի պոռար, և մոքի յափշտակութիւնն ալ լուր կը մնայ»:

Հայր Աստուած մարդկային սրտին կը խօսի ո՛չ միայն երկինքէն եկող բառերու կոյտով մը, այլ ուրիշ միջոցներով ևս.

— Ան մեզի տուած է խաղաղութիւն մը, որ վեր է մարդկային ըմբռնողութենքն և հասկացողութենքն.

— Ան մեզի տուած է նախախնամութիւնը՝ հոգալու մեր բոլոր կարիքները.

— Ան մեզի տուած է ոյժը վերանորոգումի, որ կու գայ միայն անոնց՝ որոնք կը հաւատան և կը վստահին Աստուծոյ.

— Ու վերջապէս, Ան մեզի կը ներշնչէ ստուգութիւն մը, որ կու գայ անոնց՝ որոնք գիտեն ըսել, «Տէրը իմ հովիւս է»:

Ստոյգ ըլլալու հիմը, սիրելի հաւատացեալներ, կ'ապրի մեր հաւատքին մէջ, միակ բանը որ պէտք է խօսի մեզի: Բառեր կարեսոր չեն, այլ ապրող ու չնչող հաւատք, նման այն զոյգերուն՝ որոնք կ'ապրին միասին ու կը սիրեն իրար, և յաճախ խօսիլը կը նկատեն անկարեսոր, որովհետև երեսն նայուածք մը, ժափտ մը և ձեռքի սեղմում մը աւելի շատ բան կ'ըսեն քան որևէ խօսք: Աստուծոյ խօսքը մեր սիրտերէն ներս կրնայ թափանցել միայն այն ատեն երբ մենք հաղորդակից ենք իր Սուրբ Հոգին: Քրիստոս ըսաւ. «Ճշմարիտ կ'ըսեմ ձեզի, որ բաժակ մը սառը ջուր սիրով տրուած, յաճախ աւելի կը գնահատովի», որովհետև այդ արարքը այնքան գորով և սէր կը բովանդակէ ու կ'արտացոլացնէ, որ բարերարուողին կեանքը կը հարստանայ ու այդ արարքը կը դառնայ միջոց մը որ Աստուծոյ Հոգին մտնէ այդ անձերուն մէջ ու այդպէսո վ խօսի անոնց:

Հո՞ն ուր սէր կը խօսի, Աստուծած կը խօսի: Աստուծոյ Հոգին միշտ կը փորձէ խօսիլ, կապի մէջ մտնել մարդկութեան հետ, իւրաքանչիւր անհատի, սրտի և կացութեան հետ: Հայր Աստուծած միշտ կը փորձէ դպչիլ մեր Հոգիներուն և միտքերուն իր Միածին Որդւոյն՝ Քրիստոսի սիրոյն ընդմէջէն: Հետևաբար սիրելի հաւատացեալներ, Մեծ Պահոց քառասնօրեայ այս շրջանը թող իման մը ըլլայ մեզմէ իւրաքանչիւրին, որ բանանք ականջները մեր Հոգիներուն, լսելու համար երկնային կոչը՝ որ մեզ կը հրաւիրէ այժմ և միշտ դառնալու որդիները սիրոյն և լոյսին նորա, յաւիտեանս յաւիտենից. Ամէն:

ՆՈՒՐՃԱՆ ԱՐՔ.

Ա.ԳԱՀՈՒԹԻՒՆԸ

«Մարդուս կեանքը կախում չունի իր ամրարած հարստութենէն (ՂԿ. ԺԲ. 15)

Այսօր առաջին կիրակին է բերմբու դնելու տեղ չունիմ: Բայց թիսմակաց ուստի յիսուն օրեր ետք, պիտի դիմաւորենք Քրիստոսի Սր. Մննդեան փառաւոր տօնը:

Արդ՝ հոգեւոր ուխտազնացութիւն կը կատարենք: Յիսմակաց իրաքանչիւր կիրակին մեզի պիտի հրամցուի ձաշու Աւետարանէն, հոգեւոր կրրութեան համար յատուկ առակներ: Այսպէս՝ Ա.- Ազահ մեծահարուստին առակը, Բ.- Անպտող քզենի առակը, Գ.- Կոչունի առակը, Դ.- Հաւատուք եւ Պարտականութիւնը, Ե.- Փարիսեցի իւ Մահմանորի առակը, Զ.- Մեծուրիւնը՝ խոճարհութեան մէջ:

Արդ՝ կը սկսիմ «Ազահ մեծահարուստի առակով»: Պէտք է ըստ որ Աստուածաշունչի, մանաւանդ Աւետարաններու պատգամները, ժարողները եւ առակները միշտ իրենց այժմէկանութիւնը պահած են Տասն դարեր շարունակ, ինչպէս անցեալին հետաքրիական եղած են, նոյնպէս այսօր՝ ա՛լ աւելի: Սա իմբէնին կը փաստէ քէ Ասուուածաշունչը՝ Սրբազն Գիրք մըն է, որ յաւիտենականութեան համար գրուած է:

ա.- Ազահ մեծահարուստին առակը. (ՂԿ. ԺԲ. 19-21)

Երկու եղբայրներու ընտանիքան ժառանգութեան բաժանումի ատեն, ստեղծուած ագահութեան առջիւ՝ Յիսուս ըսաւ. «Նայեցէք եւ զգուշացէք ագահութենէն: որովհետեւ մարդուս կեանքը կախում չունի իր ամրարած հարստութենէն»: Ասոր համար հետեւեալ առակը պատմեց. «Հարուսա մարդու մը արտերը առատ բերքեր տուին. ան մտմէն ըսաւ.- ի՞նչ ընեմ, ժանի որ

բերմբու դնելու տեղ չունիմ: Բայց զիսմբ ընելիքս. կը ժակեմ շտեմարաններս եւ աւելի մեծերը կը շինեմ: Եւ կ'ըսեմ. Անձն իմ, շատ բարիքներ ունիս, երկար տարիններու համար ամրարած հանձէ, կ'եր, իմէ եւ ուրախ եղիք: Բայց Ասուուած ըսաւ անոր. Անմիտ, այս գիշեր իսկ քու հոգիդ ենցմէ պիտի պահանջեմ, իսկ այդ պատրաստած որո՞ն պիտի մնայ: Այսպէս է նաև պարզան անոր, որ իր անձին համար գանձ կը դիզէ եւ Ասուուծմով չի հարստանար»:

բ.- Ագահութիւնը ի ծնէ մարդու մէջ- Ակզրմական մեղքով մարդ արարածը ժառանգած է ագահութիւնը իր մէջ, որ մահացու մեղքերէն մին է, ինչպէս սպաննութիւնը, պոռնկութիւնը, գողութիւնը, եւն:

գ.- Ագահ մարդուն նկարագիրը- Ազահ մարդը իր անձին երանի կու տայ եւ նշամարտութիւնը չի սիրեր եւ կ'անարգէ (Սղմ. Ժ. Յ): Ագահութեան անձնատուր եղողները կ'ըլլան արծարասէր, ամրարտաւան, հպարտ, հայելիչ, ծնողներու անհնազանդ, անգութ, մատնիչ եւ հանոյասէր, եւլլա: «Ագահ մարդը իր տունը միշտ խոռվութեան մէջ կը ծգէ:» կ'ըսէ Սողոմոնի իմաստունը (Առկ. ԺԲ. 27):

Իսկ Ամրակում մարգարէն վայ կը կարդայ ագահին վաստակին համար. «Վայ անոր, որ իր տան համար չար ագահութեամբ կը վաստակի» (Ամր. Բ. 9):

դ.- Ագահներուն դժբախտ վախճանը: Խրայէլի դատաւորաց շրջանին. Ճեղի Քահանայապետը երկու որդիներ ունէր՝ Ոինի եւ Փեննեկս, որոնք դատաւորութիւն

կ'ընէին իրենց հօր ծերութեան ժամանակ, սակայն իրենց պաշտօնին մէջ, շատ ազահութիւն ընելով՝ ժողովուրդին գայրակղութիւն կը պատճառէին, ինչպէս նաև իրենց ապօրէն կենցաղով։ «Ժողովրդի Ա. Խորամին աշցեւ խումբերով ժողովուած՝ կիներու հետ կը պառկէին, եւ ասիկա ամէն ժողովուրդը կը լսէր» (Ա. Թագ. Բ. 22): Թէեւ Հեղի կը իրատէր

իր որդիները, քայց բոյլ կերպով, անոր համար, Ասուած պատժեց Հեղին, ինչպէս նաև անոր որդիները, որոնք սպաննուեցան Փղշտացիներէն, պատերազմին, մէկ օրուան մէջ (Ա. Թագ. Դ. 17): Նմանապէս Սամուկը մարգարէին երկու որդիները՝ Ծովելի եւ Արիա, որոնք իրենց հօր համրուն մէջ չբարեցին, այլ ազահութեան նամրուն հետեւելով՝ կաշառէ կ'առնէին եւ իրաւունք կը ծուէին (Ա. Թագ. Ը. Յ): Ասուած պատժելու համար զիրենք՝ իրենց տեղ իրբեւ քագաւոր ընտրեց Թենիսմինի ցեղէն Սաւուղը, որ առաջին քագաւորը եղաւ Խորայէի ժողովուրդին։

Ե. Այս գարաւս մարդոց խաէպր-Ազահ մեծահարուստին առակը որքան յար եւ նման է այս օրուան մարդկութեան Ըկարագրին։ Որովհետեւ մարդոց կեանէին զիյաւոր միակ նպատակը եւ իտէալը արծարսիրութիւնը կամ ազահութիւնն է։ Մարդիկ մոլեգնած վիճակ ունին. ամէն մարդ «ազահութեամբ եւ խորամանէկութեամբ հնարուած խոսիրով մարդոց վաճառաշահութեամբ կը զրադին»։ Իրենց ազահութեան համար ամէն տեսակ պղծութիւններ կը կատարեն, անասնական ալիւր կը կերցնեն կենաչանիներուն, որոնցմէ յառաջ կու գան հիւանդութիւններ եւ մահեր։ Այսօր, Երոպայի մէջ, մարդիկ վախու սարսափի եւ Psychose հոգեստաշնապի մէջ են։ «Խենք կովեր»ու ուշեփու հիւանդութեան պատճառաւ, մսեղէն չեն կրնար ուտել,

ոչ ալ՝ մկնեղէն, որովհետեւ ծովն ալ ապականած է ժարիւղ փոխադրող նաւերու խորուակումին պատճառաւ։ Հակառակ այսքան վտանգներու եւ հիւանդութիւններու, մարդիկ, կարծես, աւելի եւս ագահ կը դառնան, գէշ խաղամոլներու հոգերանութեամբ։ Աստուած մեզ պահէ եւ պահպանէ աւելի գէշ օրերէ։

Գ. Ազահութեան վնասմերը-Այն մարդը որ իր ամրող յոյսը իր հարստութեան վրայ դրած է, վերջաւորութեան միշտ յուսախար եղած է։ Մանաւանդ երր ամիսորդութիւն կամ սնանկութիւն պատահի՝ այն ատեն ջղագարութիւն կ'ունենայ կամ ալ անձնասպան կ'ըլլայ։ Գիտենք թէ «Ամէն չարեաց արմատը ազահութիւնը կամ արծարսիրութիւնն է», որուն «Մի քանիներ անձնատուր ըլլալով՝ հաւատէք մղորեցան եւ իրենց զիրենին դատապարտեցին շատ ցաւերու» (Ա. Տիմ. Զ. 10), կ'ըսէ Պողոս Առաքեալը։ Որովհետեւ «ազահ մարդը կրնայ ամէն տեսակ պղծութիւն գործել», ինչպէս վերը տեսամբ։ Ասոր համար, Առաքեալը եկեսացուց եկեղեցին կը յորդորէ։ «Ազահութեան անունն անգամ բող չիշուի մեր մէջ» (Եփս. Ե. Յ): Ինչո՞ւ «Որովհետեւ ազահութեար Քրիստոսի եւ Աստուծոյ քագաւորութեան մէջ ժառանգութիւն չունին» (Եփս. Ե. 5, Ա. Կրթ. Զ. 10):

Է. Ասոււծոյ պարգևն է՝ մարդու մը իր եարսառութեան ուտեկը եւ խմելք-թիւրիմ ացութիւն կ ամ սխալ հասկացողութիւն չըլլայ։ Առաքեալը երբեք չի դատապարտեր արդար վաստակուած հարստութիւնը. որովհետեւ «արդար հարստութիւնը Աստուծոյ պարգևն է», ինչպէս գրուած է (Ժող. Գ. 1թ)։ Նոյն ատեն ալ ցոյց կու տայ անոր ահաւոր վտանգները. որուն հետեւանելով մարդ արարածը իր վստահութիւնը կը

հիմնէ Այրական ապահովութեան վրայ՝ փոխանակ զայն հաստատելու հաւատիմ մէջ: Աստուածապաշտը այն է որ գոհանալ եւ բաւարարուիլ գիտէ իր ունեցած նիւթական բարիներով՝ ընդունելով զանոնէն որպէս պարգև Աստուծոյ շնորհէն: Ազահութեան ազատուելու միակ դարմանը՝ Յիսուս Քրիստոսի սէրն է որ կրնայ հզօրապէս արժատախիլ ընել չարիքի աղրիւրը՝ արծարասիրութիւնը: Անշուշտ, այսօր այ պիտի գտնուին մարդիկ եր այսախի քարոզներ լսեն՝ կրնան հեզնել, ինչպէս ժամանակին «Փարիսեցները, որոնք արծարասէր էին, եր Յիսուսի քարոզները կը լսէիմ՝ կը ծաղրէին զիմք» (Ղկ. ԺԶ. 14):

Բ.

ԱԳԱՀՈՒԹԻՒՆԸ ԱՏՈՂ ՄԱՐԴԸ

ա.- «Ազահութիւնը ատող մարդը միշտ կը փնտուի Տիրոցմէն» (Ել. ԺԸ. 21): Պօղոս Առաքեալը ազահութիւնը ատող անձ մըն էր: Նիւթական կարուութեան ժամանակները, իր ապրուստը ճարելու համար կը բանէր վրանագործութեամբ, որպէս զի ծանրութիւն եւ ճանձրութիւն շտայ իր հիմնած նկեղեցիներուն (Ա. Կրբ. Թ. 7-17), քեւ իր արդար իրաւունքը եւ պաշտօնն էր Աւետարանէն ապրիլ, բայց չըրաւ երբեք (Բ. Կրբ. ԺԲ. 10-14: Ա. Թես. Բ. 7: Բ. Թես. Գ. 8): Ասոր համար Յիսուս զինք ընտրեց երբ Տրիստոնեաները կը հալածէր եւ երեւան

իրեն, Դամասկոսի ճամրուն վրայ (Գրծ. Թ. Յ-7): Ազահութիւնը ատող մարդը իր գերազոյն հաճուրիւնը կը գտնէ Աստուծոյ օրէնքին մէջ, կ'ըսէ սաղմուսերգուն (Աղմ. Ա. Զ), որովհետեւ ան միշտ երկնաւոր Հօր ողորմութեան կ'ապաւինի, քանի որ «Ամէն բարիի եւ ամէն կատարեալ պարգև վերէն է՝ լոյսի Հօրմէն որ կ'իշնէ» (Յակ. Ա. 17): Ուստի կերակուրի եւ հագուստի համար հոգ պէտք չէ ընել, ոչ ալ կեանքը եւ ապրիլը՝ կերակուրէն եւ հագուստէն աւելի պէտք է սեպել: Երբ Աստուած ագուաներուն հոգ կը տանի, որոնք ոչ կը սերմանեն եւ ոչ այ կը հնձնեն, ոչ իսկ շտեմարաններ ունեն, որչա՛փ աւելի պիտի հոգայ մեզ, որ Աստուծոյ որդիներ ենք, եւ մանաւանդ՝ յարութեան որդիներ» (Ղկ. Ի. ՅՃ): Ասոր համար Յիսուս կը քարոզէ մեզի որ մեր առաջին եւ նշամարիտ հարստութիւնը եւ գանձք պէտք է փնտունք որ երկինքի բագաւորութիւնը եւ անոր արդարութիւնն է:

բ.- Պօղոս Առաքեալի յորդորաները՝ Առաքեալին յորդորանենով աւարտեն այս զլուխը: «Ազահ բարիեր չունենամք. եւ ինչ որ ձեռն բերած էք՝ բաւարայ համարեցէք. որովհետեւ Տէրը ինք քսաւ.՝ երբեք մեզ պիտի չըողում եւ երբեք մեզ պիտի չինք» (Երբ. ԺԳ. Թ): Ամէն:

ՎԱԶԷ Շ. ՎՐԴ. ԻԳՆԱՏԻՈՆԵԱՆ

ԽԱԶԵԼՈՒԹԻՒՆ ԵՒ ՑԱՐՈՒԹԻՒՆ

Խաչելութիւնը եւ յարութիւնը
կը ներկայացնեն Քրիստոսի առաքելութեան գլխաւոր երկու պարագաները:

ԽԱԶԵԼՈՒԹԻՒՆ

Հռովմէական կայսրութեան մէջ որոյ յանցագործներ խաչելը ընդունած պատժամիջոց մըն էր: Խաչեալներ կ'ենթարկուէին խարազանի հարուածներու եւ անարգանկի իրբեւ արդար պատիժ:

Քրիստոսի խաչելութիւնը տեղի ունեցաւ ըստ աստուածային նախախնամութեան, որ իր մէջ կ'ամփոփէ երկու գլխաւոր իմաստներ:

1- Փորձաքար կատարեալ սիրոյ

Քրիստոսի աստուածային փրկուարար առաքելութեան նպատակը յստակ կերպով կը բացատրուի Յովհաննու աւետարանին մէջ, ուր կ'ըստի, «Աևստուած այնպէս սիրեց աշխարհը, որ մինչեւ իսկ իր միաժին Որդին տուա, որպէսզի ով որ հաւատայ անոր՝ չկորսուի, այլ ընդունի յախտենական կեանքը. որովհետեւ Աստուած իր Որդին աշխարհ չդրկեց որ ան դատէ աշխարհը, այլ որպէսզի աշխարհը անով փրկուի» (Յովհաննէս 3:16-17): Այս մեծ եւ կարեւոր առաքելութեան յաջողութեան համար, Քրիստոս կամովին ենթարկուեցաւ չարչարանքի եւ մահուան:

Մենք, իրբեւ մարդ էակներ, կարեւոր կը նկատենք մեր կեանքը, եւ անոր գոյութեան եւ ապահովութեան համար կը կատարենք ինչ որ կարելի է: Այս ցոյց կու տայ թէ կը սիրենք մեր կեանքը: Նոյնպէս, մեր գնահատանքը կ'արտայայտենք ուրիշներու մեր սէրով եւ ծառայութեամբ: Մահը պայման չենք նկատեր ցուցաբերելու մեր երախտագիտութիւնը: Բայց թէ ինչպէ՞ս կարելի է արտայայտել

ամենէն մեծ սէրը, երբ հարց կը տրուի: Արդեօք, կայ այդպիսի բան: Կարդացած եւ լսած ենք պատմութիւններ թէ տարբեր անհատներ ապրած եւ ցուցաբերած են իրենց սէրը տարբեր ձեւերով: Քրիստոս, որպէս կատարեալ ուսուցիլ եւ յափտենական քահանայ, սորվեցուց սիրել զԱստուած եւ սիրել ուրիշները մեր անձերուն պէս: Իր կատարած հրաշքները հաստատեցին իր ուսուցման ճշմարտութիւնը: Իր թափած ճիգերը ապարդին պիտի ըլլային եթէ իր ապրած կեանքով չվկապէր իր արտայայտած հետեւեալ սա ճշմարտութիւնը թէ «Աւելի մեծ սէր ոչ ոք ունի, քան այն՝ որ մէկը իր կեանքը կու տայ իր բարեկամներուն համար» (Յովհաննէս 15:13): Քրիստոս շատ աղիթներ ունէր լքելու իր պատասխանատուութիւնները: Իր ստանձնած պարտականութիւնը այնքան սուրբ էր, որ նախընտրեց ցոյց տալ իր գերազոյն սէրը իր կեանքի գնով՝ խաչին վրայ: Հարկաւոր էր, որ Աստուած փրկէր մարդկութիւնը որ իր «պատկերն» է: Հետեւաբար, ոչ ոք իրաւացիօրէն կրնայ քննադատել եւ ըսել թէ Աստուած չսիրեց մեզ: Անհատէ մը կարելի չէ ակնկալել աւելի քան իր անձին գոհաքերումը: Աստուած մեզի համար իր կեանքը գոհեց խաչին վրայ: Այդպիսով, խաչը եղաւ փորձաքարը, որուն վրայ Քրիստոս յայտնեց իր կատարեալ եւ գերազոյն սէրը մարդկութեան:

2- Քաւութիւն

Ի՞նչ է քաւութիւն: Քաւութիւն կը նշանակէ ներում, որուն կ'արժանանայ անհատ մը երբ կը բարեփոխէ իր կեանքի ընթացքը, հաշտութիւն կնքելու համար: Մեր յարաբերութեանց մէջ հաշտեցման անհամեշտութիւնը կախեալ է զիրար ընդունելու մէջ, որ

կ'իրականանայ իրարու նկատմամբ մեր ունեցած սէրով: Յանցաւորը պէտք է զոհէ պահանջուածը եւ կամ Համակերպի բանի մը եթէ Հաշտութիւն կը փափաքի: Ըստ Մովսիսական օրէնքին, մարդիկ կը Հաշտուէին Աստուծոյ Հետ զոհ՝ մատուցանելով (Ղետացւոց 1:4, 4:20, 9:7, Թուոց 15:25, 31:50): Քրիստոս ինքինք ենթարկեց օրէնքին, կատարելու Համար իր առաքելութիւնը: Ան խաչին վրայ զուցեց իր մարմինը որպէս Հաշտութիւն եւ քաւութիւն մարդոց Համար:

Ըստ Հին օրէնքին, ներում ստանալը կը պայմանաւորուէր արիւնով. զոհին արիւնը կը սրսկուէր զոհասեղանին չուրջ: Մովսէսի այդ Հին օրէնքը վերջ կը գտնէր Քրիստոսի զոհաբերութեամբ եւ թէ այլևս մեզմէ չէր պահանջուէր արիւն թափել մեղերու թողութեան Համար: Ահա այդ նպատակով Քրիստոս ըստ, «Ողորմութիւն Կ'ուզեմ եւ ոչ թէ զոհ, վասնզի ես արաբաները կանչելու չեկայ այլ մեղաւորները» (Մատթէոս 9:13): Քրիստոս եղաւ առաջն եւ վերջին զոհին գառը՝ աշխարհի փրկութեան Համար:

Պօղոս առաքեալ կ'ըսէ. «Աստուած անոր արեամբ, Հաւատքի միջոցով նախասահմանած էր իրեն քաւութիւն. . .» (Հոռվմայեցւոց 3:25): «Ան է քաւութիւն մեր մեղերուն, եւ ոչ միայն մեր, այլ նաև ամրող այխարչի մեղերուն» (Ա. Յովհաննէս 2:2): «Ես սէրը ասոր մէջ է ոչ թէ մենք սիրեցինք զԱստուած, այլ ան սիրեց մեզ եւ դրկեց Որդին մեր մեղերու քաւութեան Համար» (Ա. Յովհաննէս 4:10): «Քանզի Քրիստոս՝ մեր զատիկը, մորթուեցաւ» (Ա. Կորնմայեցւոց 5:7):

Հիմա որ տեղեկացանք Քրիստոսի մեր Հանդէա նուեցած սիրոյն, որ ցոյց տուա խաչին վրայ, իր կեանքին գերագոյն զոհողութեամբ, ուրեմն, ի՞նչ կը սպասուի մեզմէ: Պօղոս առաքեալ կը պատասխանէ ըսելով, «Կ'աղաղեմ մեզմէ, եղայիներ, զթութեամբն Աստուծոյ, որ պատրաստէք մեր

մարմինները իրեն պատարագ կենդանի, սուրբ եւ աստուածահաճոյ. այդ է մեր բանաւոր պաշտամունքը» (Հոռվմայեցւոց 12:1): «Պատարագ կենդանի» կը նշանակէ Հեռու պահել ինքնզինք մեղաւոր ընթացքէ եւ ապրիլ սուրբ եւ մաքուր կեանք մը, որ կարելի կ'ըլլայ երբ կ'ունենանք Աստուծոյ սէրը մեր պատերուն մէջ:

ՅԱՐՈՒԹԻՒՆ

Սերու կապ գոյութիւն ունի Քրիստոսի խաչելութեան եւ յարութեան միջև:

Ինչպէս որ բացատրուեցաւ, Քրիստոս իր վրայ կրեց մարդոց մեղերը եւ մեր Հին մեղաւոր մարդը մեռաւ իր Հետ խաչին վրայ: Մարդկութիւնը սահմանուած էր կորսուելու եթէ Քրիստոս շխափէր իր փրկարար արիւնը խաչին վրայ մարդոց Համար: Քրիստոսի յարութեամբ հասկցանք թէ ո'վ որ կը մեռնի իր Հետ, որոշապէս յարութիւն կ'առնէ նաև իր Հետ: Պօղոս առաքեալ կ'ըսէ, «որովհետեւ եթէ անոր մահուան նմանութեամբ տնկակից եղանք անոր՝ պիտի ըլլանք նաև անոր յարութեան նմանութեամբ» (Հոռվմայեցւոց 6:5):

Քրիստոս «մահուամբ կոխվըրտեց մահը» կ'ըսէ Սուրբ Պատգամագի ընթացքին ըստուած «Միամին Որդի» ժամանմուտը: Ճիշդ է, որ Քրիստոս իր մահուամբ միանգամ ընդ միշտ վերցուց մահն ու խաւարը, եւ իր յարութեամբ մեզի ընորհեց յախտենական կեանք: Հետեւարար, Քրիստոսի յարութիւնը նորոգումն է մեր կեանքին: Մեր այս «նոր կեանքը» չունի այլևս չարին ապանալիքը:

Յարութիւնը խոստացուած նոր կեանքն է, որ կը քաջակերէ մեզ զօրաւոր պահելու մեր Հաւատքը, որովհետեւ կը Հաւատանք թէ «փիխարէնը. . . պիտի Հաստուցուի արդարներու յարութեան օրը» (Ղուկաս 14:14): Յարութիւնը միխթարութիւն է բարեգործներուն Համար, որովհետեւ անոնք պիտի ներկայանան «կեանքի յարութեան Համար», իսկ

կորուստ է չարագործներուն համար, որովհետեւ անոնք պիտի ներկայանան «դատաստանի յարութեան համար» (Յովհաննէս 5:29):

Հասկնալի է, ուրեմն, որ միայն յանցագործներ պիտի բերուին դատաստանի՝ ստանալու համար իրենց դատավճրոց:

«Ես իսկ եմ կեանք եւ յարութիւն» ըստ Քրիստոս (Յովհաննէս 11:25): Այս ազդու եւ համարձակ յայտարարութիւնը ոչ մէկ այլ երկնորանք կու տայ մեզի, յոյս ունենալու կեանքի նկատմամբ: Որովհետեւ, կեանքը կը սկսի եւ կը վերջանայ Քրիստոսով միայն:

Սակայն, ի՞նչ եղան անոնք որոնք մեռան Քրիստոսէ առաջ: Հայ եկեղեցին կը հաւատայ եւ կը դաւանի թէ խաչին վրայ Քրիստոս մահանալէն ետք «իր մարմինը, միացած

աստուածութեան հետ, գերեզման դրուեցաւ եւ իր հոգիով իջաւ դժոխքի մէջ եւ ազատեց հոգիները: Երեք օրեր ետք մեռելներէն յարութիւն առաւ եւ երեւցաւ առաքեալներուն»: (Ժամադիրք Հայ Եկեղեցւոյ): Հոգիներ, որոնք «կղպուած» էին դժոխքի մէջ, անոնց առիթ տրուեցաւ տեսնելու, լսելու եւ հասկնալու Քրիստոսը՝ իրենց փրկութեան համար: Անոնք որոնք ակնկալութիւն ունէին եւ հաւատացին Քրիստոսի գալստեան, կրցան ճանչնալ զինք եւ ընդունիլ եւ, հետեւաբար, ազատեցան:

Թող Քրիստոսի յարութեան լոյսը լուսաւորէ մեր սրտերը եւ մոռքերը հասկնալու թէ մենք, քրիստոնեաներս, բախտաւոր ենք որ կեանք մը ունենալնուս համար:

ՍԱՄՈՒԷԼ Ծ. ՎՐԴ. ԱՂՋԵԱՆ

ԵՐԿՐԻՆ ԴԷՊԻ ԵՐԿԻՆՔ

ՅԱՐՈՒԹԵԱՆ ՈՐԴԻՆԵՐԸ

Ամէն մարդ, որ աշխարհ կու գայ կը տեսնէ բնութեան արեւաշող գեղեցկութիւնները, կ'ըսէ՝ ապրիլ կ'ուզեմ, ոչ ոք կ'ուզէ մեռնիլ, թէեւ կը վախնայ մահէն, բայց չի կրնար խոյս տալ մահէն: Ու կը սիրէ ապրիլ կեանքը, ոչ թէ անցող ական ժամանակով, այլ յաւերժալոյս տեսողութեամբ, առանց որ տարարախտ օր մը սպառին իր կենաց օրերը մահաշունք հանգրուանի մը վրայ:

Անոնք որ Աստուծոյ հաւատով քահաւորուած՝ սրբացած կեանք կ'ապրին, անոնց մէջ արմատացած է անմահութեան ճգումումը ու կը ներգգան յաւերժութեան գաղափարին կենսուրախ տրոփումները իրենց սրտին մէջ:

Կրնամ ըսել բառին ճշգրիտ իմաստով, որ ո՞րքան դժինտեսիլ պիտի ըլլար կերպարը այն անքարիշտ մարդուն, որ կանգիստանայ իր մէջ այդ կենսական ու բնածին գացումին առկայութիւնը:

Եղած են սնապաշտութեամբ սնած համեարեղ իմացականութիւններ, որոնք իրենց մքաստուեր վախնանին չհասած, հարկադրուած են խոստովանիլ Տիեզերական Հոգին ու իմաստութեան գոյութիւնը:

Իրապէս, ո՞րքան ինելապակաս պէտք է ըլլայ անաստուած մը, որ հաւատայ, թէ մարմնին հետ հոգին ալ կը մեռնի ու կ'ամենատանայ:

Թիսուսի հրաշալոյս յարութեան յաղթանակը մահուան վրայ, նախապատգամն է մեր իսկ յարութեան:

Ան՝ սկիզբն է ու առաջին յարուցեալը բոլոր ննջեցեալներու յարութեան:

Մահուան սոսկատեսիլ
ուրուականը, ալ անզօր է ու չի կրնար
մարդկային կեանքին ընթացքին վրայ
տարածել իր կպարոյր արատը:

Ինչպէս մահուան մէջ
շարունակուեցաւ ու երրեք
չընդհատուեցաւ Փրկչին կեանքը, մենք
եւս, որպէս իր մարմնոյն անդամները,
կը հաւատանք որ երկրի հորիզոնէն
անդին կեանքը պիտի շարունակէ իր
ուղեւորութիւնը դէպի երանութեան
աշխարհը:

Ահա թէ ինչու Առաջին
թարուցեալին փառաւրեալ հրաշին
հաւատացող ներս կ'ընդունինք, որ
մահկանացուներուն համար, ալ՝ չկայ
մահ, չկայ գերեցման, չկայ վախնան,
այլ կայ միայն նինջ ու ննջարան,
աներեկոյ օր, անապականացու մարմին
եւ յաւերժալոյս հայրենիի:

Հայրագորով Աստուծոյ հանդէպ
մեր սէրը պէտք է ըլլայ անպարազբեկի
ու համապարփակի:

Ոչինչ տուած կ'ըլլանք մեր
երկնաւոր Հօր, երէ մեր ամրողական
սէրը չնուիրաքերենք իր տիեզերական
փառքին:

Վերապահութիւններով ու
վարանումներով կոտորակուած սէրը,
սէր չէ, այլ կեղծիք է, եւ Ամենազօր
Աստուծոյ հանդէպ ցուցաբերուած
այսպիսի սահմանաւոր ու հիւանդ սէր
մը մահացու մեղանչում մըն է:

Մեր ներքին սիրացեղ
համատրոփումներով, բոլոր բուռն
ցանկութիւններով ու մեր սիրոյ հրավառ



գդացումներով կրնանք միանալ ու
նոյնանալ Աստուածային էութեան հետ:

Երբ մէկը կը սիրես անխառն
զգացումներով, ով որ ըլլայ այդ մէկը,
մարդ կամ անասուն, ա՛լ այդ սիրոյդ
նշանակէտը կը դառնայ. հոգիիդ ու
իմացականութեանդ համագրաւիչ
ազդակը:

Չես կրնար սրտիդ կէսը Աստու-
ծոյ տալ եւ միւս կէսը մեղին
րոնակալին:

Մահասարսուու մեղի կը գործես,
երբ շարբուան բոլոր օրերը եւ բոլոր
գիշերները, ստրկային ծնրադրութեամբ
կը խոնարիիս Մամոնայի կուռքերուն
առցեւ եւ Կիրակի օրերը ձեւապաշտօրէն
ժանի մը ողորմելի վայրկեաններ կը
նուիրաբերես Պարգևեատու Աստուծոյ:

Այս պարագային, բոլոր
րազմատարած աղօրքներդ, բոլոր վա-
ռած մոմերդ եւ բոլոր ջերմագին
աղերսներդ թիգ մը երկինն չեն
բարձրանար ու արծագանգ գտներ
երկնային ոլրուսներուն մէջ:

Արդարներու եւ բարեպաշտներու
սրբակեաց վարքով պիտի ապրիս
յարուցեալ կեանք մը, եթէ կ'ուզես դուն
ալ՝ վախճանած սուրբերուն նման փա-
ռաւորուիլ այն աշխարհին մէջ, ուր՝ կը
բագաւորէ տիեզերի ԱՐԱՐԻԶԸ:

Հարաւային Գալիֆորնիոյ մէջ
ծնած քանամնայ հայ ուսանողուիի մը,
իր ալեզարդ մեծ մօրդ ոսկուու մեռքերը
ափերուն մէջ առած՝ հետեւեալ գորովալից
հարցումը կ'ընէ անոր,

- Գիտե՞ս մեծ մայրիկ, լսեր եմ
հայրենիքէն Լոս Անենլըս ներգալթած
ընկերուիկիներէս, որ երեւանի մէջ քժիշկ
մը կայ, որ ծերերու կեանքին
վերակենդանուրիւն կու տայ: Կ'ըսեն թէ
անհաւատալի բռժումներ կը կատարէ:
Լաւ կ'ըլլայ, որ դուն ալ երթաս անգամ

մը Հայաստան ու տեսնես այդ քժիշկը:
Վատահ եմ, երբ վերադառնաս՝ դուն քեզ
աւելի վերանորոգուած ու երիտասարդ
պիտի զգաս:

Ուրսունամեայ մեծ մայրիկը
հիասմանց գրաւչութիւն մը ունէր:
Կեսուրախ աշխերը չէին հետեւած
ժամանակի անիւին աւերումներուն: Իր
խորահաւատ բարեպաշտութիւնը եւ
աղօրանուէր վերացումները վաներ էին
ալեւրութիւնը իր նառագայթող դիմագի-
ծէն:

Լսենք մեծ մօրը պատասխանը
ուղղուած իր բռուանը:

- Անուշիկս, այս տարիինս, կ'ուզես
որ Հայաստան երթամ, որ քժիշկը
վերակենդանուրիւն տայ կեանքիս: Բայց
ես արդէն՝ վերանորոգուած կեանք
կ'ապրիս, առաւելապէս՝ յարուցեալ կեանք
մը, որ զիս երիտասարդ կը պահէ:
Ճերմակ մազերս յեն ծերացներ զիս:
Եթէ դուն ալ յնձի պէս յարութեան
կեանք ապրիս՝ քեզմէ հեռու կը պահես
ծերութիւնը:

Ծրչենք պահ մը պատկերը եւ
մօտենանք սա՝ ատելավառ բռնկումներէ
խանձած հոգիներուն: Ի՞նչ ըստ կ'ուզեն
մեզի այդ անուղղայ անբարիշտները
յիբնց օդակարկառ բռունցներով, յիբնց
յիելացնոր բացականչութիւններով,
յեղափոխաշունչ գաղափարախօսութիւն-
ներով, որոնք կ'ուզեն աշխարհի կարդ ու
սարքը շրջել, եշմարտութիւնը խոշտանգել,
յրիստոնէութեան երկիազարամեայ
քաղաքակրթութեան հիմերը սարսել...:

Նոյնպէս նայեցէն սա
երիտասարդներուն, որ Սուրբ Գիրքը
յիբնց մեռքին մէջ բռնած եկեղեցի
կ'երրան աղօրիկու: Անոնց հաւատին
բոցը ոչ կը շիշի եւ ոչ կը նուազի:
Ի՞նչ բանն է, որ շողարձակում
կու տայ անոնց կենսուրախ կեանքի
արտայայտութիւններուն: Գաղտնիքը

անոնց գերզգայուն վերացումներուն տարրեր տեղ մըն է, որ տեսապէս զիրենք Աստուծոյ լոյսին մէջ կը պահէ: Անոնք իրենց հաւատին ներշնչումը կ'առնեն յարուցեալ Փրկչին սիրոյ յաւերժալոյս պատգամներէն:

Անոնց յոյսերուն, իդաերուն եւ խտէալ ներուն անսասան յենարանը Տիեզերքի Արարիչն է: Որում կ'ապահինին, երբ փորձութիւններու փրփրադէզ ալիքները կը սպաննան վտանգել իրենց Քրիստոսանուէր կեանին ապահովութիւնը: Որքան ալ տարիներու խնորումէն ծանրանան ծերութեան տկարութիւնները, անոնք հոգեւորապէս կը մնան մշտակենան ու անպարտելի:

Այսպէս է նոր մարդը, բարեպաշտ մարդը, յարուցեալ մարդը, որ իր վերջալոյսի շողերուն մէջ անգամ՝ մահուան ահազդեցիկ ազդարարութիւնները կը դիմագրաւէ հերոսակայել մաքառումով:

Նոր ու յարուցեալ սիրո մը, որ առշուն է սիրոյ եւ հաւատին զեղումով, մշտնշենապէս կը բարախէ կենսուրախ:

Մարդկային բռնոր բարոյական յատկանիշներէն կողոպտուած անաստուածութեան ախոյեանները կ'ապրին խարուած կեանի մը, խարուած ոչ թէ ուրիշներէն, այլ իրենի իրենցմէ: Եւ կը գոյատեսեն երկրի վրայ, որպէս կենդանի մեռեալներ: Անուն մը ունին միայն, որ ողջ են ու կը շնչեն:

Պատկերամարտութեան ժամանակ, Բիւզանդիոնի Լեռն Կայսրը գաղտնի հրաման արձակեց, որ բանտին մէջ զլիատեն Թերիլոս նպիսկոպոսը, որ ձերքակալուած էր ի նպաստ ուղղափառութեան իր մղած կատաղի պայքարին համար:

Թերիլոս՝ Կայսեր իին բարեկամն էր եւ իր նույրապետական աստիճաններուն բարձրացումը եղած էր Կայսեր հրամանով:

Երբ դաիինները մահապատիժը գործադրելու եկան, եպիսկոպոսը ծունկի եկաւ եւ զրեց հետեւեալ երկսողը, խնդրելով դահնապետէն, որ զայն անպայման Կայսեր յանձնէ:

«Վեհափառ Տէր, միշտ ալ ուզած ես պատուել ու իին բարեկամդ:

«Սարկաւագութեանէ բարձրացուցիր զիս արենայութեան, արենայութեանէ վարդապետութեան, վարդապետութեանէ եպիսկոպոսութեան եւ հիմա մեծագոյն շնորհը կ'ընես, պատուելով զիս մարտիրոսութեան սրբազնագոյն տիտղոսով, շնորհակալ եմ»:

Կայսրը կարդալէ ետք այս սրտառուչ տողերը, սաստիկ յուզումէն ցնցուեցաւ:

Եւ անմիշապէս հրամայեց, որ մահապատիժը չգործադրուի:

Բայց Սուրբը զլիատուած էր արդէն:

ՎԱՐԴԱՆ Ա. ՔՃՆՅ. ՏԻՒԼԿԵՐԵԱՆ

Ի՞նչպէս Հոգեկան Խաղաղութիւն Զեռք Բերել

Դուն եւ ես շատ մը պատճառեր ունինք դժգոհ եւ դժբախտ ըլլալու: Մեր մարմինը կրնայ առողջ չ'ըլլալ: Կրնանք ընտանեկան դժուարութիւններ ունենալ: Թերեւս մեր գործերը շատ յաջող չեն ընթանար: Մեր զաւակները մեր ուզածին պէս կեանք չեն ապրիր: Մեր ընկերային շրջանակը հետզետէ կը պատիկնայ: Ահա թէ ինչու մեր միտքն ու եռգին այնքան ալ երջանիկ չեն: Պիտի չ'ուզէի՞նք երջանիկ ըլլալ:

Փոխանակ փոխելու մեր նամրան յաւ եւ շինիչ մտածումներ մշակելու՝ հոգիի խաղաղութիւն ժառանգելու համար, օրն ի բուն կ'աշխատինք չար խօսեր ըսել, բնեադատել, զրպարտել, դժգոհութիւն յայսնել ամեն բանի մասին: Ուրիշի աշքին շիւղը կը տեսնենք բայց մեր աշքի գերանը չենք տեսներ: Այսպիսի վերաբերմունքի միակ արդիւնքը կ'ըլլայ ճախողութիւն եւ ապերջանկութիւն: Առաւել, ուրիշներէ հեռացում:

Ահա այսպիսի վերաբերմունքով կը յայտնաբերենք որ մեր նկարագիրը պակաս մը ունի, հիւանդ է, որ մեզ կ'առաջնորդէ առանձնութեան եւ մեկուսացումի, ինչպէս բռքախտի հիւանդութենէ տառապող մը կը մեկուսացուի հեռու տեղի մը մէջ մարդկային ընկերութենէ: Այսպիսի հիւանդներ կային Ցիսուսի օրերուն: Ոչ մէկ հրեայ, բնտանիթի անդամ, կամ բահանայ չէր այցելեր աղօթելու, բարի մաղթանք ընելու անոնց: Բայց Ցիսուս եղաւ միակ անձը որ չի հաշուցաւ եւ զնաց անոնց մօտ բժշկեց եւ վերադարձուց զանոնք իրենց ընտանիքներուն:

Ցաւով եւ հիւանդութեամբ տառապող մարդը դժգոհութիւն յայսնելով տեղ չի հասեիր: Ո՛րքան նշամարիտ է այն խօսէը որ յաջող վիրարուժական գործողութեան ենթարկուելէ առաջ համար անհրաժեշտ է որ հիւանդը հոգեպէս դրական տրամադրութեան մէջ դնէ ինքոյնք: Ան շատ աւելի արագ կը գտնէ իր նախնին առողջական վիճակը: Իսկ եթէ ան ժխտական մօտեցումով ենթարկուի գործողութեան, դժուար թէ բուժումը գայ արագօրէն:

Այս զաղափարը կրնանք ի գործ դնել զանազան կազմակերպութեանց մէջ եւս: Եթէ անդամները զօրացած են յաշողութեան երազով, ինչ գործի որ ձեռնարկին պիտի յաջողին, վասնզի բոլորը միասիրու եւ միակամ պիտի գործեն: Առաւել՝ մէկ անդամը միւսին հետ պիտի յարաբերի իրը ընկերի եւ բարեկամի եւ ոչ թէ իրը ըշնամիրի:

Դժգոհ մարդիկ իրենց հոգեկան հիւանդութեան պատճառաւ ամեն բանի մէջ սխալ բան մը կը տեսնեն, ոչ ոք յաւ է կամ բարի, բացի իրենցմէ: Երենք են նշամարիտը, ուսեալը, օրինապահը, մարդաւերը: Ցիսուս եկաւ կորսուած ոչխարը վինտուելու, մեղաւորի բռղաւթիւն տալու, հիւանդը բժշկելու: Ահա թէ ինչու երեն հետեւղները՝ մեծամասնութեամբ, այսպիսի մարդիկ էին: Եսկ եթէ Փարիսեցիները կը հետեւէին երեն, կը հետեւէին ոչ թէ բան սորուելու, այլ բնեադատելու փաստեր հաւաքելու համար:

Միւս կողմէ սակայն, անոնք լաւ գիտէին թէ ո՞րքան սիրուած եւ վնատուած անձ մըն էր թիսուս: Իսկ իրենք՝ ժողովուրդի արգահատանքին արժանացած մարդիկ: Անոնք թիսուսի մէջ կը տեսնէին վտանգաւոր մարդը որ ժողովուրդի աչքը կը բանար աստուածային ճշմարտութեան: Կը սորուցնէր անոնց թէ օրէնքը վերջակէտ եւ նպատակ չէ, այլ միայն միջոց մը: Օրինակ, սուրբ օրը՝ շարարը, պէտք էր զործածուէր քարեզործութեան համար եւ ոչ թէ զմարդ գերի դարձնելու իննիբեն տրուած օրէնքներու հիման վրա:

Մշտապէս դժողովութիւն յայտնող անհատը յայտնապէս չի գիտեր եւ չ'զգար տարբերութիւնը շինիչ եւ խանդիչ գործերու: Ան այդ երկուէր նոյն նժամին վրայ կը դի՛: Այս տեսակի մարդիկ կը նմանին գծաբաշի գործիքն, եթէ այդ ուղիղ կտրուած է գծած գիծն ալ ուղիղ կ'ըլլայ, իսկ եթէ խորք ու փորտ է՛ երբեք ուղիղ գիծ պէտք չէ ակնկալի անկէ:

Ահա թէ ինչու Ժխտական տրամադրութիւն ունեցողը, մշտապէս դժգոհ եղող անձինք ոչ բարի գործ կրնան ընել եւ ոչ ալ ընողը կրնան զնահատել: Անոնք պատի չեն բերեր մարդկային ընկերութեան եւ կազմակերպութեանց որոնց մէջ կը մտնեն երեւնալու համար: Այս ըսել չէ սակայն որ անոնց մէջ գաղափարներու տարբերութիւն պէտք չէ ըլլայ:

Պէտք է այդ գոյութիւն ունենայ: Այլապէս մարդկութիւնը վերածուած պիտի ըլլայ նոյն կաղապարէն հանուած արարածներու, ինչ որ անբնական է եւ աստուածային օրէնքին եւ կամքին հակառակ: Գաղափարներու տարբերութեանց երեւան բերուելուն միջին նամբան պէտք է գտնել եւ ըստ այնմ յաջողութիւն ձեռք բերել:

Քրիստոսի հարողութեան մէջ շարը՝ սատանայի գաղափարին մէջ մարմին առած, իր մասնաւոր տեղը ունի: Սատանան այն բանդիչ եւ մեջի առաջնորդող ոյժն է, որուն դէմ պայքարեցաւ թիսուս աշխարհի վրայ ապրած իր օրերուն: Եւ ի վերջոյ զայն պարտութեան մատնեց զերեզմանէն դուրս գալով եւ մահը ոտնակոխ ընելով: Ահա թէ ինչու, դուն եւ ես, վստահելով եւ մանաւանդ հաւատալով թիսուս Քրիստոսի, նոյն յաղթութիւնը պիտի վայելենք եթէ խորապէս հետեւինք Անոր հարողութեան եւ այն ուղիին որ թիսուս ցոյց կուտայ մեզի:

Թիսուս իր խօսած առակներէն մէկուն մէջ կը սորուցնել մեզի որ զգոյշ պէտք է ըլլանք որ մարտուած, սրբուած մեր մարմիններն եւ հոգինները պատսպարան չի դառնան սատանայի բնակութեան: Այդ մարդութեանէն ետք սատանան առիք պիտի փնտու իր նախկին բնակարանը վերադառնալու: Ոչ միայն ինք պիտի գայ այլ "իր ենա կը բերէ եօթիշ չար ոգիններ," կ'ըսէ թիսուս:

Սատանան երբեք առիք չ'ուզեր կորսնցնել իր ներկայութիւնը եւ իշխանութիւնը յայտնարերելու տկար մարդոց կեաներուն եւ հոգիններուն մէջ, երբ այսպիսի անձինք ամենափոք տրամադրութիւնը ցոյց տան անոր: Բարի մտածումներ, առաքինի կենցաղ, բարոյական ընթացք ունեցող մարդը հեռու կը պահէ ինքնինք չարի ազդեցութենէն: Ճիշտ է, ամէն անհատ փորձութեան կրնայ ներարկուիլ՝ չար խօսով, բամբասելով, անբարոյական կեանք ասրենով, գողութիւնը ընելով, սուտ խօսելով, ասոր անոր կնոջ կամ ամուսնոյն վրայ աչք ունենալով, սուրբ կեանք ապրելու իր խօստումը մերժելով: Այս բոլորով հանդերձ երբ անդրադառնա որ սխալ նամբու մէջ մտնած է, անմիջապէս կը փոխէ իր ուղղութիւնը եւ կը վերադառնայ իր նախկին վիճակին:

Վատահօրէն՝ կը ճանշնանք անհատներ որոնք ինկած են, սակայն սխալը ընդունելու տեղ կը շարունակեն ուրանալ եւ իրենք գիրենք արդարացնել ուրիշի վրայ դնելով իրենց գործած մեղեքրուն ծանրութիւնը: Այսպիսիներ երէ պաշտօնի վրայ են կը մնան հոն, եւ առ երեւոյթ կը գործեն իրը թէ ոչինչ պատահած ըլլայ: Այսպիսիներ չե՞ն գիտեր որ Յիսուսի խօսին համաձայն "ոչինչ կայ աշխարհի վրայ որ գաղտնի պիտի մնայ, ի վերջոյ ամեն ինչ պիտի յայտմափ եւ արժանի ըլլայ դատաստամի":

Ահա այսպիսի մարդիկն են որ տուն տեղ կուտան սատանային, վասնզի մնանկացած միտք եւ հոգի ունին: Ծատ լաւ գիտենք որ սատանան միայն մէկ կերպ չունի իր գործունեութեան. ան կ'օգտագործէ եկեղեցւոյ գործին մէջ եղող անձեր, ուսուցիչներ, բաղական ասպարեզ ընտրած անհատներ, որպէսզի հասնի տիրակալելու իր նպատակին:

Սուրբ գիրքի մէջ շեշտուած կը գտնենք այն գաղափարը որ սատանան՝ կամ չարը, երբեք չ'ախործիր Քրիստոսի ներկայութենեն: Ըստ այնու, ուրեմն, երբ դուք եւ ես դէմ յանդիման գտնենք մենք զմեզ սատանայէ փորձուելուն, կանչենք Յիսուսի սուրբ Անունը: Հրամայենք որ այդ փորձութիւնը հեռանայ մեզմէ. -"Ետիս գմայ, սատանայ" ըսենք Յիսուսի հետ:

Երէ Յիսուս փորձուեցաւ, հապա մենք ի՞նչպէս զերծ կրնանք մնալ փորձուելէ աշխարհի վրայ ապրած մեր օրերուն: Բայց որովհետեւ Աստուած մեզ ստեղծեց իրը լոյսի որդիներ, հեռու պէտ է կենանք մութէն եւ չար գործեր: Անոնց փոխարէն միշտ պատրաստ պէտ է ըլլանք ուղիղ եւ աստուածահանոյ կեանք ապրելու, որպէսզի այդ օրինուի աստուածային օրինութեամբ: Ոչ ոք կատարեալ է, բայց ամեն անձ կրնայ ինքինի կատարեալ ըլլալու նամրուն վրայ դնել:

Գիտէք որ գետերը կը կազմուին կարի առ կարի, երբ սառը եւ կամ ծիւը հալի: Մարդուս բարեգործութիւնն ալ, օրինակելի կեանքն ալ, իմացական անումը եւ կամ հոգեկան սրբութիւնն ալ, ժամանակի ընթացքն եւ մասնաւոր աշխատանքով կը հասնի իր կատարելիութեան: Ուրեմն, ո՞վ մարդ, ի՞նչ որակի անհատ կ'ուզես ըլլալ, հանելի Աստուծո՞յ թէ սատանայի: Կ'ուզե՞ս աշխարհը գրաւել եւ ամեն տեսակ վայելիներու տիրանալ եւ հոգիդ դժոխի տանջանեներուն արժանի դարձնել:

Ասիկա շատ դիւրին է ձեռք անցնել աշխարհի վրայ, վասնզի սատանան պատրաստ է մեզի օգնելու: Բայց երբ օրերդ վերջ գտնեն աշխարհի վրայ, այս բոլոր վայելիներէն ո՞րը հետդ պիտի տանիս: Ի՞նչ բարի յիշատակ պիտի ճգնաւ ետին: Մարդիկ մեզ պիտի օրինե՞ն եւ կամ պիտի աղօրե՞ն որ Աստուած ներողամտութեամբ նայի եռ սեւ հոգիդ վրայ:

Լաած ենք յանախ այն խօսքը որ մեզ ուղղութեան կը հրաւիրէ: "Ի՞նչ որ ցանես զայթ կը հենձես:" Այս հրաւիր մըն է մեզ ի կարգ բերելու: Հոգ տանինք որ մեր միտենքը բարի մասնաւուներով լցցուին, որ մեր հոգիները միշտ զ'քրիստոս ունենան իրենց առաջնորդը, որ մեր մարմինները չի սայրակին մարմական մեղեքրու մէջ, որպէսզի մեր ժամանակի վերջաւորութեան ընդունուինք երկնաւոր չօր տանը մէջ գուարենանալու երկնի մէջ պատրաստուած հոգեւոր նաշկերոյթին մասնակցութեամբ: Ամէն:

ԺԱՀ Ա. ՔՃՆՑ. ԱԼԹՈՒՆԵԱՆ

**“ԵՄ ՏԵՐՍ ՈՒ ՎԱՐԴԱՊԵՏԱ, ԶԵՐ
ՈՏՔԵՐԸ ԼՈՒԱՑԻ, ԴՈՒՔ ԱԼ ՊԱՐՏԱՀՈՐ
ԷՔ ԻՐԱՐՈՒ ՈՏՔԵՐԸ ԼՈՒԱԼ”**

Ցով. ԺԳ.14

Յիսուս Վարդապետ ի՞նչ ջանաց սորվեցնել մեզի, լուալով աշակերտներուն ոտքերը: Միթէ Քրիստոնեաներ, Սուրբ Հաղորդութենէ առաջ, իրարու ոտքե՞րը լուալու են: Երբ այցելութեան երթանք մեր բարեկամներուն, նախ Բան հիւրասիրուելու անոնցմէ, իրարու ոտքե՞րը լուալու ենի: Ի՞նչ էր Յիսուսի գործնականօրէն աշակերտներու ոտքերը լուալու արարին խորհուրդը:

Միթէ Մեծ Պահի վերջաւորութեան, հոգեւորականներու, տղոց մահուր ոտքերու լուացումը բաւարա՞ր է որ, հաւատացեալներ հասկնան ա՛յն խորհուրդը, որ մեր Տէրը ջանաց դրսեւորել իրեն հետեւորդնորուն: Յիսուս Քրիստոս օդին մէջ սաւառնող գաղափար մը չէ՛: Ան ո՛չ միայն կը պատմէ և կը բարոգէ, այլ կը նկարէ և կը թանձրացնէ՛ իր խորհրդագգաց արարքները: Որպէս բարձունի և վսեմութեան Մարմնացում, Յիսուս խոնարհեցաւ ու յայտնեց իր սէրը հանդէպ աշակերտներուն լուալով անոնց աղտոտ ոտքերը:

Յաւերժաւանդ Խորհուրդ Յիսուս գերագոյն երականութիւնն է բոլոր ժամանակներուն: Յիսուսի ցոյց տուած “ոտնլուան” թատերգութիւն մը չէ՛, եկեղեցիներու մէջ կատարուելիի, այլ՝ ցուցադրութիւն մը ըլլալէ աւելի գործադրուած առակ, և կատարուած խորհուրդ մըն է:

Քրիստոնեան ի՞նչպէս կրնայ լուալ ոտքերը իր եղօր կամ բրոց:

1. Ա՛յն Քրիստոնեան, որ սիրոյ պակասը ունի ու կը գրպարտէ ուրիշ մէկ հաւատացեալ մը, Յիսուսի հետեւո՞ղ Քրիստոնեան անմիջապէս հասնելու է օգնութեան և լուալու է գրպարտութեան աղտը իր եղօրը կամ բրոջը վրայէն:
2. Բազմաթիւ հաւատացեալներ անգէտօրէն կը բամբասեն ուրիշները, իմաստուն հաւատացեալները անմիջապէս լուալու են սոյն բամբասանքին աղտը իրենց եղօր կամ բրոջ վրայէն, ներկայացնելով խնդրին միւս դէմքն ալ:
3. Հեռածայնը, թէեւ առեւտուրի համար կը գործածուի, սակայն ալ աւելի կը գործածուի, դժբախատաբար, չարախօսութեան և ուրիշներու սուտ վկայութեան համար:

Դիոգինէսին (404-323) հարցուցին,թէ ո՞ր կենդանիի խայթոցը ամէնէն վտանգաւորն է: Ան պատասխանեց ըսելով.

**«Գիշատիչներէն՝ զրպարտիչնը,
իսկ ընտանիներէն՝ շողոփորթի խայթոցը»:**

Անանիա ծիրակացի եօթներորդ դարու լուսաւոր դէմք մըն էր: Անանիա ծիրակացին եւս, Մովսէս Խորենացիի, Ղազար Փարպեցիի և ուսումնասէր այլ հեղինակներու նման լուրջ հալածաններու ենթարկուած են հայրենիքին մէջ: Ղազար Փարպեցի մեռած է մօտ 85 տարեկանին: Ան Գտաւ հալածանք և զրպարտութիւն, չկամութիւն և անտարբերութիւն:

Աստուածային ու մարդկային մօտեցումներու մէջ սիրոյ հսկայ տարբերութիւնը կը տեսնենք Յովհաննէս Մկրտիչի խոնարհ յայտարարութեան մէջ, ան կ'ըսէ.

**«Ես անոր (Թիսուսի) կօշիկին կապերն իսկ
Բակելու արժանի չեմ»**

--Ղուկ. Գ. 16:

Իսկ Աստուծոյ Միածինն Թիսուս կը լուայ աշակերտներուն աղտոտ ոտքերը: Ո՞չ միայն իր սիրելի աշակերտներուն ոտքերը, այլ նայել Զինք մատնող Յուդայի՝ ալ ոտքերը: Ծատ և չափազանց դժուար է ըմբռնել կեանքի բոլոր ոլորտները թափանցող Թիսուսի սէրն ու ողորմութիւնը առ մարդ արարածը: Թիսուսի ձայնը, այսօր ալ, երկնքի խորութիւններէն կը շարունակէ հնչել քաղցր սրինգի նման որ կ'ըսէ մեզի՝ բոլորիս.

**«Եթէ ես՝ Տէրս և Վարդապետս, Ճեր ոտքերը լուացի,
դուք ալ պարտաւոր էք իրարու ոտքերը լուալ»:**

Մեզմէ Քանի՞ անձեր մե՛ր ըրած չարախօսութիւնները և բամբասանները ջանացած ենք մաքրագործել, ու նաեւ ուրիշներու զրպարտութիւնները մաքրել մեր բարեկամներու վրայէն ու սրտերու մէշէն: Պետրոս առաքեալ կը գրէ ըսելով. «Ամենագլխաւորը, եղէ՛ք համախորհուրդ, կարեկից, եղբայրասէր, ազնուագութ, խոնարհ, չարի փոխարէն չար բան մի հատուցանէք, կամ բամբասանքի փոխարէն բամբասանք»--Ա. Պետ. Գ. 8-9:

Բամբասանքը չգոյ պէտք է ըլլայ բրիստոնեաներու միջեւ:

Հաւատացեալ մը ի՞նչպէս կը մաքրագործէ ի՞ր և ուրիշին գործած բամբասանիները: Նուիրումի և տառապանի հնոցին մէջ առաւելաբար, ուր կը մաքրազտուի և կը վերընձիղի հաւատի ոդին: Թէ՛ հաւատի և թէ՛ արուեստը սուրբ և վսեմ են, և անոր սպասարկուները՝ պարկեշտ և մաքրակենցաղ ըլլալու են: Կայ չարութիւն, կայ մեղանչում և այլասերում, բայց կայ նաեւ ստեղծագործութիւն, և բարձր ոլորտ, և աղօթք, և սրբութիւն, և մաքրութիւն:

Երբ եկաւ Սուրբ Հոգին, հաւատացեալները եղան համակ հաւատի, բաջութիւն, ծանչում, խօսի և սէր: Հաւատացեալը երբ վերջապէս հասնի լոյսի Ակնաղբիւրին՝ Թիսուսի, անգգոյշ թիթեռնիկներու պէս չի՝ մոխրանար անոր բոցին մէջ, այլ կը սրբանայ և կը ստանայ յափունական կեանք:

ԱՀՊՀ ՆՈՐԱՏՈՒԽԿԵԱՆ

ՆԿԱՐՆԵՐՈՒՆ ՄԱՏՈՒՑՈՒԱԾ ԱՂՕԹՔԸ

Առարկութիւն — Անգամ մը տեսալ, որ հայ բրիստունայ մը Ակարի մը կ'աղօթէր: Այսպիսի առվորսթիւն մը խոտոր կը համեմատի Աստուածաշնչի ուսուցման:

Հայ քրիստոնեաներ նկարներուն չեն աղօթեր: Թերեւս հայ հաւատացեալներ անսած էք, որոնք նկարներու դիմաց կ'աղօթեն, բայց ո՛չ թէ նկարներուն: Աղօթքը կ'ուզդուի Քրիստոսի, եւ կամ ալ նկարով պատկերուած սուզրին բարեխօսութեան կը դիմուի: Նկարի մը աղօթելը նախապաշարումի համազօր մեղք մըն է, որ կը դատապարտուի Հայ եկեղեցւոյ կողմէ:

ԲԱՆԱՏԵՂՆԱԿԱՆ

ՑԱՄԱՐՆԵՐԸ

Յամառութիւնը եթէ սկզբում չի վրայ ամուր
 Զէ հիմնելած՝ այլ մարդուն՝ բերութիւնն է ըընածին,
 Հեռու կեցիր, մի՛շտ հեռու, նըման յաման անձերէ,
 Մի՛ հաղորդուիր երթեւ, զի անոնց հետ ունենալ

Անուղղակի իսկ աղերս՝ չարչարանք է պարզապէս:
 Անկարեղի է զանոնք տարհամոզել, փաստացի,
 Տրամարաննալ եւ յստակ՝ ի՞նչ կերպերով ալ ըլլայ.
 Կը զարմըիս կարծրացած անոնց կոպիտ պատերում:

Անոնք քեւ անդարման տգիտութեան մէջ կ'ապրին,
 Բայց չը կարծեն քէ կատահ, ամենագէտ մարդիր են.
 Թէ բուն տգէտն անվըրէալ խօսակիցն է դիմացի.
 Ուրեմն ինչո՞ւ անոնց դէմ, դղյանանալ ու կատդիլ:

Արհամարդ աւելի՛ հեշտ է զանոնք. չը տեսնել.
 Եւ դուրս գալով սեմերէմ՝ քօքուել ուժգին փոշիներն
 Ռունամանիդ, հեռանալ. Այնուհետեւ հանդիսիս՝
 Երբ դուն անոնց ճամբուն վրայ, իսկոյն միւս մայրը անցիր:

Որովհետեւ տաժանք է յամառներու հետ խօսիլ.
 Որեւէ գործ ունենալ, այլ մանաւանդ գործակցիլ:
 Կեանքը իմքնի՞ն լեցուն է բարդ հարցերով, ու չը կայ
 Հարկ այս մարդոց պատճառած մեզ յաւելեալ փորձանքին:

Անել

ԵՐՈՒՍԱՂԵՄ

Մոռնալ ինչպէ՞ս ժեզ՝ նոյնիսկ երբ տարիներ վերջ հիմա՝
Ա՛լ կ'աղօտի օրէ օր դէմքիդ պատկերը յստակ,
Կը տրտմի կանչն ալեւոր զանգակներուդ հեռակայ,
Եւ անբոյր՝ ծուխն է խունկին, բուրվառներուդ հեւթին տակ:

Մոռնալ խորհուրդը ինչպէ՞ս տաճարներուդ սրբազն,
Որոնց լոյսին մէջ զուարք իմ մանկութիւնն առաւ թեւ,
Եւ ճամբառներդ որոնք դարերու հետքն ունին արդ,
Գողգորայէն երկարող՝ յարութեան յոյսը մինչեւ:

Երուսաղէմ, հոգւոյս մէջ տակաւին շունչն է ծփուն՝
Քու ժարերուն ու հողին եւ զուրերուն՝ որոնց վրայ,
Գերագոյն Սէրն աշխարհի դըրաւ դրոշմն իր անհուն:

Երուսաղէմ, մարդկային խիղճին վկան մեծագոյն,
Ժամանակին դէմ բացուող խորունկ վէրքի մը նման,
Ուրկէ արիւնն Յիսուսի կը կաթկըրի դեռ անձայն:

ՎԱՀՐԱՄ ՄԱՎԵԱՆ

ԱՅՍՈՐ ԱՆՁԱՌ

Երգ Տեառն... Ներսիսի Հայոց Կարողիկոսի տսացեալ
յաղագս մեծի ուրբարու զիօներին աւետարանացն:

Այսօր անձառ լուսոյն ծագումն ի
փրկութեան մեր կատարումըն. խո-
նարհի ի վերնատունն ի սառւերական
տօնից լրածումն. նախ քանի զընթրիսըն
խորհըսդոյ սփածաւ զբնչանկ արկո՞ղն
լուսոյ. եւ ջուր առեալ ծառայաբար
զնոտըս լուսանոսյր զանշանկերուացն:

Բանին հօր փառաց լուսոյ պետպու
մերձիլ յոսս ոչ ներէր. այնլոր ձե-
ռաց որոյ են գործք Երկնից Երկինք և
Երկրաւորք. որով կուրաց աշըք բա-
ցան խուլք եւ համելք արձանկեցան.
որ վերածեաց զինքն ի՛ ծովէն սառ-
տեաց ալեացն և լըռեցին.

Գըլիսոյն ընտրեալ հօտին փոքու սառա-
տէր զիսորհուրդն ոչ գիտելոյ. որով
գառնայր եւ հնազանդէր զնոտս եւ
զգըլուիս մաքրել մաղթէր. գըլիսոյս
ասէ չէ ինչ պիտոյ լուացումըն ջրոյ
զի լուացեալ է. ոտիցըդ պէտք են
մաքրութեան յօդիլ ի դլուիրս սըր-
բութեամբ:

Դասուց իւլոց աշակերտաց զոր նախ բանիւ վարդապետեանց . այսօր գործ ծով ըղծայրադոյնն Եցոյց յինքեան զխնատրհութիւն . սպասաւորեալ հողելինաց այն որ անտեսն է հրեղինաց . տարեալ պաշտօն իւր ճառայիցն այն որ պաշտին ի սրովէից .

Ե՞մէ տէրս ասէ Ե՞ց և վարդապետը բոլորից . զաշակերտացդ եւ զծառայից զոտքս լուացի ի հնոյ աղտից . միմեանց եւ գուգ համաբընութեամբ ցուցեք ըզնոյն խոնարհութիւն . բարձրացելոյն ի կործանումն եւ անկելոյ բնութեանդ կանգնումն :

Զոր մաքրեցեր յաւականին մաքուր ձեռօք զոտը նոցին . եւ ուսուցեր խոնարհութեամբ յաղթող լինել չար հրապարտին . եւ զիս լըւա զտիզմըն մեզաց աղաչանօք սրբոյ գնդին . եւ ըլութնացս ուղղեա զոտին խոնարհութեամբ ելլուք յերկինս .

ՆԵՐՍԷՍ ՇՆՈՐՀԱԿԻ

Օրբի: Աւետարան Յովի. ՀՊ. 16: Ամեն ամեն...
Վերջ Հ. 1. եւ առակերտն իւր:

ԱՅՍՈՐ ԱՆՁԱՌ

**Բան՝ անօրէնութեան... եղին ի վերայ
իմ. տէ՛ր, տէ՛ր, մի՛ թռղո՞ւր զիս:**

Լուից զօրէնալն մոլսի՞սի զոր խօսենցաւ ի սինային. Եկեր ըզգառն օրի՞նակին և ըզեաղարջն ընդ եղեգին. ըզէհինն ի նորըս փոխելով զըստուերն ի ըսյա ճշմարտելով. փոխան գառինն ինքըն գողով գան աստուծոյ նըւիրելով։
Ընդ բաղարջի՞ն հաց անիրմոր ետ ըզմարմինն իւր զերկնաւոր. ըզկուսածինն անսերմնաւոր զանապականն և զհոգեոր. ընդ ոչխարի՞ն արեանն ուխտին ետ մեզ զարիւնն իւր ուխտ կրկին. Եւ եղեգան դառնագունին փոխան ըզվարս աստուածային։

Թա՞գաւորն արարածոց զհացըն կենաց ետ քաղցելոց. Եւ ըզբաժակն ուրախարած որոք յանդամայ տըրտմեցելոց. այս նոր ուխտ է՞ իմոյ ալեան փոխան հընոյ ուխտին արեանց. զոր յիշատակ իմ առնիցէք մինչեւ եկից Ես միւսանգամ։

Ժաղովիրաշըս ի քէն հայցեմք ընդ ժողովեալ մետասանին. որ զկենարարըդք քո՞ւ մարմին բաշխեալ ետուր ընդ բաժակին. չնորհեա և մեզ տէր ընդ նո՞ւսին հաղորդ լինե՛լ քում սեղանին. կեռնաց հացիու յոր փափաքիմք և ըմակել ւոյդ ում ծախաւիմք:

Ի՞ յընսրելոց աշակե՛րտացն յուդաս մեկնեալ ի սուրբ գառանիցն. զբարձող մեղաց զգառն աստիճոյ՝ մատնե՛ր ի մահ ընդ արծալմոյ. ի՞ յընթրիսըն հոգեւոր մերձի ժըպիրհն եւ նենգաւոն րըն. ուտելով ընդ փարզապետըն յաճախէ զիսաբէութիւն:

Լոյսըն խօսէր աղելաալի խաւալուելոյն վասըն դարձի. մի ոմն ի ձէնջ անէն եղբարք զիս մատնելոց է առ ի մահ. պէտրոս լուեալ զայն զարհութիւն եւ ակնարկէր առ յովհաննէս. հարցանելթէ ովլ իցէ դաւաճանող վարդապետին:

ՆԵՐՍԷՍ ՇՆՈՐՀԱԼԻ

Օրբի: Աւետարան Ղուկ. Գ, Էֆ. 1: Մերծեցաւ տօն բաղ. Վերջ 65. խօսէին ի նա:

ԱՅՍՈՐ ԱՆՃԱՌ

ՆԵՐՍԷՍ ՇՆՈՐՀԱԼԻ

Ա.

Նա Մովսէսին օրէնք լըցուց՝
Զոր Սիսայի մէջ տըւաւ ցոյց՝
Ճաշակելով օրինակ գառն,
Բաղարջին հետ եղէզը գառն,
Փոխարկելով կիսը նորին
Լոյսի դարձուց ըստուերն խորին,
Աւ գառին տեղ՝ երկնահաճոյ
Խնքը եղաւ «Գառն Աստուծոյ» :

Բ.

Փոխան հացին այն անխօսոր
Տուաւ իր Մարմինը երկնաւոր,
Մարմին անսերմ կոյս ու անբիծ
Անապական ու հոգելից,
Փոխան ուխտի հին արիւնին
Տուաւ իր Արիւնն իբր Ուխտ կըրկին,
Ի՞ եղէզին տեղ դառնահաշակ՝
Աստուածային վարքն անուշակ :

Գ.

Տիեզերքի Տէրը գըթած
Քաղցեալներուն տուաւ «կեանքի հաց»,
Ուրախութեան բաժակին ալ նո՞յն
Այն Աղամէն աղրամողներուն.
«Աա՝ Արիւնս ուխտն է ահեղ
Հին զոհերու արիւնին տեղ,
Իմ յիշատակս ըրէք անովլ,
Մինչիւ նորէն դառնամ ձեր քովկ» :

(Շարունակելի)

Ժ.

Հետ դումարուած Մետասանին
Կը ինդրենք մե՛նք ալ, Տէր, ինքնին,
Դու որ Մարմինդ կենդանածիր
Բաժակին հե՛տը բաշխեցիր,
Տուշը որ անո՞նց հետ միամիտ
Հաղորդ ըլլանք քու Սեղանիդ.
Հաղիդ փափաքն ունինք մեր մէջ՝
Ի՞ ըմպելիիդ ծարաւն անշէջ :

Դ.

Ընտրեալներէն՝ սուրբ գառներէն՝
Զատուած Յուդան այն անօրէն՝
Մեղքեր բարձող Գառն Աստուծուն
Դրամով ուղեց մատնել աշուն
Նենդաւորին մատներն կ'օտիին
Սուրբ հոգեւոր այն ընթրիքին,
Եւ իր Տիրոջ հետ ուտելով
Կը նիւթէ դա՛ւ մը անխօսով :

Ե.

Խօսեցաւ Լոյսը մեղմաբար
Որ գայ դարձի հոգին խաւար,
Կ'ըսէր, Զեղմէ մէկը, եղբարք,
Զիս պիտ' մատնէ մահու անարգ.
Լըսեց Պետրոս՝ սիրտ ի սարսուն,
Առ Յովհաննէս կ'ակնարկէր լուռ,
Հարցընելու թէ ո՞վ էր ան
Դաւաճանողն ու խաթերան :

ԵՊ.ԻՇԵ ԵՊ. ԴՈՒՐԵՍԱՆ

ԲԱՆԱՄՄԱՐԱԿԱՆ

ՊԱՏՄԱԿԱՆ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՏԵՂԱՆՈՒՆՆԵՐԻ ԹՈՒՐԻՖԱՑՈՒՄՆԵՐԸ

Ա.

Հայ ժողովուրդն իր կազմաւրման օրերից ի վեր լայն շփումների մէջ է եղել հարեւան ժողովուրդների ու պետութիւնների հետ (առքաղներ, փոխազգիներ, խօթեր, խուռիսներ, ասուրներ, յոյներ, իրանցիներ, իրերոյ-կովկասիներ, արաբներ, բուրքեր եւ այլն), եւ այդ շփումներն արտացոլուել են հայոց լեզուի մէջ։ Անմիջական ու միջնորդաւորուած, բանաւոր ու գրքային շփումների հանապարհով հայերէնի մէջ են ներմուծուել այդ լեզուների հարիւրաւոր բառային, իմաստային փոխառութիւններ։ Հայերէնն էլ իր հերթին փոխառու է եղել բազմարի լեզուների համար, Քանի որ նման կարգի փոխազդեցութիւնները երկողմանի բնոյք են կրում։

Պատմութեան թեղադրամերով ուշ միջնադարում հայերէնն ամենամեծ ազդեցութիւնը կրեց բուրքական լեզուներից։ Միջանկեալ կերպով ասենք, որ բուրքական բոլոր լեզուներն ու բարբառները սովորաբար միաւորում են «քիւրքական լեզուներ» անուան տակ, այդ բուռում՝ հայերի ու Հայաստանի հետ անմիջական շփում ունեցածներին՝ բարաբներ, բիւրքմէններ, օսմանեան բուրքեր եւ այլն, իսկ Օսմանեան շրջանում առաջացած լեզուն ընդունուած է անուանի պարզապես բուրքերէն։ Սակայն անյարկի շփորից խուսափելու համար մենք օգտագործում ենք պարզապես «բուրքերէն», «բուրքական լեզուներ» եզրերը։ Հայերէնի վրայ բուրքական ազդեցութիւնն այն աստիճանի հասաւ, որ Օսմանեան կայսրութեան որոշ մասերում առաջացան բուրքախօս հայերի խմբեր, իսկ օրինակ Կ.Պոլսի հայ բարբառում 20-րդ դարի սկզբին, լեզուարան Հրաշեայ Անառեանի տուեալներով, հաշուում էր մօտ 4000 բուրքերէն բառ, Վանի բարբառում՝ 1200, Ղարաբաղի բարբառում՝ 700 բառ եւ այլն¹։ Հետագայում հայոց գրական լեզուներն էին, որ բօրագին բարբառներում առկայ այդ վիճակը, եւ ներկայումս գրական արեւմտահայերէնում ու արեւելահայերէնում բուրքական փոխառութիւնների թիւը չի անցնում 20 միաւորից, ինչպէս վառող, եղակ, երշիկ, զմրուխտ, տոպարակ եւ այլն։

Լեզուական թենութիւններից հեռու կանգնած մէկը բուրքերէնի բոլած ազդեցութիւնը հայերէնի վրայ անմիջապէս կարող է նկատել՝ թերեւ հայեաց գաֆուվ առաջին հերթին հայոց տեղանունների վրայ։ Պատմական Հայաստանի հարիւր-հարիւրաւոր բնակավայրեր, աշխարհագրական վայրեր իրենց վրայ կրում էին բուրքական ազդեցութեան կնիքը, որի լեզուական կողմից վրայ կը փորձնեն կանգ առնել՝ ցոյց

տալու համար, թէ ինչ օրինաշափութիւններով էին հայերէն տեղանունները ուշ միջնադարում «քուրքանում»:

Թուրք էթնիկական տարրը Հայկական լեռնաշխարհ թափացեց սկսած 11-րդ դարից: (Թէեւ արդի թուրք եւ ադրբեջանցի որոշ «պատմաբաններ» նիզ են անում այդ ժամանակը հասցնել մինչեւ 7-րդ, ճ-րդ դարերը, ընթիւութ... խեթական ժամանակները՝ յենուելով հայ եւ այլազգի մատենագրութիւնների մէջ պահպանուած մի բանի լեզուական տուեալների վրայ): Սակայն սկզբնական շրջանում՝ 11-12-13 դարերում թուրքական ցեղերի թիւը եւ բնականարար լեզուական ազդեցութիւնը մեծ լինել չէր կարող: Հիմնականում բոչուոր կամ զինուորական կենցաղավարութեամբ ապրող թուրքերը դեռ չեն հասցրել ամրանալ բնակելի վայրերում՝ բաղաքներում ու գիւղերում: 12-րդ դարի վրաց Անանուն պատմիչը, օրինակ, թուրքերի բոչուոր կեանքը պատմում է մի դիպուկ դրուագով. «Ձմուանը թուրքերն անցկացնում են Թիֆլիսից Բարդա հասուածում, այնտեղ խփում են իրենց վրանները: Գարնանը նրանք բարձրանում են Սոմխերի (Հայաստանի-Ն.Պ.) լեռները եւ Արարատ: Ամռանը նրանք այդ հրաշալի վայրերում գտնում են անհամար արօտավայրեր եւ աղբիւններ: Նրանց ճիերը, ոչխարները, ուղտերը, ջորինները անթի են...»²:

11-13 դարերի հայ մատենագիրների մօտ սկսում են հանդիպել թուրքերի մասին յիշատակումներ՝ իրեւ նոր-նոր ծանօթացած ցեղերի: Կիրակոս Գանձակցին (13-րդ դար) մասնաւորարար գրում է. «Այլ եւ խօսք նոցա խժականք անծանօթ ի մէնց. բանզի կոչէին զանուն Աստուծոյ քանիցի, եւ զմարդն' երէ, եւ զբոյր' ախանի... Ն զայլ այսպիսի խժական անուանք, զոր ի բազում ամաց մեզ անծանօթ, իսկ այժմ ակամայ ծանուցեալ»³: 13-րդ դարի մէկ այլ պատմիչ՝ Գրիգոր Ակներցին խօսում է Հայաստան ներխուժած «այլադէմ եւ գազանարարոյ» թաքարների բարքերի մասին եւ յիշատակում է նաև նրանց կիրառած որոշ նոր բառեր. «Երեկոյին արին խուռալքայ, որ ասի ժողով», «անուանեաց զնոսա Քէսիկքայք, որք են դրնապանք» եւ այլն⁴:

Հայ մատենագիրները ծանուցումներ են անում նաև արդէն անուանափիշուած եւ իրացուած հայերէն տեղանունների վերաբերեալ, ինչպէս՝ «Կառուցէին զարքունական պալատն մեծ ի Դառն դաշտի, զոր Ալադաղ կոչեն» (Ստեփանոս Օրբելեան, 13-րդ դար): Գր. Ակներցին նոյն տեղանուան համար գրում է. «...հրամայեաց դարպաս շինել ի Դառն դաշտին, զոր կոչեցին իւրեանքն զանուն տեղոյն Ալատաղ»: Կամ Ստ. Ապիկուռար (13-րդ դար) պատմ է՝ «Արդունն... նստի ի Դառնոյ դաշտի, որ այժմ Ալատաղ կոչեն, յԱրտաղ գաւառի» եւ այլն:

Հայ-թուրքական լեզուական շփումների առաջին այս շրջանը երկ-կողմանի բնոյք ուներ: Եւ նոյնիսկ կարելի է պնդել, որ թուրքերը շատ բան պարզապէս վերցրին տնտեսապէս եւ յատկապէս մշակոյրով աւելի

զարգացած հայերից ու տարածաշրջանի միւս բնիկներից: Հետեւեալ մի ժամի փաստերը բաւական են այդ պատցուցելու համար:

15-րդ դարում գրի առևուած «Քիթապի դադա Գորգուդ» քարարական աւանդազրոյցում պահպանուել են մի շաք հայերէն բառեր՝ ազմառ, գուր, եկեղեցի (Քըլիսա ձեւով), խաչ, շում (Չունա ձեւով), քագաւոր (Քըֆուր, որ նշանակում է այլադաւան՝ քրիստոնեայ իշխան եւ որը փոխառուել ու բազմիցս հանդիպում է նաեւ միշնադարի արարական եւ պարսկական աղքիւրներում): Հայերէն բառեր կան բուրժական՝ շատ այլ աղքիւրներում եւս՝ նախմիք «Դիվանում», Խիկարի խրամների բուրքերէն քարգմանուրեան մէջ եւ այլն: Հայերէն հարիւրաւոր բառեր են անցել Արեւմտեան Հայաստանի բուրքական քարրառներին՝ ամոլ, ապուր, արօս, քանչար, գոգմաց, քոնիր, իլիկ, կարագ, կորկոս, հերկ, ձող, ճախարակ, մագաղար, մարագ, միզակ, շիւ, պանիր, պարան, սոխարած, վանիք, փերակ եւ այլն. ադրբեջաններէն քարրառին՝ ասմա (=«իբր թէ» հայերէն «ասում ա» ձեւից) թել, խորք, կռմակ, կռիկդ, հատիկ, պահեստ, սամիք, շէմ, պուտոկ, սալ եւ այլն: Բառերից բացի փոխառուել են նաեւ կենցաղի վերաբերեալ այլ իրողուրիւններ: Այսպէս՝ Աղանայի շրջանի մահմեդական բուրքերը եաց քիսելս խաչակնեռում էին ճիշտ տեղի հայերի նման....:

Հայոց տեղանունների բուրքացումները լեզուական լայն գործընթացի է վերածուում եւ մատենագրութեան մէջ որպէս կայացած փաստ ներմուծուում սկսած 16-17-րդ դարերից: Թատկապէս խօսակցական լեզուին մօտ գրուած աղքիւրներում գնալով ստուարանում է բուրքերէնից հայերէնին անցած բառերի թիւը: Դա արդիւնք է այն բանի, որ հայերէնում արդէն բաղակացիութիւն էին ստացել բուրքական փոխառութիւնները, որոնք հանգիստ ներմուծուում էին գրաւոր խօսքի մէջ: Պէտք է յիշել, որ Օսմաննեան տիրապետութիւնը Հայաստանում վերջնականապէս հաստատուց 16-րդ դարում (1514թ.), իսկ բաղական իրողութիւնները, յայտնի է, մեծ չափով ազդում են լեզուի վրայ:

Եւ այս շրջանից (16-17 դարեր) յատկապէս յանախանում են հայոց տեղանունների բուրքացումները: Դրան նպաստում են բուրքերի աստիճանական անցումը նատակեցութեան, մանաւանդ որ 16-րդ դարում սովորան Սիւլյանանը հաստատեց նստակեցութիւնը պարտադրող հողային գոկենները:

Բ

Մի ժամի հարիւր տարի տեւած ժողովրդագրական այդ երեւոյքը՝ բուրքական ցեղերի հաստատումը Հայկական լեռնաշխարհում, Փոքր Ասիայում մասնաւորապէս իր ներգործութիւնն ունեցաւ հայոց բնիկ տեղանունների վրայ:

Տեղանունների փոխանցումը մէկ լեզուից միւսին տարածուած է բոլոր այն լեզուներում, որոնք կրող ժողովուրդները առժամանակեայ շփումներ են ունեցել: Դա վերաբերում է նաև հայերէնին, որում մասնաւորապէս արաբերէն Թրլ Բաշիրը վերածուց Թղաղարի, Հիսն Մանուկ' Հարսն Մատրի եւ այլն: Կամ ասենք հայերէն մի շարք տեղանուններ բուրքերէնին անցան արաբների միջնորդութեամբ, ինչպէս՝ հայերէն՝ Պարտաւ - արաբերէն՝ Բարդա - բուրքերէն՝ Բարդա: Նմանապէս՝ Կապաղակ - Կարալա. Ատրպատական - Ադրբայ(գ)գան. Գանձակ - Գեանձա եւ այլն: Ակուոր բուրքերը հայերէնից բացի փոխառուցին այլ լեզուների տեղանուններ եւս, այդ բուում յունարէնից, օրինակ՝ յունարէն Արդալիս - բուրքերէն՝ Ենջերիս. Գողասա - Գիւնդուզ. Իկոնիա - Գոնիա. Կոմանա - Գիւմենէկ. Հերակլիա - Էրէյի. Նեռկեսարիա - Նիքսար. Սինիսէնոն - Սինեֆլու եւ այլն:

Ներկայ քննութեան ընթացքում բերուղ հայերէն տեղանունների մի մասը թէւ կարող է ստուգարանօրէն բնիկ հայկական ծագման չլիմեն, սակայն միջնադարի աղքիւրներում դրանք պահպանուել են հայերէն ձեւաւորմամբ եւ բուրքերն այդ տեղանունները վերցրին իրեւ հայերէն անուններ: Անկախ նրանից, թէ հայերէնից բուրքերէնին անցած անունն ի սկզբանէ բնիկ հայկակա՞ն է եղել, թէ իր հերթին փոխառուել է մի երբորդ լեզուից, միեւնոյն է՝ բուրքերէնի համար հայերէնը ներկայանում է իրեւ փոխառու լեզու՝ իր մէկ միասնական համակարգով:

Այսպէս ուրեմն, ուշ միջնադարում հայոց հազարամեայ բնիկ տեղանունների իւրացումները բուրքերի կողմից մի քանի հիմնական ուղղուածութիւն ունեցան: Եւ դրանք ամփոփուում են հետեւեալ խմբերում:

ա) ՀՆՁԻՒՆԱԿԱՆ տառադարձումներ: Հայերէնի արմատական կամ բաղադրեալ տեղանունների մի մասը խօսակցական լեզուի հարթութեան վրայ պարզապէս յարմարեցուցին բուրքերէնի հնչինական առանձնայատկութիւններին եւ ստացան նոր ձեւաւորում: Այս դէպիում ոչ մի նշանակութիւն չունի, թէ տուեալ տեղանունը հայերէնում ինչ իմաստ է արտայայտում կամ ինչ բաղադրիչներից է կազմուած: Թուրքերէնի բառակազմական միջազգայրում բառը դիտուում է իրեւ մէկ ամբողջական միաւոր: Այդպիսի օրինակներ են.

Ազարակ - Էքրէք

Ալերուա դաշտ - Օլու-օվա

Աղստեւ - Աղստաֆա

Աւերակ - Էվէրէկ

Գաւառ - Գէվէռ

Երեզ - Արիզան

Ընկուզեկ - Էնկիւզէք

Թոննդրակ - Թէնդիւրիւք

Կարկառ - Գյառգյառ

Կոնքի - Քիւքի

Հարժիս - Ցայշի

Զագենը - Զանգեզուր

Մանուշակ - Մէնէմշէկ

Շահապոնք - Շահրուզ

Շիրակ - Շորագյալ

Ողական - Ախլան

Վանք - Խեմք (հայերէն վանք հասարակ բառը տարածուած էր բուրքական գրերէ բոլոր բարրառներում) եւ այլն:

Կրկին վկայակոչենք լեզուարան Հ.Անառեանին: Թուրքերը տիրեղով Հայաստանին, գրում է նա, չփոխեցին Ակն, Զմշկածագ, Երգնկա, Բարերդ, Կումայրի, Կարս, Զագանոր եւ այլ անունները, այլ բուրքերէնի ճայնական օրէնքների համաձայն դարձրին Եզին, Զիմիշգեզէլ, Երգինջան, Բայրութը, Գյումրի, Ղարս, Զանգեզուր:

Արդէն հնչիւնադարձուած տեղանունները բուրքերէնի լեզուական միջավայրում կարող էին ստանալ նաև այլ բաղադրիչներ, ինչպէս՝ Արդնի - Արդանա մաշէթ, Ծամնդաւ - Զամանքը առ եւ այլն:

բ) ԻՄԱՍՏԱՑԻՆ պատճենումները: Թուրքացուած տեղանունների մէջ ամենամեծ խումբը կազմում են տեղանունների իմաստային պատժեմները: Եւ ինչպէս կ'երեւայ ստորև բերուղ օրինակներից, պատճենուած տեղանունը կարող է եւ՝ նոյնիմաստ, եւ՝ մերձիմաստ լինել իր սկզբնական օրինակին.

Ազնուածոր - Գեօգաղդարա

Աղջկարերդ - Ղրզզարա

Ամուլսար - Կըսըրդաղ

Արեգունի - Գիւնէյ

Եղեգառին - Կամըշշը դէրէ

Ծաղկուտ - Գիւլիշա

Կարմիրաղիւր - Ղրզը բուլաղ

Հայլեռ - Գեավուր դաղ

Զորագիւղ - Դարամէնդ

Ճերմակաւան - Աղբիլիսա

Մոլիրոց - Քեօմուռլու

Զերմուկ - Խստի սու

Սեւ լճակ - Գարա կէօլ եւ

այլն:

Մի առանձին խումբ են կազմում այնպիսի տեղանունները, որոնց իմաստները կարող էին պատահականօրէն համընկնել սկզբնաժամին տեղանիքի անուանադրման ժամանակ: Օրինակ հայերէն Այծպոկունք-ը բուրքերէնում դարձել է Փալանքէօֆէն: Երկու անուններն ել ընդգծում են լիռան մերկ, ատամնաւոր ու զառիքափ կատարները⁶: Վերջին երեւոյքի պատճառ կարող էին լինել տարրեր ժողովուրդների մօտ գոյութիւն ունեցող բանահիւսական «քափառող» գրոյցները, օրինակ՝ հայերէն Սպիտակ լեռ - բուրքերէն՝ Ակդաղ, հայերէն Սեւ գետ - բուրք:⁷ Կարասու եւ այլն, որոնք ոչ բէ փոխառութիւնների արդինք են, այլ կապուած են բանաւոր գրոյցների հետ՝ հիմքում ունենալով ասուրական նախնի աւանդութիւնները:

զ) ԻՄԱՍՏԱՑԻՆ - ՀՆՉԻՒՆԱԿԱՆ պատճենումները: Այս դէպքում հայերէնից բուրքերէնին անցած տեղանունները քէ հնչիւնական կազմով եւ քէ իմաստով համապատասխանում են նախանձեն, ինչպէս՝

Ալեղուա դաշտ - Օլու օվա (թէեւ սա թարգմանաբար նշանակում է «մեծ դաշտ», սակայն այն հայերէն տեղանուան թուրքին իմաստաւորումն է)

Աղբերք - Աղբուլաղ

Աղիուուար - Ախիդաղ

Զարիհաւան - Զարաֆխանէ

Կողորերդ - Քրդի-կալասաւ

Կորոյ ձոր (գետ) - Քեօռ սու եւ այլն:

Այս շարքում պէտք է տեղադրել նաև այն պատճենումները, որոնց դէպիում թուրքին թարգմանուցին միայն տեղանուանական եզրերը՝ պահպանելով բուն անունը, ինչպէս՝

Այրիգետ - Այրիշայ (նաև՝ Այրիսու)

Անգու գետ - Անգու սու

Առնոյ սար - Առնոսդաղ

Ատանայի դաշտ - Ատանա օվասար

Թորոսց գեղ - Թորոսլի

Սեւան (ամրոց Արեակ լճի մօտ) - Սէյվան կալա եւ այլն:

Գ

Մեր տեղանումներն ահա այսպիսի ժառանգութեամբ են հասել մեր օրերը: Ներկայ յօդուածում թուրքացուած տեղանումների չնչին մասը թերուց, մինչդեռ այդպիսի միայն ժաղաքների ու գիւղերի անունների թիւը մեր ժարտարանում անցնում է հինգ հազարից: Հայաստանում պետական մակարդակով շարունակական աշխատանք է տարուում թուրքացուած այդ տեղանումների փոխարէն թիվիկ հայկականը վերականգներու համար: Վերջին 10 տարում պետական որոշումներով իրենց նախկին անունները վերստացան Հայաստանի 180 գիւղեր ու ժաղաքներ: Ի դէպ այս ուղղութեամբ որոշակի դեր կատարեց նաև Երեւանի պետական համալսարանում պրոֆ. Յովհաննէս Բարսեղեանի գլխաւորութեամբ գործող «Հայաստանի եւ յարակից շրջանների տեղանումների բառարան» գիտական կենտրոնը, որի աշխատանքների արդիւնքը տպագրուել է չորս ստուար հատորներում եւ հրատարակութեան է պատրաստուել հինգերորդ հատորը:

Դա Հայաստանում: Սակայն ժամանակակից թուրքիայում հայոց տեղանումների թուրքացումները միտումնաւոր եւ ուղղորդուած տեսք են ստացել այն դէպիում, երբ դրանք միջնադարում տարերային բնոյք էին կրում: Քաղաքակրթութեանը հարիւրամեակներով յայտնի հայերէն (եւ ոչ միայն հայերէն) տեղանումները փոխարինուում են թուրքին նոր անուններով: «Վերջերս թուրքին նիգ կը թափեն հայերով բնակեցուած վայրերու անունները չնշել եւ նոր թրքարան անուններ տալ անոնց: Արև

եղած է Գոզան, Զէյրում՝ Սիւլյմանլիկ, Աւագկալ՝ Զուբովուրիկսար, Հռոմէլիայ՝ Խալիֆէքի եւ այլն»:⁷ Խսկ օրինակ բուրք աշխարհագրագիտ Բէսիմ Դարկուտն իր «Թուրքիայի աշխարհագրութիւն» գրքում Հայկական լեռնաշխարհը նկարագրելիս ոչ մի հայերէն տեղանուն չի յիշատակում, գիտակցարար շրջանցում է մինչեւ անգամ հանրայայտ Հայկական Տաւրոս, Վան եւ այլ տեղանունները, Հայկական լեռնաշխարհը դարձնում է Թուրքական (Արեւելեան) Անատոլիա, ընդհուպ մինչեւ Արարատը՝ Աղրի դադ: Պատմական Հայաստանի տեղանունների վերականգնման միակ դէպքը Թուրքիայում քերեւս Անի քերդի մօտ բուրքական Օհաքլը գիւղն է, որ վերջերս վերանուանուց Անի, սակայն՝ բոլորովին այլ նպատակ-ներով:

Սակայն, անկախ ամէնից, տեղանունները եռդի լեզութ եմ, որոնք ի օրու են գրեթից ու քարերից ոչ պակաս արժանահաւատորէն խօսելու այս կամ այն տարածքի ու երկրի բնակիչների, պատմութեան մասին: Եւ այդպիսի «աայնով» են օժուուած նաև հազարաւոր տարիների կեանք ունեցող հայոց տեղանունները:

ՆՈՐԱՅԻ ԳՈՂՈՍԵԱՆ Բանասիրական գիտ. քեկնածու

Մանօքագրութիւններ

1. Հ. Անառեան, Հայոց լեզուի պատմութիւն, մաս 2-րդ, Երեւան, 1953թ., «Թուրքական փոխառութիւնները» բաժինը:
2. Անանուն Պատմիչ, Վրաստանի պատմութիւն, Թրիլիսի, 1962թ., էջ 358, ուսւերէն երատարակութիւնից բարգմանումը՝ Ն.Պ.:
3. Կիրակոս Գանձակեցի, Պատմութիւն, Երեւան, 1961թ., էջ 67:
4. Գրիգոր Վրդ. Ակներցի, Պատմութիւն բարարաց, Երուսաղէմ, 1974թ.: Նորայր Արք. Պողարեանն այս երատարակութիւնն իրականացրել է Ս.Ցակորեանց Մատենադարանի թ.32 հարազատ ձեռագրից:
5. Հ. Անառեան, Հայոց լեզուի պատմութիւն, մաս 1-ին, Երեւան, 1940, էջ 188:
6. Հմմտ. Նիկողայոս Աղոնց, Հայաստանը Յուստինիանոսի ժամանակաշրջանում, Երեւան, 1987թ., էջ 30:
7. Յ. Տեր-Ղազարեան, Հայկական Կիլիկիա, Անքիլիս, 1966թ., էջ 220:

ԳՐԱԿԱՆ

ԱՆԱՌԱԿԸ

ՏԱՐԻՆԵՐ առաջ էր. Կիպրոսի ամառ, տաք յետմիջօրէներէն մէկը: Նստած էինք հայկական ճաշարանի մը մէջ՝ ու ճաշէն ետք, կը խօսէինք զանազան նիւթերու շուրջ, հանգստեան կոչուած անգլիացի, պետական պաշտօնեայ մը եւ Գէորգը, մեր Գէորգը՝ որուն հետ տարիներով դասընկերներ եղած էինք նախակրթարանի եւ երկրորդական վարժարանի մէջ, երբ Պաղեստին անգլիական դադութ էր տակաւին:

Զինուորական գրասենեակի մը մէջ պաշտօնեայ էր Գէորգ այն ատեն, ու ծիսամորճ մը շրթունքէն կախ, ամէն ճիգ կ'ընէր անգլիացիի նմանելու, նոյնիսկ մեզի՝ հետ անգլիերէն խօսելով:

Ինչպէս կ'ըլլար սովորաբար, այդ օր ալ կը խօսէինք Կղզին ու զանազան համայնքները յուղող հարցերու շուրջ: Անգլիացի մեր խօսակիցը, անցնող երեսունհինգ տարիներու ընթացքին կիպրոսի մէջ վարած իր պետական պատասխանատու պաշտօններուն բերումով՝ մօտէն շփում ունեցած էր նաեւ հայերու հետ: Կը սիրէր մեզ ու կը հիանար մեր առաքինութիւններուն վրայ. Եւ ասիկա կ'արտայայտէր առանց վերապահութեան, ամէն անգամ որ ներկայանար առիթը: Գէորգ չէր բաժներ սակայն այդ կարծիքը, ու նախ՝ ծզեկէ ետք թէ ինք չի պատկանիր հայ համայնքին, կը սկսէր հակաճառել, համոզելու համար անգլիացի պատուական այդ ծերունին՝ թէ չափագանցուած բան մը կար իր կարծիքներուն մէջ, թէ մեզ լաւագոյնս ճանչնալու եւ գնահատելու համար պայման էր «մէջը ըլլալ», մօտէն շփում ունենալ մեզի հետ:

Գէորգ կ'ամչնար իր հայութենէն՝ ու առանց ամչնալու կը յայտարարէր ատիկա: Գէորգը, մեր Գէորգը, որուն հայրն ու մայրը հազիւ կրցած էին ազատիլ թուրքէն, ու երկար ու անապահով թափառումներէ ետք ապաստանիլ երուսաղէմի Հայոց Վանքը՝ ուր ծնած էր ու մեծցած ինք: Յաճախած էր ազգային վարժարան, ու դպրոցէն արձակուելէ վերջ, ամէն օր, մինչեւ մութին թառիլը Սուրբ Յակոբայ տաճարին գմբէթին վրայ, խաղացած էր Վանքին «Մեծ Բակը»ին մէջ, միւս լաճերուն հետ ու անոնց պէս, մէկ ձեռքին պատառ մը հաց, միւսին՝ կտոր մը պանիր:

Հայրը, ազնիւ ու պարզուկ մարդ մը, կրցած էր երկրորդական ուսումնակիր տալ իր զաւակին, մինչեւ ուշ գիշեր, տունը, քարիւղի լամբարի մը լոյսին տակ՝ ցերեկը հաւաքած իր կօշիկները նորուգելով։

Ու Գէորգ, որ շապիկ ալ հագած էր ու մասնակցած Սուրբ Յարութեան տաճարի թափօրներուն, կ'ուրանա՞ր իր հայութիւնը, կ'ամչնա՞ր իր հայութեանէն հիմա։ Եթէ միայն յաջողէր անգլիական անցագիր մըն ալ ձեռք ձգել, այն ատեն կրնար ինքովնոք կատարեալ անգլիացի նկատել այլեւս, կը մտածէր, ու վերջնականապէս խզել իր կապերը՝ անծանօթ, պատիկ այս ժողովուրդին հետ։ Վերջին հաշուով, եթէ բախտին բերումով հայ ծնած էր, պարտաւո՞ր էր այդպէս ալ մնալ մինչեւ իր կեանքին վերջը։

— Տակաւին ձեր հին խելքով կը մնաք, կը յանդիմանէր մեզ յաճախ, ելէ՞ք դուրս ազգային նեղ սահմաններէն, ձեր թալային մտայնութենէն։ ի վերջոյ ի՞նչ արժէք կը ներկայացնէ հայութիւնը աշխարհի վրայ, երկու երեք միլիոն հոգի տակն ու վրան։ Այդքան ժինացի կը ծնի երկու ամսուան մէջ միայն։ Յետոյ, արդէն ո՞գ կը ճանչնայ որ մեզ…

Կը շարունակէր այսպէս, զիս եւ ուրիշներ համոզելու համար՝ թէ ժամանակավորէպ զգացում է ազգասիրութիւնը, մանաւանդ երբ մերինին պէս ազգի մըն է որ կը կապուի այդ սէրը, եւ թէ ոչ մէկ պատճառ կայ չմիանալու ժողովուրդներու՝ որոնք աւելի զօրաւոր էին ու քաղաքակրթուած, աւելի երջանիկ ու արժէքաւոր։

* * *

Տարիներ վերջ, երբ առաջին անգամ իջայ Լոնտոնի օդակայնը, զարմանքս մեծ եղաւ նկատելով որ պայուսակս փոխսադրող բեռնակիրը… անգլիացի էր։ Անգլիացի բեռնակի՞ր…։ Գաղափարն իսկ անըմբռնելի էր մեզի, նախկին «գաղթային»ներուս համար։ Մասնաւոր հպարտութիւնով մըն էր ուրեմն որ պատիկ նուէր մը սահեցուցի անոր ափին մէջ։ Ասիկա զգալը դժուար է անոնց համար որոնք չեն ապրած զաղութներու մէջ՝ ուր անգլիացին իշխող, տիրող տարրն է միշտ։ տնօրէն, կուսակալ, սպայ, դատաւոր, այլ խօսքով՝ երկրին ընտրանին։ Միւսնե՞րը։ անոնք կը մնան միշտ ալ «քնիկներ» որպէս, որ չնայած իրենց զարգացումին ու գաստիարակութեան՝ կը դիտուին վերէն, լուռ ու ծածուկ արհամարհանքով մը յաճախ։

Ահա թէ ինչու, տարիներու կուտակուած դառնութեան մը, վիրաւորուած արժանապատուութեան մը վրէժն էր որ կը լուծէի կարծես՝ անգլիացի բեռնակիրին ափին մէջ այդ քանի մը շիլինը սահեցնելով։

Զարմանալի է որ տակաւին, որ տարիներով անգլիական գաղութներու մէջ որպէս «բնիկ» ապրած մէկը երբ կու գար Անգլիա, գունէ սկզբնական շրջանին, միասին կը պտըտցնէր ստորակայութեան զգացում մը, որ կարծել կու տար իրեն՝ թէ ինչ որ ի'նք կ'ընէր սիալ էր անպայման ու թերի: Ճիշդ հակառակն էր սակայն որ կը պատահէր երբ անգլիացի մը կ'ելլէր իր երկրէն դուրս: Միշտ ի'ր ըրածն էր որ կը նկատուէր ճիշդ՝ որքան ալ ծիծաղելի ըլլար ատիկա, ու միւսները բոլոր՝ սիալ:

Գէորգներուն աչքին անգլիացին մեծ էր ուրեմն ինչպէս նաեւ ազնուական ու նախանձելի՝ այս բոլորին համար, այս բոլորին լոյսով, եւ ոչ թէ այն արժանիքներուն համար՝ որոնք իսկապէս մեծ կ'ընէին զինք: Ո՞վ պիտի չուզէր հետեւարար մտնել երանելիներու այս խումբէն ներս, ու փոխանակ «բնիկ» նկատուելու, մաս կազմել միւսներուն, տիրապետող երջանիկներու խումբին:

Գէորգ ինքզինք անգլիացի կը նկատէր, կ'ուզէր նկատուիլ, առանց անդրադառնալու սակայն, որ իսկական անգլիացի ըլլալու, բայց մանաւանդ այդպէս ընդունուելու համար՝ անհրաժեշտ պայմանը արիւնն էր միայն: Ո՛չ ֆիզիքական գիծերուն նմանութիւնը, ո՛չ անգլիական առողջանութիւնը, ո՛չ դաստիարակութիւնը եւ ո՛չ ալ անգլիական անցագիրը բաւական էին որ օտար մը «իրենցմէ» նկատուէր:

Կը պատմուի, թէ ինչպէս, երկրորդ Համաշխարհային Պատերազմին, նոր անգլիական հպատակութիւն ստացած երիտասարդ մը, նստած անգլիացի բարեկամներու խումբի մը մէջ, կը հետեւի խօսակցութեան: Ի մէջ այլոց կը յիշուի վերջին լուր մը՝ որուն համաձայն գերմանացիները վար առած էին տասներկու անգլիական օդանաւերք:

— Ի՞նչ, մե՞ր օդանաւերէն. կը հարցնէ նոր հպատակութիւն ստացած «անգլիացին», տակնուվրայ եղած:

— Ո՛չ, կը պատասխանէ լուրը տուող անգլիացին, մե՛ր օդանաւերէն:

Այսպէս է անգլիացին, իր մեռելնե՛րն անգամ չ'ուզեր¹⁶ զիջիլ¹⁷ իր «ազգակից» ներուն՝ որոնց հետ ունեցած իր կապը քաղաքացիական կապ մըն է պարզապէս:

Ու Գէորգ կ'ուզէր անգլիացի նկատուիլ...

* * *

Տարիներ առաջ էր այս բոլորը: Անկէ ի վեր, երկար ատեն կորսնցուցի Գէորգին հետքը, մինչեւ որ, օր մըն ալ, ամառուան արձակուրդի մը, բարեկամի մը հրաւէրին ընդառաջելով, քանի մը օրուան համար հանդիպեցայ Մանչէսթըր:

Հազիւ հասած էինք բարեկամիս տունը՝ երբ տիկինը, որուն նոր կը ծանօթանայի, վախնալով կարծես թէ կրնար մոռնալ կարեւոր իր մէկ յանձնառութիւնը կատարել, յարեց.

— Գիտէ՞ք, ձեր մէկ բարեկամը, Գէորգը այստեղ է: Լսեց անցեալ շաբաթ որ պիտի հանդիպիք Մանչէսթըր, չէք կրնար երեւակայել որչափ ուրախացաւ: Խնդրեց անպայման որ դուք կամ մենք հեռախօսենք իրեն ձեր հասնելէն անմիջապէս վերջ: Շատ լաւ տղայ է Գէորգը, ազգասէր, ընկերական: Մեր եկեղեցին ու պգտիկ մեր գաղութին ազգային կեանքին սիւնն է: Ամէն Կիրակի առաւտօտ եկեղեցի կու գայ կանոնաւոր կերպով, միասին կը բերէ նաեւ իր չորս տարու մանչուկը, Աւետիսը, ու շապիկ կը հագնին հայր ու տղայ, քով քովի, դասին մէջ:

— Միաւ չէ՞ք, տիկին, ըսի, չկարենալով ըսուածները հաշտեցնել ինձի ծանօթ Գէորգին հետ: Նախ, ինչպէ՞ս կրնար Աւետիս կոչած ըլլալ իր մանչուկը՝ հօրը յիշատակին, երբ իր սեփական անունը, Գէորգը, շղան մը վերածած էր հասարակ ձորճի:

— Այս, Գէորգ Մուրատեանին մասին չէ՞ք, ձեր նախկին դասընկերոջ, որուն հետ եղած էք նաեւ Կիպրոսի մէջ:

Կասկած չկար որ մեր Գէորգին էր եղած ակնարկութիւնը եւ թէ ե'ս էի սիալ հասկցողը, շփոթողը, ըսուածներուն չհաւատացողը:

Հեռախօսեցի իրեն անմիջապէս, եւ շատ չանցած այնտեղ էր, մեր մօտ, իր մանչուկին՝ Աւետիսին հետ:

Ճիշդ էր, Գէորգն էր, նախկին դասընկերս, մազերը թափած հիմա, եւ իր մանչուկին կողքին՝ այնքան աւելի լուրջ, փորձառու, կեանքին հովերէն զարնուած մարդու երեւոյթով:

Գիշերը անցուցինք միասին, իրենց բնակարանը: Գէորգ ներկայացուց իր տիկինը, Քէթրինը, որուն հետ ամուսնացած էր Կիպրոսը ձգելէն ետք, եղիպտոս՝ անդիխական գրասենեակի մը մէջ պաշտօնավարած շրջանին: Անմէտ տարի մը վերջ փոխադրուած էին ու հաստատուած այստեղ, Մանչէսթըր, ուր կը գտնուէր աղջկան ծնողքը: Երկար ժամանակի պէտք չէր եղած սակայն Գէորգին ներքին ամբողջ աշխարհը յեղաշրջելու համար: Հիմա այստեղ էր նաեւ իր ծերունի մայրը: Բերած էր զայն Արեւելքէն՝ որպէսզի փոքրիկ Աւետիսը հայերէն խօսող մը ունենայ տունին մէջ՝ երբ օրուան ընթացքին գործի ըլլայ ինք: Ասոր արդիւքը այն եղած էր հիմա, որ չորս տարեկան Աւետիսը հազիւ կրնար խօսիլ... անգլիերէնը:

Ընթրիքէն ետք, Քէթրինը մեր ներողամտութիւնը խնդրելով քաշուեցաւ իր սենեակը՝ յաջորդ առաւտօտ կանուխ գործի երթալու համար: Մենք մնացինք մինչեւ ուշ գիշեր: Խօսողը Գէորգն էր հիմա. այնքան բան ունէր սրտին մէջ՝ պատմելիք:

Յանցաւոր էր Գէորգ, գոնէ այդպէս կը զգար ինք. նախ՝ կնքած օտար այդ ամուսնութեան համար, եւ ապա, որովհետեւ, հետեւելով անզլիացի իր կնոջ, եկած էր Արեւելքէն, տուն տեղ եղած ու խարիսխ նետած այստեղ: Յուսախսաբութեան հետ յուսահատութիւն մըն ալ պատանքած էր իր հոգին հիմա: Արեւելքի մէջ մասնաւոր հպարտութիւնով մըն էր որ ամուսնացած էր անզլիացի Քէթրինին հետ. Անզլիոյ մէջ՝ կարծես ամչնալով կը պահէր զայն:

Հայ եղած ըլլալու երրեմնի իր ստորակայութեան զգացումը անբացարելի յեղաշրջումով մը հպարտութեան զգացումի մը վերածուած էր հիմա: Այսօրուան Գէորգը նոր տղայ մըն էր պարզապէս:

— Ըսի իրեն շատ յստակ կերպով երբ ծնաւ մանչս թէ մեր եկեղեցին պիտի մկրտէր զայն եւ անունը պիտի ըլլար Աւետիս: Յամառօրէն ընդդիմացաւ անշուշտ. ես մնացի սակայն հաստատորշումիս վրայ եւ տեղի տուողը ի՞նք եղաւ ի վերջոյ: Արեւելք վերադարձիդ՝ մի մոռնար, ինծի Այրբենարան մը զրկէ անպայման, որպէսզի հայերէն գրել կարդալ սորվեցնեմ Աւոյին վաղը, միւս օր: Ե՛ս պիտի ընեմ ատիկա, ձեռքովս, չափով մը մեղքս քաւած ըլլալու համար:

— Զեզի մէկական սուրճ եփե՞մ, տղաքս: Գէորգին ծերունի մայրն էր՝ որ երեւաց կամացուկ մը բացուած դուռին մէջ: Մեզ առանձին ձգած ու քաշուած էր իր սենեակը ուր կը հսկէր հիմա արթուն: Իմ անակնկալ ներկայութիւնս, իր ներկայի «աքսոր»էն պահ մը տարած էր զինք տարիներ ետ, անցեալի՝ հիմա կրկնապէս քաղցրացած երանաւէտ օրերուն, երբ ի՞նչ երազներ ունէր հիւսւած իր Գէորգին համար, օր մը տուն բերելիք իր հարսին համար: Ու այդ բոլորը, ներկայի դառն իրականութեան դիմաց՝ գաւառացիի բարի իր հոգիին մէջ կը ստեղծէին անպատմելի փոթորիկներ: Իր մէկ հատիկ Գէորգին հարսին լեզո՞ւն անգամ չէր հասկնար: Այսքա՞ն մեղաւոր եղած էր արդեօք Աստուծոյ առջեւ:

Երբ մայրիկը դուռը քաշեց իր ետեւէն ու ելաւ դուրս, Գէորգ շարունակեց ընդհատուած իր մենախօսութիւնը՝ կարծես աւելի բուռնօրէն արծարծուած հիմա իր մայրիկին երեւումով:

— Արեւելքի մէջ իրարու միս կ'ուտենք այնքան անկարեւոր հարցերու համար: Որքա՞ն անկարեւոր ու անիմաստ կ'երեւին այդ վէճերը երբ կը դիտես այս հեռաւորութենէն, այս պայմաններու մէջէն, երբ կը տեսնես թէ չատ աւելի կենսական ինդիրներու դիմաց կը գտնուինք որպէս հաւաքականութիւն, մեր գոյութեան հարցականին առջեւ, ինչպէս ըսած է, չեմ գիտեր ով: Հաւաքական մեր մտահոգութեան առարկայ կ'ընե՞նք երբեք Աւոներուն ապագան. ի՞նչ պիտի ըլլան անոնք որպէս հայ ասկէ տասը, քսան, երեսուն տարի վերջ, մտածա՞ծ ես երբեք: Տո՞ւն պէտք է վերա-

դառնանք, տուն, ուրիշ ճար չկայ: Եթէ փոր մը հացն է ամբողջ կեանքի մը նպատակը, ես խելն եմ անիծեր այդ կեանքին: Մերը շունի կեանք է պարզապէս այս օտարութեան մէջ: Անցեալը այնքա՞ն քաղցրացած է հիմա, չես կրնար երեւակայել: Աւոյին ապագան արդէն կը մտահոգէ զիս: Մէյ մը որ սկսի այստեղ դպրոց երթալ, ձեռքէ կ'ելլէ այլեւս: Օր առաջ պէտք է զինք Հայրենիք հասցնեմ: Հասկնալի է որ Քէթրինը դէմ կենայ ընտանեօք գաղթելու գաղափարի մը: Եթէ ուրիշ լուծում կարելի չըլլայ գտնել, հաւատա՛, յանձն պիտի առնեմ նոյնիսկ ձգել զինք ետեւ իր ծնողքին ու ազգականներուն մօտ, Մանչէսթըրի այս ծովիին մէջ, եւ մօրս ու Աւոյին հետ անցնիլ Հայաստան, որպէսզի, մեր հողին, նոյն հողին վրայ, մէկը խաղաղօրէն փակէ՝ իսկ միւսը բանա՛յ իր աշքերը:

* * *

Պարտուողը ես էի անգամ մըն ալ: Առտուան մօտ Գէորգ սեփական իր ինքնաշարժով պանդոկ բերաւ զիս: Տարիներու ծովխով սեւցած շէնքերը լուռ կը հսկէին ամայի փողոցներուն երկու կողմերը: Ճամբուտեւողութեան լուռ էինք երկուքս ալ: Գէորգին «Ճառ»ը բաց մը ձգած էր կարծես հոգիներէն ներս զոր դժուար կ'ըլլար լեցնել: Քիչ վերջ, երբ առանձին մնացի սենեակիս մէջ, կը մտածէի թէ որքան վար կը մնար հիմա իմ, մե՛ր հայրենասիրութիւնը, ազգասիրութիւնը՝ Գէորգինէն:

Զէ՞ որ դարձի եկող անառակը աւելի կ'արժէ միշտ՝ քան միւս-ները, որոնք հնազանդ, հաւատարիմ ու կարգապահ զաւակներ եղած են միշտ:

Եթէ անառակները կարգը խանգարող են երբեմն, բութ, անգիտակից, հլու հնազանդ «կարգապահ»ները չե՞ն արդեօք, որ իրենց կրաւորական կեցուածքով կը լճացնեն, ճահիճ կը դարձնեն երբեմն համայնք մը, հաւաքականութիւն մը, նոյնիսկ ժողովուրդ մը ամբողջ...:

«Հայու Բեկորներ»

ՎԱՀՐԱՄ ՄԱՎԵԱՆ

ԵԿԵՂԵՑԱԳԻՏԱԿԱՆ

ՀԱՅԿԱԿԱՆ ՏՈՄԱՐ

Տարիներու թուականները եւ ժամանակի հատուածները որոշող, բացատրող եւ արձանագրող գիրքը կը կոչուի տոմար, տարեցոյց կամ օրացոյց:

Ազգեր հին ժամանակէն օգտագործած են լուսնային, արեգակնային եւ կամ լուսնա-արեգակնային օրացոյցներ, որոնք հիմնուած էին արեւի եւ լուսնի շարժումներուն կամ երեւումներուն վրայ:

Ներկայ Հաշուարկումներով լուսնային ամիսը մօստառապահս 29 1/2 օր է. իսկ արեգակնային տարին՝ 365 օր 5 ժամ 48 վայրկեան եւ 46 երկվայրկեան:

Հայեր մօստառապէս մինչեւ 500 թուականը, Քրիստոսէ առաջ, գործածած են լուսնային օրացոյց, իսկ այդ թուականէն ետք գործածած են արեգակնային օրացոյց:

Եգիպտական տոմարը արեգակնային էր եւ տարին կը Հաշուէր 365 օր: Հոռվմէական տոմարը լուսնային էր սկիզբը եւ տարին ունէր 364 օր: Ցուլլոս կայսրի (100-46 Ն.Ք.) Հրամանով տարին ունեցաւ 365 օր եւ 6 ժամ եւ կոչուեցաւ Ցուլլեան տոմար: Այս տոմարի տարեշրջանը քիչ մը երկար է արեգակնային տարեշրջանէն:

Հրչական Տոմարը լուսնային է եւ տարին ունի 364 օր եւ քանի որ արեգակնային տարիէն (365 օրէն) նուազ է 11 օրով, քանի մը տարին անգամ մը լուսնային ամիս մը կ'աւելցնեն Հաւասարեցներու Համար արեգակնային տարիին եւ կը կոչեն զայն նահանջ տարի:

Պարսկական տոմարը նախապէս լուսնային էր եւ տարին ունէր 365 օր ինչ 661 (8.Ք.) թուականէն ետք սկսան գործածել արաբական տոմարը որ նոյնպէս լուսնային է:

Թուական տոմարը լուսնա-արեգակնային էր եւ տարին ունէր 360 օրեր: Մեթոն յոյն գիտնականը (432 Ն.Ք.) գտաւ իննեւտասաներեակը, այսինքն 19 տարիներու շրջան մը, որ կը պարունակէր 236 լուսնային ամիսներ, եւ որ կը Հաւասարեցնէր լուսնային եւ

արեգակնային տարիները՝ իւրաքանչիւր 19 տարին անգամ մը, մէկ ու կէս ժամուայ տարրերութեամբ: Այս շըրջանը կոչուեցաւ Ռոկեգիր եւ ընդունեցաւ նաև Հոռվմէացւոց, Հրէաներուն եւ Քրիստոնեաներուն կողմէ:

Կըսուի թէ երբ Հայկ նահապես կը տիրէ Հայաստան աշխարհին, տարուան ամիսները կը կոչէ իր զաւակներուն անուններով նաւասարդ, Հոռի, Սահմի, Տրէ, Քաղոց, Արաց, Մեհեկան, Արեգ, Ահեկան, Մարտիր, Մարգաւաց, Հրոտից: Նաւասարդ կը նշանակէ նոր Տարի: Ամստան 30 օրերը չունէին թուանշաններ, այլ կը ճանցուէին 30 տարրեր անուններով, որոնք կը կրկնուէին ամէն ամիս, (օրինակ, Արեգ, Հրանդ, Արամ, Մարգար, եւ լ.):

Կարգ մը Հաշուարկումներու հիման վրայ 2492 թուականը (Ն.Ք.) ընդունուած է Հայկական Տոմարի սկիզբի տարին: 2492 թիւին վրայ եթէ աւելցնենք ներկայ 2001 տարեթիւր կ'ունենանք 4493, որ է բռն Հայոց թուականը ներկայիս:

Ստեղծուած տոմարները ունէին իրենց թերութիւնները կամ Հաշուական սիսալները: Ժամերու եւ վայրկեաններու տարրերութիւնները տարիներու ընթացքին գումարուելով, սիսալը կը Հասնէր օրերու, ամիսներու եւ տարիներու: Հետեւաբար տոմարները կրած են փոփոխութիւններ եւ սրբագրուած են բազմից:

Հայոց մէջ օրուան 24 Հաւասար ժամերու բաժանումը օգտագործուած է չորրորդ դարուն: Շաբաթուան առաջին օրը կը կոչուէր Միաշաբաթ (Կիրակի), երկրորդ օրը երկուշաբթի, եւայլն: Նոյնպէս չորրորդ դարէն սկսեալ Միաշաբաթը կամ Կիրակին նույրուած է ի յիշատակ Քրիստոսի յարութեան:

Հայկական տարին ունէր 12 ամիսներ, իւրաքանչիւրը 30 օր, եւ լրացուցիչ ամիս մը որ ունէր 5 օր որ կը կոչուէր Աւելեաց, ընդամէնը 366 օր (12x30+5=366): Սակայն այդ տարին կարծ էր արեգակի տարիէն 6 ժամով:

Յայտնի եղաւ որ 1460 տարուան մէջ այդ 6 ժամերու տարբերութիւնները գումարուելով կը ստացուէր մէկ տարուան տարբերութիւն մը: Ուրեմն, Հայոց տարին, բաղդատած Յունաց եւ Հռովմէացոց կամ նոր տոմարին հետ, ցոյց կու տար տարի մը աւելի: Այս տարբերութիւնը ուղղելու համար Մովսէս կաթողիկոս 551 թուականին ընդունեց նահանջ տարիի դրութիւնը աւելցնելով մէկ օր, իւրաքանչիւր չորս տարին անգամ մը, Աւելեաց ամիսին վրայ:

352-ին տոմարագէտ Անդրէսս Բիւգանդացին կազմած էր 200-ամեայ եկեղեցական տօներու աղիւակ (ցուցակ) մը որ կը գործածուէր նաև մեր եկեղեցիին կողմէ: Այդ աղիւսակի շրջանի աւարտին, այսինքն 552 (352+200) թուին, Հայոց համար կը սկսի նոր դարաշրջան մը որ կը կոչուի Հայոց Մեծ Թուական:

Հայոց մեծ թուականէն 532 տարուայ շրջան մը անցնելէ ետք, 1084(552+532) թուականին, նահանջ տարիի դրութիւնը գործադրուեցաւ Յովկաննէս Սարկաւագ հմաստակի պատրաստած 532 տարուան նոր օրացցոյզվ, որ տեսեց մինչեւ 1616 թուականը, եւ նոր տարուան թուականը Փետրուար 29-էն տեղափոխուեցաւ Օգոստոս 11-ին, ինչպէս որ էր 428 թուականին: Այս ձեռով Հայերը ունեցան իրենց անշարժ տոմարը: 1084 թուականը կը ճանչցուի որպէս Հայոց Փոքր Թուական, որովհետեւ տոմարի մէջ կարգ մը փոփոխութիւններ կատարուեցան եւ տարիները Հայուելու նոր դրութիւն մը հաստատուեցաւ:

325 թուականին, Նիկիո Սուրբ Ժողովի որոշման համաձայն, զատիկը պէտք էր տօնուէր գարնան գիշերահաւասարին (զամուշ) յաջորդող լիալուսնէն ետք առաջին Կիրակին: Այդ մտքով 1412 թուին Հռովմի մէջ սրբագրեցին Յուլիան տոմարը: 1682 թուին Գրիգոր 13րդ Պապի որոշումով գործադրուեցաւ այդ սրբագրուած տոմարը որ կոչուեցաւ Գրիգորեան տոմար: 325 թուականէն մինչեւ 1682

թուականը Յուլիան տոմարը ունէր 10 օրուան սիալմունք մը որ Գրիգորեան Տոմարը սրբագրեց:

1769-ին Սիմէոն Երեւանցի կաթողիկոսը կազմած է Հայ եկեղեցւոյ օրացոյցը եւ Յունուար 6-ը նկատած է տարուան սկիզբը:

1920 թուին Հայաստանի մէջ ընդունուեցաւ Գրիգորեան տոմարը: Իսկ 1923-ին Հայ եկեղեցին եւս պաշտօնապէս ընդունեց Գրիգորեան տոմարը:

Աշաւամիկ կը տեսնենք թէ բաւականին բարդ է տոմարի պատրաստութիւնը: Սակայն Հայ եկեղեցին ունեցած է հուսու անձեռ ինչպէս Անանիա Երակացի (7րդ դար), Յովկաննէս Վանական (8րդ դար), Յովկաննէս Սարկաւագ հմաստակի (11րդ դար), Ցակոր Ղրիմեցի (+1426), Ազարիա Ջուղացի (17րդ դար), Վարդան Կարբեցի (18րդ դար), Սիմէոն Երեւանցի կաթողիկոս (18րդ դար), եւ այլն, որոնց չնորին Հայեր ունեցած են ինենց յատուկ տոմարը:

Մեր եկեղեցին ներկայիս կը գործածէ թէ՛ արեգակային եւ թէ՛ լուսնային տոմարական ձեւերը՝ կազմելու եւ որոշելու եկեղեցական տօները:

Յուլիան տոմարը կը ճանչցուի որպէս Հին տոմար, իսկ Գրիգորեան տոմարը՝ նոր տոմար: Հինի եւ նորի մէջ կայ օրերու տարբերութիւն: Այդ տարբերութիւնը 1700 թուականին 10 օր էր: Հիներկային եւ մինչեւ 2100 թուականը այդ տարբերութիւնը 13 օր է: Իսկ 2100-2200 թուականներուն այդ տարբերութիւնը պիտի ըլլայ 14 օր: Հին տոմարու Յունուար 6-ը կ'ընէ Յունուար 19 (6+13), նոր տոմարով: Տակաւին եկեղեցիներ կան, ինչպէս Երուսաղէմի մէջ, որոնք կը գործածեն Յուլիան (Հին) տոմարը:

Գրիգորեան տոմարը եւս ունի որոշ անձորդութիւններ: Երբ Հինի եւ նորի միջեւ օրերու տարբերութիւնը կը հասնի մեծ տարրողութեան, տոմարագէտներ պիտի սրբագրեն զայն եւս:

Սամուէլ Մ. Վորդ. Աղոյեան

Հանգստեամ Ժամի Աղօքք

Քառամօրեայ Պահոց շրջանին համար , Հայ Եկեղեցին սահմանած է ժամապաշտութեամ երկու կարգեր, որոնք կը կատարուին փոխմիփոխ ամեն շաբաթ. անոնք են՝ Խաղաղական Ժամերգութիւն, որ կը կատարուի «Փ դեմս Հոգույն Աստուծոյ, այլեւ ի դեմս Բամին Աստուծոյ» եւ Հանգստեամ Ժամերգութիւն, «որ կատարի ի դեմս Հօր Աստուծոյ»:

Հանգստեամ Ժամերգութիւնը կը սկսի սաղմոսով, ապա կը շարումակուի մաղրամքով, քարոզով, աղօքով, Աւետարամի ընթերցումով, Գրիգոր Նարեկացիի նշանաւոր աղօքներով՝ «Մաղրամք Զօրաւորք, Արքաւիրաց Գիշերայնոյ, Բան ԺԲ. եւ Բան ԽԱ.» եւ Ներսէս Շնորհակիի «Հաւատով Խոստովանիմ» աղօքով:

Այս Ժամերգութեամ մէջ կ'աղերասուի Հայր Աստուծուն խաղաղութեամ հրեշտակը առաքել՝ պաշտպանելու հաւատացեալին եղին եւ մարմինը զիշերային երկիւղայի զիշերեւն եւ ամխոսվ պահելու արև եւ զիշեր: Ապա կը բախսանուի ոսխի որոզայրեն ենուու պահել ամենքը, որպէսզի անձնիւրք կարենայ հանգիստ, ապահով ու ամփրով ննչել:

Գրիգոր Նարեկացիի խորունկ աղօքքը Տիրոջմ կը խնդրէ որ Ան «Տեառնազրէ իր անուամբ լուսանցոյց յարկին երդիքը, պարփակէ իր ձեռքերով տաճարին առաստաղը, զծազրէ իր արեամբ սեմնակին սեմը» որպէսզի շըլայ քէ քունը խանգարուի ամձին որեւէ զայրակղութեամբ:

Հանգստեամ Ժամերգութեամ աւարտին, յետ մաղրամքի, մեղմ ու աղու ձայնով կ'երգուի «Փառք քեզ, Տէր» գողտրիկ, բովանդակալից ու իմաստալից աղօքքը: Աղօքքը կը սկսի հետևենալ տողերով՝

«Փառք քեզ, Տէր Աստուած մեր, որ պարզեւեցեր գօս զայս բարեաւ եւ խաղաղութեամբ անցուցանել»:

Հայուն նկարազդին ու խառնուածքին յատուկ է աղօքն սկսի Տիրոջ փառարանութեամբ, փառատրութեամբ եւ օրիներգութեամբ: Աստուծոյ փառքը կը կազմն տիեզերքը եւ մարդկային ստեղծագործութիւնը: Հայր ունի երախսուազզած միրտ. ան կը յայտնէ իր խորին երախսիքը եւ զնահասութիւնը որ Աստուած կը պարզեւէ օր մը լի բարիքով եւ խաղաղութեամբ:

Աշխարհը լի է չար մարդոց մտածումներով եւ արարքներով: Չարը ամենասկը է ու երեսն նոյնիսկ՝ տիրական: Եր Ժամանակ երբ բարութիւն, մաքրութիւն եւ անարասութիւն օրինած ու օծած էին աշխարհը: Ներկայիս շատ բան փոխուած է: Մարդկութիւնը դարձած է անձնակենդրոն եւ ծայր աստիճան եսասէր: Այս անձնահաճութեամ զարդելի մոլութիւնը ոչ միայն

ինքնակործանման առաջնորդած է ամձը, այլեւ պատճառ եղած է որ այլ շարիբներ եւս յառաջանան: Բազում աղխաներ ու անուր դժբախտութիւններ պարզապես արդիւնք են բարիքի բացակայութեամ կամ չգոյաւթեամ: Ուստի, բարի ու ջերմեւանդ վանականը սրտի անսահման գոհութեամբ կը փառատրէ իր Արարիշը, որ թոյլ կուտայ «բարեաւ» անցընել իր օրը: Այստեղ կարեւորութեամբ կը յիշուի նաեւ «խաղաղութեամբ անցուցանել»-ու աներաժեշտութիւնը: Ժողովուրդ ճը որ դարերէ ի վեր տեսած է լոկ սուր ու սրածութիւն, բայս ու կողապուտ, հարկ ու աւերակ, խժութիւնը ու անարդարութիւն, կազ ու պատերազմ, բնական է որ աւելի քան որեւէ մէկը պէտք ունենար խաղաղութեամ, հանդարա գոյութեան, եղուոյ անդորրութեան, որպէսզի կարենար ոչ թէ սոսկ իր նարմնական գոյութիւնը պահպանել, այլեւ կարենար սաեղծագործել եւ իր լուման ընծայաբերել համաշխարհային մշակոյքի զամարանին: Այս աղօքի առաջին հատուածին մէջ ճգնաւորը կը ներկայացնէ մեր ժողովուրդը. անոր ճնճերող ու խորապէս տոշորուող հոգին է որ կը պարզուի: Անոր մղկտացող ու մորմորող սիրտը լոկ խաղաղութիւն կը տնշայ, քանզի առանց խաղաղութեամ, չկայ բարութիւն, մարդասիրութիւն, մարդկութիւն:

«Մարդասէր Աստուած, զառաջակայ զիշերս որ ի Վերայ մեր գալոց է, ի մեղաց փրկեա, ի շարեաց ազատեա, եւ ի գործս բարիս առաջնորդեա»:

Գիշերը ահարկու է՝ ամօր ու անպաշտապան ժողովուրդի համար: Մութին, դաժան ոստիսը դարանակալ կը սպասէ իր անմեղ որսին: Խորին մութին մէջ կը պատահին քաղաքնելի արարքներ, զազրելի ոճիրներ, կը հնձուին անմեղ կեանքեր: Մուք արարքները կը գործուին մութին մէջ վասմզի կ'ախորժին մբուրենեն, «զի էին գործ իւրեամց չարութեան»: Լոյսին չքացումով, անհետացումով, կը վերանայ նաեւ բարիքը: Ժողովուրդը իր անպատճապար վիճակին մէջ, անձկութեամբ ու մտահոգութեամբ, երկիւղով ու դրով կ'աղերսէ որ հետզենտէ տարածուած զիշերը անցնի առանց աղետի, փորձանքի, զայրակղութեամ ու չարութեամ: Գիշերն իր հետ կը բերէ մեղքեր որոնք սանձազերծ կը բափառին ու կուզան բնակի անօրէն ու ամբարիշա մարդկանց սիրտերէն ներս: Մեղքը հրապուրիշ է, առինքնող, դիւրող, եւ կը համդիսանայ մարդկութեամ փորձաքարը: Մեղքը շատ կողմներով գեղեցիկ է, շլացուցիչ, փայլում. կը գերէ սիրտեր, կը գրաւէ անմեղունակ հոգիներ եւ կը խորտակէ, կը կործանէ կեանքեր:

Գիշերը ահի ու սարսափի կը մատնէ մարդս ոչ միայն արտաքին ուժերու յարձակումով, այլեւ ներքին: Ներքին փորձութիւններու եւ զայրակղութիւններու բոյնը մարդուս միտքն ու հոգին են: Միաքը կը նիւթէ, կը սարքէ, կը ծրագրէ եւ կը յօրինէ մեղքերու տեսակներ: Հօգին եւս, անձնատուր չար խորհուրդներու, ի գործ կը դնէ չարեաց իշխանի մատուցած աղիտաբեր մտածումները եւ անձը կորստեան կը մատն՝ անոր բարոյական վարկը կործանելով: Աղօքին մէջ կը խնդրուի քունալից ու վտանգաւոր բաժակէն հեռու պահուիլ եւ ազատ կացուցուիլ բոլոր

պատուհաններէն: Չարիքէն ազատելով, համեստ ու խոնարի վանականը ամճիշխապէս կ'աւելցն: «Ես ի գործս բարիս առաջնորդեա»: Բարի գործեր կատարելու առաջնորդութիւր աւելի քան բարոյական պարտաւորութիւն եամարուած է մեր ազգին համար: Մեր ազգի զաւակները ցանկացած են իրենց բովանդակ կեամբը բարիք մատուցելով պարուրել, օժեւ, հարստացնել, իմաստաւորել ու արժեւորել: Իրաւամբ, կեամբը կ'երանգաւորուի եւ իմաստ ու նպատակ կը զգենու նիսայն բարիք շաղ տալով: Մեր ամսահանուն գրագետ ու մեծ քննադատ՝ Զակար Օշական պիտի ըստը: «Ասիկա ձայնն է այն ժողովուրդին, որուն տուները բաց եղան ամեն կարօտեալի, որ իր հացը բաշխեց ամեն ուզողի, եւ արեւելքի մեջ միս միհնակը ներկայացուց սա այլապաշտ, որիշներուն հասնող հոգեբամութեան ամենեն կարկառում պատկերը»: Այլոց բարիք ընեկու, անոնց անմիջական ծովածաւալ կարիքներուն փութալու եւ հոգալու այս բացարիկ վերաբերմանքը առեսաւական բնոյր ունի: Այսպէս ըմբռնեցին ու ապրեցան մեր լուսամիտ, բարեհամբոյր ու քաղցրագուք նախահայրերը: Զկայ քրիստոնութիւն առանց բարի արարքի, վասնի արարքն է որ կ'արդարացնէ, կը հունաւորէ ու կ'իմաստաւորէ նտածումը:

«Առաւոտու օրինութեամցն եւ փառաբանութեանցն արժանի արագամանյան հաւատացեալս անուանդ քում սրբոյ, եւ պահեա ի խաղաղութեան»:

Արեւածագին, կրօնաւորը Վաղ սրբիելով իր թմբիրէն, կ'արձանանայ Տիրոց տաճարին մեջ եւ կ'արտասամն: «Տէր, երէ զշրբուն իմ բանաս, բերան իմ երգեսց զօրինութիւնն քո»: Օրինութեան երգերով, սաղմոսներով ու աղօրբներով կը սկսէր վանականին որը: Աշխատանքէ եւ ամեն տեսակի գրադումն առաջ կուզար աղօրքը: իսկ աղօրքը միշտ կը սկսէր Տիրոց անուան փառաբանութեամբ: Յ. Օշական անդրադառնալով այս տողերուն, կը զրէ ենտեւեալը: «Այդ օրերում մարդիկ իրենց գործին, զքաղումներուն, մեղքերուն իշնելէ առաջ կ'ընդումէին Աստուծոյ լոյսը, այդ կիսամուր կամարներուն ներքեւ երգելու համար իրենց գրեռնակութիւնը՝ անեւտացող գիշերին սարապիներէն զերծ մնացած ըլլալու»: Աղօրքին մեջ Աստուծմէ կը խնդրուի արժանացնել հաւատացեալներու խումբը լուսածազի աղօրքին, փառապրութեամ, գովերգութեամ:

Տիրոց սուրբ անունը դաւանողներու, այսինքն՝ ընդունողներու դասը, ամբիւ է ու անհամար: Այլ խօսրով, քրիստոնեայ կամաւոր բանակի ամիամները բազում են եւ սփռուած ամբողջ աշխարհով: Անոնք եւս ներառուած են եայուն աղօրքին մեջ որովհետեւ զիրենք եղբայրացնող յայտարար զիծ մը կայ. զիրար զօդող, շաղկապող օդակ մը կայ, եւ վերջապէս, իրար միհաճուղող, միհախանող եւ միհալորդ ոզի մը կայ. այդ մեր Տիրոց անուսամնի ոչին է, որ կը շրջի ամենուրեք, կը թեւածէ պատորէն եւ զմեզ համախմբելով կը դարձնէ իր հարազատ զաւակները: Այս մասին շատ գեղեցիկ ու իմաստալից կերպով կ'արտայայտուի Յ.

Օշական. «(Այս) Բառերուն ետին՝ քրիստոնեայ մեծ եղբայրութիւնը (կայ). Ուշագրաւ է որ մեր աղօքքները ըլլալով հանդերձ մասնաւոր ժողովուրդի մը հոգեկան ապրումներուն արտայայտութիւնը ըլլամ նոյն ատեն համամարդկային շեշտով մը քրոռուն: Մենք ենք որ ենդինակած ենք հայ քրիստոնեայ տարազը, երկու դացքները տարօրեն ընդարձակելով դեպի իրենց ծայրագոյն առաւմները: Ասիկա գերի ժողովուրդի մը ծարաւեն չի բխիր միայն, դեպի տիեզերակամ եղբայրութիւնը: Ասիկա թերեւս ամենն խոլ ալքերեն կուզայ այս ժողովուրդին: Մեր օրերուն մեր իմացական հակամարտաւթեանց մէջ համամարդկային սա զգայարանքը այսպէսով կը հաշտուի մեր հիմնական նկարագիրներուն ենա»: Արդարեւ, այսպէս հասկցած է հայ եկեղեցին Աւետարամի պատզաման եղբայրութիւնը, որ կը պատկանի համայն մարդկութեան: «Այսու բարձրահոգութիւնը եզակիորեն բացայայտուած է միշտ պատմութեան մէջ:

«Տէր Աստուած մեր, տուր զր խաղաղութիւնդ ամենայն աշխարհի, բարձ զցասումն եւ զպատուեան ի յարաբաժոց»:

Եղբայրութեան համամարդկային զաղափարին առընթեր կը յիշատակուի նաև խաղաղութեան սրաննելի զաղափարը: Միջնադարի կղերը ոչ միայն խաղաղութիւն կ'աղերս իր փոքրիկ ազգին ու ածուին համար, այլև խաղաղութեան պահանջը կ'ընդարձակէ բովանդակ աշխարհի Վրայ, Վասնզի խաղաղութեամբ միայն կ'ապահովուին մարդկային զրյութիւնը, կեամբը, եւ կը պայմանաւորուի փոխարքերութիւնը ընդ մէջ մարդկանց: Յ. Օշական իրաւամբ կը զրէ. «Տիեզերակամ եղբայրութեան մեր կարօսն է որ կ'աղբերանայ այդ տարագններէն: Աւելի ընդարձակել այս տարազը, գումներ համար համաշխարհային խաղաղութիւնը աղօրողի մտքին մէջ, պիտի շըլլար սիսալ»:

Բովանդակ Աստուածաշունչը լի է դեպքերով ու նկարագրութիւններով ուր երկնի եւ երկրի Արարիշը իր ահաւոր զայրոյրը կը յայսնէ՝ պատուահաններու, փորձանքներու եւ բազմապիսի աղեսներու ենթարկելով մարդկութիւնը իբրեւ պատիճ անոր անուղղայ կեամբին, յոյի վարք ու բարքին, յամնապաստան դիրքին, գոռոզամտութեան ու ենթադրեալ կամ կարծեցնալ անխոցելիութեան: «Իմ աշխարհի մէջ տիրական եր այն կարծիքը որ տեղի ունեցող բոլոր դժբախտութիւնները արդիւնք էին Աստուծոյ բարկութեան: Բնութեան տարերց պատճառած մեծամեծ վնասները եւ կործանումները, ինչպէս՝ երկրաշարժ, կայծակ, ամպրոպ, շանք, պատուահողմ, հեղեղ, հրդեհ, հրաբուխ, համաճարակ եւ այլ տեսակի աղետալի ու կսկզայի փորձանքներ ու ախտեր կը վերագրուեին Աստուծոյ անհամուլութողութեան եւ ամեներողամտութեան: Յ. Օշական այս առիւ կը զրէ. «Չուր տեղը չէ որ մեր եկեղեցին, աղեսներու նախօրին կամ ատեն, հաստատած է մասնաւոր պաշտամունք: Նախապաշարում մը չէ աղօքքով ամձրեւ ուզելը երաշուի տարիներուն»: Ասիկա «զարերու մտայնութեան ցոլքն ե»: «Այ եկեղեցին այսօր եւս կը կատարէ անդաստամօրինելք, որուն

ընթացքին ոչ միայն կ'օրինուին աշխարհի չորս ծագերը, այլև Աստուծնէ կը խնդրուի օրինել եւ պահպանել անդաստամ եւ պաղաքներութիւն տարւոյ»:

«Ողջոմեա հարց եւ եղբարց մերոց, կենդանեաց եւ մեռելոց»:

Վաճականը իր սրտառուց աղօքքին ու մաղրանքին մէջ կը խնդրէ Աստուծն ողբրմութիւն իր հայրերուն եւ եղբայրներուն՝ կենդանի եւ համզացեալ: Եկեղեցական եռամեծ հայրերը եւ ներիւուն դէմքերը անտարակոյս մնձապէս ազդած ու դպած կը բուին ըլլալ վաճականներուն եւ կրօնաւորներուն հոգիներուն: Անոնց մնդոյշ հայեացքն շեն խուսափիր նաեւ իրենց եղբայրները, որոնց հետ միատեղ կ'ապրին վաճականի խաղաղ ու համերաշխ Կենաք: Յ. Օշական կը գրէ. «Հայրերը քերեւս ենիշնակի մտքին մէջ կը մասնաւորուին միաբանական իմաստի մը մէջ: Մեծաւորը՝ հայրը բոլորին, եւ միաբանութիւն մը չուներ աւելի սրտառուց հօգեվփիճակ մը քան ոգեկոչելը իր միաբանութեան մէծ դէմքերուն, հայրերուն: Երախտազիտութեան զգացումէն աւելի է կեցուածքը: «Եղբայր» դարձեալ վաճական տարագ մըն է: Վաճականները սովոր էին զիրար «Եղբայր» կոչել»:

Վաճականը, իրեն կարգին յատուկ յարգանքով ու կոչումով, կը յիշատակէ ոչ միայն ողջերը, այլև՝ ննջեցեալները: Կենդանի մարդկանց համդէպ տածուած սէրը, ակնածանքը եւ պատիւը ամենուրեք զաւանելի սովորութիւն էին իին ատեն, բայց կ'ակնկալուէր որ ննջեցեալներուն համդէպ նոյն հոգաստարութիւնը եւ բժախնդրութիւնը չցուցաբերուէր: Մեր իմաստուն նախմիք սակայն երբեք մտահան շեն ըլլած կամ անտեսած ննջեցեալները: Յ. Օշական կը գրէ. «Ինչ որ քաղցր է եւ սրտապանիչ այս փոքր նախադասութեանց եսին, այն ալ ողջերուն եւ մեռելներուն համակարգումն է մեր սիրոյն մէջ: Այսօր, օրուան կեամբը մեզ այնքան առած է իր մտահոգութեանց մէջ որ քիչ ատեն ունինք մեր մեռեմերուվ զբաղելու: Այդ օրերուն մեռելները զիւրին չեին մեռներ, իրենց գերեզմանէն ալ անդին կ'ապրէին եւ իրենց բարիքը, յիշատակը, ոգեւորութեան, գործունեութեան աղքիւր եր ապրողներուն համար»: Արդարեն, ինչ արդարացի ու ճշճարտացի են այս խօսքերը: Մեռելները կ'ապրէին մարդոց յիշողութեան ու զիւսակցութեան մէջ: Անդենականնեն անոնք յոյսի ու լոյսի մասնիկով մը կը լուսաւորէին անոնց միտքերը, կը յուսադրէին, կը քաջալերէին եւ մանաւանդ կը ներշնչէին ու գործի կը մղէին: Ննջեցեալները, այս, «զիւրին չեին մեռներ», վաճակի անոնց խօսքերը, մտածումները, գործերը, գրութիւնները եւ այլ տեսակի հօգեւոր ու իմացական արտադրութիւնները յաւերժական կորողներ էին, որոնք կուգային յիշատակարաններու նման յիշեցնելու եւ պանծացնելու անցնող դէմքերուն մեծութիւնը: Յ. Օշական այստեղ երաշալիօրէն կ'աւելցէ: «Իր մեռելները չմոռնալը, ամոնցմով խանդակառուիլը հօգեւոր արժեքներու սպասարկու ժողովուրդներու մէջ կը դիտուի: Փարբամ դամբարանները միայն դրամական ցուցամոլութեան

իհաստեր չեն, ինչպէս է այսօր յաճախ պարագան, այլ կը խօսին մեռելներուն արժեքն: Իր մեռելները յարգող ժողովուրդը մեծ է»:

«Ողորմեա զեկեղեցի շինողաց, երախտաւորաց, պտղատուից, սպասաւորաց, եւ այնոցիկ՝ որք ընդ հովանեաւ սրբոյ եկեղեցւոյ են համգուցեալ»:

Եկեղեցի կառուցելը միշին դարերուն յանդուցն զաղափար էր, անիրազրծելի ու անիրականանայի՝ մանաւանդ պարզ շինականին կամ քաղաքացին համար: Աղօթառուն շինելը կ'արտացողէր հաւատքի արտայայտութեան բարձրակետը: Ամենքին վիճակուած չէր այդ մենաշնորհը, պատիւը եւ փառքը: Եւ իրօք, սակաւք կրնային ձեռնամուխ ըլլալ նման մեծածախ շնորհրու կամ սրբազն համալիրներու կառուցման: Պատմութեանն մեզի յայտնի է թէ ինչպէս հայ նշանաւոր Վամբերը, մենաստանները, դարերով ծառայած են ոչ միայն իբրեւ աղօթառենիներ, այլեւ իբրեւ մշակոյքի կարեւոր կեղուններ, մտքի կածառներ, իմացական ու հոգեւոր օճախներ, ուր ճգնած, աղօթած, խոկած, աշխատած, ստեղծագրծած, արտադրած ու կեամբ մաշեցուցած են հազարաւոր խառակրօն մենակեացներ, մոնողուններ եւ միաբան եղբայրներ: Այդ աղօթառունները իրենց մուտքերուն, կամարներուն, խոյակներուն, խաչքարերուն վրայ եւ այլուր, կը կրեմ անքիւ արձանագրութիւններ, բարերարներու բարեգործութիւնները յիշատակող համաօտագրութիւններ, անոնց բազմաշարշար հոգիներուն համար մըմունց մ'աղօքք արտասամելու խնդրանքներ՝ «Ճիշեա զիզիս ...», «Աստուած ողորմի զիզիս ...» եւն:

Եկեղեցին մասնայատուկ տեղ կը գրաւէր իւրաքանչիւր հայու կեանքեն ներս: Անոր կառույցը պէտք է ըլլար շրեղ, պերճ, Վեհ, Եղակի, Վասնցի «անիկա խտացումն էր ամենն ազնիւ փափաքներուն: Անիկա արժանի պէտք էր ըլլար իր մէջ Աստուածը ընդունելու: Կը հասկցուի որքան դժուար էր մարդոց մէծ մահն համար այդպէս փառքի մը կեղունին մէջ տիրական բաժին մը սեփականեւ. ատոր համար է որ եկեղեցի շինելը մարդկային փառասիրութեամց զագաքը կը կազմեր»: Մեր պատմութեան մէջ ուշագրաւ է այս պարագան երբ իշխաններ, արքաներ կամ ունեւոր եւ փարքամ վաճառականներ եկեղեցի կառուցած են ի դիմաց իրենց գործած բիւրաւոր ծանրակշիռ մեղքերուն: Յ. Օշական կ'ըսէ: «Այդ դարերուն, աւազ՝ ազնուական դասերու մէջ քսամնելի ոճիրներ քիշ մը շատ ընդհանուր էին: Եկեղեցի մը յաճախ կը ծածկէր այդ մեղքին յիշատակը այս աշխարհին համար եւ ժողովրդական նախապաշարման մէջ կ'ապահովէր երկինքը»:

Այս իրկմային քնոյց աղօքքին մէջ կը յիշուին նաև երախտաւորները, որոնք սիլով ստանձնած էին հոգատարութիւնը եկեղեցւոյ եւ իրենց կեամբը զոհաբերած էին անոր բարելաման, բարեգարդման ու կարգաւորման: Այս եկեղեցական բարերարութիւնը

արդարեւ իբրեւ խթան ու խայծ պիտի ծառայէր այլոց, որպէսզի անոնք եւս հրապուրուէին ու նուիրուէին ննան սրբազն գործի:

«Ին ատեն սովորութիւն էր Եկեղեցականներուն գիւղերը շրջի և գիւղացիներէն պատի կամ հարկ հաւաքել վանքերուն համար: Երկրի օրինեալ բերքերէն բաղկացած այս հոգեւոր տուրքը կ'ընդորկէր զարի, ցորեն, իւղ, պանիր, կարագ, ձեթ, պտուղ եւն: Այս պտուղն ժաղովուրդը սիրայօժարօրէն կ'ընծայաբերէր վանքերուն: Քրտմաբոր ու ծանր աշխատանքով ձեռք բերուած այս արտադրութենեն բաժին մըն ալ վանականներուն յատկացնելու կամ նուիրելու այս գեղեցիկ ու բարի սովորութիւնը դեռևս տասնեակ տարիներ առաջ կենանի էր: Յ. Օշական կ'ըսէ. «Հանականը տեսակ մը իրաւունքի Վատահութեամբ չէր Վարաներ, պարկը ուսին, ներկայանալ գիւղացուն կալը, առնելու համար դարերով նուիրագործուած իր բաժինը անոր ցորենէն»: Եկեղեցին երախտապարտութեամբ կը յիշէ պտղատուները աղօքներուն մէջ՝ իրենց բացաղիկ բարեգործութեան եւ առատաձեռնութեան համար:

Երախտաւորներուն եւ պտղատուներու շարքին կը յիշատակուին նաեւ Եկեղեցւոյ սպասաւորները, որոնց պարտականութիւնն էր առօրեայ գործերու ստանձնումը: Անոնք մասնաւոր պաշտօնով կը կարգուէին իբրեւ ծառաներ եւ կը կատարէին Եկեղեցւոյ մաքրութեան, դռնապանութեան, կարգապահութեան, մասի եւ նշխարի պատրաստութեան եւ այլ յարակից աշխատանքներ:

Այս առիթով, Յ. Օշական գեղեցիկ վկայութեամբ մը մեզի կը յիշեցնէ որ «ուխտով այս ասպարեզին ընդմիշտ շրայուած այս մարդերուն մէջ երբեմն մեծ հոգիներ ալ կային որոնք Եկեղեցւոյ մեծ դեմքեր եղան. կը յիշենք Սուրբն Ներսէս Լամբրոնացին՝ մէկ հատիկը ասպետ իր հօրը: Ծննդոք զայն ուխտով ունեցան: Տղուն գեղեցկութիւնը պահ մը մոցոց ծնողքին այդ ուխտը բայց ծանր հիւանդութեան մը տագմապը կրկին արժեւորեց ուխտը: Տղան յանձնուեցաւ Աստուծոյ տան եւ սպասաւորութենէ բարձրացաւ արքապիսկոպոսութեան, ժամանակի ընթացքին»: Ուրիշներ եւս, Լամբրոնացիին ննան, պարզ ապաստորութենէ բարձրացած են Եկեղեցւոյ նուիրապետական բարձրագոյն աստիճանին՝ շնորհիւ իրենց ուխտապահութեան, հաւատարմութեան եւ ծառայասիրութեան:

«Կանգուցեալ Եկեղեցականներուն Եկեղեցիէն կամ տաճարէն ներս բաղուիլը եին սովորութիւն էր: «Կայաստանի կարգ մը վանքեր կենանի օրինակ են այդ հնամենի սովորութեան: Վանքի շրջա բակին մէջ բաղուիլը եւս բոյլատրուած էր բարձրաստիճան Եկեղեցականներուն եւ կամ երեւելի դեմքերուն, իշխաններուն, նուիրապուներուն եւն: Տաճարէն ներս եւ անոր շրջակայրը բաղելու հիմնական պատճաններէն մէկը ոսկորներուն, նշխարաց կամ մասունքներուն ապահովութիւնն էր ի դիմաց ոստիի բիւրաւոր յարձակումներուն, ապահովութիւններուն եւ սրբապղծութիւն-

ներում: Միշին դարերուն յաճախակի էին դիակապուտներու արշաւանքները ի վերայ դիակա: Եկեղեցին առաջքը առնելու համար նման տղեղ ու զայրակղեցուցիչ դէպքերու, կը պաշտպանէր դիակը եւ անով՝ անձին յիշատակը՝ բաղելով ընդ հովանեաւ ու եկեղեցւոյ:

«Տէր Աստուած, օգնեա բազաւորացն քրիստոնէից եւ իշխանացն բարեպաշտից, զօրաց եւ զաւակաց նոցիմ՝ պահելով ի խաղաղութեան»:

«Եղինակը աղաչաւոր ձայնով կը պաղատի Աստուծոյ՝ օգնելու քրիստոնեայ բազաւորները եւ բարեպաշտ իշխանները, անոնց զօրքերը եւ զաւակները՝ հաւանաբար ի դիմաց ոչ-քրիստոնեայ կամ անսատուած ազգերու գրոհում կատարող ասպասակախումբերու եւ հրոսակախումբերու: «Արեւելքի այլադմ բռնաւորներու լուծին տակ ենծող քրիստոնեային ամենին սրբազն պահատանքն է ասիկա: «Այօ քրիստոնեայ բազաւորներու համար երկնային օգնութիւնը երբ կը պաղատի, խուզ երազն ունի իր երկրին կարելի ազատութեան», կը գրէ Օշական: Քրիստոնեայ բազաւորները եւ անոնց ստորակայ իշխանութիւններն էին որ պիտի պահեին ու պահպանին կրօնական ազատութիւնը եւ պաշտօնութիւնը: Աստուածային միշամտութեան եւ օժանդակութեան կը դիմուի որպեսզի քրիստոնեութիւնը շարունակէր մնալ իբրև տիրական ու յաղրական կրօն եւ իբրև այդպիսին կարենար ապահովել իր յաւերժական երքը:

«Տէր Աստուած մեր, պահեա զառաջնորդս եւ գեղքայրութիւնս մեր ամբողջ եւ անխոռվ ի կամս ողորմութեան քոյ»:

Վանական կեամքի առաջնորդները մեծ դեր կը կատարէին: Անոնք հոգեւոր ծնողներ էին, խորիրդատառներ, Վարդապետներ եւ դաստիարակներ՝ համայն եղբայրութեան անդամներուն: Իբրեւ զիսաւոր դէմքեր, անոնք կը Վայելէին ամենքին սերը, Վստահութիւնը, համակրանքը եւ ակնածանքը: Առաջնորդներուն եւ եղբայրներուն փոխազարձ յարաբերութիւնը սիրալիր էր, ջերմ, անկեղծ: Աղօրքին մէջ կը խնդրուի բովանդակ հոգիները պահել անխոռվ, անվլոդրվ, խաղաղ:

«Նշանաւ սուրբ եւ պատուական խաչի քով, հալածեա զերեւելի եւ զամերեւոյք թշնամին ի սահմանաց մերոց եւ ի բնակութեան մերմեն»:

Սուրբ եւ պատուական խաչի զօրութեան կը դիմուի՝ ենոու պահելու երեւելի եւ աներեւոյք թշնամին երկրի սահմաններէն եւ բնակատեղիներէն: Երեւելի թշնամին, իր նշտական ամբաղջապի ու ատելի ներկայութեամբ, կուգար աւերելու, քարութանդ ընելու եւ բնաշնջելու՝ քաղաքներ, գիւղեր, աւաններ, ոտքի կոխան ընելու՝ հերկուած ու ցանուած արտեր: Աներեւոյք թշնամին եւս իր խորտակիչ ուժերով ու քաջուն ծուղակներով կուգար զիշերով երապուրելու, զգլիւելու եւ զայթակղութեան առաջնորդնելու:

Միաբանութիւնը սրտագինս կ'աղօթէր որ հայրենի երկիրը ննջէր ամքոյք եւ մնար Աստուծոյ պաշտպանութեան ու հովանատրութեան ներքոյ:

«Փրկեա զմեզ ի երոյն յաւիտենից, եւ քեզ փառք յաւիտեանս, ամէն»:

Յաւիտենական եալրը կը խորհրդանշէ հոգիի անվերջ տաճանքը: Եթէ արդար հոգիներուն համար Վերապահուած էր երանական տեսութիւն, ապա ամբարիչու հոգիներուն համար սահմանուած էր տառապալի Վիճակ, հոգեկան մշտական տուայտանք: Կորուսեալ ու լինալ հոգիները դատապարտուած էին գեենի կրակին, ուր անվերջօրեն պիտի կիզուէին ու չարշարուէին:

Աղօքքը Վերատին կ'աւարտի Տիրոջ անուան փառաբանութեամբ:

ԶԵՆՈՐ ՔՀՅ. ՆԱԼՊԱՆՏԵԱՆ

ՈՒՂՂԱՓԱՌ ԵԿԵՂԵՑԻՆ ԵՒ ԱՅԼ ՅԱՐԱՆՈՒԱՆՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

Սուարկութիւն 35.— Ինչո՞ւ Ուղղափառ Եկեղեցին միև յարանուանութիւններու հաւատալիքներուն վրայ կը յարձակի:

Ընդհակառակը, նորարոյս յարանուանութիւններ կը յարձակին Հայ Եկեղեցիոյ քսան դարերու խորք ունեցող ուղղափառ վարդապետութիւններուն վը-րայ: Հայ Եկեղեցին ուրիշներու վրայ յարձակելու պէտքն անգամ չունի: Որովհետեւ, քրիստոնէական հաւատքի եւ կեանքի լիութիւնը գտած է Քրիստոսի մէջ: Եթէ հայ ազգի գաւակներ եւ այլ քրիստոն-եաներ հւոացած են այդ հաւատքէն եւ կեանքէն, Հայ Ֆէկեղեցին իր կոչումը կը նկատէ վերագարձի ճանապարհը ցոյց առաջ մոլորեալներուն: Այս սկզբ-րունքէն ալ մեկնած, Հայ Եկեղեցին միջ-Եկեղե-ցական շրջանակներու մէջ կը համագործակցի հա-ստքի հիմնական կէտերու մէջ համախոհութիւն ունեցող բոլոր քրիստոնէաններուն հետ:

ՆԱՐԵԿ ՎՐԴ. ԱԼԵՒՄԷԶԵԱՆ

ԵՐԱԺԵՏԱԿԱՆ

ԱԶԳԱՅԻՆ, ՀՈԳԵՒՈՐ ԳԱՆՉԵՐԸ ԱՆԱՂԱՐԸ ՊԻՏԻ ՄՆԱՆ

«Այս երգերը արևօքակներ ունին . . . ուկեզուծ պարզութեամբ, ամբողջովին երկնային, որու ջերմութիւնը գգուանք մըն է ծինապատ լնոներու գագարներու, սաղարթագեղ անտառի եւ խորխոչող վտակաց փայլով . . . »: („Le Mercure Musical“) 1906 թի 23-24

Երկար ժամանակէ ի վեր ցանկութիւնն ունի խնդրոյ առարկայ Հայ հոգեւոր երաժշտութեան շուրջ իմ նտածումներս ու նտահոգութիւններս քուրքինանձնել: Շատ զրեշիքներ կան տարբեր նյութեր շուրջ (ծիսական, երաժշտական, լնկերային . . .), որոնց մէջ ինկած չնս գիտեր թէ որտևէն սկսիս: Սակայն այս յօդուածիս իբրև երան ուժ հանդիսացաւ տոքք. Լեռն Սոնձնանի «Եկմալեան պատարագի վերամշակո՞ն, թէ ոչ» յօդուածը («Էջմիածին» թի Բ 2000):

Տարիներ առաջ երբ կ'ուսանէի Սուրբ Էջմիածնի եղանուոր Շեմարանը, եաճյռով կ'սպասէինք Կիրակի օրուան պատարագին, որդունեան Մայր Արտօնի երգախառնումը դեկապրութեամբ տիար Խորեն Մայսանեանի, երաշալիօրէն կը կատարեր պատարագի երգեցողութիւնը: Այնախիս զգացում կարծես բոլոր երկնային զօրութիւնները աղօրակից էն մեզի: Եկմալեան եւ Կոմիտասեան պատարագները կը ենշէն գերշրեղ որոնց շարքին լրացներու եկաւ նաև Խորենեան պատարագը: Այսօր քննութեան սեղանին միայն պատարագը չէ, այլ նաև ողջ հայ հոգեւոր երաժշտութիւնը իր եասկացողութեան մէջ:

Լյուի - Անդրե Մարտելը կը խոստովանի ըսելով՝ «Ես որ եկեղեցի չեմ երթար, եեռու եմ կոօնական ջերմեռանդութեն, ամէն անզամ որ կ'ունկնդրեմ Կոմիտասեան պատարագը, կը յեղափոխուիմ, կը վերանամ . . . իր պատարագը, գլուխգործոց մըն է» (Ցակոր Յ. Ասատրեան «Կոմիտաս Վրդ. ի հետ հայ երգի արակետներով» 1994, էջ 163):

Օտար երաժշտմները միշտ խոստովանել են եւ մինչեւ այսօր ալ մեր օրերուն կը խոստովանի՞ հայ հոգեւոր երաժշտութեան խորիդակի, հմայիչ եւ իրապէս Ասոռուոյ շունչով սուեղծուած ըլլալը: Նորութիւն չէ, որ դարասկզբին Կոմիտասը իր պատարագով, եւ ընդիանեապէս հոգեւոր եւ աշխարհեկ մաքրազարդուած երաժշտութեամբ գերեց ողջ Ելրուպան: Եւ այդ նոյն արձագանքները այլիներու պէս կը հասնին մինչեւ մեր օրերը:

Կոմիտաս Վարդապետի պատարագը եւ առհասարակ կոմիտասեան, Եկմալեան, ինչու չէ նաև Խորենեան նշակումները անփախարինելի գոխարներ են հայ Մշակոյիք զանձարանին մէջ: Խոկ ինչ կը վերաբերի Մակար Եկմալեանի պատարագին, (այստեղ նշենք թէ Մ. Եկմալեանը եղեք է Կոմիտաս Վրդ. ի ուսուցիչը), այսաեղ

Կոմիտասը երբէք չի քններ ուսուցչին. «Յարգելի երաժիշտ պրն. Մ. Եկմալեանի այդ մնջածառ ալ գործ» կոչելով: Կոմիտասը միայն սկզբունքային հարցերու մէջ կ'առարկէ անոր, մասմա որապէս մերժելով Մ. Եկմալեանի պնդումը, թէ հայ երաժշտորիխն «պարսիկ-արարացի» երաժշտորեան ոգու մլկ մասն է»: Կոմիտասի խոսքնով «Յարգելի երաժիշտ պրն. Մ. Եկմալեանը մեր կրօնողորեան ամայի անդաստանին մէջ ներդաշնակորեան անդրանիկ քուրաստանը տենեց: Սրտանց ուրախ ենք, որ հայերս այժմ կրնանք պարծենալ, թէ մենք ալ ետ չենք մնացած վսեմ գեղարդուեալի եւ կատարենազոյն երաժշտորեան զարգացումն ։։։»:

Այսօր ունինք հոգեւոր երաժշտորեան հաստատ հիմքեր, եւ հաստատ հիմքերու վրայ շենք կառուցելը աւելի դյուրին է եւ նպատակային: Եթէ այսօր ունինք 3 պատարագներ, Մ. Եկմալեան, Կոմիտասեան եւ Խորենեան, այդ չի նշանակեր որ չորսդը, հինգներորդը կամ վեց երարդը ունենալու իրաւունքը չունինք: Յաճախ Երուպայի հայ երաժշտագէտներն այն կարծիքը կը պնդեն թէ հայ Եկեղեցական երգացանկը ճռխ չէ, եւ կ'առաջարկեն պատարացի երգեցողորեան փոփոխում, դաշնաւորում: Եթէ լրջօրէն համեմատորեան մէջ դնենք Եկոպավական Եկեղեցական երաժշտորիխն, հայ Եկեղեցական երաժշտորեան եւնտ (մեղենյեր, գանձեր, տաղեր, շարականներ), ապա կը նկատենք որ անհամենատեիլ մնծ տարածութիւն կայ այս երկու երաժշտորիխներու, եւ ոչ միայն երաժշտորիխներու այլ նաև մտածողութիւններու եւ մօտեցումներու միջեւ, ժողովուրդներու մշակոյթներու միջեւ:

Երաժշտորիխնը ամսակման է, ինչպէս մարդու զգացումները: Երբ կ'ըսն «Խոգեւոր երաժշտորիխն», աշշերու առջեն կը մարմնանայ երջանկայիշատակ Լուսին Զաքարեանը, որու ձայնային եկեւէները զողում, յուզում եւ միսիքարութիւն կու տար ունկնդրողին եւ ունէ ունկնդրող լսելով այս զոհար գործերը, չի կընար զանլ թէ հայ երգացանկը աղքատ է: Չկայ աղքատ երաժշտորիխն, կայ երաժշտորեան աղքատ կատարում:

Տոքք. Լեռն Սոսնեանը իր «Եկմալեան պատարացի վերմշակու՞մ թէ ոչ» յօդուածի մէջ խիստ մտահոգուած է թէ «. . . հայ երաժիշտներ եւս իրաւունք ունի՞ն նոր զաշնաւորամներ կատարելու իրենց հայեցողորեամբ, իսկ եթէ իրաւունք քանին, չե՞ն կրնար սրբազութիւններ կամ բարեկարումներ կատարել, արդէն իսկ կատարուած դաշնաւորումները քիչ շատ փոխենալով»:

Հայտ ենտաքրքիր է երաժիշտների այս մօտեցումը սուրբ պատարացի երգեցողորեան Վերաբերեալ: Ըեն ուզեր առողջ եկիմքերու վրայ տուն կառուցել, այլ կը փորձեն հիմնապիրներ ըլլար:

« Սարդուն ստեղծագործական միտքը եւ անձին ներշնչումը երբէք կոպանքի մէջ չեն: Հայ հայ երիտասարդ երաժիշտներ մօտեցած են ինձ եւ փափաք են յայտնած նաև «ROCK» պատարագ ստեղծել կամ երաժշտական տարրեր գործիքներով եւ մօտեցումներով մէկ պատարագ: Սակայն երբ կ'ըսն իրենց սկսի՞ր գրել, այդ պահին կը պատասխանեն թէ կը գրէի եթէ պատուէ մը ըլլար:

Տոքք. Սոսնեանը կը գու թէ Խորեն Սիսիսաննեանը միակ խիզախը եղաւ, որ հակառակ «կղերականներու ցոյց տուած ոչ քաջալերական ընթացքին» ստեղծեց նոր

«Խորենեան» պատարագը: Սակայն այսունդ իմ կարծիքով Խորեն Մեխանենանց միակ երաժշտը եղաւ, որ չպատեց պատուիրի և առաջին քայլը կամաւոր կերպով կատարեց:

Ենտարբերիր է. Ինչպէս կարելի է համեմատել «Սուրբ Սուրբ»ը, «Միրտ իմ սասանի»ն, «ուր ես Մայր իմ»ը, «Ջրիսոսի ի մէջ»ը լութերական պատարագէն Պախի - "Gloria" կամ "Credo"ի, կարողիկեան "Sanctus", "Benedictus", "Agnus Dei"ի հետ:

Երկու մշակոյթներու տարրերութիւնը ակնյայտ է: Ի զուր չէ որ կ'ըսուի թէ ամէն ազգի երաժշտութիւնը ժողովուրդի պատմութեան հայելին: Յանախ յարգարժան երաժշտաց էտները կը մոռնան որ եայկան եկեղեցական երաժշտութիւնը կարելի չէ համեմատել իր կառուցուածքով երոպական երաժշտութեան հետ, որովհետեւ յառակ թէ եայկան երաժշտութիւնը հայկական է իսկ երոպականը՝ նորոպական:

Այս պահուս առջևս ունին աւետարանական եկեղեցւոյ «Եկեղեցական երաժշտութեան զիրք»ը սակայն չեմ կրնար անոր ճախութիւնն ու առաւելութիւնները հայկական հոգնուր երաժշտութենէն տեսնել: Քուր ժամիր երաժշտութիւնները ճոխ են եւ գեղեցիկ իրենց իմաստին եւ կառուցուածքին մէջ: Նաեւ Ափրիկեան ցեղերու աստուածպաշտական երաժշտութիւնը կը հենցն հարաւային ճոխ մեղեղին, իրենց վրայ կրնով ցեղային կեանքի կնիքը: Հայ երաժշտութիւնն ալ իր դառը ճակատագրի կնիքը ունի իր վրայ:

Այսօր, երբ որոշ երաժշտագէտներ կը պնդեն փոխել պատարագի երգեցողարքիւնը կամ այն վերամշակել, անկեղծ եթէ արտայայտուիմ՝ շուրջ երկու տարի է որ մայր աքոռ սուրբ Էջմիածնէն մեկնել եմ երաժշտական ուսումն կատարելագործելու, տակալին պատարագի միշտ կատարում մը չլսեցի: Ամէն մէկ թեմ եւ ոյնիսկ ամէն մէկ համայնք կերպէ սուրբ պատարագը, եկմալեան կամ կամիւտասեան իրովի, տուեալ խճառվարի նախամիրութիւններուն համապատասխան: Յանախ այնպիսի մշակումներ կը լսեմ, որ եթէ բառերուն տեղեակ չ'ըլլայի պիտի մտածէի թէ քրոսական, բուրքական երաժշտութիւն մըն է: Յանախ ալ պատարագի հաստուածները այնպես կը մշակեն եւ կը կատարեն, որ չես գիտեր լալ թէ խնդալ: Եւ այսպէս ոչ կատարեալ եւ շատ անգամ տգէտ մշակումները կը երանցուին ժողովուրդին, գովասանքներ սպասենով: Արդեօ ք չեն նաև կանար որ այդպիսի տեհած գնդգեղանքներով, աւելորդ եւ անհմաստ եկեւեցներով կը սպանեն ոչ միայն եայ երաժշտութիւնը այլև հայկական ոգին: Այնինչ մտաւ որականները իրենց գողծերով եւ ստեղծագործութեամբ ոչ թէ պիտի ոչնչացնեն, այլ պիտի վերապեցնեն սերունդներու մէջ հայկական ոգին, ոչ միայն արտասահմանի այլ նաեւ ենց հայրենիքի մէջ:

Այստեղ լիրականութեան մէջ քանդակ եայշունչ ստեղծագործութիւնները այն օտարացնելով, ուղակի դասաճանութիւն է:

Այս, բոլոր ազգերն ալ իրարմէ սորվելու բաներ ունին, բոլորն ալ վերցնելու իրաւունք ունին, այդ վերցրածները ազգայնացնելու պայմանով: Տոքք. Մամեւան իր յօդուածի մէջ կը զրէ թէ Փարաց շատ պարզ եւ անվիճնի պիտի ըլլար, եթէ մեր եկեղեցական օրենքները թույլատրեին, որ բազմապիսի եղանակներով ու այլ եւ այլ

երաժիշտներու կողմէ պատարագներ ունենայինք: . . . երբ ազատութիւն չունին նոր ճը շարադրներու»:

Ոչ ոք կրնայ ուեւ մէկի ստեղծագործական ազատութիւնը բռնադատել, քայց երէ երաժիշտներ, ինչպէս վերը նշեցի կը խորտակեն հայկական հիմքերը, այս պարագային ոչ քէ բռնադատելի է այլ դատապարտելի:

Երբ կ'ըսուի թէ պատարագը կամ առհասարակ հոգեւոր երաժշտութիւնը պէտք է վերամշակն կամ պէտք է փոխներ որովիեւուն հաւատացեալմերը կը ծանծրանան եւ դուրս կու զամ եկեղեցին, եւ այդպիսով եկեղեցին կը կորսնցն իր հաւատացեալմերը, աշքիս առջև կու զայ նոյն այսօրուան գերմանական աւետարանական եկեղեցւոյ վիճակը, որուն պատկերը կ'երեւի „Evangelische Kirche leidet unter Schwanen“ այսինքն՝ «Աւետարանական եկեղեցին կ'ողբայ իր կորուստը» յօդուածին մէջ, որը կ'ըսուի թէ Աւետարանական եկեղեցին Թիւրինգին մարզին մէջ տարի տարի կը կորսնցն իր հաւատացեալմերը (ինձ տարուան մէջ 130 հազար), այս պատճառաւ կարիքն ունի նորութեան: Այս այն եկեղեցին է որ համաձայն յօդուածի հեղինակի ունի հարուստ երաժշտութիւն: Այս պարագային սակայն աւանդութիւն չունենալն է պատճառը: Եկեղեցին մը որ աւանդութիւն չունի նման է ծառի մը որ արմատ չունի, եւ երէ ծառը արմատ չունի երկար չի կրնար ապրի:

Փառը Աստուծոյ հայ եկեղեցին ունի հզօր աւանդութիւն մը, եւ լաւ հիմքերու վրայ դրուած ազգային - եկեղեցական երաժշտութիւն: Աւետարանական եկեղեցւոյ այլ ճախ երաժշտութիւն ալ առանց ալանդրութեան ժողովուրդին չի կրնար գէայի եկեղեցի առաջնորդնել: Հայ եկեղեցւոյ երաժշտութիւնը իր քանձը խորութեամբ աւելի կը գրաւէ եւ կը զմայնցն հաւատացեայի հոգին, քան շատ անգամ քարոզիչներու ոչինչ ասող քարոզները:

Եւ առհասարակ, պէտք է տարբերել եկեղեցական երաժշտութիւնը դասական երաժշտութիւնն: Բնոլոր երաժշտութիւններն ալ ինչպէս վերը նշեցի գեղեցիկ նմ. չկայ ոչ գեղեցիկ երաժշտութիւն, այլ կայ երաժշտութեան ոչ ճիշտ հասկացողութիւն, կամ տգեղ երգեցողութիւն:

Յօդուածին մէջ տոքք. Լ. Սոմճեանը կը կարծէ թէ «ախալ է կոչել «Եկմալեան Պատարագ», որովիեւուն Եկմալեանը չունի անձնական պատարագ՝ որպէս նոր ստեղծագործութիւն, ինքնազիր եղանակ, ինչպէս Երոպական իմաստով պիտի ըստինք «Մոցարտի կամ Պայսիի պատարագներ»»:

Այս, պարզ է որ բոլորն ալ (Մ. Եկմալեան, Կոմիտաս Վրդ. եւ Խ. Մեխանեան) իրենց պատարագները գրել են օգտվելով դարերու մէջն իրենց հասած այս կամ այն եկեղեցական կամ ժողովրդական երաժշտութիւններն, եւ ինչպէս Կոմիտաս Վրդ. Վրաց «Ծէ՛ ժողովրդական, եւ քէ եկեղեցական եղանակները . . . քայլ եղայր են», որն ալ յատակօրին կ'արտացոլի իրութեան պատարագին մէջ: Սակայն խնդրոյ նիւթը արդիօք անառներու շարքը բազմացնե՞ն է: Երանի թէ բոլոր անառներն ալ անառներ ունենային, որպէսզի իրերի անհաւականութիւն արժանանային մեծարանքի ու յիշաւին: Ուզ աշխարհի մէջ յայտնի են Պայսիի Կանտատները, Մոցարտի Ռեվիլնը:

Բոլոր այս տեսակի երաժշտությանները հիմք նղ ունեցած են որմէ ներշնչուած ստեղծագործել են: Ներշնչումէ շրխած ստեղծագործութիւնը չի կրնար ուրիշին ներշնչել:

Հայ Հոգեւոր երաժշտութիւնը իրեւ սեփականութիւն ունի երգելու եւ երգը մեկնարաններ իրօրինակ ձև: Ամէն երգչ չի կրնար հոգեւոր երաժշտութիւն երգել եւ ամէն ստեղծագործող չի կրնար հոգեւոր երաժշտութիւն կերտել: Հոգեւոր երաժշտութիւնը աղօքք է, եւ երէ աղօքքը զօրացնող, մնիբարիչ ուժը չունենայ, ապա այն կը դադրի աղօքք ըլլալ: Հոգեւոր երգեցողութիւնը Օվերա չէ, եւ երգողի ձայնը շատ անգամ այդքան ալ կարեւոր չէ, որքան ներկայացման ձեւն ու ապրումը: Եթէ երաժշտութեամբ Վապրի կատարող կամ հեղինակը, ապա այն կապրեցնէ նաեւ ունկնդիր հասարակութեանը:

Ուկեմն, եթէ մարդկային ստեղծագործական միտքը կը սահմանափակուի «ոչ քաջակերական ընթացքներու» եւ սեղումներու մէջ, պարզ է արդէն այդ ստեղծագործութեան պտուղները: Քոլորիս ծեռքն է որ հաստատենց հայ եկեղեցական սրբազն եւ ազգային երաժտութեան նոր սովորացք՝ զայշիք ներշնչումներով ու ապագայի երաչք տեսիլով, հարստացնելով 1700-ամեայ միածնաւէց եւ միածնակերտ հայ եկեղեցւոյ ամդաստանը, մեր կեամբով եւ ստեղծագործութիւններով ամրացնելով դարակերտ հայ եկեղեցիի սիւները, իսկ քաջակերանքի գնահատականը պատմութեանը քողելով:

ԱՆՈՒՇԱԽԱՆ ԱՐԴ. ԺԱՄԿՈՉԵԱՆ

ԸՆՏԱՆԻՔ ԵՒ ՄՐԲՈՒԹԻՒՆ

Ի՞նչ կը հասկանմ «ընտանեկան յարկի սրբութիւն» ըստելով: Ձարմանալիօրէն իրարու առնչուած են այս բառերը: Մանաւանդ՝ առաջի՞նը երկրորդին: Կարծէ առանց երկրորդին, առաջինը մակենան զոյլութիւն մը չըլլար, կամ իր գոյաւթեամ ազդիտակ գոյլութիւն մը: Ճիշտ է այս որակումը այն իմաստով, որ «սուրբ» կամ «սուրբիւն» բառը կրօնական թէ սովորական հասկացորութեամբ չի կրնար տարրեր ըլլալ «մաքրո», «անարատ», «անբժ», «ապրկեցո», «արդար» իմաստներէն: Այս բառերէն իրախանչիւրը ունի այնպիսի զօրութիւն մը, որ առանձին-առանձին համազօր են «սորբութիւն» բառին:

Ընտանիքի կազմութիւնը ըմկերարամական հարց ըլլալով՝ միասեղ, բնականորէն կրօնական գումաւուրում ունի, որովհետեւ ապագայ մարդու ծնունդին եւ դաստիարակութեան հետ սերս աղերս ունի: Աշխատանքի մը, որ երէ Աստուծոյ կատարած երաշալի ստեղծագործութեան շարունակութիւնը չէ՝ հապա ի՞նչ է: Ըստած է «Մարդը Աստուծոյ գործին շարունակողն է»:

Մարդը աստուծային երաշագործ կարողութեամբ այն էակն է, որ սերմագործութեամբ իր մամակը ստեղծելէն անկախ, կենդանիէն տարրեր, ունի այլ մեծ երաշագործութիւն մը, որ մարդու հոգեկանին կերտում է:

**ՀԱՅ ԿՐՈՆԱԿԱՆ ԵՐԱԺՇՏՈՒԹԵԱՆ
«ԿՈՄԻՏԱՍՍ» ԶԱՅՆԱՊՆԱԿԲ
ԿԱՐՊԻՍ ԱՓՐԻԿԵԱՆԻ ՂԵԿԱՎԱՐՈՒԹԵԱՄԲ**

Վերջերս շատ հետաքրքրուած ըլլալով մեր սրբազան ու ծիսական երաժշտութեան նուիրուած ամփոփի սկաւառակներով, ունկնդրեցի բազմաթիւ, կրնամ ըսել հրապարակին վրայ գոյութիւն ունեցող գրեթէ բոլոր արձանագրութիւնները:

Մասնաւորապէս տպաւորուեցայ Սիփան-Կոմիտաս Փարիզի խառն երգչախումբի ամփոփի սկաւառակին, որ Կոմիտաս Վարդապետի հոգեւոր երաժշտութեան եւ կոմիտասեան մշակումով պատարագի հատուածներու նուիրուած է, խմբավարութեամբ Կարպիս Ափրիկեանի:

Որքան ուշագրութեամբ մտիկ ըրի, այնքան աւելի սիրեցի ու յափշտակուեցայ այս մեծապէս յաջող արձանագրութեամբ: Եւ որովհետեւ այս ամփոփի սկաւառակին մասին մանրամասն քննախօսականի մը չէի հանդիպած մինչեւ օրս, որոշեցի քրիստոնէութեան Հայաստանի պետական կրօն հոչակման 1700-ամեակի առիթով արտայայտուիլ այս ամփոփի սկաւառակին մասին:

Կոմիտասեան մշակումով պատարագը գրուած է սկըզբնապէս միմիայն արական ձայնի համար, հաւանաբար այն ժամանակներուն իգական սեռի մասնակցութիւնը եկեղեցիէն ներս արտօնուած կամ ընդհանրացած սովորութիւն մը չէր:

Վարդան Սարգսեան, Կոմիտաս Վարդապետի հինգ սաներէն, պատրաստած էր երկսեռ երգչախումբի մշակում մը: Սակայն Կարպիս Ափրիկեան նախընտրած է Վարդապետին յօրինումը ինք վերարտադրել խառն խումբի մշակումի մը, շատ անգամ եռաձայն մասերը քառաձայնի փոխակերպելով: Անշուշտ այս գործընթացը կը կարօտի գաշնաւորման տաղանդի՝ առանց խաթարելու Վարդապետին ապահոված երաժշտական հայ հոգիին նկարագիրը: Եւ որպէսզի զանազան ձայներու մեղեղիները աւելի ցայտուն դառնան, երաժշտ Ափրիկեան շատ յաճախ ութեակ մը ոստում կատարած է, որպէսզի տուեալ մեղեղին երգողի երգաձայնային հնչածաւալին ամենէն նպաստաւոր միջինը ունենայ՝ լաւգոյնս արտայայտելու համար:

Երաժշտագիտ Ավրիկեանի միտքն ու ուղղութիւնը եղած է հայկական պատարագը ոչ միայն իրեւ եկեղեցական արարողական երեւոյթ ներկայացնել, այլ աւելին՝ մեր սրբազն երաժշտութեան եւ աննման Կոմիտասին արժէքները ի յայտ բերել օտար երաժշտասէրներու մէջ եւս եւ անոնց գնահատանքին արժանացնելու այս աւանդը: Ընթացք մը, որ պէտք է միշտ նպատակակիտ ծառայէ հայ ժողովուրդին փառապանծ մշակոյթին ծանօթացման ու մտահոգէ հայ երաժիշտները, ինչպէս որ մտահոգուած էին արեւմտեան դասական երաժշտները, երբ կրօնական-եկեղեցական երաժշտութիւն մը կը յօրինէին: Անկասկած՝ աւելորդ է ըսել, որ անոնց նպատակը զուտ երաժշտական էր:

Ուստի Ավրիկեան, Կոմիտասեան մշակումով պատարագէն ու հոգեւոր երաժշտութենէն առած է անոնք, որոնք յատկանշական են իրեւ բարձրորակ յօրինումներ:

Ամփոփ սկաւառակին պարունակութիւնը կ'ընդգրկէ հետեւեալ իրերայաջորդ երգերը:

ՕՐՀՆԵՐԳ.- Երգչախումբին կողմէ մեկնաբանուած, փառաւոր, վեհ, ԶՈՒՄՊ ՆՐԲՈՒԹԻՒՆԵՐՈՎ լի հնչողականութեամբ:

ՄԵԾԱՑՈՒՄՑԻ.- Երկսեռ երգչախումբի հարց-պատասխաններով ստեղծուած են յաջող հակադրութիւններ:

Հոս Ավրիկեան աւելցուցած է մէկ տուն, շատ կարճ գտնելով այս հաճելի գործը՝ ըստ բնագրին երաժշտագրութեան:

ԵՐԳ ՈՏՆԼՈՒԱՅԻ.- «Այս խորհուրդ» խորհրդաւոր, գեղեցիկ դաշնաւորումով՝ երգուած երկնային միաձոյլ ձայներով:

ՏԵՐ ՔՈՅԻՆ.- Հրճուագին: Երաժշտական գիծը, որ մեկնաբանելու համար բաւական դժուար կատարողական գիծ մընէ, սայթաքում չէ ունեցած ու յաջող կերպով ծաւալած է:

ԱՀԱ ԱԶԱՏԵԱՆ.- Փառաւոր է: Թենորներու «Լուր Տէր եւ ողորմեա»ները յստակ կերպով ի յայտ կու գան՝ տալով երաժշտական ստեղծագործութեան որմնաքանդակի տպաւորութիւն:

ՍԻՐԾ ԻՄ ՍԱՍԱՆԻ.- Այս «Գանձ Բ.» երկը, հնարագիտականորէն հեշտ, սակայն մեկնաբանութեամբ դժուար է, երգչախումբին եւ մենակատարողին հաւասարակշռութիւն պահելու առումով։ Երգչախումբը միմիայն արական ձայներով՝ ո՞չ կը խանգարէ, ոչ ալ նեղութիւն կը պատճառէ մեներդողին, այլ ցոյց կու տայ ձայներու զսպուածութիւն եւ ներդաշնակ երգեցողութիւն մը։

Սոնա նիկողոսեան՝ թաւշոտ, զուլալ, երկնային հեղութիւն ունեցող քաշողական, քնարական մեցցօ սովորանո ձայն մը։ Ունի նոյնպէս թափանցող յուզականութիւն ու ազնուական փափկութիւն ու իր այս մեկնաբանութիւնը, կրնամ առանց վարանելու ըսել, լաւագոյններէն մին է։

«Սիրտ իմ սասանի»ն կը վերջանայ տօ տոմինանթէի վրայ եւ անմիջապէս «Տէ՛ր ԻՄ ԱՐԺԱՆԻ»ն կու գայ տօ մինութիւնի վրայ ու կու տայ զօրաւոր ցայտուն տպաւորութիւն, կատարողական գովելի որակով։

ԵՐԳ ԳԻՇԵՐԱՅԻՆ ԺԱՄՈՒԻ.- Զափազանց դժուար երաժշտական գրութիւն մըն է եւ յիշողութեանս մէջ այսպիսի այլ արձանագրութիւն մը չեմ լսած։ Այս երաժշտագրութեան դժուարութիւնը կը կայանայ իր մոտիւլասիոնին մէջ, յօրինւածքի մէջ թոնալիթէի փոփոխութիւն, տուազլ պեմոլներու (կրկնակ կիսաձայներու) հակադրութիւններով եւ բարձր ձայնանիշներով։

Այս սաղմոսը կը պատկանի Ս. Ներսէս Շնորհալիին, որ Կոմիտասի դաշնաւորման գլուխ գործոցներէն մին կրնամ սեպել։

Պատմութիւնը կ'ըսէ, թէ Հռոմկլայի պարիսպներու գիշերուան պահակները, որպէսզի արթուն մնան, կոշտ բացագանչութիւններ կ'արձակէին, եւ որոնցմէ Շնորհալիի երաժշտական նուրբ ականջները կը վիրաւորուէին ու քունը կը խանգարէին...։ Ուստի, այս դիտումով ան գիշերային երգ մը կը գրէ, որպէսզի զայն երգեն եւ աւելի ներդաշնակութեամբ զիրար արթուն պահեն։ Սակայն այս որակաւոր երգը պահակներու երգեցողութեանէն անդին հրաշակերտ գործ մըն է։

Երկին մուտքը կը սկսի իգական չորսի բաժնուած ձայներով, որուն կը յաջորդէ արականը, դարձեալ քառաձայն։ պատճառ մը՝ որ կը պահանջէ բազմամարդ երգչախումբ մը։

«ԶԱՐԹԻՔ»ՆԵՐԸ խորապէս կը յուզեն, կը փշաքաղեն հզօր կառուցուածքով, ահեղագոչ կը պոռթկան արթնցնելու համար: Իսկ «ՅԱԻԻՏԵԱՆՍ ՅԱԻԻՏԵՆԻՑ»ին կը յաջորդէ «Ա-ԼԷԼՈՒԻԱ»ՆԵՐԸ, որուն կարեւոր մեղեղին վստահուած է թե-նորներուն:

Այս բոլորը սքանչելիօրէն կը զգանք ամփոփ սկաւառա-կի մէջ, որ կը վերջանայ ուրիշ ձայնակայքի թոնալիթէի վրայ, կրկին հզօր, վեհագոչ եւ յաղթական եօթը ձայնաբաժիններով:

Այս գլուխ գործոց յօրինումին մէջ կը կարծեմ, որ Վար-դապետը գտած է իր լաւագոյն մեկնաբաններէն մին:

ՈՎ ԶԱՐՄԱՆԱԼԻ (երգ Զրօրհնէքի)՝ Հոս երաժիշտ-ղե-կավար Ավրիկեան նախընտրած է առաջին տարբերակը, որ շատ աւելի գեղեցիկ դաշնաւորում ունի. Հիացական, երկնային աստուածահրաշ, ճոխ ամբողջութիւն մը:

ԳԵՏ, ՄԻ՛ ԶԱՐՀՈՒԻՐԻՐ.- Կոմիտասի տաղանդին վկայու-թիւնն է, եւ որուն կը յաջորդէ «ԱՅՍՈՐ ԶԱՅՆՆ ՀԱՅՐԱ-ԿԱՆ», փայլուն, ուրախ եւ շնորհալի, ուր ցայտուն են թաւ ձայներու քոնթրփուանթիք երգեցողութիւնը:

Վերոյիշեալ յօրինումները Վարդապետը խառն խումբի համար գրած է:

«ԽՈՐՀՈՒԻՐԴ ԽՈՐԻՆ»ը, երգուած՝ Մկրտիչ Պօղոսեանի կողմէ, եղակի է իր տեսակին մէջ, միշտ ընկերակցութեամբ արական խումբին: Անմիջապէս ըսեմ, որ վերին չափանիշով կը գնահատեմ անոր մեկնաբանած «ՈՎ Է ՈՐՊԵՍ»ը, որուն մասին պիտի անդրադառնամ քիչ ետք:

Ողքան պիտի փափաքէի, որ արական ձայնով ե-կեղեցական երաժշտութիւն երգողներ մտիկ ընէին ու ազդուէին այս շոյող, թաւշային, նուրբ հնչողութիւն ունեցող ոճէն: Մկրտիչ Պօղոսեան՝ օժտուած Աստուածատուը քնարերգական թենոր ձայնով, հոգեշարժ զարգացումով կը յարմարի մեր սրբազան եկեղեցական երգեցողութեան: Բացարձակապէս անընդունելի է եւ խոտոր կը համեմատին գեղջկական, կոկորդային եւ կամ տրամաթիք ձայները: Հոս ալ կրկին արական խումբը զմայլելիօրէն կու գայ ա'լ աւելի արժեւորելու անոր իւրայատուկ ձայնը:

Յայտնի երաժշտագէտ-քննադատ Պլիֆիթ Մասսէն, լսելով ձայնապնակը Փրանսական պետական ձայնասփիւռէն, գովասանքով արտայայտուած է այս գործին մասին՝ նմանցնելով քիչ մը ճեզուալտօ տի Վենողային, ծնած՝ Նափոլի, 1560-ին: Իսկ հանրածանօթ ժան Վիթոլտ, երաժշտական խօսնակ, իր դասական երաժշտութեան յայտագիրներու ընթացքին Ափրիկեանի մէկ համերգին երգեհոնի վրայ նուագուած «Խորհուրդ Խորին»ը ձայնասփոելով՝ հարց տուաւ ունկնդիրներուն, թէ Պախէ՞ն է այս երաժշտութիւնը, թէ ուրիշի գործ է: Այս վկայութիւնները կը բաւեն ցոյց տալու Կոմիտասի միջազգային տաղանդը:

«Այսօր տօնն է», Սոնա Նիկողոսեան կ'երգէ երգեհոնի նուագակցութեամբ, ինչպէս նաեւ Մկրտիչ Պողոսեան՝ «Ով է որպէս» սրբասացութիւնը: «Եւ յարեաւ»ը նմանակումներով արական ձայները կը միանան մեներգողին, յաջող կամուրջ մը նետելով «Հաւատարիմ Եղեւ»ի քառաձայն երգչախումբին, որ շատ մեղմէն մինչեւ Փորթիսիմօ մեկնաբանութեամբ կը ցնցէ ու մեծապէս կը տպաւորէ:

Պէտք է խոստովանիմ. Սոնա Նիկողոսեան եւ Մկրտիչ Պողոսեան՝ այս երկու շնորհալի մենակատարները նպատած են ձայնապնակին կատարողական գերազանց մակարդակին:

Սուրբ, սուրբ. - Հոս կ'ուզեմ արձանագրել նկատողութիւն մը: Երբ պատարագիչը կ'ըսէ. «Եւ ընդ Սերովմէսն... եւ համարձակապէս գոչելով աղաղակել», չափազանց մեղմ «Սուրբ սուրբը» քիչ մը անհամաձայն վիճակ մը կը ստեղծէ պատարագիչի պատգամին: Թիշենք, որ եւրոպական երաժիշտները միշտ sanctus-ները կը մեկնաբանեն զօրեղ ու ուժգին ձեւով: Ափրիկեան այս հակասութիւնը կը ջանայ սրբագրել երրորդ սուրբը:

Ավրիկեան երգչախումբը կը ղեկավարէ իր ճիշդ թոնալիթէին (ձայնակայք) մէջ, երբ ուրիշներ կը նախընտրեն մէկ օքթաւ (ութեակ) ցած երգել: Մեծ Վարդապետին ընագիրին մէջ չկայ ութեակ վար տարբերակը: Առաջին երկու սուրբերը, այս երկայն շունչ պահանջող երաժշտական նախադասութիւնը, իգական գեղեցիկ, խորհրդաւոր մեղմ սկիզբը, երկնային, անբիծ նուրբ հնչողութեամբ կատարուած են: Սիրողներէ բաղկացած այս երգչախումբը արհեստավարդ մակարդակին բարձրացուած է՝ շնորհիւ խմբավարին:

Հայր Կոմիտաս Վարդապետի Փարիզի առաջին համերգի (1 Դեկ. 1906) յաջորդող օրերուն ֆրանսական մասնագիտական երաժշտական մամուլը՝ «Լը Քուրիէ Միւզիքալ» թիւ 24 (15 Դեկտեմբեր 1906) «Լը Կիտ Միւզիքալ» թիւ 23-24 (9 Դեկ. 1906) եւ «Լ'օրօր» օրաթերթը (21 Դեկ. 1906), Հիացումով կը խօսի Համերգին՝ գովելով եկեղեցական արարողութեան եղանակներու քաղցրութիւնը, վեհութիւնը, ներդաշնակութիւնը եւ Վարդապետին հանճարը:

«Լը Մոնտ Միւզիքալ»ին մէջ Ա. Մանֆոյի ստորագրութեամբ կը կարդանք. - «Ահա նորութիւն մը, յայտնութիւն մը, որ մեզ կը տանի հեռու եւ ապրիլ կու տայ մոռացուած ժողովուրդի մը կեանքով... եւ միթէ՞ դեռ մարդ չի տեսներ այն երկար սեւ ուրուականին կիսադէմքը, որուն բարձր վեղարը աւելի կ'երկարէ անոր ստուերը, դեռ չե՞ն զգար այն երգերուն խորհրդաւորութիւնը, այն քաղցր մելամաղձոտութիւնը, այն հնչուն ճոխութիւնը, որ կը խնդրէ Ամենակարողէն կամ կը գովէ բնութեան գեղեցկութիւնը»:

Եւ կամ Լուի Լալուայի «Լէս Մերքիւր Միւզիքալ»ի մէջ «Այս մեղեդիները քնքուշ ելեւէջներով եւ ընտիր, ճըկուն ու կենդանի կշռոյթով՝ երաժշտութիւն մըն է, որ կը

բխի ամբողջովին սրտէն եւ կը հոսի ինչպէս թարմ ջուր, վճիտ եւ լուսաւոր: Այս երգերը արեւ ունին, ուսկեզօծ պարզութեամբ, ամբողջովին երկնային, որուն ջերմութիւնը գգուանք մըն է ձիւնապատ գագաթներու, սաղարթագեղ անտառներու եւ խոխոջացող վտակներու փայլով: Թերեւս սխալ չէ ոմանց կարծելը, թէ երկրաւոր դրախտը Հայաստանի Արարատ լերան ստորոտն էր...»:

Պատարագի երգերը, նոյնպէս՝ բոլորովին ազգային ժողովրդական, չունին ամենեւին այն երկչուտ յարգանքը, որ կը կեցնեն նոյնիսկ յուսոյ եւ վստահութեան ժամերուն: Անոնք հոգիի զեղումներ են, որոնք կը բանան ամբողջովին իր Աստուծոյ առջեւ եւ Անոր կը մատուցանեն սիրոյ ամբողջ թափով իր բոլոր խորհուրդները եւ իր կեանքը ամբողջութեամբ: Մարդ կը զգայ ջերմ, խորհրդաւոր հաւատքի թրթուացումը, որ առանց ջանքի, հիացումի կատարները կը հասնի:

Դժուար է զանազանել Ռընէ Մարթայեանի անուշ ձայնը Պողոսեանի հետ՝ իր յաջող ու գնահատանքի արժանի «Միայն Սուրբ», «Հոգի Սուրբ», «Ամէն Հայր Սուրբ» երգերով:

Մեներգող Մարիօ Հանիոթիս «Օքնեալ Հայր Սուրբ, Որդիդ Սուրբ, Հոգիդ Սուրբ» շարքին մէջ պատարագիչի եւ սարկաւագի բաժինները ստանձնած է առինքնող ձայնով, յստակ, յաջող առողանութեամբ: «Եղիցի»ին մէջ շատ աւելի զգալի է առողանութեան ճշգրտութիւնը:

«Տէր ողորմեա» մեներգը, երգեհոնի մեղմ ընկերակցութեամբ երգուած է Սոնա Նիկողոսեանի թախանձագին, աղերսային թոփչքով վճիտ եւ յուղիչ ձայնով. չեմ կարծեր, որ աւելորդ է անգամ մը եւս կրկնելու, որ կատարողական լաւ մակարդակով ի յայտ կու գայ իր տաղանդը այս ձայնապնակին մէջ: Բնականաբար պիտի նախընտրէի, որ երգչախումբը ընկերակցէր անոր:

«Քրիստոս Պատարագեալ - այս քոնթրփուանթիք (մեղեդիակերտ բազմաձայնութիւն) բազմերգագրութիւնը անգամ մը եւս կու գայ ապացուցելու ստեղծագործ հանճարը Վարդապետին: Լսած եմ զանազան ձայնագրութիւններ, սակայն այս ձայնապնակին տպաւորութիւնը տարբեր է: ՄԵԿՆԱԲԱՆՈՒԹԻՒՆԸ քիչ մը աւելի աշխուժ քան բնագիրը՝ կու տայ ճոխ ֆուկաթոյի տպաւորութիւն: Հակառակ անոր որ բոլոր երաժշտական գիծերը զատ-զատ կ'իմանանք, անոնց ներդաշնակութիւնը պահուած է եւ կը վերջանայ «ԱԼԷԼՈՒԻԱ»ի ժայթքումով եւ միշտ պապակը կու տայ կրկին լսելու:

Ամփոփ սկաւառակը կը վերջանայ «Ամէն եղիցի»ով, փայլուն, լաւատես, ամբողջ երգչախումբին միաձայն վերջաւորութեամբ, կարծես օրաթորիոյի մը վերջանուագը ըլլայ եւ այդ իսկ պատճառով է, որ ձայնապնակը կ'ունկընդըրուի ամբողջութեամբ, առանց դոյզն յոգնութեան, ձանձրոյթի ու քնաբերութեան: «Փառք քեզ տէր»ը կը յիշեցնէ մեզի, թէ վերջ ի վերջոյ հայկական հոգեպարար պատարագ մըն է:

Այս գրութեամբ արտայայտուեցայ խմբավար Կարպիս Ավրիկեանի բացայայտ ղեկավարի տաղանդին մասին, յառաջիկային պատեհ առիթով պիտի անդրադառնամ այս ինքնատիպ երգահանին:

Կը կարծէի, որ այս ձայնապնակը հեշտութեամբ պիտի գտնէի՝ նուիրելու ծանօթ անձերու. սակայն աւաղ, ցաւօք սրտի սպառած է:

Այս առիթով կ'ուզեմ ջերմ փափաքս ու մաղթանքս յայտնել երգչախումբին ու անոր տաղանդաւոր ղեկավարին, որ վերստին տրամադրուի 1700-ամեակի առիթով այս բարձրարուեստ կատարողական ձայնապնակը, որպէսզի կրկին անգամ հայուն հոգեկան ներաշխարհը լեցուի հոգեթով ու սրբազան երաժշտութեամբ, իրաւ երաժշտութեամբ, զոր Վարդապետը կ'ապահովէ հայ երաժշտութիւնը՝ Հայ եկեղեցւոյ մէջ:

ՊԱՏՄԱԿԱՆ

ՎԱՐԴԱՆԱՆՑ ԵՒ ՂԵՒՈՆԴԵԱՆՑ ՅԻՇԱՏԱԿԻՆ

Դարերը կ'անցնին՝ բայց Վարդանը Թաղ
բայց Վարդանը Սուրբ. կ'երբայ միշտ առաջ
Վահան թէքէնան

Հերոսներ՝ իտէալներ կը խորհրդանշեն եւ չեն մեռնիր: Այս ժողովուրդը, որուն կեանքը սրտի գործ եղած է՝ մտի գործ ըլլալէ առաջ, իր հազարամեայ գոյութեան ընթացին միշտ ալ ծնունդ տուած է մեծ սիրտով գերմարդերու՝ հերոսներ եւ սուրբեր, որոնք, իրենց անձին եւ գործին մէջ արտայայտած են ցեղին ոգին, խուզաները եւ երազները, եւ որոնց շուրջ օդակ առ օդակ հիւսուած է մեր արիւնու այլ սակայն հերոսական պատմութեան ոսկեցրան:

Ամէն տարի, իրենց օրին, խանդադասանելով կ'ոգեկոյնն յիշատակը Վարդանանց եւ Ղեւոնդեանց մեր անմահներուն, վերապրելու համար իրենց գերացյն նուիրումին մեծ պահը եւ վերբերելու իմաստը ու արծէքը անոնց սիրագործութեան:

Աւարայրի դիւցագնամարտը վեհիմաստ այն խորհուրդն է մեր պատմութեան որ դարերու խորքէն մշտավայ փարոսի մը նման իր լոյսերը կ'արձակէ, եւ որ, վեր ժամանակի կաշկանդումներէն՝ կը բալէ միշտ այս ժողովուրդին ներկային հետ, անոր ապագայն վրայ իր բարերար ներգործութիւնը սփոնելու համար:

Վարդանանց հերոսամարտը, իր էոյթին մէջ, գոյապայքարն էր ազատատենչ, խաղաղասէր եւ շինարար ժողովուրդի մը՝ ի խնդիր իր պասենական հողին վրայ ծագող բարի եւ անոյշ արեւին: Պայտարն էր ամբողջ վասն իոդին եւ մտի պատութեան, պայքարը՝ եղանական ու իմացական լոյսին ծարաւի

ժողովուրդի մը իրեն պարտադրուած հոգեւոր խաւարին դէմ, եւ՝ յաղբանակն էր ան հոգին եւ մտի բազաւորութեան, յաղբանակը գաղափարապաշտ կեանքի: Երջանկայիշատակ մեր նախահայրերը, Քրիստոս դարեր առաջ ապրեցան իրենց նակատին գիրով եւ բրտինելով, հողէն բարիք եւ ժարէն գեղեցկուրիւմ հանելով: Օրինեալ էր բրեեւ եւ հեզասահ անոնց կեանքը Ուկեծին Անակիտի Մայրաստուածեան իմաստութեան եւ բարութեան հովանակին ներեւ: Աղուոր հոգիներ էին եւ տարօրէն բարի՝ մեր նախանիները մեր բնաշխարին պէս, եւ վեհ եւ ամուր մեր լեռներուն նման, մաքուր եւ հեզ՝ այդ լեռներուն կատարներուն ճիւնին պէս եւ ազատ՝ մեր գետերուն յորդահոսան վազին նման ու արգաւանդ մեր հայրենի դաշտերուն պէս:

Ապրեցան ու ստեղծեցին անոնն եւ աւելի քան տասներկու դար երգեցին եւ կերտեցին հերանու հոգինուով գեղեցկուրիւմներ: Զպակսեցան մոայլ օրեր իրենց կեանքին մէջ երք գգեցին իրենց ծաղկած դաշտերն ու շէն աւանները եւ ապաստանեցան լեռներու անառիկ կողերուն եւ յետոյ, սպառած՝ բշնամիին նահանջող հետիւրուն վրայէն իշան վար վերսախին շէնցնելու, վերստին ծաղկեցնելու, ստեղծելու եւ ստեղծագործելու:

Ու երկար դարեր ապրեցան մեր երշանկայիշատակ նախահայրերը, երբեմն ուրախ, երբեմն տխուր՝ մտերմութեանը մէջ վիշապաբան Վահագնին, Անակիտին, Աստղիկին, Սոսեան անտառի ծառերուն

սօսափին, արեւին, լուսնին, կայծակին եւ ամպրոպին, այլ սակայն, ըդհանելովը քնութեան ուժերէն գերիշեր ճշմարտութեան մը լոյսին: Եւ այդ լոյսը, վերջապէս, Յիսուսնի հոսեցաւ ու յորդեցաւ այս ժողովորդին հոգեղաշտին մէք: Քրիստոնէութիւնը, արժանաւրապէս եղաւ իր դարաւոր սպասումին հոգեկան անփոխարինելի վարձատրութիւնը, սփոփանելը եւ արքեցումը: Հայ ժողովորդը անբակտեր սիրով մը փարեցաւ անոր եւ զայն դարձուց իր իսկ հոգին ամէնէն հարագաւ արտայատութիւնը:

450ին Արտաշատի Ազգային եկեղեցական ժողովը, Յովսէտի կարողիկոսի Յախագահութեան տակ, հաստատեց եւ կենց այլ անխախտելի փարումը, «Յայսմ հաւատոյ զմեզ ոչ ո՛ք կարէ խախտել, ո՛չ երեշտակէ եւ ո՛չ մարդիկ, ո՛չ սուր եւ ո՛չ հուր, ո՛չ ամենայն զինը եւ են դառն հարուածք»: Կայ ուրիշ ժողովուրդ մը Քրիստոնեայ աշխարհին մէջ որուն համար, կրօնիը կեանք ու կեանքը կրօնն եղած ըլլայ փոխադարձարար ա՛յն համեմատութեամբ, որ ատիկա ապրուած իրականութիւն մըն է հայութեան համար: Այսինքն, կայ աշխարհի վրայ ժողովուրդ մը որ Քրիստոնէական սկզբունքները կեանքի կոյած, ապրումի վերածած, աննեցով սնած եւ աննեցմէ առաջնորդուած ըլլայ եւ իր կեանքը աննեց իրագործումին պակումին նուիրագործածըլլայ՝ որքան այս ժողովուրդը: Վկայ՝ Հայստանեայց Առաքելական Ուղղափառ մեր Սուրբ Եկեղեցին՝ իր անկեղծութեամբ, պարզութեամբ, լայնամտութեամբ, արիութեամբ եւ անհուն գորովաննով, Քրիստոնեայ եկեղեցիներու ամէնէն Քրիստոնեան: Քրիստոնէութեան սիրոյ Աւետարանը եւ համամարդկային համեղրայրութեան

ժաղցը հրաւէրը ներգրաւեց տառապած եւ տառապանէնէն իմաստնացած եւ հոգիով զեղեցկացած այս ժողովուրդը: Քրիստոնէութիւնը նոր կենաւնակութիւն, նոր աւիւն ներարկեց եւ ստեղծագործական խանդ ներշնչեց հայութեան: Մեր մէշ, մեր Քրիստոնէացման առաջին դարուն, մենք ունեցանք մեր Գիրը, ինչ որ տասմերկու դարերուն հերանոսական մեր մշակոյրը չէր տուած մեզի: Տենակին կրօնական հզօր զգացումի մը բեղուն արգասին է մեր Ըսկետարեան Արրազան Մշակոյրը, առանց որուն, մենքի վերջոյ պիտի դատապարտուէինք յոյն, պարսիկ կամ ասորի գառնալու: Քրիստոնէութիւնը զօրացուց, շշչտեց մեր ազգային զիտակցութիւնը և իմնուրոյնութիւնը եւ մեր ազգային նկարագրին տուաւ յաւելեալ դիմադրականութիւն եւ կորով: Եւ վերջապէս, Քրիստոնէութիւնը մեզի տուականին հանդէկ դրական կեցուածք մը: Ո՞ւ մին պատրանելը, մարտիրոսանալով իրը վկայ դրախտ փոխադրուելու, եւ ոչ ա՛յ տառապանէն համբերութեամբ կեղծուսոյիկեան ֆիլոդոֆին, այլ, տառապանէին երապու, զայն նուանելու, զգեստնելու ուժականութիւնը, տառապանէին ընդմէշէն հասնելու համար իմնախագործումը: Հստ իս, այս է Քրիստոնէութեան խսկական ոգին, որ խարիսխն է արդի Արեւմտեան հաղաքրութեան, բէեւ, ան այօր, պարզուած է այդ ոգիին բարոյական արժէմենութէ:

Դրական այս ոգիով գօտեպնդութեան մեջ զօրացած հայ ժողովուրդը դիմաւորեց Սասանեան Պարսկաստանի իր հոգիին ուղղուած հարուածը: 451ին կորսնցուցած էին մեր քաջաւորութիւնը ու մեր պապեանական հողը բաժնուած էր Պարսկաստանի եւ Բիւզանդիոնի միջեւ: Զէզոնացուած, մեկուսացուած եւ բաժն

բաժան եղած էին մեր իշխանութիւնները։ Մեր ազգային քանակը եւ այրումին կը կոտորակուէին ծառայելով Սասանեան գահին։ Հստ էութեան, Տիգրոնի շարժառինները քաղաքական էին կրօնական ըլլալէ առաջ։ Զովելու համար հայ ժողովուրդը եւ իրացնելու մեր հայրենիքը։ Անհրաժեշտ էր նախ կազմալուծել հայ եկեղեցին եւ փշրել հայուն հաւատքը։

Կանգուն կը մնար միայն մեր հաւատքին Միջնարերդ։ Հայ Եկեղեցին որ փրկարար դեր մը կատարեց այս ճգնաժամին, որպէս րոլոր հայ սրտերը իրարու կապող, զանոնի միանոլի կամքի վերածող ոյժը։ Եւ Աւարայրը եղաւ այս ժողովուրդին մատուցած գերազոյն կենդանի պատարագը եւ կրակէ մկրտութիւնը հայ Ազգային Եկեղեցին, որոն զաւակները, ամէն իսաւէ եւ տարիքէ, սուրբ հաղորդութեամբ վահանուած եւ հաւատքով ու հայրենասիրութեամբ հոգեզինուած՝ աներկիւլ գրոհ տուին մահուան դէմ եւ կեանէն։ կեանէն անցան։ Մահը, անոնց համար եղաւ այն դուրը ուրկէ անոնն անմահութեան անցան։

Երէ եղան Վասակներ, որոնն գործնապաշտ մտայնութեամբ Քաղաքական եւ դիւնագիտական հաշիներէ եւ Ըկատումներէ մղուած նախընտրեցին գաղափարականը զոհել նիւրականին, ոգեկանը՝ ֆիզիքականին, չպակսցան Վարդաններ եւ Ղետններ որոնց համար անկարելի էր առանց Խուալի եւ սրութեան ապրիլ, եւ անոնն յօժարարար իրենց կեանը նուիրեցին Հայրենիքի փրկութեան եւ իրենց Սուրբ հաւատքին պահպանման համար։ Ոչ մէկ ատեն մեզի պակսած է խոհականութիւնը՝ վտանգներէ խուսափելու, մեր Հայկ նահապեսի օրերէն սկսեալ։ Սակայն ժողովուրդ մը, որիասական պահու մը իր գոյութեան

սպառնացող վտանգը կը զգայ եւ կ'ապրի, չի խորհրդածեր եւ չի վերլուծեր։ Իր ինքնապաշտպանութեան նիգերը կը քելադրութին իր գոյատեւելու հիմնական բնագդէն։

ՀՅԴԻ ՀԱՆՈՒՐ ազգերու պատմութեան մէջ, բացառիկ է Վարդանանցի աժքին նման երեւոյք մը ուր ժողովուրդ մը իր սրտովը եւ մտնով փարի ֆիզիքական պարտութեան մը եւ իր հաւատքին հրայրով ու անպարտելի կամքով եւ անհատնում զոհարեցումով սրբագրոծ ֆիզիքական պարտութիւնը եւ զայն վերածէ հոգեկան յադքանակի եւ գեղեցկութեան։ Վարդանանց, Աւարայրի դիւցազնամարտով շրջեցին մեր ազգին ապագայ կեանէնին հունը, զայն ազատագրելով՝ Տաղաքակրթապէս փլուզումի ենթակայ Արեւելի ազգեցութենէն եւ անոր տալով քրիստոնէական գաղափարականով լուսաւոր՝ Արեւմտեան Տաղաքակրթութեան յառաջահայեաց գգուումը։ Մեր Տաղաքական իշխանութեան անհետացումէն վերջ, մեր անտէրնցութեան տարիներուն, մեր Մայր Եկեղեցին գործեց որպէս մշտարքուն պահապանը մեր ժողովուրդին ոգեկան ու իմացական արժէներուն։

Աւարայրէն 1550 տարի ետք, այս Եիւթապաշտ, ապարարոյ եւ անթոիչք դարուն մէջն անգամ, Վարդանանց եւ Ղետննեան տակաւին կ'առիննեն եւ կը յուզեն մեզ իրենց հաւատքին գորութեամբ, հայրենասիրութեամբ, բազութեամբ եւ անձնուրացութեամբ։ Տասնեւիննգ գարերէ ի վեր Վարդանանց Պատերազմը կը շարունակուի, առաւել կամ նուազ ուժենութեամբ, մեր ազգային կեանէնի Տաղաքական, ընկերային, կրօնական եւ մշակութային նակատներուն վրայ։ Հայաստանի մէջ Քրիստոնէութեան Պետական կրօն հոչակման 1700

ամենակին, այսօր, ամէն ժամանակի աւելի կը զգանք հրամայական պահանջը եւ կարիքը՝ նոր Սպարապետ Վարդաններու եւ Ղետնդ Երէցներու, որոնք առաջնորդեն մեզ, «Վասն հաւատոյ եւ հայրեննեաց», մարտահրատերով՝ հաւատարիմ մնալու

համար մեր ծեղին ոգիին, գաղափարական են եւ սրբութիւններուն, որոնց համար, անոնք, գիտակցորէն նահատակութեամ:

Թաւերժական փառք եւ պատիւ Աւարայրի դիւցազներու անարատ յշշատակին:

ԿԱՐՊԻՍ ԵՍԱՅԵԱՆ

ՔԱՀԱՆԱՅՈՒԹԵԱՆ ՓԱՌԱԽՈՐՈՒՄԸԸ

Այսօր՝ հայրենիքի եւ Սփիւրքի ամբողջ տարածիքն՝ Մայր Եկեղեցին՝ հանդիսաւորապէս կը տօնէ՝ յանձին Ղետնդ Երէցի Քահանայական կոչումին սրբութիւնը:

ԱՅՆ՝ ինրապէս հասկցաւ ու հասկցուց իր ժողովուրիքին՝ նոր կրօնին աստուածային նշանառութիւննեներու եւ Քրիստոսի Աւետարանի սիրոյն յանձն առնուած կամաւոր նահատակութեան ազգային ու երկնային արժէքը:

Տասներինգ դարերու ընթացքին, Ղետնդ Երէցի անուան յիշատակութեամբ՝ Հայաստաննայց Եկեղեցին կը փառաւորէ ժահանայութիւնը: Եւ անոր ժախակորով կեանին նուիրագործումնով, կը պատճառէ մերօրեայ ժահանաներուն, թէ ժահանայութիւնը իր խորագոյն նշանակութեամբ եւ իր կոչումին շնորհով, աստուածային է:

Այս տունը, ժահանայութեան փառաւորումով, նառագայրում կու տայ եղովուական ծառայութեան կոչուած եղուորականնեներուս, թէ ի՞նչպէս, մենք ալ՝ պարտականութեան պատնշէին շրայ կրնանք հերոսավայել պայքարի ու անմահանալ, յանուն աստուածային նշանառութիւններուն:

Հայ Եկեղեցին՝ յանձին Ղետնդ Երէցի մշտնենաւորեց ժահանայութեան տիպարը, այն նպատակով՝ որ այդ երկնաշնորհ կոչումին արժանի ժահանան,

ըլլայ իր ժամանակի նոր Ղետնդ Երէց մը, անոր օրիմակելի ու մտատիպար վարով:

Քրիստոնէական բարեմանութիւններով լուսաւորուած ժահանայի մը անարատ հոգին, պէտք է ներգայ, թէ ժահանայագործութիւնը՝ իր համեստութեան եւ պարզութեան մէջ, իր կոչումին եւ ուխտին փառաւորումն է:

Հոգեւոր պատշօնեան, բարոյական եւ նրական ինչ դժնդակ ու ապերախտ պայմաններու մէջ ալ գտնուի, ինչպիսի անսպասելի նեղութիւններ ալ սպառնան փորութեան նշերակելու իր առաջնութիւնները, պարտաւոր է իր հաւատքին ամրոցը անառիկ ու ամրանիստ պահել: Եւ իր հաւատարմութիւնը, այդ դժուար պարագաներուն՝ զոհողութեան բարձրագոյն չափերու վրայ ցոլացնէ հաւատացեալ հօտին:

Այն տաղանդը, որ կը տրուի իրեն Տիրոց ամենասուրը ձեռուով՝ պէտք է աշխատի բազմապատկել ու շահեցնել ու ոչ թէ հողին ներթև ամուզ ու անպոտող պահել:

Հայ Եկեղեցւոյ նշանաւոր հոգեւորականները իրենց՝ եղօր իմացականութեան մնայուն ստեղծագործութիւններով՝ պէտք է իր գիտակցութեան մէջ եղորիզոնական տարածեն քացայտուին, որպէս զի ինքն ալ, իր

կարգին, Ղեւոնդ Երէցի մշտակենդան տիպարով կարենայ հետագայ բոլոր ժամանակներու հայ սերունդներու կեանդին մէջ փառաւորել իր անունը:

Ա. Սահակի և Ա. Մեսրոպի աւանդին ու հաւատքին հոգեւոր կառոյցներուն վրայ, երէ հաստատեն մեր ուխտին հիմերը, կրնան շատ դիւրին՝ հոգեկան բարձրագոյն պատմէներուն վրայ՝ շողարձակում տալ մեր հոգեւոր նուրարիերուններուն:

Քահանան՝ իր երկնաշնորհ արժանիններով՝ պէտք է անձնազնի հայր մը ըլլայ իր ծուխին, որպէս զի եկեղեցոյ սրբազն քեմէն իր արտասանած հոգեւոր պատգամները, սիրոյ խօսքերը եւ հոգեշահ ժարոգները, լարուած ուշադրութեամբ լսուին բարեպաշտ ունկնիիններէ ու վերացում տան անոնց աղօրանուէր եղագիններուն:

Վարդան Մամիկոնեան Աստուածապաշտ սերունդը, այնպիսի չերմիկ հաւատքով փարած էր Քրիստոսի Աւտարանին, որ պատրաստ էր ազգովին պաշտպանելու իր հաւատքը որ որովհետեւ, այդ հաւատքի պատերազմին մէջ շատ յստակ կը տեսմէր իր ժողովուրդին փրկութիւնը եւ անմահութիւնը:

Կարդան արքայից արքայ, Յազկերտին ուղղուած նամակին՝ վերցին հաստուածը, որ կը բարացուցէ Կարդանի սերունդին հաւատքը, ողջակիզումի յօժար զգացումով:

- Ո՞վ Արքայից Արքայ, այս հաւատքէն, ոչ մէկ ուժ կընայ մեզ բաժնել, ոչ երկրի հզօրները, ոչ երկնի հրեշտակները, ոչ ժուռ սւրդ եւ ոչ ժուռ փիղերուդ արշաւը: Մենք պատրաստ եմք ազգովին նահատակուելու եշմարիտ Աստուծոյ սիրոյն:

- Բայց, Ո՞վ Արքայ, երէ դուն

ազատ քողուս մեզ՝ մեր սուրբ հաւատքին մէջ, այն ատեն, երկնի մէջ Աստուած եւ երկրի վրայ ժեզ պիտի պաշտենէ:

Ղեւոնդ Երէցի հայ ժողովուրդին գյուրեան համար նակատագրական այս նամակին ընթերցումէն ետք, ա՛լ տկար մարդը իր մէջ մէկ կողմ բողած, դարձած էր առիւծասիրտ ազատամարտիկ մը:

Տեղին է հարցմել հիմա, թէ ո՞վ է՝ անմահութեան դափնեպսակը զլիուն, այս մտատիպար ժահանան. որուն առիննող բաջուրինը՝ առաջնակարգ տեղ գրաւած է հայութեան մտին ու զգացական աշխարհին մէջ որ կը տօնմախմբէ անոր անցնեցի յիշտակը հազար հինգ հարիւր տարիէ ի վեր Ա. Պատարագի մատուցումով եւ իր յիշտակին օճուուած շարականներով:

Հայ ժողովուրդին հնագյուն եւ նորագոյն պատմութեան մէջ, Ըսկետարու գրական եւ հոգեւոր զարթօնմէն ասդին, ունեցեր ենի բազմատաղան վարդապետներ, եակիւղապունիներ եւ հայրապետներ, որոնց մտային գրական արտադրութիւնները կը պանծացնեն անոնց լուսապայծ առ դէմքերը յաւերժութեան մէջ:

Բայց չենք հանդիպած մեր եկեղեցոյ պատմութեան մէջ, Ղեւոնդ Երէցի փառաւորեալ կեանդին հաւատարազօր արժանինով՝ երկրորդ Ղեւոնդ Երէցի մը, որ անմահութեան դափնին կրեր իր ճակտին վրայ:

Ղեւոնդ Երէցի՝ բացառապէս միակ անզուգական դէմքն է, որ պայքարով հարուստ հոգիով, փառաւորեց ժահանայուրինը եւ տուաւ ժահանայական կոչումին ամենն արժանաւոր տեղը նուիրապետութեան մէջ:

Ճոգեւոր իշխանութեան մէջ մնաց պարզ ու խոնարի ժահանայ, ոչ իսկ Աւագերէց:

Իր հայրենավառ ազգասիրութիւնը, իր խորահաւատ Աստուածապաշտութիւնը, իր ճառագայրող պարզութիւնը եւ օրինակելի խոնարհութիւնը, ուազմադաշտին վրայ ցուցաբերած հերոսավայել անճանազնողողորդիւնը, խաչը ձեռին մղեց հայ բանակը դէպի ճակատամարտ, ճառագյուղուտ տալով՝ ՔԱՀԱՆԱԾՈՒԹԵԱՆ:

Աւարայրի դաշտին վրայ՝ իր արտասանած խրախուսական բոցաշունչ խօսքիրը, ոգեւորեցին հայ զինուորին մարտունակութիւնը եւ ամրապնդեցին անոր հոգեկան ուժերը, որ կամաւոր մահուան մէջ կը տեսնէ իր անմահութիւնը:

Հայ մանուկները, դեռ մօսիկ անցեալին՝ հազիւ գիտակցութեան հասած, իրենց մայրերու շրբունքէն կը լսէին Աստուծոյ եւ Յիաստի անուններուն հետ, Վարդան զօրավարի եւ Ղետնդ երէցի պահծալի անունները եւ այդ հայարոյր տպաւորութիւններով կը մեծնային եւ կ'ոգեւորուէին անոնց բոլած սուրը ու անուշ յիշատակով:

Դժրայնտարար, այս բարյագորդ եւ փոքրկալից ժամանակներուն, այդ տոհմաշէն աւանդուրիթիւնները եւ բարի սովորութիւնները, ա՛ջ էն բաղդրացներ ընտանեկան սիրոյ մթնոլորտը:

Այսօր՝ ոչ մէկ մօր բերնէն հայ երախան կամ մանուկը չի լսեր այդ ամենասուրը անունները:

Ժամանակի եւ մարդոց մտայնութիւնները եիմնովին փոխուած են եւ այդ երանելի օրերը անվերադարձ չուած են հայրենի եռիդուններէն:

Հարցուցէք եայրենարնակ եւ սփիւռքարնակ ունէ հայ պատանիի, թէ ո՞չ է բաշ Վարդանը եւ Ղետնդ երէցը, դրական պատասխան մը պիտի չկրնայ տալ:

Անմահութեան լուսապսակը, որ հայ ծողովուրդը դրաւ Ղետնդ երէցի զյունմ վրայ՝ հազար հինգ հարիւր տարի առաջ, ինչո՞ւ այսօր ալ, եին օրերու ազգային ոգեւորութեամբ չխանճավառէր նորագոյն սերունդներու հոգին ու գիտակցութիւնը:

Զուենինք Ղետնդ երէցէն, ոչ մէկ գրաւոր վկայութիւն, ոչ իսկ իր համառու կենսագրութիւնը, միայն իր անուան կը հանդիպինք տօնացոյցին մէջ, որպէս Վարդան սերունդին ուշագրաւ վկաներէն մէկը, իր բաջուրեամբ անմահացած:

Վարդաններն ու Ղետնդ երէցները՝ Հայ Յեղին լուագոյն առանձնայատկութիւններուն անձնաորումն են: Որքան սիրենն եւ ո՞րքան մեծարենք ու փառաւորենք անոնց լուսապայծառ կերպարները, այնքան մեր սիրտերը պիտի ոգեւորուին անոնց Աստուածասիրութեան եւ ազգասիրութեան տրոփումներով:

Այսօր, մեր գաղութային գոյութեան կորուստարեր ափերուն վրայ՝ ազգային փլուզումի վտանգը՝ մոալ ճակատազրի մը հանգրուանին կը տանի մեր տարափուլու կծամերը:

Ամէն օր, հայրենի մայր զանգուածէն եւ Արտաշխարիի գաղութներէն հայեր կը գատուին ու կը կորսուին այլ ասերիչ բաղաբաններուն մէջ: Աւարայրի երկու անմահ ճահատակները, Վարդան Մամիկոննան եւ Ղետնդ երէց կը պատզամեն մեզ իրենց երկնային յամբաւոյս օրեւաններէն, սրբութեամբ պահել մեր Ռւեղափառ հաւատը, մեր մայրենի պաշտելի լեզուն եւ հայրենավառ զգացումով գուրգուրալ մեր ոգեկան արժէններուն եւ անցեալին կոտակուած մշակութային հարուստ ժառանգութեանց վրայ:

ՎԱՐԴԱՆ Ա. ՔՀՆՅ. ՏԻՒԿԻՐԵԱՆ

ՊԱՏՐԻԱՐՔՈՒԹԻՒՆ ՀԱՅՈՅ ԹՈՒՐՔԻՈՅ

Կ. Պոլսոյ Հայոց Պատրիարքութիւնը սկիզբ կ'առնէ 1461ին Մուհամմէտ Բ. Ֆարիի Սուլթանին հրամանագիրով:

1459 Մայիս Զթին, երբ Օսմանցիներ կը գրաւեն Կ. Պոլսոյ, իոն արդէն հայ կրօնական համայնք մը գոյուրիւն ունէր 579 բռականէն սկսեալ:

9-11րդ դարերուն, երբ Բիրզանդինի գահին վրայ կ'իշխէին ծագումով հայ կայսրեր, օրըստօրէ կը բազմանար Կ. Պոլսոյ հայ բնակչութիւնը: անոնք կու գային ուսում ստանալու եւ վաճառականուրեան համար եւ իոն հաստատուելով տեղացի կը դառնային:

Միհայէլ Ասորի (1196-1199) պատմագիրքէն կը տեղեկանանք, թէ՝

«Մինչեւ Ալեքսիս կայսեր ժամանակը մեր ազգը եւ հայոց ազգը մէջ մէկ եկեղեցի ունէին Կ. Պոլսի մէջ, եւ իրաքանչիւր եկեղեցւոյ մէջ կային՝ ժամանայ մը, աշխարհական վաճառականներուն մարմին մը եւ ուրիշներ:» Ապա, կիւլէսէրեան կ'աւելցնէ թէ «Քաղ կեդոնական խնդիրներու հետեւանենով Ալեքսիս Ա. Կոմենոս (1081-1111) այրել տուաւ այդ երկու եկեղեցիները եւ անոնց սրբութիւնները փողոց բափելով առաքուր կոխել տուաւ մոլեռանդ ռամէկին:

Գիտենք նաև թէ Ցուսիկ Եպս. Ստիմպոյ ներկայ էր Սիսի ժողովին, 1307 Մարտ 19ին:

Դարձաւ գիտենք որ 1360-61ին Կալարիոյ մէջ հայք ունէին եկեղեցի մը՝ նուիրուած Սրբոյն Սարգսի գօրավարին եւ որդուոյ նորա Մարտիրոսի:

Այս բոլորը պատմական ապացոյներ են եւ կը հաստատեն թէ հայք շատ հին ժամանակներու մէջ հաստատուած գաղութ մը կը կազմէին

Կ. Պոլսոյ մէջ իրենց եկեղեցիներով եւ եպիսկոպոսներով» (Պոմ. Կրղ. Կրիլիկիոյ էջ 27):

Մուհամմէտ Բ. Կ. Պոլսոյ յոյն բանկըութիւնը սիրաշահելու համար, անոնց պատրիարքին իշխանութիւն սուսաւ քրիստոնէական կրօնին սկզբունքներուն համաձայն ղեկավարել հօտը. «Այս կերպով, կ'ըսէ Օրմաննեան, կրօնական պետին իրաւասութեան ներքեւ անցան այն ամէն խնդիրներ եւ գործեր, որոնք կը պատկանին քրիստոնեաներու ըմբիանուր կեանքին, ամուսնական խնդիրներուն, ընդհանուր դաստիարակութեան բարեգործական հաստատութեանց, կրօնական պահանջից, եկեղեցական պաշտօնէից, կրօնապատկան գործոց եւ այլն» (Հայոց եկեղեցին. էջ 69):

Աշխարհակալ կայսրը դիւանագէտի խորամանեկութեամբ ու վարչագէտի խոհեմութեամբ յոյն քրիստոնեայ տարրը հակակշռելու մտահոգութեամբ կազմակերպեց իրեն ենթակայ հայերը եւ Ցովակիմ եպիսկոպոսը նանցաւ իրեւ հայոց պատրիարք, իրեն Աքոն նշանակելով՝ Սուլումանասրբրի. Ա. Գէորգ եկեղեցին:

Պատմարան Ահմէտ Շէֆիք

ուսումնասիրելով Օսմաննեան պետութեան

հին վաւերաբուղբերը, կ'ըսէ.

«Խարիի Խսրանպուլը գրաւելէն յետոյ Անատոլուէն բուրքեր եւ հայեր փոխադրեց Խսրանպուլ՝ յոյներուն ազդեցութիւնը կոտրելու համար: Հայերը տեղաւորեց Պալարի մէջ, իսկ 1461ին ալ Պրուսացի Ցովակիմ եպիսկոպոսը պատրիարք նշանակեց ամրող Ցուրիիոյ հայերուն: Այս կերպով Հայոց Պատրիարքութիւն մը հաստատեց յոյն պատրիարքութեան կողքին» (Տէ'ս

Սիրուելի, Պոլիս եւ իր դերը, Ա. Խոր. էջ 904-905) Հայ եկեղեցոյ պատմութեան մէջ նորամուտ է Սուլթանի մը ֆերմանով պատրիարքութիւն հաստատուիլը:

Հայոց Զամբչեանի (1788-1823) Մուհամմէտ Բ. Ֆարիի Պրուսայէն քրեղ սուած է Յովիաննէւս եպիսկոպովը եւ Եշանակած կ. Պոլսոյ Պատրիարքի: Մակայն, Թարգէն Կարողիկոս իհմնուելով 1488ին գրուած գիրքի մը յիշաստակարամին վրայ, հաւանական կը նկատէ որ 1488ին Յովակիմ Արքեպիսկոպոս յիշուած ըլլալով կ. Պոլսոյ արուուին, 1488էն առաջ Պրուսայի եպիսկոպոս եղած ըլլալու է եւ Ֆարիիի քարելակամը. իր մէկնութեամբ, «1488ին գրուած Ձեռնադրութեան գիրք մը, Տրապիզոնցցի Յակով Արքայի մը ձեռնով, կը հաստատէ որ այդ տարին արդէն կ. Պոլսի արուուին վրայ առաջ նորդ է Յովակիմ Արքեպիսկոպոս: Գիրքը գրուած է ուղակի վայելումն Արիի եպիսկոպովանին Տէր Յովակիմին Կոստանդնուպոլսի, եւ յետոյ, 1453ին մահդասի Մարիամու մը կողմէն նուիրուած է կ. Պոլսի պատրիարք Աստուածատուր վարդապետին» (անդ. էջ 97-98):

Եգիպտոսի Մեմլուքներու իշխանութեան ժամանակ երբ Կարապետ եւդոկացի եւ յաջորդը՝ Ստեփանոս Մարածորեցի Կարողիկոսներ կը կազմակերպեն Կիլիկիոյ Կարողիկոսութիւնը, կ. Պոլսոյ մէջ, հայերու առաջնորդը պետութեան երամանով պատրիարք կը հոչակուի համահաւասար իրաւունքներ ունենալով յոյներու տիեզերական պատրիարքին նման:

Կարգ մը եեղինակներ հայերու հանդէպ ֆարիի սուլթանին բարեացակամ վերաբրումը կը վերագրեն ամոր մօր հայուի ըլլալուն:

1480ին Խոպացի Ակարիչ Պելինին Ակարեց Սուլթան Մէհմէտ Բ.ի

դիմանելարը. Կ'ըսէ Արշակ Ալպօյաննեան. այս Եկարէն օրինակուած Մէտայի մը. որ կը գտնուի բրիտանական թագարարահին մէջ, ցոյց կու տայ սուլթանին հայկական արծուունքն իիրը, որ բնա նմանութիւն չունի մոնղոլան տափակ Ֆիրին հետ եւ ցոյց կու տայ հայկական արինախառնում մը սուլթանական գերդաստանին մէջ, եւ արդէն գիտեն քէ Սուլթան Մէհմէտ Բ.ի մայրը գերի մը էր, հաւանարար հայուիի» (Պատմ. Հայ Գաղթականութեան, թ. Խոր. էջ 547):

Ֆարիիի օրով կ. Պոլսոյ մէջ գոյ եղող հայկական եկեղեցիներու մասին տարրեր կարծիքներ յայսնուած են: Օրմանեան Սրբազն կ'ենթադրէ քէ հայեր վեց եկեղեցիներ ունեցած են: «Վեց հասարակութիւն անունը որով կոչուած են կ. Պոլսոյ հայերը առաջին հրովարտակներուն մէջ, գոնէ սկզբանական վեց եկեղեցիներու գոյուրինը կը պահանջէ, զի նոյնիսկ տաեկական ըմբռնումի մէջ, ամէն հասարակութիւնը կամ ժողովուրդ կամ քաղ' իւր աղօրատեղիով կը ստանար իւր սրոյն կազմութեան հիմը» (Ազգ. Բ. Խոր. էջ 218):

Սիրունին իր պրավունակութերու վրայ իհմնուելով կ'եղրակացնէ քէ հայեր միայն չորս եկեղեցիներ ունեցած են Ֆարիիի օրով:

ա. - Կալարիոյ Ա. Գրիգոր լուսաւորիչ եկեղեցին՝ կառուցուած 1891ին:

բ. - Սամարիայ Ա. Գէորգ Եկեղեցին, որ Սուլթանը յոյներէն գրաւելով հայերու տուած է:

գ. - Էսիրնէի Ա. Նիկողայոս եկեղեցին որ կը պատկանէր հայերուն ու լատիններուն հաւասարապէս: Ան կ. Պոլսոյ մտաւորական կերպոններէն եղած է ուր Ամիրտովկլար Ամասիացին (1416-1496) 1471ին եեղինակած է իր

«Բառարան բժշկական անուանց» աշխատութիւնը. իսկ Արգար դպիր քոյսի քոյսիարեցի (Վախճ. 1579) եռն իշմանած է կ.

Պոլսի առաջին տպարանը ու երատարակած փոքր ժերականութիւն, Պարզատումար ժամագիր եւ այլ երկեր:

դ. Ա Աստուածածին, որ ըստ Քիւրտեանի Սամարիոյ Առլումանասրբի Ս. Գէորգ եկեղեցին է (Տես նոյն Անդ էջ ԶԵՒ-ԶԵՒ):

1643 բուականին Թուրքիոյ հայոց պատրիարքարանը կը տեղափոխուի Քումբափու:

Մայրաքաղաքին մէջ յանախակի պատահած հրդեհներու պատճառով սկզբնադրիւներ ու վաւերագրեր չեն հասած մեզի առաւել տեղեակ դառնալու բրձահայոց պատրիարքութեան սկզբնական շրջանի պատմութեան: Երեմիա Զէլէպի Քէօմիւրենեան (1687-1695) որ «Սա ամպօլա Պատմութիւնը գրած է 69 երդեկ յիշած է 1615-1694 տարիներու ընթացքին:

Հետաքրքական է նաև նկատել որ հայկական յիշատակարաններուն մէջ պատրիարքութեան պաշտօնին տեղ «հայրապետութիւն» անունը յիշատակուած է: Օրինակի համար, 1474ին Ամիրտովկլարի «Իսամկական Գիրք»ի յիշատակարանին մէջ գրուած է «Ի Հայրապետութեան Տէր Յովակիմայ Արքեպիսկոպոսին»: Առաջին անգամ Մաղաքիա դպիր Ճեղակիրնեան գործած է Պատրիարքութիւն բառը, երբ արձանագրելով 1567ին կ. Պոլսոյ մէջ տպուած առաջին գիրքը՝ Արգար դպիրի «Փոքր Քերականութիւն»ը, գրած է «ի չորրորդ ամի պատրիարքութեան Յակոր

Թարունապետի Կոստանդնուպոլիսոյ» (Ձարրանայեան, Պտմ. Հայ Տպարգրութիւն էջ 47):

Թուրքիոյ Հայոց պատրիարքութեան հաստատումով ժամանակի ընթացին զօրացաւ կ. Պոլսոյ արռոին հեղինակութիւնը եւ որու իշխանութիւնը տարածուցաւ կիլիկիոյ կարողիկոտութեան ու Երևանադէմի պատրիարքութեան վրայ, որու ընթացին զօրացան կ. Պոլսոյ եւ Էջմիածնի յարաբերութիւնները: Օրմանեան Սորբազանի տեսութեամբ-

«կ. Պոլսոյ հայ պատրիարքներ սկսան հետզհետէ իրենց իշխանութիւնը կազմակերպել եւ իրաւասութիւնները կեղրոնացնել, եւ հնաւորութեան սահմանին մէջ՝ իրենց ձեռքը ամփոփել ազգային ամրող վարչութիւնը: Իրենց վարչական գործունէութիւնը հետզհետէ տարածուցաւ կայսրութեան բոլոր գաւառներուն վրայ, նոյնիսկ հոգեւորապէս՝ Սայոյ եւ Աղբամարայ կարողիկոտութեանց եւ Երուսաղէմի պատրիարքութեանց պատկանեալ թեմերուն վրայ: Հայոց պատրիարքութեան առաջին տարիներու պատմութիւնը՝ արռուներու եւ թեմերու փոխադարձ խնդիրներու շարք մըն է, շարունակ բաղաքական խոռովութիւններու եւ պատերազմական շփորութիւններու հետ խառնուած» (Հայոց Եկեղ. էջ 70):

Մեծ ներոնէն յետոյ կ. Պոլսոյ պատրիարքութիւնը կորսնցուցած է իր ազդեցութիւնը, դառնալով Թուրքիոյ հայութեան հոգեւոր ներկայացուցիչը յաչս կառաւարութեան:

ԲԱԲԳԻՆ ԹՕՓՃԵԱՆ

**ՎԱՐԴԱՆԱՆՔ ԵՒ ՎԱՐԴԱՆԱՆՑ
ՊԱՏԵՐԱԶՄԸ**

Ե՛րեւէ մատուցուած Հայոց պատարազը միշտ ալ խորհուրդ եղած է խորին՝ Հայը՝ աւելի՝ Հայ դարձնող, Հաւատքը՝ Հաւատքով, Հոգին՝ աստուածային լոյսով ու յոյսով՝ լեցնող: Բայց, Աստուած վկայ, իր խորհուրդով ինչո՞ր չափով ուրիշ է Հայ ժողովուրդի անմահութեան Համար պատարագուած մեր ազգային սրբութիւններու՝ Վարդանանց տօնի առիթով մատուցող պատարազը:

Մեր սրբութիւնները մեր ազգի դարասոր սպասումներէնց ցամքած աչքերու լոյն ու յոյն յայտնութիւններն են, դարերուն ընդմէջն եկող ժողովուրդը դէպի անմահութիւն ուղեկցող անխարդախ փարոսները: Դասերու Հոյովկոյթին մէջ ազգը որքան խոր՝ եւ իրապա՞չ տորէն կը ճանչնայ ինքինք, անքան աւելի՝ կը պայծառանան, արդիական կը դասնան անոնք եւ նոյնիսկ՝ Հրամայո՞ղ, զգաստացնո՞ղ:

Բոլոր ժամանակներու քննութեանց դիմացած ու դիմացող Հայոց սրբութիւնները՝ Արարատ, Արագած, Արքաք, Էջմիածն, Գրիգոր Լուսաւորիչ, Մեսրոպ'ակ Մաշտոց, Վարդանանց, Ղեւոնդեանց եւ շատ ու շատ ուրիշներ, որպէս Հաստաբե՛ստ, յափտենական կամսպուն սիւներ, իրենց վրայ կը պաւեն ՀԱՅ ԱԶԳ Հասկացութիւնկամարը: Զկայ՝ Հայ ժողովուրդ, առանց իր սրբութիւններու եւ, տուեալ պարագայնն, Վարդանանց, Ղեւոնդեանց յիշատակի գնահատումի, յաերժացումի: Աւա թէ ինչու, նարեկացիական խանդով ու երկիզածութեամբ, առանձնական աղօթքի աստուածապարդեւ պահու մաքրութեամբ՝ Վարդանանց եւ Ղեւոնդեանց մասին իր խօսքը մաշկմանացուս կը սկսի «Մեղա՛, Տէ՛ր»-ով՝ ըսեկիքի թերիններու եւ թերացումներու համար:

Իր ուսերուն դարերու քաղաքակրթութեան, մշակոյթի, կեանքի մութ ու լոյն օրերու դաժան փորձութիւններու քե՛ռ ունեցող Հայ ժողովուրդը մեծութիւնն ու վեշութիւնը նաև անոր պատմութեան յիշողութեան մէջ է, իր անցեալի կորուստներու ու արժէններու անաշու գնահատումի, երախտիքի զգացումի, իր արմատները ճանչնալուն մէջ է: Վկան՝ 1550 տարիններու Հայոց սերունդներու եւ այսօր մեր յիշողութիւնը Վարդանանց, Ղեւոնդեանց մասին, խոնարհումն անոնց յաւերդ յիշատակին առջեւ: Այս առիթով որքան Համաշունչ են մեր զգացումներուն շետեւեալ տողերը՝

Ցիշենք բոլորը անուն առ անուն,

Եւ յիշենք

Ցաւով,

Դա մեռածներուն

Պէտք չէ, ես գիտեմ,

Բայց ապրողներուն

Նատ է

Հարկաւոր...

Եւ Հպարտօրէն

Ցիշենք մենք զանոնք,

Որ ինկան անահ...

(Ռ.Ռ.Ռոժեառեւնսկի, «Ռեքվիէմ »):

Մենք ալ յիշենք «անուն առ անուն», քանի այսական յիշելը սրբազան ուխտ մըն է՝ Հայ՝ մնալու, իրեւ Հայ՝ ապրելու, որպէս Հայ՝ մեռնելու: Մի՞թէ այս չէ Մեծն Պարոնեանի պատգամին իմաստը. «Նշտեղ նայէ՛, առջեւ տե՛ս»:

Վարդանանց պատերազմի մասին Հայ պատմիչներէն առաջինը գրած է ժամանակի դէպերուն ականատես ու մասնակից պատմիչ Եղիշէն: Ան իր երկն ան-

ւանած է «Վարդանի եւ Հայոց Պատերազմի Մասին»: Նայ մեծ է Եղիշէն: Սակայն շատ աւելի համճարե՞ղ է Հայ ժողովուրդին Հաւաքական միտքն իրրեւ դարաւոր փորձառութեանց արդինք, որ յետապային խմբագրած է, վերախմատաւորած Եղիշէն դրած խորագիրը՝ Վարդանանք, իսկ Աւարայրի նահատակներուն Համար սահմանած տօները՝ կնքած է «Վարդանանց տօն», «Ղեռնդեանց տօն» անուններով: Այս միջամտումով մեր նախնիք չեն առանձնացուցած միւս Հայրենասէրները, որոնց Համար Հայրենիքը նոյնպէս վեր էր երկրային եւ մարդկային ամէն կարգի բաներէ:

Վարդանանք, Ղեռնդեանք բառերուն մէջ կայ ամէն ինչ՝ եւ Հո՛ղ Հայրենի, եւ պապինական արեան կանչի Համար պատարագուիլ, եւ խի՛զ ու պատի՛ւ, Հաւա՛տ ու ժողովուրդ, եւ եկեղեցի՝ դէափ աստուածային մաքրութեան ու կատարելութեան ձգող խնկաբոյր ու խորախորհուրդ գմբեթներով... իսկ Վասակեանք բառին մէջ, ընդհակառակը, Հայ ժողովուրդը դրած է մեր կողմէ արդէն յիշատակուած եւ դեռ յիշատակուած սրբազն բիւր բիւրաւոր մասունքներու ժիտում, բացասում:

Այս չափազանց խտացում-Հակաղըրութիւններու նկատմամբ արդար վերաբերմունք ճշգելու Համար անհրաժեշտ է զանոնք տեսնել ու զնահատել իրենց ժամանակին մէջ, Հայ ժողովուրդի ընդհանուր շահերու Հայեցակէտէ:

5-րդ դարը Հայ ժողովուրդի աղդային ինքնագիտակցութեան, ինքնարժեւորման, ինքնահաստատումի, հոգեւոր ու նիւթական մշակոյթի վերածնունդ-զարթունքի ոսկեբար էր:

Ամէն մէկ վերածնունդ հրաշք է իւրօրինակ: 5-րդ դարը, Հայերուա Համար, գրի, թարգմանական եւ ինքնուրոյն գրականութեան, թարգմանչաց շարժման դար էր, Հայատառ, Հայալեցու ազգային դպրոցներու բացման, եկեղեցներու կառուցման, ազատութեան, խիղճի, Հաւատքի Համար պայքարի, պետականութեան առողջ դիտակցումի դար էր:

Պարսիկներն ահա թէ ինչեր կ'ուզէին խլել Հայ ժողովուրդէն՝ կամենալով իրենց մէջ ձուլել մեզ, որ իւրայատուկ փուշ մըն էինք դարձած անոնց գորչ աչքերուն մէջ ու անոնց կոկորդէն ներս խրուած եւ չկլլուա՛ծ, խեղորդ' ոսկոր մը՝ յատկապէս քրիստոնէութիւնը 301-ին պետական կրօն Հոչակելէն ետք: Այս իսկ պատճառներով ալ անոնք նենք դիւնագիտօրէն կը մշակեն եւ քայլ առ քայլ կը գործադրէն Հայ ժողովուրդը ստրկացներու իրենց ստոր ծրագիրը՝ գիտակցաբար, թէ անգիտակցաբար արհամարելով ամենէն զիլաւորը՝ Հայու դարաւոր դժգո՛ւ, ըմբո՛ւստ ոգին: Անոնք չէին ալ կրնար պեղել մեր նախնեաց Հոգին ու ոգին: Այդ ո՞ր մէկ նուաճողն ու ստրկացնողն է խորհած իր զոհին խիղճի, հոգին ու ոգին մասին...

Աւարայրի տեսանելի եւ անտեսանելի արմատները կ'երթան շատ ու շատ հեռու անցեալները, քան 451-ի Մայիսը Այսպէս՝

ա)Հայաստանը, իր աշխարհագրական դիրքի, ուազմական, տնտեսական, քաղաքական ու կրօնական դէրի պատճառով, հիսախի ու Հարաւի, արեւելքի ու արեւմուտքի ուազմատենչ, վայրագ ցեղերու, ժողովուրդներու Համար եղած էր կուռախնձոր, պատերազմներու եւ արշաւանքներու թատերաբեմ:

բ)Հայաստանի մէջ առաքելական դարերէն խմորուած քրիստոնէութիւնը, 301 թուականին կը Հոչակուի պետական պաշտօնական կրօն: Այս Հանգամանքը ա'լ աւելի կը սաստկացնէ քրիստոնէութեան դէմ Սասանեաններու, մազդեգական կրօնի եւ կրօնաւորներու դեռեւ 3-րդ դարէն մղած պայքարը:

գ)387-ին Հայաստանը կը բաժնուի Պարսկաստանի եւ Բիւզանդիոնի միջեւ, իսկ 428-ին կը վերանայ նաեւ Մեծ Հայքի կիսանկախ թագաւորութիւնը:

դ)Ցագկերտ 2-րդն օգտուած է նաեւ մեր ժողովուրդին մեծագոյն թուրութենէն՝ անմիաբանութենէն՝ խարդաւանանքով իրարու դէմ Հանելով առանց այն ալ

Ներքին երկապառակութեամբ ապրող Հայոց նախարարները:

Ե) 442-ին Յազկերտ 2-րդը Հայոց երկրէն խորամանկօրէն կը Հանէ Հայոց գօրքը եւ կը որկէ քուշաններուն դէմ պատերազմի, իսկ 447-ին, Հայաստան աշխարհին մէջ անցկացրած մարդահամարով, անսաելիօրէն կը ծանրացնէ մեր ժողովուրդէն գանձուող Հարկերը:

Պ) Յազկերտ 2-րդը Բիւզանդիոնի Թէոդորոս կայսեր Հետ կը վերահաստատէ 442 թուականին կնքուած պայմանագիր մը, որով Բիւզանդիա պէտք է միջամտէր Արեւելեան Հայաստանի ներքին գործերուն եւ պէտք չէ օգնէր պարսկէներուն դէմ կուռողներուն:

Դիւանագիտական-քաղաքական այս եւ կարդ մը այլ յաջող քայլեր իրականացնելէն ետք միայն՝ Յազկերտ 2-րդը (Հայոց, վրաց եւ աղուանից գօրքերուն օգնութեամբ) 449-ին կը շահի Պարսկաստանի Հիւսիս բնակուող քուշաններուն դէմ մղած իր պատերազմը:

Նենդ Բիւզանդիոնէն եւ ջախջախուած քուշաններէն այլեւս երկիւլ չունեցող Յազկերտ 2-րդին Համար գերինաղիր կը մնար Հայն ու Հայաստանը քայլայելք քաղաքականապէս, տնտեսապէս, բարոյապէս: Անոր Հեռագնայ նպատակը մէկն էր՝ վերջ տալ Արեւելեան Հայաստանին, Հայը ձուլել պարսից, իսկ Հայու Հող Հայրենին՝ Պարսկաստանի մէջ: Այս ծրագիրն իրագործելու անոր գլխաւոր զէնքը մնացած էր կրօնափոխութիւնը:

Տակ-տակի թուել այս ամէնը, կը նշանակէ Հոգիի աչքերով տեսնել, զգա՞լ մեր բազմաշարջար ու բազմախաչեալ ժողովուրդին տառապանքները, արեան ու աղի արցունքներու ծովերուն խորութիւնը: Բայց տոկացա՛ծ է Հայ ժողովուրդը, քանզի ոզիի ու Հոգիի ժողովուրդ է, մշակութակիր ու մշակութային արժէքներու ստեղծումով, ժամանակներու եւ տարածութեամ մէջ իր առողջ արմատները շա՞տ խոր նետած ժողովուրդ է: Մաքառած է ան, զի գեր ունէր եւ ունի անփոխարինելի սրբութիւններ՝ յեզո՛, Հայրենի Հո՛, Հաւա՛տք:

Ինչ իմանար Հայը, որ պէտք է գար չգերազանցուած ողբերգութիւնը՝ Յազկերտ 2-րդի՝ Հաւատափոխութիւն պարտադրող, ստիպող յատուկ Հրովարտակը, ուր կ'ընդգծուի. «Զոր օրէնս տէրս ձեր ունի, զնոյն եւ դուք կալարուք» (Եղիշէ):

Համաձայն Ղազար Փարավեցի՛ Հայ ժողովուրդը կրօնափոխութեամբ պարսից մէջ ձուլելու գաղափարը Պարսից արքունիքի միտքին մէջ աճրակայած է Վասակ Սինիի փեսան՝ զրադաշտականութիւնն ընդունած Վարագվաղանը: Կը ընդունք ընդունիլ կամ չընդունիլ Փարավեցի այս վկայութիւնը, բայց չենք կրնար չընդունիլ, որ պարսից այդ վաղեմի երազանքին իրականացումը Հայուն Համար կը նըշանակէր «Ըլլա՛ թէ չըլլա՛: Այս է ինսիրը» (Նէլքսալիր): Ըլլա՛՝ կը վճռէ մեր փառանել ժողովուրդին իմաստուն միտքն ու վիժեախանդ Հոգին Արտաշատի՛ 449-ի եկեղեցական-աշխարհիկ յատնի ժողովին մէջ: Ըլլա՛ որոյած էր շատ վաղոց Եղինիկ Կողբացին իր «Եղծ Աղանդոց» անմաս երկով, որու մասին Լէօն գրած է. «Սասանեան պետութեանն ամենէն առաջ պատերազմ կը յայտարարէր Եզնիկի փոքրիկ եւ ուկեղինիկ «Եղծ Աղանդոց»-ը»:

Եզնիկ միտքի՛ լյոսով կը հերքէ մազգեպականութիւնը, իսկ Վարդանանք եւ Ղեւոնիշեանք՝ ոզիկով՝ Յազկերտին ճամբերով մերժողական պատասխան. « Յայս Հաւատոյ զմեզ ո՛չ ոք կարէ խախտել, ո՛չ Հրեշտակը եւ ո՛չ մարդիկ ո՛չ սուր եւ ո՛չ Հուր, ո՛չ ամենայն, զինչ եւ են դառն Հարուածք...ի քէն տանջանք եւ ի մէնչ յանձնառութիւն. սուր քո՛ եւ պարանոցք մեր» (Եղիշէ):

Ուրեմն, քրիստոնէութիւնն ու քրիստոնէական աստուածաշտութիւնն անյաջող պատուաստ մը չէր Հայու Հոգիին մէջ կամ Հայու Հոգիին Համար՝ մոտայիկ զգեստ մը: Քրիստոնէութիւնը լուաւորութիւն էր եւ աշխարհին ներկայանալիք

քաղաքակրթութեան արշալոյս, Հայուն արեան մէջ մտած եւ, մայրական կաթին հետ մնուցուած ու օրօրցային երգուած երգ :Արեան մէջ մտածը արեան հետ ալ պիտի ելլէր եւ Ե'թէ ելլէր...Ա'յս էր նաև պատճառներէն մէկը, որ Վարդանանք եւ Ղետոնդեանք, մէկ սիրտ, մէ՛կ Հոգի, 451-ի Մայիսի 26-ին Աւարայր Կ'իջնեն Մուշկան Նիւսալաւուրտի Հրամանատարութեամբ պարախց զօրքին դէմ նարտի՝ աղատութի՛ն կամ մա՞՛ գրչերով: Աւա՛ անոնց դաւանած կարգախօսը՝ «Զգիտակցուած մահը մահ է, զիտակցուած մահը՝ անմահութին»: Փառահեղ ձեւակերպում, նոյնքան եւ դեռ աւելիով՝ գործադրում, իրականացում :

Վարդանանք եւ Ղետոնդեանք կը նահատակուին՝ ապրեցնելու Համար՝ «մահ-ամբ զմահ կոխերով»: Աւա զիտակցուած կեանքի եւ մահուան, ճշմարիտ Հայրենասիրութեան, աղգասիրութեան գերազոյն չափանիշը:

Հասարակական, պատմական Հնչեղութիւն եւ արժէք ներկայացնող երեւոյթներն անշախառորէն եւ գիտական պատշաճ մակարդակով կրնան լուսաբանուիլ, արժեւորուիլ առնուազը յիսուն, իսկ ընդհանրապէս՝ Հարիւր եւ աւելի տարիներ յետոյ, երբ ջուրի երես կ'ելլեն շատ ու շատ Հանգամանքներ, երբ Հետազօտողներն ալ կը ձերբազատուին թէ՛ ուղղակի, թէ՛ անուղղակի բազմաթիւ ճնշումներէ: Ուրեմն, մէկ օրէն միւսը կարելի չէր սպասել Վարդանանց պատերազմի պէս պատմական երեւոյթի մը գնահատում, առաւել եւս՝ Վարդանանց Հերոսամարտին նուիրուած եկեղեցական-աղգային տօնի սահմանում: Ուստի բնական է եւ օրինաչափ, որ 451-էն բաւական յետոյ՝ Հայաստանեաց Առաքելական Սուրբ Եկեղեցիի լուսամիտ Հայրերը, աշխարհիկ ներըուն ու հետատես այրեցը, ազգային առողջ հապարտութեամբ եւ երախտագիտութեամբ, աղգային սուրբերուն շարքը կը դասեն Վարդանանք եւ Ղետոնդեանք, կը սահմանեն յատուկ օրեր՝ Վարդանանց տօնին Համար Բուն բարեկենդանին նախորդող շաբթուան Հինգչաքթի օրը, իսկ Ղետոնդեանց տօնին Համար՝ Երեքարթի օրը (երկու տօներն ալ փոխանակ Մայիսին տօնելու): Ցիշեալ տօներու հանդիսադրութեան օրերուն այս տեղաշարժը, անշուշտ, պատճառաբանուած է Հայաստանեաց Առաքելական Սուրբ Եկեղեցիի բազմափորձ Հայրերու կողմանէ:

Փառք ու պատի Հայ ժողովուրդին ու Հայոց մեծաց՝ արժանիներուն արժանին մատուցելու, հատուցելու Համար, որով Աւարայրն ու Վարդանանք միշտ ու մշտանորոգ մնացին ու պիտի մնան Հայոց ընտանեկան, Հոգեւոր ու մշակութային կեանքին ներս:

Առանց զոհողութեան չկայ Հայրենիքի փրկութիւն, առանց զոհողութեան՝ չիք հոգիի փրկութիւն: Վակաները՝ Վարդանանք եւ Ղետոնդեանք:

Կարելի չէ՛ Վարդանանց պատերազմին մէջ միայն մէ՛կ գլխաւոր խորհուրդ տեսնել: Բազմանպատակ է այս ու բազմախորհուրդ՝ Հայրենի հող, արժանապատութիւն, ընտանիք ու ընտանեկան յարաբերութիւններ, կրօն ու կրօնական գգաց-մունք, սերունդներու դաստիարակութիւն եւ այս եւ այլն:

Զարմանալիօրէն զարմանալի չէ՛, որ նոյնիսկ այսօր ալ կան անձինք, որոնք համոզումով կը պնդեն ու պնդելով կ'ուզեն Համոզել, թէ Աւարայրի ճակատամարտը պա՛րգապէս կրօնական պատերազմ նըն էր: Միամտութի՛ն է այս եւ ողջ ազգի մը մղած սրբազն պատերազմը՝ տոնքիչուութիւն Համարել: Մի՛թէ կարելի է կրօն ու կրօնական զգացումը զատել վերը մեր թուարկած ու դեռ չժուարկած Հանգամանքներէն, որոնցմէ իրաքանչիւրը, ինքն իր մէջ ու առանձին առնուած, ազգային եւ մարդկային սրբութիւն նըն է: Մի՛թէ կրօնն ինքնին ու ինքնանպատակ գոյութիւն մըն է, որու Համար ողջ ազգ մը ուսքի պիտի ելլէ եւ գրեթէ կիսով չափ եւ աւելիով նահատակուի: Մեր խորին Համոզումով կրօնն ազգն է ու ժողովուրդը, իսկ ազգն ու ժողովուրդը՝ կրօն, սակայն Վարդանանց պատերազմը նախ եւ առջ սրբութիւն սրբոց հող Հայրենին վրայ ապրած մեր նախնեաց ու ապրող Հայու խողնի ու կրօնական զգացումներու ազատութիւնը կուրծքով, արեամբ ու գէնքով

փրկելու աղքային-աղատագրական պայքարի մեծագոյն օրինակ մըն է:Ասկէ դուրս, այո՛, մնացեալը ի՛րապէս տոնքիշոտութիւն պիտի ըլլար: Հետեւաբար, Վարդանանց դիւցազնամարտը զուրկ չէ նաեւ կրօնական Հենքին: Մերժել այս, կը նշանակի իրերն ու երեւոյթները չտեսնել իրենց ժամանակուան մէջ, չընդունիլ ու յարգել մատենագրութեան տուեալները, չընդունիլ հայ եկեղեցիի ու հայոց պատմութեան միասնութիւնը, անոնց անխօնի կապը: Մինչդեռ՝ որտեղ եկեղեցի կայ, այնտեղ հայ կայ ու հայ ժողովուրդ: Զկա՞յ ու չի՞ կրնար ըլլար անհայրենիք ու անժողովուրդ եկեղեցի, չկա՞յ ու չի՞ կրնար ըլլար հայ ժողովուրդ, առանց հայ եկեղեցիի: Ուրեմն, նորէն կրկնենք՝ Աւարայրը սոսկ կրօնական պատերազմ չէր: Եթէ այդպէս ըլլար, այն արժէքը պիտի չունենար, ինչ որ ունեցած է, ունեն եւ դեռ պէտք է ունենայ: Հարցնենք՝ գուտ կրօնական պատերազմ եղած է երբեւ... Հեռուները չերթանք: Վասն հաւատոյ եւ վասն հայրենեաց չչո ըստ հանճարել եղիչն: Եւ միթէ՞ ա՛յ չեն հաստատեր Աւարայրի ճակատամարտին զոհուած ժողովուրդի, զօրավարնեներուն հետ՝ Դեւոնդեանց նահատակները, շաս աւելի ուշ՝ հայ աղատագրական շարժումի պայծառ անոնս Ներսէս Աշոտարակեցին, ազգիս վիշտ ու ցատկ մխացած վասպուրականի Արծիւ Խրիմեան Հայրիկը, Սարդարապատի հերոսամարտին մասնակից Գարեգին Ցովսէփեանցը, նոյն ճակատամարտին մէջ նահատակուած Հոգեւորականները, 1941-1945 թուականներու երկրորդ աշխարհամարտին Գէորգ Զորբեցեանի կոչով հայ ժողովուրդի հանգանակութեամբ ստեղծուած «Սասունցի Դափիթ» հրասայային շարասինները... Շարունակե՞նք: Վստահարար՝ Ռ՛Զ:

Ո՞վ կրնայ կասակածիլ կամ չընդունիլ, թէ. «Ազգի օրըան է հայրենիքը: Հայրենիքի մշակը, պահապանն է աղքը» (Հ.Սահակ Կոգեան, հայ Արմեքներ Ու Արժանիքներ, Վիեննա, 1938, էջ 71): Բայց Կոգեանին շատ ու շատ առաջ ա՛յ ըմբռընում ունեցած են Վարդանանք՝ շատ աւելի խոր, բազմաճիշդ, բազմաշերտ եւ խորախորհուրդ:

Վարդանանց պատերազմը դարերու ընթացքին Պարսից ճնշումին յա՛տկապէս հոգեկան ներքին հակադրմամբ հատունցած պատերազմ մըն էր, որուն՝ ուազմականի վերածումի ազդանշանները կ'ըլլան 449-ին Ասգդի եւ Զարեհաւանի ժողովրդական պատմամարտութիւնները:

Հայոց համար Աւարայրը միաժամանակիս բախում էր թէ՛ պարսից եւ հայոց միջներ, թէ՛ հայասէր ու պարսկասէր ուժերու ներքին առմակատում:

Վարդանանք եւ Ղեւոնդեանք (Վարդան Մամիկոնեան, Խորէն Խորլոռունի, Համազապատ Մամիկոնեան... Ցովսէփ կաթողիկոս, Ղեւոնդ Երէց, Սահակ եպիսկոպոս Շշոտունեաց....) Վաղարշապատի՝ Սահակ-Մեսրոպան հայոց աղքային առաջին դպրոցի դաստիարակած հայ լուսաւոր ոգիի արձանացած մարմնացումներն են: Ըստածին փայլուն ապացոյցներէն մէկը Վարդան զօրավարին ճառն է իր զօրքին՝ մարտէն առաջ.« Եթէ տացէ Տէր յաղթութիւն ի ձեռն մեր, սատակեցուք զգօրութիւն նոցա, զի բարձրացած կողմն ճմարտութեան. Եթէ հասեալ իցէ ժամանակ կենաց մերոց, սուրբ մաշուամբ պատերազմիս, ընկացուք խնդրութեամբ սրտիւ, բայց միայն յարութիւնն քաջութեան վաստութիւն մի՛ խառնեցուք» (Եղիչէ):

Վասակեանց խումբը (Արտակ Ռշտունի, Գտիհոն Սիմնի...) պատմիչներուն կողմէ որակուած է « դասք ուրացցողք»:

Ազգադաներու պարագուիսը՝ Վասակ Սիմնին է: Պարսկաստան պատանդ պահուած անոր որդիները՝ Պապիկն ու Աստրենսէնը, Հոն ալ կը սպանուին: Այսքանէն ետք՝ Վասակ կը գործակցի, կ'աջակցի պարսկիներուն եւ վրեժի թոյն կը թափէ հարազատ ժողովուրդին վրայ: Վասակ Սիմնի, սական, Տիգպոնի մահապատներու բանտին մէջ չարաչար տանջամահ կ'ըլլայ պարսկիներու իսկ կողմանէ:

Նիկողայոս Ատոնց տաղանդաւոր պատմաբանն իր « Վասակ Մարգարանը Պատմաբաններու Դատաստանին Առաջ » խորագիրն ունեցող աշխատութեան մէջ ջանացած է արդարացնել Վասակ Սիւնի: Ըստ Ատոնցի՝ Վասակ Սիւնի շրջահայեաց դիւնազիտ մըն էր: Ան նախապէս գիտցած է Բիւզանդիոնէն Հայոց ակնկալած օգնութեան նկատմամբ Բիւզանդիոնի բացասական կեցուածքի մասին եւ, այս իսկ պատճառով և ալ, աշխատած է խոյս տալ պարսից դէմ պատերազմնէն՝ անտեղի Համարելով զայն:

Մէնք կը պատկանինք մարդոց եւ մտաւորականներու այն թեւին, որոնց Համոզումով ազգի դաւանան է Վասակ Սիւնի: Աղքային դաւանանին մեծն ու ֆոքրը չկայ: Աղքային դաւանանը, բոյրը ժամանակներուն, պատժուած է երից: Զայն պատժած է թշնամին, որուն պնակալէզն է եղած, պատժած է հարազատ ժողովուրդը, պատժած է յափտենական ժամանակը: Հարկ կա՞յ յիշեցնելու, թէ ազգի ու ժամանակի արձակած դատավճիռը երեք ենթակայ է թեկման: Ա'յս է ահեղ ու դաժան, բայց եւ նոր'նքան արդար վճիրը: Հետեւաբարը, մեզ համար, զուր են Հայ պատմագրութեան եւ ոմանց ծիգերը՝ Վասակ Սիւնին արդարացնելու ուղիներ փնտուելու Համար՝ որքան ալ զայն դիւնազիտ յորջորջեն, իսկ Վարդան Մամիկոնեանը՝ պարզ ռամիկ մը, նոյնիսկ՝ իր յանդուզն քայլի ծանրութիւնը չգիտակցող:

Մէնք վիհ կայ: Հապարտ նահատակուերկ, Հոգին, ազգն ու ազգային Հապարտութիւնը փրկելու եւ, դիւնազիտութիւն խաղալով (մարմինը, Ֆիղիքականը չզոհելու, փառք ու պաշտօն եւ այլ բաններ ձեռք բերելու համար) հաւատուրացում ստորաքարչութեան միջեւ:

Ցաւօք, այսօ՛ր ալ կան մարդիկ, որոնք ազատամութիւն, զարգացածութիւն խաղալով կամ ծախսելով, ամէն ինչ վերաբննութեան, վերատեսնութեան ենթարկելու մարմաջ ունին՝ անկախ այն բանէն, թէ իրենք ունին այդ իրաւունքը, կը հասկան՝ իրենց ըստին անհեթեթութիւննը, թէ ոչ: Անզամ մը եւս յիշենք եւ յիշեցնենք՝ անհատ մը կրնայ միսալի, իսկ ժողովուրդի մը հաւաքական մնածողութիւնը՝ ո՛չ: Աւելի իրապաչտօրէն՝ ըստ Հայ ժողովուրդի Հաւաքական մտածողութեան՝ եթէ չըլլար Աւարայրը, պիտի չըլլային Մուսա Լերան, Վանի ու Զէյթունի, Սարդարապատի ու Պաշ Ապարանի, Արցախի ազգային-ազատագրական պայքարները: Տգիտաքար Ամէն ինչ վերաբննութեան եւ վերատեսնութեան ենթարկուներն արդեօք կ'ընդունին այս: Իրենց կիցուածքին նայելով՝ կը կասկածինք...

Հայ գրականութիւնը Հարուստ է Հայրենասէր, ընտանեկան յարկ ու սրբութիւն գիտցող ողեցուն կամանց կերպարներով: Եղիշէի « Տիկնայք Փափկասունք »-ը հանձնարեկ գրիշով ու գեղարուեստօրէն կերտուած Հայ կնոշ Հաւաքական եւ դեռ մինչեւ այսօր չերազանցուած կերպարն է:

Քոյրը ժամանակներու ու պայմաններուն մէջ Հայ կինը պայքարած է ամուսինին հետ եւ ամուսնոյն թեւ ու թիկունք եղած: Այս կը Հաստատեն Աւարայրէն մինչեւ Մուսա Լերան Հերոսամարտին մասնակից կանաքը, Սօսէ մայրիկն ու Արցախի Հերոսամարտերուն մասնակից լեռնական կանաքը: Ըստածին խտացումը կը գտնենք Դերենիկ Դեմիրճանի « Վարդանանք » վէպի Մեծ Տիկնոջ կերպարին մէջ: Հայոց նախարարներուն հաւատուրացութեան լուրը լսած Մամիկոնեան Մեծ Տիկինը, իրենց տորմական գերեզմաննատուն երթալով, այսպէս կը դիմէ հանգուցեաներուն շիրիմներուն.

« Համազաւսպ, վեճեր կաց... Համազաւսպ, վեճ կաց, որդիդ քեզ ուրացաւ... Առաջի մարդկան ուրացաւ Հայրենին.. Սասանեց տունը Մամիկոնէից... Լուսութիւնն աւելի զարցուրելի եղաւ... »

-Վաչէէ, Վասակ, Մուշեղ..., վեճ կացէք, տեսէք օրը դատաստանի... » (Դերենիկ Դեմիրճեան, « Վարդանանք », Երեւան, 1987 թ., էջ 518):

Հոգեկան այսպիսի կերտուածքով, ներքին բարեկրթութեամբ եւ բարեմասնութեամբ դաստիարակուած մայրեր ունեցող ժողովուրդն իրօ՛ք անմահ է:

Հայ ժողովուրդը, Աւարայրի մէջ նախատակուելով, իրեւ հայ ժողովուրդ ծնունդ կ'առնէ Աւարայրէն՝ ցորենի ճշշդ այն Հատիկին պէս, որ « անկաւ յերկիր բարւոք, եւ ելեալ աճեցեալ տայր պտուղ, եւ բերեր ընդ միոյ երեսուն եւ ընդ միոյ վաթսուն եւ ընդ միոյ Հարեւը » (Մարկոս, 7, 8-9):

Ժողովուրդի դարաւոր կենափորձի եւ դրյատեւումի հիմքի խիստ առողջ ըմբռնում կայ Տէրունական աղօթքի՝ «Հայր Մեր»-ին « Ձհաց մեր Հանապազրդ տո՛ւր մեզ այսօր » նախադասութեան եւ Հայաստանեայց Առաքելական Սուրբ Եկեղեցի եօթ խորհուրդներէն մէկուն՝ մկրտութեան արարողութեան ժամանակ հա՛տհատ, ընդգծուած կերպով, իրեւ ամենամեծ իշճ՝ փափաք, «Հաւա՛տք, յ՛ս, մէ՛ր եւ մկրտութէ՛ն» բառերուն մէջ: Հոս, սակայն, քիչ է, շատ քիչ է հացը միայն սոսկ նիւթական կողմով Հաց ընդունիրը: Հացը հոս եւ հա՛ց է, եւ մեր կեանքի խորհուրդը, ապրելու իրաւո՛ւնքը, իսկ առանց Հաւատքի՝ չկա յոս, առանց յոսի՝ սէր, առանց սիրոյ՝ մկրտութիւն, ուրեմն եւ՝ կեանքի սերնդափոխութիւն, հետեւարա՛ հայու յարատեւութիւն, հայու հայրենիք: Ահա թէ ինչո՞ւ պատարագուեցան Վարդանանք եւ Ղետոնդեանք՝ մեզ ու աշխարհին ապացուցելով, թէ մարդ արարածին, հասարակութեան, ժողովուրդին գոյութիւնը պայմանանուրուուծ է « ո՛չ միայն հացիւ »:

Ոմանք այսօր ալ հեծնելով կ'ըսեն « Յաղթանակը յաղթանակ պիտի ըլլայ: Ինչ բարոյական յաղթանակ: Բարոյական յաղթանակը թողերուն բաժինն է... »: Չարթէ՛ բանափիճի: Բայց լսուած բան է, որ ողջ ժողովուրդ մը իր պարտութիւնը դարերու ընթացքին, զգօն ու գգաստ կերպով, արժեւորք որպէս յաղթանակ, դարերու ընթացքին իր սերունդները կրթէ, դաստիարակէ ու խանդավառէ իր պարտութեան օրինակով Աւելին, Աւարայրը 5-րդ դարէն մինչեւ այսօր դարձած է հայ հոգեւոր մշակոյթի, արուեստներով զարգացման աղբիւր ու առիթ՝ հայու ոգեկանութեան ու ընաւորելիթեան բացայատման եւ գնահատման բացառիկ չափանիք: Ժամանակը դո՞ւրս եկած է իր շափոյէն (Նէշքրիթ) իշճ է: Ո՛չ: Ամէն բան իր տեղն է: Այս ամէնը հէնց բարոյական (եւ զեռ աւելիով) յաղթանակի, թափուած արեամբ յառնած մեր ժողովուրդին խործի, միտքի արղար գնահատումին արդինքն է: Աւարայրի բարոյական յաղթանակի ուժն էր, որ, հայը, ոգեկան կամք-վահան դարձած, յետագային կը դիմագրաւէ նաև մոնկոյներուն, սերճուկներուն, թաթարներուն, թուրքերուն... »

Տարբեր կ'ըլլան յաղթանակները՝ քաղաքական, բարոյական, ուազմական, մըտաւոր... Նուաճողական պատերազմը կրնայ ըլլալ մի՛միայն ուազմական յաղթանակ, բայց ո՛չ երբեք՝ բարոյական: Աւարայրի ճակատամարտին արդինքը ոմանք հայոց համար կը սեպեն բարոյական յաղթանակ, ուրիշներ՝ պարտութիւն: Աւարայրէն հայոց բաժին Հասածն աւելին էր, քան բարոյական յաղթանակը: Այս զգաստացնող շառաչո՛ւն ապատակ-յաղթանակ մըն էր հայն ու հայուն ոգին, հոգին, հայուն Աստածն ու կրօնը արհամարհող, ծաղրող Պարսից գոտոց արքունիքին: Այդ ապատակով ու պարսից զգաստացնով միայն հայը կը ըստ Հաստատել իր գոյութեան իրաւունքը երկինքին տակ, աշխարհին մէջ իր իսկ պատճենական հոլին վրայ: Բայց այս ամէնն ինչ զոհողութեամբ եւ ի գին ինչի... »

Եւրաքանչիր ծանր յաղթանակ, թէկուզ բարոյական, նոր սկիզբ մըն է՝ նո՛ր կեանքով մը ապրելու: Այդպիսին էր Աւարայրը հայերու համար:

Հայ ժողովուրդի նընահաստատումի, գյուտեւման համար աչքի լոյսի պէս թանկ են լեզուն, Հաւա՛տք, ազգային մշակոյթը, ընտանեկան-ամուսնական աւանդանէն կը արագածուած օրէնքներն ու կենցաղը: Թիշելով լիշենք՝ վերոյիշեաններէն ո՛րեւէ մէկը թէրաքնահաստելու պարագային ժողովուրդը կը պատժուի գերագոյն

պատիժով՝ ուշ թէ շուտ յաւիտենական կորստեամբ: Ցիշենք միայն մէկ փաստ՝ լեհահայոց երբեմնի փառաւոր գաղութին անփառունակ վախճանը: Ուրեմն, զգօնութիւն, զգօնութիւն, նորէն զգօնութիւն եւ շարունակ պատնէշին վրայ՝ պէտք է ըլլալ՝ ազգային սրբագրծուած աւանդոյթներն ու աւանդոյթիւնները պահպանելու համար, եթէ կ'ուզենք ա'զգ ապրիլ: Ահա նաև ա'յս կը սորվեցնեն մեզ! Վարդանանց պատերազմն ու Վարդանանք՝ որպէս ոգեկան մէծ արժէք:

451-էն յետոյ պարսից դէմ Հայոց 30 տարիներու մղած ազգային-ազատագրական պայքարի յաղթական չեփորը կը Հնչեցնէ Վահան Մամիկոնեանը 484-ին, Նուարսակի պայմանագիրով: Այդ պայմանագիրով պարսիկն կրկին կը խլուին Հայոց ներքին ինքնուրոյնութիւնը, Հայ նախարարներու ու Հոգեւոր դասին ժառանգական իրաւոնքները, կը վերցուին Հաւատափոխութեան Հարկադրանքը, կ'աւերւին Հայոց սուրբ Հողին վրայ կառուցուած կրակարանները, Հայոց եկեղեցին կը գործէ ազատ ու անկախ, իսկ Հայ ժողովուրդն ու նախարարներն իրենք կը տնօրինեն իրենց ներքին գործերը: Խէջ խօսք, մեր ժողովուրդին երազած կատարեալ անկախութիւնը չէր այս եւ չ'ը ալ կրնար ըլլալ: Բայց, այնուամենայնիւ, այն արդէն իսկ կը նշանակէր Հայոց ազատատենչ ողի ու Հոգի, Հայոց զէնքի ու կամքի թէ՛ ռազմական, թէ՛ քարոյական արդար յաղթանակ:

Հայկ նահապետէն մինչեւ Վարդանանց պատերազմն ու մինչեւ այսօր ո՞վ կրնայ ըսել, թէ քանի՛ մեծ ու փոքր պատերազմներ եղած են Հայոց եւ այլազգիներուն միջնեւ: Կստահաբար՝ ո՞չ ոք: Բայց այլ էր Վարդանանց պատերազմն իր խորհուրդով, ազգային իր ներքին բովանդակութեամբ: Աւարայրը դարձաւ անմեղներուն արեամբ սրբագրծուած Հող Հայրենին, Նուարսակի պայմանագիրը՝ անոր վրայ կառուցուած պատուանդանը, իսկ Սարդարապատի ճակատամարտը՝ այդ պատւանդանին վրայ քարձրացած յաղթական արձանը, որով կ'ամբողջանայ Հայ ժողովուրդին պետականութեան, անկախութեան, Հոգեւոր ու մշակութային զարթօնքը խորհրդանշող վեհաջուր կրթող-յուշարձանը:

Հայ ժողովուրդն այն քանդակագրօնէ, որ դարեր շարունակ ոգեղէն ու նիւթեամբ հուրտ առ շերտ ծեփելով, ջանացած է ամբողջացնել Վարդանանց, Ղետոնդեանց եւ միւս սուրբերուն կերպարները, անոնց խորհուրդ խորինը: Մենք ալ այդ նոյն դերին եւ գործընթացին մէջ կը ժողովուինք, բայց Վարդանանց, Ղետոնդեանց անմահ կերպարները, միշտ ամրողացուելով, միշտ ու շարունակ ամրող-ջացուելու կարիք ունին ու պիտի ունենան նաև ապագայ սերունդներուն կողմանէ:

Այսօր ալ առկայ է Վարդանանց պատերազմն այլ դրսեւրումներով, որովհետեւ մեր ժողովուրդը սփիւռք ունի, կորուստներ ունի ու փայփայած, ծրարուած սրբազն երազները: Ուրեմն, յանո՞ւն մեր ժողովուրդի, յանո՞ւն Վարդանաներու եւ Ղետոնդներու, յանո՞ւն անոնց ու մեր նախնենեաց սուրբ աճիններու, յանոն մեր նախնեաց ու մեր դեռ չիրագրծուած երազներու՝ բանիւ եւ գործով ըլլանք Վարդանաներ՝, ըլլանք Ղետոնդներ:

Հազար սուրբ եւ անմահ պատարագ, Հազար լրիւ անոնց խնկելի յիշատակին:

ԳԵՂՐԳ ԲԱՂԴԻՇԵԱՆ
(Բանասիրական գիտութիւններու դոկտոր)

21 Փետրուար, 2001 թ. Երուսաղէմ

ՀԱՅՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

ՀԱՅԱՍՏԱՆԵԱՅՅ ԵԿԵՂԵՑԻՈՅ ԱՆՈՒՆԵՐԸ ԱՃՈՒՐԴԻ ՀԱՆՈՒԱԾ ԶԵՆ

(Վեր. Վ. Թուքիկեանի յօդուածին առքի)

Հայաստանի մէջ քրիստոնէութիւնը որպէս պետական կրօնք հոչական 1700-ամեակին առթիւ, հայ աւետարանական նէլեցական մը՝ Վերապատուելի Վահան Թութիկեան, «Նոր Օր» լաբաթաթիրթի Յուլուար 20-ի թիւնին մէջ, ունի յօդուած մը: Այս յօդուածը իր ընդհանուր գիծերուն մէջ՝ զեկոյց մըն է հոգեւոր այն աշխատանքներուն եւ ծրագրիներուն մասին, գործ Հայ Աւետարանական Միութիւնը կը ծրագրէ ի գործ դնել Հայաստանի մէջ:

Յօդուածը գրուած է քրիստոնէական քարոզչութեան եւ աստուածաշունչի տարածման խանդավառ սիրով եւ հաւասարվի:

Վերապատուելի Վահան Թութիկեան՝ Հայ Աւետարանական նէկեղեցւոյ ծառայոթ յարդուած հոգեւորական մըն է: Ան ունի տարիներու ծառայութիւն զանապան հայ աւետարանական համայնքներէ ներս, եւ հետինակ է բազմաթիւ հայերէն եւ անդիբէն կրօնաշունէ երկասիրութեանց, որոնց մէջ միւտ առ կ'արտացոյաց քրիստոնէական կրօնէի եւ Աւետարանական նէկեղեցւոյ հանդէս ունեցած իր սէրն ու նույրումը:

Եւ ասկային յարգելի Վերապատուելին, իր այս յօդուածին մէջ կատարած է շարք մը պատայայտութիւններ, որոնք ու թէ լոկ հակապատմական են եւ անձնիդ, այլ նաև՝ հեռու են տրամաբանական ըլլալիք: Թուենք մէկ քանին:

1) Վեր. Թութիկեան Հայ Աւետարանական նէկեղեցիները կը վերանուանէ «Հայաստանեայց Աւետարանական նէկեղեցի» անունով:

2) Ան կը գրէ որ «Հայ նէկեղեցի» ըստով մենք պէտք է հասկանաք ոչ թէ լոկ «Հայոց Առաքելական նէկեղեցի», այլ նաև՝ Հայ Կաթոլիկէ (Կաթոլիկ) եւ Հայ Աւետարանական նէկեղեցիները:

3) Ան կը գրէ նաև որ «1700-ամեակի տօնակատարութիւնը մէկ նէկեղեցի մէնաշնորհը չէ, այլ բոլոր հայ նէկեղեցիներուն են այդ «Հայ նէկեղեցիներու շարքին մէջ՝ կը վեսէն նաև՝ «Հայ Կաթոլիկ» եւ «Հայ Աւետարանական» նէկեղեցիները»:

Այսպէս գրէի մէկ հարուածով, Վերապատուելին փոք մը կընչ անիրարէին կապտելու Հայոց նէկեղեցւոյ պատկանող պատմական

չարք մը իրաւունքներ եւ իրաւառութիւններ՝ որոնց իրաւունքը որպէս բողոքական (Աւետարանական) չունի ինք, եւ չունին Հայ Կաթոլիկները Խօսինք փաստերով:

1) «Հայաստանեայց նէկեղեցի» (Հայաստանեցիներու նէկեղեցի) անուանակոչումը, յատկապէս եւ մասնաւորապէս (exclusively) կը պատկանի մի միայն Հայաստանեայց Առաքելական Ս. նէկեղեցւոյ Այս նէկեղեցւոյ որ հիմնուեցա 1700 տարիներ առաջ, ձեռամբ հօրն մերոյ Սրբոյն Գրիգորի Լուսաւորչին. եւ հանուր աշխարհէն ճանցուեցա որպէս «Հայաստանցիներու նէկեղեցին», (Հայաստանեայց նէկեղեցի):

Այսդ Թուպակնի (301) Հոռովմէական Կաթոլիկ նէկեղեցին գոյութիւն չունէր գեռ, եւ ոչ այլ բողոքական (Աւետարանական) յարանուանութիւնը գոյութիւն ունէր միայն «Հայաստանեայց նէկեղեցին» որպէս պետական կրօնքը Հայաստան Աշխարհի:

«Բողոքական» (Աւետարանական) անունը վերջէն սորուած անուն մըն է) յարանուանութիւնը, յետուամուռ, օտար դաւանութիւնն մըն է մեր մէջ՝ որ Պղտու եւ մեր գաւառներուն մէջ, մուտք գործեց 19րդ գարու կէսերուն, օտար միսիոնարներու ձեռքով:

Այս միսիոնարները այդ տարիներուն յաջողեցան շարք մը չքաւոր հայեր գաւանափոխ դարձնել, անոնց ընծայելով՝ ալիւր, պարէն, նաեւ կրթութիւն տարով անոնց անձափառա զաւակներուն:

Պատմական այս նէկեղեցիները կը հաստատէն ինչերին որ քողոքական» կամ «Աւետարանական» յարանուանութիւնը օտարներէն եկած է մեր մէջ:

Հայաստանցիներուն պատկանող դաւանութիւնը չէ այդ:

«Հայաստանեայց» անունը յատկանշող վերադիրն է լոկ «Հայաստանեայց Առաքելական Ս. նէկեղեցւոյ ճիշտ այնպէս ինչպէս «Հռովմէական» անունը յատկանշուն է Հռովմէական Կաթոլիկ նէկեղեցւոյ (Roman Catholic Church):

Հետեւապէս ոչ Աւետարանական եւ ոչ այլ

այլ յարանուանութիւններ իրաւունքը ունին գործածելու այդ յատուկ անունը («Հայաստաննախայց») Հայ Եկեղեցւոյ:

2) «Հայ Եկեղեցի» կոչումը եւս յատկապէս եւ մասնաւորապէս կը պատկանի մի միայն Հայոց Առաքելական Ս. Եկեղեցւոյ, ճիշդ այնպէս ինչպէս «Յոյն Եկեղեցի» կոչումը կը պատկանի լոկ «Յոյն Օրթոսորբ Եկեղեցւոյ»:

Թունաստանի մէջ ալ կան, Յոյն Բողոքականներ (Աւետարանականներ) եւ Յոյն Կաթոլիկ Եկեղեցի, ինչպէս մեր մէջ «Հայ Աւետարանական Եկեղեցի» եւ «Հայ Կաթոլիկ Եկեղեցի»:

Այս պարզ եւ տարրական ճշմարտութիւնը միթէ չի գիտեր Վերապատուելի Թութիկեան...

Անշուշտ գիտէ, բայց կը թուի մեզի որ ան ունի յետին ալլ դիտաւորութիւն՝ որուն պիտի անդրադառնանք:

3) Վերապատուելի Թութիկեան կը գրէ որ «1700-ամեակի տօնակատարութիւնը ոչ մէկ Եկեղեցի մենաշնորհը չէ»:

Այս արտայայտութեան մէջ կայ ինքնահաւանութիւն մը, որ խոտոր կը համեմատի մեր ճանչած պատուելի Վաշան Թութիկեանի անձին եւ իր հոգեւոր հանգամանքին հետ:

«Ոչ մէկ Եկեղեցի» անորոշ արտայայտութեամբ Վեր Թութիկեանի որոշապէս ըսել ուղածը, հետեւեալն է - «1700-ամեակի տօնախմբութիւնը Հայաստաննայց Եկեղեցւոյ նաևնաշնորհը չէ»։ Կ'աւելիցնէ նաև, որ 1700-ամեակը քրիստոնէութեան տարեդարձն է Հայաստանի մէջ (birthdate):

Ճշդում-՝ Քրիստոնէութեան ծնունդը Հայաստանի մէջ սեղի ունեցաւ տառչին դարուն, երբ Թադէոս եւ Թարթողիմէոս՝ Քրիստոսի երկու առաքեանները Հայաստան եկան 35 թուին մինչեւ 69 տարիններուն եւ քրիստոնէութիւնը քարոզեցին։ Այդ քարոզութեանց որպէս հետեւակ՝ բազմահազար հայեր քրիստոնեայց դարձան։

Հայոց Սանատորուկ թագաւորի դուստրը եւս, Սանդուխս ընդունեց քրիստոնէութիւնը եւ նահանակութեցաւ հօր կողմէ։ Ան եղաւ քրիստոնէութեան տուածին վկայուեին։

Երկու տարքեաններն ալ նահատակուեցան Հայաստանի մէջ Անոնց յաջորդեցին շուրջ ութը քրիստոնեայ հայրապետներ որոնք քրիստոնեայ հաւատացանները շարայարարաց պահանջնեցին մինչեւ մեր ազգովին քրիստոնեայ դառնալը։

2001 Բուևականը, 1700-ամեայ ծննդեան տարեդարձն է Հայաստաննայց Եկեղեցւոյ, որովհետեւ այդ թուին է որ Ս. Գրիգոր Լուսաւորի

հիմնեց Հայաստաննաեա Եկեղեցին եւ ինք եղաւ առաջին հայ ժողովուրդի կաթողիկոսը։ Քրիստոնէական առաջին Տիեզերական ժողովը վարչութեան 325 թուին Այդ ժողովին մասնակցեցներ նաև մենք, եւ ճանչցուեցանք՝ որպէս «Հայաստաննայց Եկեղեցի» անունվ (Հայաստանցիներու Եկեղեցին):

2001 թուականը, 1700-ամեակն է նաև Մայր Աթոռ Ս. Էջմիածնի հիմնարկութեան։ Համաձայն Ս. Գրիգոր Լուսաւորիչի հրաշապատում տեսլիքին (Ագաթանգեղոս պատմիչի վկայութեամբ) Միածին Յիսուս, երկինքն իշաւ Հայաստան եւ հիմը դրաւ առաջին հայ քրիստոնեայ տաճարին եւ որ կոչուեցան «Էջ-Միածին» (Միածինը իշաւ):

Հայաստաննայց Եկեղեցւոյ ծնունդով, ծնունդ առին նաև մեր մշակոյթը, մեր ճարտարապետութիւնները, մեր գիրն ու գրականութիւնները, եւ մեր պատմութիւնները։

Ս. Գրիգոր Լուսաւորիչ, Ս. Սահակ Հայրապետ, Ս. Մելքոն Սամոնց, Սովոքս Խորենացի, Եղիշէ, Անսնիս Շիրակացի, Ս. Ներսէս Շնորհալի, Գրիգոր Նարեկացի եւ Գրիգոր Տաթեւացի։

1700-ամեակը տարեդարձն է նաև Հայաստաննայց Եկեղեցւոյ այս եռամեծար սուրբերուն, որոնց շարքը կը լուսավորին երկարել մինչեւ Խրիմեան Հայրիկ, Կոմիտաս Վարդապետն եւ շատ այլ մեծութիւններ, որոնք Հայաստաննայց Եկեղեցւոյ եւ հայ ժողովուրդի փառքն ու պարծանքն են, եւ որովհետեւ Հայաստաննայց Եկեղեցին եւ Հայ ժողովուրդը անքակտելի միութիւններ են։

Պատմական այս վկայութիւնները կը հաստատեն որ 1700-ամեակի տարեդարձը յառկավուն կը պատկանի Հայաստաննայց Ս. Եկեղեցւոյ եւ (կ'ընդգծենք Վերապատուելին բառը) մենաշնորհը:

ՄՏԱՀՈՒԶԻՉԸ ԵՒ ԸՆԴՎԶԵՑՈՒՑԻՉԸ

Վերապատուելի Վահան Թութիկեան կը գրէ որ 1700-ամեակի առթիւ, «Հայ Աւետարանական Համաշխարհային Խորհուրդ», (որուն նախագաւուն է նիք) հինգ Եկեղեցական միութիւններով, տանձնակ մը Երիտասարդական կազմակերպութիւններով, 150 Եկեղեցիներով, ծրագած են յատաձիկայ Օգտասոս ամսուն, Հայաստանը ողողի հոգեւոր դաստիարակութեան կեցրուներով, կիրակնօրեայ դպրոցներով, պատանեաց, երիտասարդաց, չափահասներու եւ տարեցներու քրիստոնէական կազմակերպութիւններով, եւ Աստուածալունչներով որպէսպի (Հայաստանի ժողովուրդը) առաջնորդեն դէպի Յիսուս Քրիստոս եւ անոնց ջամբեն աստուածակերտ դաստիարակութիւն։

Հայ Աւետարանական Խորհուրդի միսիոնարական այս վիթխարի ծրագիրը մեզ ապշեցնելով հանդերձ լուրախացներ, այլ ընդհակառակը կը մտահոգէ մեզ թուենք թէ ինչու.

1) Ի՞նչ է պատճառը որ «Հայ Աւետարանական» (բողոքական) եկեղեցին 150 տարիներէ ի վեր (իր գոյութեան գալէն ի վեր մեր մէջ), երբեք չէր համարձակած ինքզինք «Հայաստանեաց» եւ «Հայ Եկեղեցի» անուանել, բայց յանկարծ մեր 1700-ամեակի առթիւ, եւ իրենց ծրագրներ վերոյիշեալ միսիոնարական հակայ գործունեութեան նախօրեակիր՝ Հայաստանի մէր աղքատն եւ զրկուութեան ժողովուրդին առջեն կը փափաքին ներկայանալ «Հայաստանեաց» եւ Հայ Եկեղեցին անուններով Անուններ որ իրենց երբեք չեն պատկանած եւ չեն այ պատկանիր:

Բայց անմեր ժողովուրդին կրնան տալ այս պարանքը՝ որ իրենք ալ «Հայաստանեաց» Եկեղեցոյ» մէկ տարբերակին են:

Ավելեցուցիւ այն է որ այս գետնի վրայ անոնք նոյնիսկ մասնակցիլ կը կամենան «Հայ Կաթոլիկ» Եկեղեցոյ հետ, անոնց եւն ընծայելով «Հայաստանեաց» եւ «Հայ Եկեղեցի» անունները: Անոնց որոցն Երդուրեալ «Քողովրդը» հակառակորդները եղած են դարձել շարունակի:

Հարդ կայ «Հարցնելու թէ որո՞ւ ապրանքը որո՞ւ է որ կը տրուի թող պարզ ըլլայ սակայն որ «Հայաստանեաց» Եկեղեցոյ» անունները անուրդի հանուած չեն:

2) Վեր. Վահան Թութիկեան, յանու իր համաշխարհային Աւետարանական Միութեան, կըսէ նաև Հետեւեալը, «Հայաստանի ժողովուրդը ամրող եօթանասուն տարիներ քրիստոնէական դաստիարակութիւն զգլուած էր», այդ պահանոռով ալ Հայ Աւետարանական Միութիւնը Հայաստան կ'եթթայ հսկայական ծրագիրներով, քրիստոնէութիւն քարոզելու մեր ժողովուրդին:

Հարց կու տանք իրաւացիօրդին եւ արդարոքն որ ամբողջ եօթանասուն տարիներէ ի վեր, ո՞ւր էին այ ուշ մնացած միսիոնարները՝ իրենց քրիստոնէական քարոզութիւններով:

Համայնակար վարչակարգի հակակրօնական ամենչն դաժան տարիներուն, 1930-կան թուականներուն մեր Հայրենիքին մէջ, Հայաստանեաց Եկեղեցոյ Հոգեւորականները իրենց կեանքի գնով բաց պահեցին Հայոց Եկեղեցիները եւ իրենց հարելի բողոքանուէր միջոցներով քրիստոնէութիւնը գուած պահեցին Հայաստանի մէջ:

Ամենայն Հայոց Տ.Տ. Խորէն Վեհ. Կաթողիկոսը իր կեանքը տուաւ պահապանելու համար Ս. Էջմիածինը:

Հայաստանի մէջ այդ հակակրօնական տարիներուն, Հայ Աւետարանական Հոգեւորականներ հեռու մնացին Հայաստան երթաէ կամ Հայաստան մնալէ իրենց մորթը պաշտպանելու համար:

Հիմա սակայն երբոր կեանքի ապանովութիւն կայ եւ հակակրօնական հասածնք չկայ,

հիմա՝ Հայ Աւետարանական միսիոնարներ վիթխարի ծրագիրներով Հայաստան կը ներկուածէն քրիստոնէութիւն քարոզելու:

3) Ի՞նչ է այս քարոզութեան նպաստակը. Հակառակ եօթանասուն տարիներու կրօնական համածանքներուն, Հայաստանի մէր ժողովուրդը մապաշակ չհեռացաւ քրիստոնէութենէ: Հնեւութեան Հայաստանեաց Եկեղեցոյ իր պապեական դաւանութենէն:

Արդ հարց է գիտնալ թէ ի՞նչ է ճշմարիտ նպաստակը. Հայ Աւետարանականներու դէպի Հայաստան ծրագրած այս լոյնածաւալ միսիոնարական արշաւանքին:

Իրապէս քրիստոնէութիւն քարոզել է: Եթէ արդարեւ այդ է, եւ եթէ այդ քրիստոնէական քարոզութիւններու պիտի կատարուի գործակցարար եւ ընդ հովանեաւ Հայաստանեաց Առաքելական Ս. Եկեղեցոյ եւ Ս. Էջմիածին, մէնք պագույնին պիտի դնահատենք Հայ Աւետարանականներու ճենապակները:

Բայց եթէ այդ Աւետարանական միսիոնարները իրենց երագրած ճենապակները կը կամ տարբեր Հայաստանեաց Եկեղեցոյ մէր դաւակները հեռացներու իրենց դարաւոր պապեական դաւանքներն, եւ գանոնք առաջնորդեն թէպի Աւետարանական (բողոքական) փարախ, մնք այդ արարքը պիտի նկատենք պառակիդէ եւ պագագանդ արարքը մը:

Եթէ Հայ Աւետարանական Միութեան միսիոնարներ, համարձակին նոյնիսկ մէկ հասիկ Հայ անհան՝ Հեռացնել իր պապեական դարաւոր հաւատքէն (Հայաստանեաց Եկեղեցին), եւ առանողութիւն գինը դէպի «Աւետարանականութիւն» (բողոքականութիւն), այդ արարքը ինքնին մեղանում մը պիտի ըլլայ Աստուծոյ պատուիրաններուն դէմ: Մեղանչում քրիստոնէական պկրունքներուն դէմ:

Քրիստոնէութիւն քարոզելու պատճառաւարանութեամբ, կատարուուղ նման ունաճգութիւններ, թոյլատորելի չեն, ներելի ալ չեն:

Կը յուսանք որ Հայ Աւետարանական Միութիւնը, հեռու կը մնայ նման ընթացքի մը մէջ գտնուելի:

Այս յօդուածին մէջ յիշատակուած կեղրոնակն էմէքը՝ Վերապատուելի Վահան Թութիկեան, մնզի համար սրտի մօտ անձ մըն է Ռւսինք ինամիշական կապ:

Աւա թէ ինչու հարկ կը գգանք յիշել հոս Արիստուէի պատմական եւ դասական մէկ խօսքը. «Պղաստոն կը սիրեմ, բայց ճշմարտութիւնը կը գերադասեմ»:

«Ճշմարտութիւնը» Հայաստանեաց Առաքելական Ս. Եկեղեցին է, որուն հանդէպ միշտ

այլ յարդալիր եղած է անցեալին Վեր. Թութիկեան, եւ կրկնած՝ որ մեր «մալր եկեղեցին» է ան 1700-ամեակի գարադարձը թող ըլլայ բարեպատեհ առիթ, որ «Հայ Եկեղեցին» բաժնուած եւ օտար յարանուանութեանց յառած զաւակներ վերադառնան իրենց մալրենի Եկե-

ղեցւոյ գիրկը։ Վահան Թութիկեան թող զայս ընդունի որպէս հրաւէք, վերադառնալու «Ճշմարտութեան», Հայաստանեայց Առաքելական Սուրբ Եկեղեցւոյ։

— ԹՈՂԴՈՄ ՓՕՍԹԱՁԵԱՆ

ԶԳԻՏՆԱԼԸ ԱՄՕԹ ԶԷ, ԱՅԼ՝ ԶԱՐՎԻԼԸ»

«ՆՈՐ ԿԵԱՆՔ»ի 15 Մարտ 2001, թիվն մէջ երեք հեղինակներ առանձին երեք գրուքիւններ ստորագրած էին նոյն անձին համար։ Ասոնք՝ Ճօրն Բամպակեան, Թակոր Լուսարարեան եւ Վերապ. Պ. Տարագենեան, որոնք անվայել կերպով կը յարձակին անձի մը վրայ՝ կարծես քակարդի մէջ բռնուած քոչուն մը եղած ըլլար։ Սաղմոսերգուին ըսածին պէս։ «Աստուած բողուց զայն, հալածեցէք եւ բռնցէք զայն, վասնզի ազատող մը չունի» (Սղմ. 71,11)։ Նախ՝ խորհեցայ թէ՝ արդեօֆ ի՞նչ պատահած կրնայ ըլլալ, գայթակղուրի՞ն մը կամ սրապղծուրի՞ն մը որ քշնամանելով այսպէս կը ճաղկեն զինք։ Երեք յօդուածները կարդալով՝ հասկցայ որ այդ անձը՝ մեծարգոյ երրեմնի Հայր Թորգոմ Վրդ. Փօսրանեանն է եղեր, իր վերջին գրած՝ «Հայասսանեայց Եկեղեցւոյ Անունները Անուրդի Զեն Հանուած» յօդուածի մասին։ Մեզի ալ յիշեցուց նախավկայ Սր. Ստեփանոսի խօսած նառը երէից ատեանին մէջ, «որ կատղեցուցած էր անքասիր Փարիսեցինները եւ դպիրները» (Դրծ. է. 54):

Պէտք է բաել որ այս երեք գրուքիւնները նախ՝ լնդզգեցուցիչ չէին այլիւ պարզապէս խօրծանք՝ մարդու անձնական կեանքին մասին։ Եւրոպայի մէջ, մարդու մը անձնական կենցաղին մասին խօսիլը կամ բննադատելը շատ ամօր է եւ մարդ ինքինի անպարկեց

կը զգայ։ Խօսմ տանիք առաջին գրողին։ «...Մտածած ես երբեք թէ՝ դուն որպէս երրեմնի վարդապետ, որ դուն ուխտդ դրմած ես, եւ կարգաթող ես, ինչպէ՛ս կրնաս Եկեղեցիի մը պաշտպան ըլլալ երը անոր հանդէպ հաւատարմութիւն չես ունեցած...» եւլին։ Երէ Ա. Մառուկեան ողջ եղած ըլլար՝ պիտի ըսէր։ «Թելրֆօնը Թելլէրը»

Թամրուկ կի մի էլլէրը։ Ի՞նչ կապ ունի մէկը միհսին հետ. ոչ մէկ կապ։ Քանի որ արծարծուած նիւրը ոչ Թորգոմ Փօսրանեանի բարոյականին, նկարագրին, ոչ ալ անոր ձեռնադրուրեան մասին է երբեք, այլ՝ «Հայաստանեայց» բառը, որ մենաշնորհ մը եղած է Հայոց Եկեղեցւոյ 17 դարեր շարունակ, իսկ այսօր, ուրիշ բռղորմական Եկեղեցի մըն ալ իրաւո՞ւն ունի զայն շահագործելու։ այս է բռն, իսկական նիւրը կամ բանավէճը։ Ուստի՝ Հայց Եկեղեցւոյ զաւակները իրաւունք ունին իրենց ազատ կարծիքները արտայատելու։ Պէտք չկայ ասոր կամ անոր բարեկամ կամ խնամի ըլլալու։

Մեր մեծարգոյ Թորգոմ Փօսրանեանը իր ուսումը առած է Լիքանան, Անքիլիասի Մեծի Տանն Կիլիկիոյ Կառողիկոսութեան Դպրեվանքի մէջ, ապա կուսակրօն վարդապետ ձեռնադրուած է։ Իր շրջանակն սիրուած եւ յարգուած Եկեղեցական մը եղած էր։ Ցեսոյ, յեմ զիսեր եւ չեմ ալ հետաքրքրուիր թէ՝ ինչ

պատճառներով՝ կարգը բողած է, որովհետեւ անիկա իր անձնական կենցաղին կը վերաբերի միայն: Ինչպէս չենք հարցեներ Պր. Յ. Լուսարարեանին թէ՝ ինչո՞ւ Հայց. Մայր Եկեղեցին գգելով՝ բողոքական դարձած է, որովհետեւ անիկա իր անձնական կեանցն է: Եւ չենք ըստ իրեն թէ՝ «Գիմիլէ դարձած բացախը՝ դառն եւ կծու կ'ըլլայ»: Զգունանի որ Թորգում Փօւրանեան իր մէջ կը պահէ վարդապետական ձեռնադրութեան իշխանութիւնը: Որովհետեւ ձեռնադրութեամբ տրուած շնորհը իրմէ եւս չ'առնուիր երրեմ: Ճիշդ է որ չի կրնար բահանայագործել իրեւ կարգարող՝ բայց ի պահանջել հարկին, այսինքն՝ երբ զիւղի կամ անապատի մէջ, ուր բահանայ մը չկայ, այս պարագային իրեն տրուած նախկին իշխանութեամբ՝ կրնայ բաղում կատարել, եւ նոյնիսկ մահամերձ երախան կրնայ մկրտի: Իսկ երէ որ մը ինք կը փափախի բահանայագործել, կը դիմէ տեղուոյն թեմակալ Առաջնորդ Եպիսկոպոսին: Ան ալ իր կարգին կարողիկոսէն մասնաւոր երաման առնելով՝ զինք կը վերակոչէ իր նախկին պաշտօնին: Կրկնն ձեռնադրութիւն տեղի չ'ունենար՝ բանի որ արդէն ինք ձեռնադրեալ մըն է:

Միքէ Վրբանէս Զըրբընեանը կարգարող բահանայ մը չէ՞ր, որ զինք առօք փառօք ընդունեցին ձեր մէջ: Ան որ լիրօրէն ԱՍՏՈՒԱԾԱԾԻՆը «կասի կին» կոչած էր, իսկ Քրիստոսի «ԽԱԶ»ը՝ «ատաղճականորի ապրանք»: Ամօր, հազար ամօր, բանի որ ինք սորված էր.

«Խաչը խորհրդանիշն է փրկութեան եւ անձնազոն պիրոյ»: Աստուած մեղք չհամարէ իրեն, վերջին դատաստանին: Նմանապէս, ԺԶ. դարուն Բողոքականութեան հիմնադիրը՝ ՄԱՐԹԻՆ ԼՈՒՏԵՐ (1483-1546) կարգարող մը չէ՞ր, Հոռվմէական Կարոլիկ Եկեղեցին: (1) Մեր բողոքական Աւետարանական եղայրները վշտացած էին երբ իրենց համար ըստած էր թէ՝ «Հայ Բողոքական Եկեղեցին օտարամուտ է»: Յաճախ լսած ենք եւ կարդացած ենք թէ՝ «Միսիոնարութեան Եերշնչումով՝ Աւետարանական Եկեղեցին այս ինչ գիրքը հրատարակեց: Սակայն որևէ որ մըն ալ չենք կարդացած թէ Սր. Գրիգոր Լուսառոչէն, Ներսէս Շնորհալիկէն կամ Սր. Գրիգոր Տաթևացիէն Եերշնչուելով այս ինչ զիրքը կամ այս ինչ բանը ըրինք: Ինչո՞ւ այն ատեն ուրիշները կը մեղադրեն:

Աւետարանական Եղայրները կը վիրաւորուին երբ իրենց կը յիշեցուի թէ՝ «Հայ բողոքականութիւնը ծնունդ առաւ Միսիոնարական ալյուր-պարէն բաշխելու խայծով» Ապացոյց՝ ասկէ յառաջ եկած է հետեւեալ ժողովրդական շատ ծանօթ առածը. «Ուն պիրտի՝ տին պիրտի»: Քանի մը օրինակներ տանք մեր լսած պատմութիւններէն: Ոչ թէ իին՝ 1846ի դէպիերէն, այլ Իւ. Դարու, մեր այս օրերէն: Ցոյց տալու թէ՝ նուազախումբը կը փոխուի, սակայն միշտ նոյն եղանակը կը լսենք դժրախտարար: Մեր քեմր ենգեւոր Հովիւներէն Տէր Հայր մը պատմեց մեզի հետեւեալը. «Օր մը բովս եկաւ

(1) Մարրին Լուտերը լաւ ճանշնալու եւ մանաւանդ իր տիսուր վախճանին տեղեկանալու համար, կարդացէք. «Martin Luther, par Ivan Gorby, Ed. 'La table Ronde', Paris, 1991: Անգլերէն ալ բարգմանուած է:

մեր երիտասարդ Տագէսը, որ մեր ծովիչի հաւատացեալ ընտանիքի զաւակն էր, զոր ես մկրտած էի մանկութեան: Դժբախտարար իր ծնողքը կանուխ կորսնցուցած էր, նախան իր ուստումը աւարտելը: Բայց բարերախտարար իր մեծ ամուսնացած եղբայրը օգնեց իրեն մինչեւ համալսարանն վկայական առնելը: Բաւական ժամանակ անգրոծ մնաց, զան զի շատ դժուար էր գործ մը գտնելը»: Հիմա խօսքը տանի Տագէսին: «Տէր Հայր, ձեր բով եկայ որ բարոյապէս ինձի օգնէք, որովհետեւ եղուկան նեղութեան մէջ եմ: Երկու տարի առաջ էր, Հայ Աւետարանական ժողովարանի եղբայրներէն երկու եղողի մօսս գալով՝ գործ մը առաջարկեցին, եւ շատ լաւ աշխատավարձ խոստացան: Մեղենէն առաջ, ըստին որ այլեւս Կիրակի օրերը իրենց ժողովարանը ներկայ ըլլամ: Իրապէս ուրախ էի շատ՝ գործիս համար: Գրերէ տարի մը ետք, թելադրեցին որ ապաշխարեմ: Շիտակը, գործիս սիրոյն ապաշխարեցի: Զվերշացաւ, տարի մը չանցած՝ սկսան զիս համոզել որ պատրաստուիմ բողոքականնան մկրտութեան համար, որպէս զի կարենամ անդամ ըլլալ Աւետարանական եկեղեցոյ: Անմիջապէս պատասխանեցի որ ես արդէն մկրտուած եմ այսինչ բահանային ձեռամբը: Առարկեցին որ անհիկա նշամարիտ մկրտութիւն մը չէ, այլ՝ ծիսակատարութիւն մըն է: Հիմա որ երիտասարդ ես, գիտակցարար Տէր Ցիսուսը ընդունելով՝ կը մկրտուիս Հոգին Առլորով. ամէն: Ասոր համար մղաւանջի մէջ եմ եւ եղուկան տագնապ ունիմ, եւ զիշերները չեմ կրնար քնանայ: Քաջ զիտեմ որ երկ չմկրտուիմ իրենց մօս, այլեւս ինձի գործ պիտի չտան, որեւէ բան պատճառ գտնելով: Մանաւանդ մեծ մամիկս լսած էի որ մկրտութիւնը մէկ է: Մարդ մը մէկ

անգամ կը մկրտուի քրիստոնեայ դառնալու համար: Արդ՝ ձեր մօս եկայ որ ինձի օգնէք»: Տէր Հայրը շարունակեց. «Թաշորդ օրն իսկ գացի Պատուելիին մօս եւ իրեն պատմեցի եղեղութիւնը: Պատուելին լսելէ ետք ինձի՝ ըստ. Երիտասարդը անհոգ քող ըլլայ. առ այժմ մկրտութեան խնդիր չկայ, եւ ես կը կարգադրեմ որ իրեն մկրտութեան մասին չխօսին: Իսկ երէ հետագային, ինք իրապէս փափաքի մեր մօս մկրտուիլ՝ այն ժամանակ կը խորհինք իր մասին»:

Գրերէ տարի մը ետք, Տագէսը, ուրիշ տեղ, նոր գործ մը գտնելով՝ քաղամասը փոխեց եւ այն շրջանի Հայց. եկեղեցոյ ալ քաղական դարձաւ: Տէր Հայրը շարունակեց. «Տագէսը ի միջի այլոց ուրիշ հետաքրքրական բաներ ալ պատմած էր: «Աւետարանական եղբայրները ազատ համարձակ կը բննադատէին մեր Հայց. եկեղեցոյ աւանդութիւնները կամ ծիսական բաները, եւլլը: Երբ անոնց դիտել տայի իրենց կատարած բերութիւնները կամ սխալները, այն ատեն, վրաս զայրոյրով՝ կը պոռային:» Գուն մի խօսիր, բու մէջդ Սատանայ կայ, մեզ կը խանգարես: Իրենց ըսի. Քանի որ ձեզ կը խանգարեմ՝ այլեւս Հայց. մեր եկեղեցին կը յանախին:» Ասոր պատասխանը եղաւ. «Այն ատեն դժոխ կ'երաս...»: Այս պատասխանը Զլրդ լուսաւորեալ «Էքիւմէնիք» դարու խոտոր կը համեմատի քրիստոնեայ անուն կրող բողոքականի մը. չէ՞: Ուրիշ Տէր Հայր մը պատմեց հետեւեալը. «Մեր քաղի Հայ Աւետարանական բողոքական եկեղեցոյ Պատուելիին եւտ եղբայրական լաւ յարաբերութիւն ունեի: Երբեմն քաղման առքիւ կու գար մեր եկեղեցին, երէ նշջեցեալը իրեն ծանօթ եղած ըլլար, անշուշտ: Օր մըն ալ

դարձեալ քաղումի համար եկած էր. նախապէս ինձի ըսած էր. «Ննջեցեալ «Քոյր» լաւ կը նանջնամ:» Շիտակը երբ «Քոյր» քառը գործածեց ուշադրութիւն չըրի երրեք. ուրիշներուն ալ «արիկին» կ'ըսէր: Ուրեմն՝ ըստ սովորակամին իրեն ալ խօսէ տուի որ քամի մը միխթարական խօսեր ընէ: Աւետարանէն: Եր խօսին մէջ, ի միջի այլոց ըսաւ. «Այս Ազնիւ «Քոյր» մեր ժողովարանը կու գար եւ մեր ժողովարանին մէջ մկրտուցաւ...»: Քար լուրիւն տիրեց եկեղեցւոյ մէջ: Ես իրեն Հոգեւոր Ճովի կամայ եւ ակամայ խօսը կլեցի որպէս զի քաղման արարողութիւնը չխանգարուի...:

Բայց քաղումէն եսլ, ննջեցեալին ժրոջ որդին, որ ուրիշ երկր եկած էր իր մօրաքրոջ քաղման համար, ինձի մօտենալով՝ հարցուց. - Տէր Հայր, մօրափյրս մկրտուած եւ դրոշմուած էր Հայց. Առաքեական Ա. Եկեղեցւոյ մէջ, սակայն ինչո՞ւ Պատուելին ըսաւ որ իրենց ժողովարանին մէջ ալ մկրտուած է: Արդեօֆ մեր հայկական մկրտութիւնը չի՞ քաւեր երկինքը ժառանգելու համար: Պօղոս Առաքեալը կ'ըսէ. «Մկրտութիւնը մէկ է» (Եփս. Դ. 5): Իմ կինս բողոքական աղջիկ էր, Պէյրութ, պսակադրութեան ատեն Տէր

Հայրը տեսաւ որ իր Աւետարանական եկեղեցին մէջ արդէն մկրտուած է, նորէն զինք չմկրտեց»:

Այս մէկը կը համեմատի՞ Աւետարանին եղջին եստ, Պր. Յ. Լուսարարեան: Միշտ կը լսենք քէ՝ Աւետարանական-բողոքականներ «Չատ կը սիրեն իրենց «Մայր» եկեղեցին»: Չատ աղէկ: Բայց միայն խօսի՞վ քէ՝ գործո՞վ: Տարրական պարզ հարցում մը, որ ոչ վարդապետական է եւ ոչ ալ՝ ասսուածարանական: Ամրող աշխարհը գիտէ քէ՝ միայն Հայերը կը տօնեն Սուրբ Ծննդեղը Յունուար ճիմ: Արեւելքի մէջ՝ կրանան, Սուրիա, Թուրքիա, եւ մանաւանդ Հայաստան մեր բողոքական եղայրյները մեզի հետ կը տօնեն Սր. Ծննդեղը Յունուար ճիմ: Սակայն ինչո՞ւ Եւրոպայի եւ Ամերիկայի եւ այլուր Դեկտեմբերի Զ5ին: Երկու չափ եւ երկու կշիռ: Ուստի դորի է որ իրաւունք կու տաք Մեծարգոյ Թորգոմ Փօստանեանին բակու քէ՝ «ԱՅ (Վերաց. Թուրիկեանը) ունի յետին այլ դիտաւորութիւն՝ որուն պիտի անդրադառնանք»:

Ինչ որ ըրած է «ՆՈՐ ԿԵԱՆՔ»ի 29 Մարտ 2001 թիւին մէջ, ամէն ինչ յստակ, որոշ եւ բուականներով բացատրած է:

«Զգիտմալը ամօր չէ, այլ չը սորվիլը»:



**ԱՏՈՐՈՒՄՆԵՐ ՀԱՅԱՍՏԱՆՈՒՄ ԶՐԻՍՏՈՆԵՈՒԹԵԱՆ ՅԱՂԹԱՍԱԿԻ
1700-ԱՄԵԱԿԻ ԱՌԹԻ**

Վերջերս երկու տարբեր հեղինակների գրած յօրուածներում հանդիպեցի համարեայ այն միեւնոյն մտքին, թէ հայոց Տրդատ թագաւորը, 301 թ., ընդունելով քրիստոնեութիւնը, վերջնականապէս խօսում էր իր քշնամու՝ Սասանեան Պարսկաստանի հետ: Բացի որանից, յօդուածագիրներից մէկը, աւելի առաջ գնալով, պնդում էր, թէ հայոց թագաւորն ու արքունիքը ընդունեցին քրիստոնեութիւնը պարզապէս իբրև պետական-ազգային գաղափարախօսութիւն:

Մենք բոլորովին համամիտ չենք այս տեսակետներին: Մինչեւ 301 թ. Հայաստանում քրիստոնեութիւնը հալաժուած է եղել եւ, այդ իսկ պատճառով, քրիստոնեայ փոքրարի համայնքներ միայն, խուսափելով հետապնդումներից. քազմուած կերպով շարունակել են պահպանել իրենց գոյութիւնը: Քրիստոնեայ այդ խճակները կազմուել էին շնորհիւ Յիսուսի երկու աշակերտների՝ Թադէոսի եւ Բարրոդիմէոսի քարոզութեան, որոնց կրած հալածանքն ու նահատակութիւնն էլ փաստն է այն բանի, որ շատ դժուար է եղել հայերին դարձի բերելը. նրանք պիտի կառչած են եղել իրենց հերանոսական կրօնին եւ չեն հանդուրմել դրսից եկած քրիստոնեայ միսիոնարների աւետարանչական գործունեութեանը:

Հերանոս հայերը եղել են բազմաստուածեան: Նրանք աստուածացրել են իրենց առասպելական առաջնորդներին, որպիսիք են եղել Յայկը, Արան, Վահագնը, Տոքը, իսկ իբրև աստուածուիք նկատի են ունեցել Ծովինարին: Այս հերանոս աստուածները

օժոտած են Եղել հայկական ազգային յատկանշներով, խորհրդանշելով քաջութիւնը, ընտանեկան պատիւն ու պրութիւնը, նուիռումը, իմաստութիւնը, գնուցկութիւնը եւ այլն: Դետագայում, շնորհիւ իրանական ազդեցութեան, հայոց պաշտամունքում հանդէս են եկել նոր աստուածներ, որոնց գլխաւորն էր Արամազդը (իրանական Ակուրամազդան): Նա ուներ երեք զաւակ՝ Միհր (Միթրան) իրուն կրակի աստուած, Նան եւ Անահիտ աստուածուիհները, Վերջին հայոց մայր աստուածուին էր, «Մայր ամենայն զգաստութեանց եւ պտղաբերութեան» (իրանական Անահիտան):

Դայ պատմագրութեան հիմնադիր Մովսէս Խորենացին (Ե. դար) անդրադառնում է հայկական դիցարանական առասպելմերին, դրանց վերաբերեալ գրոյցներից պատառիկներ է մեջբերում: Այս փշուանըներից յայտնի է յառնում այն, որ նախաքրիստոնեական շրջանում հայ ժողովուրդն արդեն իսկ կազմաւորուած ազգ է Եղել. իր ուրոյն մշակոյքով եւ կատարելագործուած ու բարձրանակարդակ ազգային լեզուով:

Պետք է ասել, սակայն, որ Դայաստանում, նախաքրիստոնեական շրջանում, գնալով տկարանում էր հայկական անկախ պետութիւնը՝ զոհ յառնալով պարսկահողոմեական հակամաստուրիւմներին: Շոռմէացիների օգնութեամբ 287 թ. գահ բարձրացած հայոց Տրդատ գ թագաւորը, շնորհիւ Ս. Գրիգոր Լուսաւորչի քաղոզութեան եւ կատարած իրաշըների, 301 թ. մկրտուում է քրիստոնեայ եւ հոչակում է քրիստոնեութիւնը իրուն Դայաստանի պետական կրօն: Այսպիսով Դայաստանը դառնում է աշխարհի առաջին քրիստոնեայ պետուրիւնը:

Այն կարծիքը, որի համաձայն՝ Տրդատ թագաւորը ընդունում է քրիստոնեութիւնը պարզապես իրուն պետական-ազգային գաղափարախօսութիւն եւ, հեռանալով պարտկական ազդեցութիւնը կրող հայոց հեքանոսական կրօնից, Վերջնականապես թիկունք է դարձնում Պարսկաստանին, չի կարող ճիշտ լինել, հետեւալ պատճաներով.

ա.-Դենց ինքը՝ Տրդատ թագաւորը ջատագովն էր հայոց հեքանոսական կրօնի պահպանման ու աշխատացման: Ըստ պատմիչ Ազարանգերսի, թագաւորը յատուկ հրովարտակով հրահանգում էր դաժան հաշուեարդարի ենթարկել Դայաստանում ծուարած քրիստոնեաներին: Դար հանար է, ինըն անձամբ պատուիրում է նաև իր մօտ ծառայու Գրիգոր Լուսաւորչի խոշտանգումը, երբ յայտնի է յառնում նրա քրիստոնեայ լինելը:

բ.-Շոռմէական կողմնորոշում ունենալու հանգամանքն է Երբեք չեր պահանջում ընդունել քրիստոնեութիւնը, որովհետեւ Շոռմէական Կայսրութիւնում էլ արգելուած էր քրիստոնեութիւնը գեր մինչեւ 313 թ., երբ այն դարձաւ արտօնուած կրօն, սակայն առանց պետական որեւէ առանձնաշնորհում վայելելու: Շոռմը 312 թ., Մաքսիմինոս Դայա կայսեր օրոք նոյնիսկ յարծակուեց իր դաշնակից Դայաստանի վրայ, քանի որ Վերջին դարձել էր քրիստոնեայ (Eusebie de Cesarea, Hist. Ecclesiastica, IX, 8, նաև՝ Ս. Խորենացի, Զ. Գլակ):

գ.-Տրդատ թագաւորի ժամանակ քրիստոնեութիւնը պետական կամ ազգային ոչ մի գաղափարախօսութիւն չէր բովանդակում, այլ, ընդհակառակը, այն ներկայանում էր

նոյնիսկ իր ապագային բովանդակութեամբ, երբ մանաւանդ նկատի ունենանք, որ դրան վերաբերող գրականութիւնն ու ծեզը յունարեն եր եւ կամ ասորերեն, մի պարագայ, որ աւելի քան 100 տարի պիտի շարունակուեր, մինչեւ Ս. Սեսրով Մաշտոցի կատարած փրկարար աշխատանքը՝ հայոց գոեր գիտը: Մի խօսքով Դայաստանում քրիստոնեութեանը ազգային նկարագիր ապահովող եղաւ ոչ թէ Տրդատ թագաւորը, այլ հիմնականում Ս. Սեսրով Մաշտոցը:

Չնորանանք մի յոյժ կարեւոր պարագայ. պետական կամ ազգային անկախութիւնը անցնում է անպայման ազգային լեզուի, մշակոյթի եւ ազգակերտման այլ հզօր ազդակների. այդ բռում նաև ազգայնացուած կրօնի բռվերով, մի բան որ դեռևս չուներ Տրդատի ժամանակուայ քրիստոնեութիւնը, եւ ոչ էլ ունին ժամանակակից քրիստոնեայ քարոզիչներն իրենց մտքում:

Ուրեմն, ի՞նչն եր պատճառը, որ Տրդատի մնան մի հզօր հեթանոս արքայ իր պալատական ողջ կազմով ընդունեց քրիստոնեութիւնը եւ հոյակեց այն իբրև պետական կրօն հայաստանի:

Ճայ պատմիչներն անդրադառնում են այս հարցին եւ բազմաթիւ ժամրամասնութիւններ տալիս Ս. Գրիգոր Լուսաւորչի կրօն չարչարանքների ու կատարած հրաշքների մասին, որոնց շնորհիւ միայն թագաւորը դարձաւ քրիստոնեայ, այսինքն՝ կատարուածը բոլորովին նախախնամական տնօրենութիւն էր: Այս մասին թեև հակիրծ, սակայն անառարկելի կերպով գրում է Ե. դարի յոյն պատմիչ Սալամանս Սողոմոնոսը. «Անուում է, որ այդ ազգի առաջնորդ Տրդատը տանը պատահած մի գերբնական հրաշքի պատճառով դարձել է քրիստոնեայ ու հրամայել, որ իր բոլոր հպատակները նոյն կրօնն ընդունեն» (տես՝ Դ. Պապանորեռ, Դայ Եկեղեցու Ղմնադրումը..., էջ 50):

Սեր նպատակը չէ մի առ մի անդրադառնալ այդ հրաշապատում դրուագներին: Այսօր նոյնիսկ եական էլ չէ ստուգել դրանց բոլորի վաւերականութիւնը, որոնցից է, օրինակ, Տրդատի խոզի կամ եզան կերպարանք ստամալը կամ էլ նրանց նման ճչեր արձակելը: Կարեւորն այն է, որ հայոց հեթանոս արքան քրիստոնեայ դարձաւ շնորհիւ Ս. Գրիգորի քարոզութեան եւ հրաշագործութեան: Ուրիշ ենթադրութիւններ անելը, կամ քաղաքական կողմնորոշումների մասին խօսելը. կը նշանակի նսենացմել մեր մեծ սրբի նախախնամական դերն ու առաջելութիւնը մեր ժողովորի մէց, ինչ խօսք, որ հետագայում այդ քրիստոնեութիւնը, իր ազգային դրոշմով, դարձաւ իսկապէս մի հզօր կոռուս յաջողութեամբ պայքարելու ոչ միայն այլակրօն Պարսկաստանի, այլև նոյնիսկ քրիստոնեութիւնն ընդունած Հոռոմի եւ ապա Բիւզանդիայի ծովիչ քաղաքականութիւնների դէմ:

Դետեարադ, 301 թ. ամենից առաջ հայ ժողովորի զանգուածային մկրտութեան բռականն է (ինչպէս 988 թ. ուսա ժողովորի մկրտութեանն է): Կարելի է ասել նաև, որ դա Թաղէոս եւ Բարթողմէոս առաքեալների Դայաստան քերած քրիստոնեութեան վերընդիւղման բռականն է դարձեալ շնորհիւ Ս. Գրիգոր Լուսաւորչի անպատում

չաշշարանքների ու կատարած հրաշքների: Այս պարագան ու երեւոյքը շատ աւելի իմաստալից են ու թելաղիչ, քան քրիստոնեութեան պետական կրօն հոչակման ակտը, որն ինքնին ենթադրում է պետականացուած մի դասանութեան պարտադրանքը պետութեան հպատակներին:

Յարջանակում է միշտ ոչ թէ պարտադրանքը, այլ մի բանի շուրջ գոյացուած համոզուածութիւնը: Քրիստոնեութիւնն ընդունելուց յետոյ, Տրդատ թագաւորն ու իր պալատական վարչածեցնան, պարտադրում էին այս իրենց հպատակներին, կործանում հեթանոսական մեջիանները, ամիսնայ ջարորում իրենց նախնեաց հաւատին հաւատարիմ քրմերին: Մինչեւ Ս. Գրիգոր Լուսաւորիչը, սրբութիւն ճարագայթող իր կեանցի սեփական օրինակով, հաստատում էր քրիստոնեութիւնը իրեւ սիրոյ եւ ճշմարտութեան կրօն:

Պարտադրանքն առաջացնում էր ատելութիւն եւ ընդվզում, մինչդեռ քրիստոնեական սրբութիւնը գրաւում էր մարդկանց հոգինները, լցնում սրբութեամբ եւ յարաճուն սիրով՝ հանդեպ Յիսուս Քրիստոսի:

Այստեղ հարկ է յիշել, որ բոլի ուժով նոյնիսկ 100 տարուայ ընթացքում էլ կարելի չեղաւ քրիստոնեայ դարձնել ամրող Դայաստանը, ինչ որ կարողացան անել զինց հաւատի եւ սիրոյ գօրութեամբ Լուսաւորչի յետնորդները՝ Ս. Մեսրոպ Մաշտոցն ու Ծրա ծեղնասուն աշակերտները:

Այսօր, յատկապէս արեւմտեան պետութիւններին հիացում պատճառելու մեր միամիտ ծգուունով, ընդհանրապէս յայտարարում ենք, թէ տօնում ենք Դայաստանում քրիստոնեութեան պետական կրօն հոչակման 1700-ամեակը, սակայն դրա կողքին չծովանանք աւելացնել հիմնականը, այն, որ մենք տօնում ենք մեր ժողովրդի զանգուածային քրիստոնեացման կամ մկրտութեան 1700-ամեակը: Յորեկեանը մեզ համար ստանում է կրկնակի նշանակութիւն.

ա.- 301 թ. հայ ժողովրդի զանգուածային մկրտութեամբ կատարուեց այն, ինչ որ կանչատեսել էր Եսայի մարգարէն. «Խաւարում ճատող ժողովուրդը տեսաւ մեծ լոյսը» (Ես. թ 2).

բ.- Դա կատարուեց իիմնականուն Ս. Գրիգոր Լուսաւորչի հաւատի գօրութեամբ, մեր ժողովրդի համար նրա երկնապարգեւ առաջելութեամ շնորհի: Յետեւարար, եւ ամենայն իրաւամբ, 1700-ամեակը ինքնին դառնում է Ս. Լուսաւորչի յատուկ յիշատակման ու մեծարման յորթեան:

Թէ ի՞նչ շահեց հայ ժողովուրդը քրիստոնեայ դառնալով, դա յայտնի է դառնում հետագայ դարերի հայոց պատմութիւնից, ով մի առանձին յօդուածի նիւթ է: Այստեղ հարկ է միայն մի բան շեշտել, որ քրիստոնեական հաւատի լոյսը հրաշքներով ողողեց հայ հաւատացեալի կեանքը: Դայատի գօրութիւնը իսկապէս հրաշքներ է գործում: Այլ բան չի կարող լինել, քան հրաշ, որ բազում փորձութիւններից ու անպատճում արինալի նախնիրներից յետոյ, մեր ժողովուրդը դարձեալ ապրում է ու տնտեսական ծանրացոյն

պայմաններում նոյնիսկ շարունակում է ստեղծագործել: Չրաշը է, որ ունենք Ա. Եջմիածինը, ուր, ըստ մեւնոյն Ս. Գրիգոր Լուսաւորչի տեսիլքի, իօաւ Աստուծոյ Միամին Որդին Յիսուս Քրիստոսը եւ ցոյց տուեց այն վայրը, ուր պիտի կառուցւեր իր աղօթքի տունը: Պատմութիւնն ասում է, թէ Յիսուսն իր ծեռքում ուներ մի ուկեայ մուրճ, որով խփում էր գետնին, հենց այս կտորին, ուր գտնուում էր սանդարանների մեջեան:

Դաւատի մարդկանց համար Լուսաւորչի տեսիլքն ունի խորախորհուրդ նշանակութիւն, ինչպէս որ ունի նրա տառապանքների յորդաբուլս արցունքներից կազմուած «Լուսաւորչի Կամքեղը» իրեն անձեր եւ ամնար նրագ քրիստոնէական մեր հաւատի, որը ըստ բանաստեղծի մարդարեահուն հաւաստիացմանթեսանելի է միայն նրանց, որ «անմեղ եօ լիքը սիրով ու հաւատով անսասան»:

Տարիներ առաջ, երբ դեռ սարկաւագ էի եւ նոր էի վերադարձել Եւրոպա կատարած իմ մի այցելութիւնից, Ա. Եջմիածինի վեհարամի առաջ նստած՝ պատմում էի Վազգեն Վեհափառի իմ քաղած տպաւորութիւնների մասին: Ինձ հետ կատարուել էր մի դեպ, որի մասին ցանկամում էի իմանալ Վեհափառի կարծիքը: Դանորիան էի օտարադաւան մի հայ քարծրաստիճան Եկեղեցականի, որն իր նիւթական փարթամութեան մէջ փափկասուն եւ ինընարաւ դարձած, յաւակնութիւն ուներ ամեն ինչի մասին վերջնական եւ հեղինակաւոր կարծիք յայտնելու: Երբ խօսք բացուց Ա. Եջմիածինի մասին, նա հեգնանքով ասաց. «Այդ ինչ շինծու առասպեկներու մասին կը պատմես, մի՞ր Յիսուս պատ շարող բանո՞ր է, որ մուրզը ծեռը բռնած երկինքեն պիտի հեներ՝ ցոյց տալու համար կառուցուելիք տաճարի մը տեղու ու հիմքերոյ»:

Վեհափառը, լսելով այս մասին, զայրոյթից կարմբեց: Այսօրուան նման յիշում եօ նրա ամպրոպահունչ խօսքերը. «Այդ մարզը, եթէ խևական Եկեղեցական է, չի՞ իմանում, որ մեր ամբողջ հաւատը, Ա. Գրիգոր է միասին վերցրած, հիմնուած են այդպիսի տեսիլքների եւ հրաշքների վրայ»:

Մենք հաւատում ենք, որ Ա. Գրիգոր Լուսաւորչը այսօր էլ շարունակում է հրաշքներ գործել: Ֆատկապէս այս յորենեանական տարում հարկ է դիմել նրա օգնութեանը, որպեսզի վերածալի քրիստոնէական ոգին ողջ հայ ժողովոյի հոգիներում, քանի, այսօր, ընդհանրապէս նուազած է այդ ոգին մեր մէց: Դայ Եկեղեցականները վերամորոգ եռանդով պէտք է լուրեն իրենց շարունակամատու առաջելութեան, առանց հաճոյանալու երկրաւոր ու անցաւոր իշխանութիւններին, երբ շատ անգամ նոյնիսկ նուաստանում են նրանց առաջ: Եկեղեցու նուիրապետութիւնը համագործակցել է եւ պէտք է շարունակի համագործակցել Դայոց Պետութեան Մերկայացուցիչների հետ, սակայն այդ համագործակցութիւնը չպէտք է լինի ինամիական կամ քամադայական կապերի մակարոյակով, այլ ի շինութիւն եւ բարօրութիւն հայ ժողովոյի զաւակների: Նման դրական համագործակցութեամբ է, որ ստեղծուց հայոց այբուբենը, պաշտպանուց երկիրն ու ժողովուրդը օտար ներխուժողների դէմ, մղուեցին Վարդանանց եւ Սարդարապատի ճակատամարտները, ազատագործեց Արցախը:

Եկեղեցին կոյուած է սրբութեան և սրբացնելու: Նրա իշխանաւորները պէտք է դառնան ժողովրդի խիմճը՝ ձարկելու անարդարութիւնները, կաշառակերութիւնը, քարոյական այլ ապականութիւնները երկրի մերսում, սակայն այդ անելու համար հարկ է ունենալ քարոյական հեղինակութիւն եւ կորով, մի քիչ աւելի հաւատ, միշտ մի քիչ աւելի հաւատ եւ մի քիչ նման մեր առաջինազարդ Լուսաւորչի ապառաժնայ հաւատին, այլայտև մեզ համար մեր զամգուածային քրիստոնեացման այս 1700-ամեայ յոթեանը իսկապէս կը վերածուի տուրիստական կամ տնտեսական շահարկումների բովանդակագուրք մի գործարքի:

Դամարձակում ենք ասել եւ աւելին. քրիստոնեութիւնը, իր քարոյական ընդհանուր վեհ սկզբունքներով, եթ մեր այսօրուայ սերնդի համար չի դարձել մեր ապրեակերպը, ուրեմն՝ մենք Եկեղեցի չենք, այլ կը նշանակի, թէ Եկեղեցի ասելով՝ մենք հասկանում ենք ինչ-որ մի հիմնարկ կամ հաստատութիւն: Սինչեն իսկական Եկեղեցին քրիստոսի հաւատացեալների սիրոյ միութիւնն է, քրիստոսի խորիրայաւոր մարմնի մասնիկը, մեղքի եւ ապականութեան դեմ մարտնչող մարդկանց ուխտոց, որի միակ նպատակն է ապահովել մարդկանց երջանկութիւնը՝ հոգիկան ազատագրման ճանապարհով: Մի երջանկութիւն, որ անկողոպտելի է եւ յակիտենական, քանզի, ընդունելով հանդերձ գիտութեան ու տեխնիկայի մերօրեայ վիրխարի առաջադիմութիւնները, պէտք է խոստովանել նաև, որ դրամբ շատ անգամ առաել հեռացնում են մարդկանց ճշնարիտ երջանկութիւնց՝ տեղիք տալով անհմաստ մրցակցութիւնների, կուտակելու անյագ մարմաշի, նախանձի, իր նմաններին շահագործելու եւ ատրկացնելու հրէշային մոլուցքի: Սինչեն երբ քինչ հաւատի, գործուն սիրոյ եւ քաղցրաբարբառ աղօրքի վիայ հաստատուած Եկեղեցի լինենք, այն ժամանակ իսկապէս կը դառնանք երջանիկ՝ անտարերե չկինելով ուրիշների ճակատագրի, ուրիշների ուրախութեան կամ տառապանքի հանդէպ: Այն ժամանակ չի լինելու մի անջրպես պետութեան եւ ժողովոյի, իշխանաւորի եւ հպատակի միջեւ, այլ բոլորն էլ իրենց տարրեր-տարրեր առաքելութեամբ, կը լինեն միևնույն Եկեղեցու հաւասար անդամները: Դա է արդէն այն Եկեղեցին, որ ծրագրուել էր Ս. Գրիգոր Լուսաւորչի մտքում: Դա է այն Եկեղեցին, որ նուիրագործուել է մեր Տիրոց եւ Փոքչի կենարար արեամբ, ինչպէս նաև մեր ազգի ընտիր զաւակների ճահատակութեամբ: Դրան հասնելը ուտուպիա չէ. հարկաւոր է միայն ունենալ դրան հասնելու անկեղծ ծգուումն ու յարաւեւութիւնը:

ՑԱԿՈՐ ԵԳՄ. ԳԼՃՆՁԵԱՆ

ԴՊՐԱՊԵՏ ՀԱՅԱՍՏԱՆԵԱՅՅՅ ԵԿԵՂԵՑԻՈՅ

1889ի Վարագայ Ա. Խաչի տօնիմ՝ երբ Ամերիկայի հայ գաղթականներու նորեկ եղանակը հովիւ Տ. Թովսէփ Մայրագոյն Վրդ. Սարանեան իր պաշտօնաւելի Ուստըր-Մաս.-էն ժամանեց նիւ Եորք եւ պատարագեց Եպիսկոպոսական Կրէյս Զրք աղօրատան մէջ, նիւ Եորքի շրջանի հայերը վայելեցին իրենց առաջին պատարագը: Թէեւ այդ առքիւ - Սեպտ. 29 - երգեցողութեան մասնակցեցաւ մեներգով Տիկ. Պ. Թակորեան, սակայն երգեցողութեան վարիչը այր մըն էր՝ Սարգիս Մ. Հիսարլեան: Ո՞վ էր Սարգիս Հիսարլեան, որ այդ բուականէն ետք եւս յիշուած է ծանուցումներու մէջ որպէս Հինգշարքի երեկոներ հայ դպիրներ մարզող, երբ այլեւս նիւ Եորքի եպիսկոպոսական Առաջնորդի բարեեան կարգադրութեամբ Ա. Ուսկերեան Սատուուր (Յթրդ Փողոց 7րդ Պողոսայի անկիւնը) տրամադրուած էր հայոց, Կիրակի յետմիջօրէին կատարուելիիք ժամապաշտութեանց համար: Յայտնի չէ թէ հայ եկեղեցւոյ երգերը ուստցանելու հմուտ Սարգիս Մ. Հիսարլեան կամաւո՞ր սպասարկեց թէ վճարովի: Այդ օրերուն նիւ Եորքի շրջանը գործօն էր հայկական Միութիւն անունով ընկերակցութիւն մը, եւ սակաւարիւ անդամներով եկեղեցական հոգարաքութիւն մը որ կապ կը պահէր Ուստըր բնակող հովիւ Թովսէփ Մ. Վ. Սարանեանին հետ: Սարգիս Մ. Հիսարլեանը համարելով անդրանիկ ներկն մին Ամերիկահայ Առաջնական Ուղղափառ բազմաթիւ դպրապետներէն, պիտի ջանամ նկարագրել իսէալ դպարպետը, ուր եւ իցէ ծառայելու կոչուած լինի ան, հոն ուր հայկական

ծէսով պաշտօներգութիւն կը կատարուի:
1.- Հայ դրապետը պարտի սերտած ըլլալ հայ եկեղեցւոյ Տաղարանը եւ Տօնացոյցը (գէք ժամապաշտական օրացոյցը): Պէտք է ծանօթ լինի Ա. Պատարագի Փոփոխակներուն եւ կարենայ զանազանել ուր ճայները եւ ասոնցմէ ումանց դարձուածքները:

2.- Ա. Պատարագի մատուցման լեզուն հայերէն է: Եթէ ոչ գրել, գէք ուղիղ հայերէն կարդալ պէտք է գիտնայ հայ եկեղեցւոյ դպրապետը:

3.- Պաշտօնակատար հոգեւորականի հրահանգին համաձայն վարուելու,

եւ ի հարկին անոր խորհուրդ հարցնելու հեզ կեցուածք պէտք է ցուցաբերէ ան:

4.- Դպիր-դպրուիներ, որոնց երգեցողութիւնը պիտի վարէ (ներառնեալ (երգէհոնահարը կամ այլ նուագակցող) սիրաշահիլ պէտք է ջանայ դպրապետը:

5.- Սորվեցնելու եւ հերթական փորձեր վարելու տրամադիր պէտք է լինի դպրապետը, ժամանակ տալով եւ շանչ քափելով, փոխանակ մեներգները իր անձին վերապահելու կամ խոմրով երգուելիք կոտրները մեներգի վերածելու:

6.- Սարկաւագներուն հետ ոչ միայն պարտի ներդաշնակել դպրաց դասի քածինները, այլ նաև հոգածու լինի զանոնք չըեռնաւորելու դպրաց դասին յատուկ եղող փոփոխակներու (ժամամատու, նաշու շարական, եւլն.) կատարումով:

7.- Թերեւս աւելորդ է քուել երգեցիկ խոսմը վարել կարենալու գիրքը եւ արուեստը: Սա սուեալ մըն է զոր դպրապետը պէտք է սովորած լինի նախընտրարը երաժշտանոցի մէջ, ուր

նաեւ պէտք է ուսանի ճայնագրութիւն կարդայ:

8.- Վերջապահ, ճշդապահութեան տարրական կանոնը պէտք է իր ընթացքով յարգէ գործին հաւատարիմ դպրապետը:

Մինչեւ կես 20րդ դարուն գէր Հիւսիսային Ամերիկայի մէջ հայ դպրապետները այրեր եղած են, հոգ չէ քէ իգական սեռի պատկանող անդամներ Առաջին Մեծ Պատերազմէն ետք սկսած են բազմանալ դպրաց դասերուն մէջ: Առանց արհամարիելու անցնող կէս դարու միջոցին Ամերիկայի մէջ ասս եւ անդ իրենց շնորհեներով փայլող որոշ կին դպրապետներ, պիտի զատեմ, պարզապէս իրը նմոյշներ, ինձ ծանօթ ուր դպրապետներ, երկութը արտասահման եւ մնացեալները ԱՄՆ ծառայած:

ՊԱԱԿ ԱՐՔ. ԹՈՒՄԱԵԱՆ 1934ին կուսակրոն ժահանայ գեռնադրուելին անմիջապէս ետք, կարն ժամանակամիջոց մը եկեղեցական երգեցողութեան ուսուցիչ եղաւ Երուսաղէմի Սրբոց Յակոբեանց ժառանգաւորաց Վարժարանին մէջ, միանգամայն ստանձնելով դպրապետի եւ աշակողման դասապետի պաշտօն-ները: Երրոպական երաժշտութեան հմուտ եւ ճաշակի տէր, Հայր Պատկ որ հիանալի մեներգող հանդիսացաւ մինչեւ իր վախճանումը Անգլիա, որպէս դասատու չուներ կանոնաւոր ծրագիր: Բացի ադկէ, իր անտեղի հեղեղանիներով կը խրտեցնէր կարգ մը ուսանողներ, եւ կարգապահական տեսակէտէ տգեղ միշտէպեր կը ստեղծէր:

ԳԷՈՐԳ ԱՃԷՄԵԱՆ, Լիքանան-Սիւրիա հասակ առ նող հայ աշակերտներու մատչելի երգարաններու շարքի մը կազմող՝ 1930-40-ական թուականներուն: Հալէպի մէջ այցելու ուսուցիչ հայերէն երգեցողութեան,

այլեւայլ հայ նախակրթաններու մէջ: Եղած է երկարամեայ դպրապետ Հայէպի

Ա. Ֆառասուն Մանկանց տաճարին: Անոր կը պարտինք հրատարակութիւնը Արեւագալի երգարանի մը, երաժիշտ Լեւոն Զրինիլիրեանի դաշնաւորումով:

ՌՈՒԲԻՆ ԳՐԻԳՈՐԵԱՆ. Մնած եւ ուսած Թավրիզ, եւ ասպարէզով երաժիշտ, խմբավար-ուսուցիչ, զաւակ է երաժշտագէտի: 1950ական թուականներուն սկիզբը տաղանդաւոր Ռուբէն Գրիգորեան հաստատուեցաւ Պուրոնի շրջանը, ուր իր գործունեութիւն մաս կազմեց մի ժանի տարի դպրապետութիւնը Ռուբըրատնի Ա. Յակոր կեկղեցւոյ: Ռուբէն Գրիգորեան հարկադրուած չէր մեներգները կատարելու. ան գիտէր սրվկեցնել մեներգ քէ խմբերգ, եւ լաւ կը ղեկավարէր, միաժամանակ վայելելով յարգանք, հիացում եւ սէր երգիչներուն թէ նուագողներուն կողմէ: Ռուբէն կեկղեցւոյ դպրաց դասի ուսուցիչ, Ռուբէն Գրիգորեան ծանօթացաւ Տաղարանին, ունենալով կտսակելի խորհրդատու մը յանձնին տիրացու կարպետ Փափազեանին (այժմ Տ. Տիրան Ա. Քինյ.)

ԳԱԲՐԻԷԼ ՄԱՃԱՆԻՆ, Պղկացի. տասնամեակներ 1930ական թուականներէն սկսեալ մարզած եւ ղեկավարած է նիւ Եռքի Ա. Գրիգոր Լուսաւորիչ եկեղեցւոյ դպրաց դասը, եացնելով աւանդութիւն յարգող սերունդներ որոնց մէջէն երեւան եկած են նոր կազմուելիք ծուխերու սպասարկող երգիչներ: Իր մանուկ հասակէն ծննդավայրին մէջ եկեղեցւոյ կամաւոր ծառայութեան նուիրուած Գարրիկ Մանառեան յաջողած է ստեղծել ընկերական մքնուրու մը իր ղեկավարած երգչախումբին մէջ, այլեւայլ հաւաքոյթին սարքելով: Ան-

ատեն մը ծառայած է նաեւ որպէս հոգարարձու եւ քեմական պատզամատոր, եւ հակամարտութեանց մասնակից եղած է, ծխական քէ քեմական երեսներու վրայ:

ՆԵՐՍԿԱՆ ՆԵՐՍԿԱՆ ՆԵՐՆԵՐԸ, Խզմիրցի, ժամանակակից նախորդին: Մինչեւ իր հանգստեան կոչուիլը, ան քծախնդիր մօտեցումով մարզած եւ ղեկավարած է Նիւ Եղբայրի Ռաշյանկըրըն Հայց քաղի փոքրածաւալ Ա. Խաչ Եկեղեցւոյ քաջմանդամ դպրաց դասը: Վերճատունէն երգելու արտօնութիւնը վաղուց տրուած էր այս դպրաց դասին, որուն մէջ կը փայլէին արական եւ իգական սենէ շատ մը մեներգիչներ: Ամերիկայի հայ դպրաց դասերէն Ա. Խաչինը հանդիսացաւ առաջինը, 1946ին երապարակ հանելով հայ եկեղեցական երգերու ճայնապնակներու ալպոմ մը: Ադկէ մի ժամի տարի ետք, Ներսէս Ներսէսեանի եւ իր ծուխի հովիւ Տ. Եղիշէ Վրդ. Սիմոննեանի գործակցութեամբ լոյս տեսաւ որոշ ծիսական առիթներով երգուելիք կտորներու երգարան մը:

ԹԱՐՈՒԹԻՒՆ ՇԱԼԵԱՆ. 1956ին դպրապետի պաշտօնին կոյուած՝ նիւ Եղբայրի Պէյսայտ քաղին մէջ կառուցուող Սրբոց Նահատակաց հայ եկեղեցին: Ճաշակի տէր տպագրիչ Յարութիւն Շալեան, որ նաեւ աւագ սարկաւագի աստիճան ստացաւ, նախապէս իր ծառայութիւնը նույրած էր Հրվինկըրըն (Ն. Ճ. ի) մէջ նուարի հայոց նոր հաստատած Ա. Աստուածածին եկեղեցւոյ դպրաց դասին, զայն կիրակի առոտու կանուխ մարզելով: Յարութիւն Շալեանի երգիչ գործակիցներէն մին՝ Խահակ Արքահամեան հանդիսացաւ հիմնադիր Առաջախումբ առ առ ան կոմիտաս երգչախումբին:

Վերոյիշեալները շատոնց ի Տէր

հանգած են: Անոնց յաշորդները, գէր Ամերիկայի մէջ, օժտուած են աւելի լաւ ֆիզիքական միջոցներով.- նոյն ձայնագրական երկեզու մատեաններ, աւելի դաշն հեջող երգելուններ, յարմար շապիկ, նստարան, կլիմայի ն համաճայնող շերմաստիճան, գոյյերու պահարան, ճայնարձակումի մեծնեականութիւն: Աւելի ժամ կէս դարէ ի վեր գոյյութիւն ունի Արևելեան Թեմի Դպրաց Դասերու Ընկերակցութիւնը: Այդու հանդերձ գոյյութիւն ունի նաեւ սովորապես դպրապետի, տեղ տեղ, Ամերիկայի մէջ:

Երկու ամերիկածին այրեր ծանօթ են ինձ դպրապետի իրենց արդիւնաւոր գործով, երկուքն ալ այժմ դաշտած են դպրապետի պաշտօնէն: Առաջինը՝ ԱՐԱ Ա. ԱԿԱԳԵԱՆ, ներկայիս բնակիչ Ֆրէնչնոյի երեք տասնամեակ ի վեր: Համալսարանաւարտ նարտարագէտ, անզուսապ սէր եւ հետաքրիութիւն ցուցաբերած է հանդէպ հայ գիրքին, հայոց պատմութեան եւ մշակոյթին, յատկապէս հայ եկեղեցական երգեցողութեան: Իրքեւ դպիր տարիներով ծառայելէ ետք Ամերիկայի արեւելեան շրջանի այլ եւայլ եկեղեցիներու մէջ, երաւիրուած է ստանձնելու դպրապետի պաշտօն Ուստորի, Ուորըրթառունի (Մասաչուսէց) Ուաշինգներին, եւ Ֆրէնչնոյի մէջ: Ունի իր աշխատանքով պատրաստուած հայերէն ձեռագիր ճայնագրութիւններ դպիրներու գործածութեան համար: Աւագ սարկաւագի աստիճանին հասած է, եւ ժամիցս մասնակցած է Ազգային-եկեղեցական համագումարներ Ա. Էջմիածնի մէջ, եւ արժանացած է հայրապետական օրինութեան գիրի: Ունի նաեւ երատարակուած Անգլերէն գործեր հայոց պատմութեան եւ Ամերիկայի հայոց մասին:

ԷՏՈՒՀԾՐԾ ԿՈՏՈՇԵԱՆ. բնակիչ Սամ Ֆրանսիսկոյի շրջանի: Ասպարէզով առեւտրական, գեղարուեստակը այս հայորդին առանց բաշածանօք լինելու հայերէնի, 1970 Օական բուականներու սկզբանից ստամմեց Սամ Ֆրանսիսկոյի Ա. Թովհաննէս հայ եկեղեցւոյ դպրապետի պաշտօնը, ժաշակարուած այն յաշողութեանէն եւ համրաւէն, զոր վաստկած էր իրբեւ դեկավար այդ շրջանի Պիզանին Քորալ բազմատարր երգչախումբին: Էտուջրտ Կոտոշեան իսկոյն կերպարանափոխ ըրաւ մեծաւ մասամբ իգական սեղին պատկանող երգիչներէ բաղկացած դպրաց դասը, ոչ միայն զայն երգեհոննին հետ տեղափոխելով խճողուած դասէն դէպի:

Վերնատունը, այլ նաև երգեցողութեան ներդաշնակութիւն եւ կանոնաւորութիւն մտցնելով խումբին մէջ:

Երբ կը մտարերեմ վերոյիշեալ դպրապետները, ի բաց առեալ Պատրիարքական պատրիարքութիւնը մէջ ժիշեր մեներգելու տաղանդ ունէին: Իրօք, անոնցմէ ոմանց կրնային համարուիլ բաղաձայն: Սակայն բոլորն ալ իրենց վարած խումբէն կը յարգուէին. անդամները սիրաշահած լինելով:

Նպատակս Ամերիկայի մէջ պաշտօն վարած կամ ներկայիս պաշտօնավարող դպրապետ-դպրապետուիհներու բուումն ընել չէ: Անոնց գործը երեք դրական արդիւնք տուած է, պիտի յիշուի Ամերիկահայ եկեղեցիներու լիակատար պատմութեան մէջ:

ԱՐՏՀՆ. Ա. ՔՀՆՅ. ԱՇՃԵԱՆ

ԾՆՈՐՃԱՒՈՐԱՆՔ

Ա. Զատկուան առիբով, շնորհաւորանի գիրեր եւ հեռագրեր առաքուեցան Հոգեւոր ու Կառավարական պետերուն եւ Առաջնորդներուն, որոնց շնորհաւորագիրերը ստացած է Պատրիարք Սրբազն Հայրը:-

- Ամենայն Հայոց Հայրապետ, Նորին Ա. Օծութիւն Տ. Տ. Գարեգին Բ. Կարողիկոսին.

- Մեծի Տաճան Կիլիկիոյ Վեհափառ Հայրապետ, Ն. Ա. Օ. Տ. Տ. Արամ Ա. Կարողիկոսին.

- Հռոմէական Կաթոլիկ Եկեղեցւոյ Քահանայապետին՝ Նորին Սրբութիւն Յովհաննէս Պողոս Բ. Պապին.

- Մոսկուայի եւ Ռուսիոյ Օրբուտոքս Եկեղեցւոյ Ամեն. Տ. Ալեքսէյ Բ. Սրբազն Պատրիարքին.

- Թուրքիոյ Հայոց Ամեն. Տ. Մերոպ Բ. Մուրաֆեան Սրբազն Պատրիարքին.

- Յօրդանանի Վասիլ Ապուլան Բ. Թագաւորին.

- Գալուստ Կիլպէնիկան Հիմնարկութեան նախագահ Տիգրան Մինասյան Եսք. Մինասյէ Եսայեանին.

- Թեմակալ Առաջնորդներուն, Պետական եւ Ազգային Հաստատութեանց դեկավարներուն.

ՏԱՅՐԱԳՈՅՆ ՊԱՏՐԻԱՐք
ԿԱթողիկոս
ԱՄԵՆԱՅՆ ՀԱՅՈՅ
ԽԱՅՐ ԱԹՈԽ. Ս. ԷՇՏԱԼԵԽԻՆ



SUPREME PATRIARCH
CATHOLICOS
OF ALL ARMENIANS
MOTHER SEE OF HOLY ETCHMIADZIN

Թիւ 499

Ապրիլ 1, 2001թ.

ԱՄԵՆԱՄՊԱՏԻՒ
Տ. ԹՈՐԳՈՒՄ ԱՐՁԵՊԻՄԿՈՂՈՂՄ ՄԱՆՈՒԿԵԱՆ
ԵՐՈՒՄԱՊԱԼԵՄԻ ՀԱՅՈՑ ՊԱՏՐԻԱՐք
Երուսաղեմ. Խարայէ

Ամենապատիս Սրբազն Պատրիարք

Համայն հայութեան նուիրական կենտրոն Մայր Աթոռ Սուրբ Էջմիածնից.
Եղայրական Սեր ողջոյններն ենք յում Ձեզ. Տիրախնամ Աթողիոյ ովտապահ
հոգևորականաց, եկնեցական վարչութեանց պատուարժան անդամներին և
քարեպաշտ ու հաւատաւոր բոլոր հայորդներին. «Քրիստոս յարեա ի մեռելոց»
յադրական աւետիսով:

Հոգու բերկրանք և խնդութիւն ենք ապրում, որ Հայոց Մեծ Դարձի՝
Քրիստոնեութիւնը Հայաստանում պետական կրօն հոչակելու 1700-ամսայ
յորենանազարդ խորհրդով խանճավառ աշխարհասիլու հայութիւնը տարբեր
հորիզոններում ու մայրցամարներում պանծացնում է հոգենորոգ տօնք Փրկչի
Յարութեան:

Սիրելի Սրբազն Պատրիարք, Քրիստոսի Հրաշափառ Յարութեան
իրեշտակարարան օրիններգութեամբ Միածնակաջ Սուրբ Խորանից սրտարուս աղերս և
աղօք ենք բարձրացնում առ Աստուած Գասն ազգիս հայոց ի Հայաստան, յԱրցախ և ի
Սփիլս, որպէսզ Փրկչի Սուրբ Յարութեամբ Տեառնազրուած օշախներում հայոց և
համազային մեր կեանքրում մշտամնայ բնակութիւն հաստատեն սերն ու բարութիւնը և
խսպան ցրուեն տագնապներն ու անորոշութիւնները:

Թող Յարութեալ Աստուածորդին երրորդ հազարամեակում Ամենայաղը Եր
Յարութեամբ խաղաղութիւն պարգևի աշխարհին համայն մարդկութեան ընթացք
առաջնորդելով դէպի համերաշխութիւն ու համերայրութիւն:

Սեր հայցն ու մարդանքն է նաև, որ Ամենախնամ Տեր հովանի և ապաւեն լինի
Ձեզ բազմապատիկ օրինութեամբ արդինաւորելով Պատրիարքական Ձեր
առաքելութիւնը՝ ի պայծառաւրիւն և ի բարգաւաճուն Առաջեական մեր Մայր
Եկեղեցւոյ, յուրախութիւն հոգևորականաց դասի և ի մխիթարութիւն հաւատացնալ
հայորդեաց:

Քրիստոս յարեաւ ի մոռելոց
Օրհմեալ է յարութիւն Քրիստոսի

Եղայրական սիրոյ ողջունի,
Աղօթարար՝

ԳԱՐԵԳԻՆ Բ

ԿԱԹՈՂԻԿՈՍ ԱՄԵՆԱՅՆ ՀԱՅՈՅ
digitised by A.R.A.R. @



ԿԱԹՈՂԻԿՈՍԱՐԱՆ ՄԵԾԻՏԱՆՆ ԿԻԼԻԿԻՈՅ

ԱՐԺԻՒՐԱՍ - ՀՐԱՄԱՆ

թիւ 195/01

Ամբիոնա, . . Ա. Զատիկ, 2001

Ամենապատիւ
Տ. Թողքով Արքեպսկ. Մանուկեան
Պատրիարք Հայոց Երուսաղէմի
Երուսաղէմ

Սիրեցեալ եղբայր ի Քրիստոս,

Եեառն մերոյ Թիսուսի Քրիստոսի երաշախառ Յարութեան տօնին առրիւ,
եղբայրական չերմ սիրով Կ'ողջուննեմ Ձնզ: Նոգեկան ցնծութեամբ զեղուն այս օ-
րերուն, կը հայցենք Ամենաքարին Աստուծմէ, որ իր օրինութեան ներքեւ պահէ
Ձնզ, Ձեր Ռ. Աքոռին Միաբանութիւմը, կրօնական դասն ու ժողովուրդը:

Սուրբ Յարութեան տօնը այս տարի իւրայտուկ զոհումակութեամբ ու խոր
իրանամեռն կը լեցնէ մեր ժողովուրդի բոլոր զաւակներուն հոգիները: Մահիւան
Վրայ տարուած Քրիստոսի յաղբանակը ահա 1700-րդ անգամ ըլլապվ կը գո-
տեպպիէ մեր Քրիստոնեական հաւատուքը, այն հաւատուքը, որ գրաւականը համելիսա-
ցաւ մեր ժողովուրդի ֆիելիքական գոյնութեան եւ ոյժ ու կամք ներշնչեց մեզի դի-
մագրաւելու բոլոր մարտահաւաէքները, որոնք փորձեցին կասեցմուն մեր երրը ազ-
գերու պատմութեան մէց:

Մեր մաղբանքն է, որ 1700-ամեակի խորհուրդով ու զատգամով հոգեպէս
զօրացած մեր ժողովուրդի բոլոր զաւակները ի Հայաստան եւ ի սփիւռս աշ-
խարին առաւել եւս ամրապնդեն իրենց քրիստոնեական հաւատուքը, եւ Յարութեան
յոյսով ապրին իրենց կեամէքը ի պայծառութիւն Հայոց Առաքեական Ս. Եկեղեցւոյ
եւ վասն զօրութեան ու շինութեան մեր հայրենիքին ու համայն ժողովուրդին:

Թող Աստուած անվեար ու միշտ զօրեղ պահէ մեր Մայրենի Սուրբ Եկեղե-
ցին իր հաւատուքի ու լոյսի նուիրական առաքելութեամբ: Թող Աստուած Ձնզի շր-
նորիէ երկար կեանք եւ արդիւթաշատ ծառայութիւն մեր Ս. Եկեղեցւոյ ու մեր սի-
րելի ազգին:

Եղբայրական պիրոյ չերմ ողջումիւ,

Աղօրակից՝

ԱՐԱՄ Ա. ԿԱԹՈՂԻԿՈՍ
ՄԵԾԻ ՏԱՆՆ ԿԻԼԻԿԻՈՅ



PONTIFICIUM CONSILIO
AD CHRISTIANORUM UNITATEM FOVENDAM

E Civitate Vaticana, die

May 12, 2001

PROT. N. 2260 /2001/c

Beatitude,

It is with much pleasure that His Holiness John Paul II received the Easter good wishes that Your Beatitude exerted to him. In the name of His Holiness and in my own name, I thank you most sincerely for your fraternal affinity and prayer.

In these sacred liturgical days between Easter and Pentecost, we pray that God may abundantly bless your pastoral ministry and all faithful of the Armenian Patriarchate of Jerusalem, making ours the words of St. Paul: "May the God of hope fill you with all joy and peace in believing, so that you may abound in hope by the power of the Holy Spirit" (Rom. 15:13).

With the renewed expression of my most cordial esteem and best wishes,

Yours fraternally in the Lord,

Walter Card. Kasper

Walter Cardinal Kasper
President

His Beatitude Torkom Manoogian
Armenian Patriarch of Jerusalem
Armenian Patriarchate of Jerusalem
St. James Monastery
P. O. Box 14235
91141 JERUSALEM (Israele)



**Патриарх
Московский
и всея Руси**

119034 Москва, Чистый пер., 5

**ЕГО БЛАЖЕНСТВУ,
БЛАЖЕННЕЙШЕМУ ТОРКОМУ II,
АРМЯНСКОМУ ПАТРИАРХУ ИЕРУСАЛИМА**

Ваше Блаженство!

В дни вселенского ликования о Христе Воскресшем приветствую
Вас вечно живым пасхальным приветствием:

ХРИСТОС ВОСКРЕСЕ!

Эти слова, вмещающие в себя всю сущность христианского
благовестия, наполняют наши сердца великой радостью,
предсказанный Самим Господом: "и возрадуется сердце ваше, я
радости вашей никто не отнимет у вас" (Ин. 16, 22).

Наша нынешняя радость превосходит всякую другую, ибо
сегодня мы "смерти празднуем умерщвление, адово разрушение,
иного жития вечного начало" (тропарь 7-й песни Пасхального канона).
"Христос Иисус умер, но и воскрес: Он и одесную Бога, Он и
ходатайствует за нас" (Рим. 8, 34).

От души желаю Вашему Блаженству в изобилии насладиться
веселием сего всемирного торжества.

С любовью о Христе Воскресшем

ПАТРИАРХ МОСКОВСКИЙ И ВСЕЯ РУСИ



ՊԱՏՐԻԱՐքՈՒԹԻՒՆ ՀԱՅՈՑ

Ստանդուտ, 4 Ցունուար 2001

թիւ 3920

Ն.Ա. Տ. ԹՈՐԳՈՄ Բ

ՊԱՏՐԻԱՐՔ ՀԱՅ ԵՐՈԽԱՂԵՄԻ

Սրբոց Յակովեանց Վանք

Սույր Երուսալեմ

«Երգեցք Տեառն եղջ նոր ծայսի ցնծութեամբ,
որ խոնարհեցաւ ի հայրական ծոցոյ փրկել զարարած։

օրինութիւն Նմայ յաղթական երգով։»

(Զարական ԳԿ)

Ամենապատիւ և Սիրելի Պատրիարք Յայր,

«Ժամանակը ուզեց չուզեց պիտի անցնի» կ'զսեն երցները, եւ այդպէս մեր ուշադրութիւնը կը հրահիրեն այս թագական բոլոր գործելքացներուն վրայ, զորս ստեղծած է Արքային, եւ որուք առանձինն առնուած մէջ մէկ ապացոյցներ են, որ աշխարհի վրայ ամէն ինչ կը շարուսակէ ընթաւալ հիասքանչ ծրագրի մը համաձայն։ Զ.Ա. 750-աման թռականներուն, Եսայի Մարգարէ կ'աւետէր որ գերբնական դէաք մը պատահելու վրայ եր կոյս մը պիտի լիանար եւ պիտի ծննդաբերէր որոյի մը, որուն անունը Ըմանուել պիտի կորուէր (Եսայի Ե.14): Արդարու աւելի քան երկուհազար տարինեւ առաջ իրականացած Կոստանդնուպոլիս հօգու ապացոյց եղաւ, որ Աստուած, որուն համար անկարծի բան չկար (Պուկաս Ա.37), Տէ՛լն էր քնութեան, Տէ՛լն էր կանաչին, Տէ՛լն էր տիեզերքի պատմութեան, եւ պարզապէս չկար որուն ոյժ որ կարող լիներ փոխել իրաց մնթացքը, զոր ծրագրած էր Բարձեալ մարդոց փրկութեան համար։ Մենք կը հաւատանց այսօր, որ Երևանային այդպիսի տնօրինութիւն էր նաև 1700 տարինեւ առաջ մեր Դաւատիք Յօն Սույր Գրիգոր Լուսաւորիչ բահստող առաքելութեամբ սկիզբ առնող հրադարձութիւնները մեր ժողովուրդի պատմութեամբ մէջ։

4. Յազարամեակի այս առաջին տաղամարի եւ Յայոց Կերշնական Դարձի 1700-ամեայ Յոթեւանի գոյց տօներու բարեբաստիկ առիթներով ցեմօրէն կը շնորհառութիւն մէրդ Սրբութիւնը եւ Սրբոց Յակովեանց Կոտաշելական Սույր Աթոռի Միաբանութիւնը եւ կը մարթենց, որ մեր Եկեղեցւոյ եւ Ծորվութոյի պատմութեան այս նշանակալից հանգործանց բոլորին համար վերածուի ինքնանընութեան, ապաշխառութեան եւ հոգեւոր վերանորոգութեան իրաւ առիթի մը։

Սաղաթելով Ձեզ առողջութիւն, արեւատութիւն եւ յաշողութիւն Ձեր Պատրիարքական բոլոր Եկեղեցանուեր եւ ազգօգուտ առաքելութեամբ մէջ, մսամք՝

Եղբայրական պիրոյ ողջունիւ եւ
խոնարի աղօթակցութեամբ
ի թիստու,

ՄԵՍՐՈՊ ՊԱՏՐԻԱՐՔ
ԿՈՍՏԱՆԴՆՈՒՐՈՒՍՈՅԱ

ՍՓԻԻՌԱՀԱՅ ԳՐՈՂ ԱՆԵԼԸ ՊԱՐԳԵՒՏՏՐՈՒԵՑ ՄՈՎՍԵՍ ԽՈՐԵՆԱՑԻ ՄԵԴԱԼՈՎ

ՀՀ Նախագահ Ռ. Քոչարեանի Մարտի 31-ի հրամանագրով սփիւռքահայ բանաստեղծ եւ վիպասան Անելը (Կարօ Կարապետեան) վարտունամեայ գրական ակնառու ծառայութիւնների համար պարգեւատրուել է Մովսէս Խորենացի մեդալով:

Այդ պատուաւոր պարգելը Մայիսի 7-ին Փարիզում գրողին յանձնեց ՀՀ դեսպան Էդ. Նալբանդեանը:

Անելը ծնուել է Երուսաղէմում, յանախել է տեղի Սրբոց Թարգ-մանչաց Ազգային վարժարանը, այնուհետեւ՝ Ֆրանսիական կոլեջը: 1944 թ. մեկնել է Լիբանան ուսանելու Բեյրութի Փրանսիական թժշկական համալսարանում: Սրտարան թժշկի իր մասնագիտութիւնը կատարելագործել է Բոստոնի Հարվարդի համալսարանում, դառնալով յայտնի մասնագէտ եւ հետագայում դասախոսելով այնուղի: Որպէս թժշկ երկար տարիներ աշխատել է Երուսաղէմում եւ Միացեալ Նահանգների տարրեր քաղաքներում:

Անելը սկսել է գրել վաղ հասակից: 1945 թ. լոյս է տեսել նրա բանաստեղծութիւնների առաջին ժողովածուն՝ «Մութ Ցաւեր» վերնագրով, 1949-ին՝ «Տեսիլք Գինովի», եւ 1955-ին՝ «Պարը Ցոյսին» հատորները: Բանաստեղծութիւններից զատ նա գրել է նաև արձակ գործեր՝ 1975-ին հրատարակուած «Որդի Մարդոյ» վեպը եւ այլք:

Անելի գրական գործերը տպագրուել են սփիւռքի բազմաթիւ պարբերականներում: Բանաստեղծութիւնների եւ վեպերի մի քանի ժողովածուներ սպասում են հրատարակման:

Երկարամեայ գրական թեղուն գործունեութեան համար Անելը արժանացել է «Սուրբ Ցափը» շքանշանի (1968 թ. Երուսաղէմ), «Սուրբ Ներսէս Շնորհալի» եւ «Սուրբ Սահակ-Մեսրոպ» շքանշանների (1985 եւ 1992 թթ. Էջմիածին), «Սուրբ Գրիգոր Լուսաւորիչ» Ա. Կարգի շքանշանի (1997 թ. Էջմիածին), «Սուրբ Մեսրոպ Մաշտոց» շքանշանի (1998 թ. Անքիլիս): 1998 թ. անդամակցում է Հայաստանի Գրողների միութեանը:

Հայաստանի Հանրապետութեան
դեսպանութիւն
Փարիզ

ԵՐՈՒՍԱՂԵՄԻ Ա. ԹԱՐԳՄԱՆՉԱՑ ՎԱՐԺԱՐԱՆԻ ՀԻՒՄ ԱՄԵՐԻԿԱՅԻ ՍԱՆՈՒՑ ՄԻՈՒԹԻՒՆ

Պատրիարք Սրբազն Հայրը իր գնահատանքը յայտնած է երուսաղէմի Ա. Թարգմանյաց Վարժարանի Հիւսիսային Ամերիկայի Սանուց Միութեան Վարչութեան Ատենապետ Օր. Ազնիւ Եագուպեանին, յիշելով որ «շնորհակալութեամբ ստացանք մեր եւ Պերճ Պաղտոյեանի եւ Նահապետ Միլեննեանի ստորագրութեամբ դրկուած նամակը, որուն կցուած էր նաեւ Միութեանդ վերջին երեք տարիներու եկեմուտքը եւ դրամատան հաշուեցուցակը»: Պատրիարք Սրբազն Հայրը, գնահատանքով կը յիշէ նաեւ Սանուց Միութեան աշխոյժ գործումէութիւնը, Վարչութեան շրջահայեաց ձեռնարկները, աւանդութիւն դարձած ընկերային եւ մշակութային հաւաքոյբները եւ անոնց ստեղծած «նօսրալնիք» մրնողորտը եւ խանդապառութիւնը:

Թիշտանակելի երեւոյք է, Սանուց Միութեան կազմակերպած Հայկական Ծնունդի արարողութիւնը եւ ընտանեկան խրախնանքը, ըստ Հայ երուսաղէմի Հին Տոմարի քուականին, Յունուար 18ի շարաբուան մէջ, հարիւրաւոր հաւատացեալներու մասնակցութեամբ:

Սանուց Միութիւնը ամէն տարի իր նուիրատուութիւնը կ'ընէ Ա. Թարգմանյաց Վարժարանին, հաստատած ըլլալով ամավերչի մրցանակներ Պր. Սեդրակ Պաղտոյեանին, Օր. Տիգրանուիկի Նալպանտեանի եւ Տիկին Արսինէ Քասախնեանի յիշտակին, նաեւ հոգալով Թարգմանչաց Վարժարանի աշակերտութեան Կաղանդի նուէրները, եւ մշակութային նախաճենութիւնները:

Սանուց Միութեան Վարչութեան ուղղեալ իր նամակին մէջ, Պատրիարք Սրբազն Հօր մաղրանքն է, «որ մշտատե խաղաղութիւն եւ ապահովութիւն հաստատուի Սուլը Երկրին ներկայի խոռվուն եւ մահարոյր մրնողորտին փոխարէն: Որպէս զի մեր ժողովուրդի զաւակները կարենան իրքեւ հաւատաւոր ուխտաւորներ հոգեկան բաւարարութեամբ այցելել մեր հայրերու զոհողութեամբ պահպանուած սրբազն վայրերուն»:

Հ.Ի.

Ս. ԵՐՈՒՍԱՂԵՄԸ «ՏԱՊԱՆԻ ԳԱՆԶԵՐ»ՌԻՆ ՄԷՋ

Քրիստոնեութեան պետականորէն ընդունման 1700 ամեակն արդէմ սկսուած է Հայաստանու աշխարհի համար: Նու այս բացառիկ իրադարձութիւնը համդիսապէս տօնուեցաւ նոր հազարամեակի շէմին, երբ Լուսաւորչի կամքեղի լայսավ Խոր Վիրապին մէջ վառուած լոյսը աշխարհով մէկ սփոռուցաւ, որ նաև նրաւաղէմ թերւեցաւ Միարանութեան անդամ Տ. Սերան նպա. Ղարիպանի ձեռնով:

Քրիստոնեութեան պետական կրօն ընդունման կարեւոր իրադարձութիւնը նշելու նպատակով Լուսաւորչի Բրիտանական Գրադարանին մէջ կազմակերպուցաւ փառաւոր ցուցահանդէս մը՝ ոգիկոչելու Հայ ժողովուրդի 1700 ամեա Քրիստոնեական մշակոյն ու արաւստր:

Բացման օրը Եշ. 1 Մարտ, հարիւրաւոր երակալներու շարքին ներկայ էին Ն.Օ.Տ.Տ. Դարեզին Բ. Ամենայն Հայոց Կարութիկոս, Ամեն. Տ. Թորգոմ Պատրիարք Սրբազն Հայոր, Քրիտանիայի Արտաքին Գործոց Նախարար Տօպին Քայլ, ՀՀ Արտաքին Գործոց Նախարար Վարդապէտ Նուկանեան, եղվանաւորներ Տէր եւ Տիկին Վաչէ եւ Թամար Մանուկեաններ, ինչպէս նաև Թանգարանի վարիչներ եւ բազմարի հոգեւոր, պետական եւ գործարքներ:

Ցուցահանդէսին իր իւրայատկութեամբ բացառիկ էր: Այստեղ ամփոփուած 130ի հասնող Հայաստանէն եւ աշխարհի տարրեր ծայրերէն հաւաքուած ցուցանուշ-գանձերէն մեծամասնութիւնը անգամ է որ գուրս կը ցուցանուիմ: Այդ բուռ նաև սրամադրուած են ցուցանուշներ Նրուաշէմի մեր Պատրիարքարաններ: Նման բազմազան աշխատանքին իրականացնան գործընթացին մէջ մեծ դեր կատարեցին Վաչէ եւ Թամար Մանուկեան Հիմնարկը եւ Մանուկեան Բարեգործական Հիմնարկութիւնը սրամադրելով աւելի բան \$500,000, ամէն տեսակի ծախերը հոգալու, միջոցներ ձեռք թերելու համար:

Ցուցահանդէսին մէջ եղած իրենու հաւաքագրման գործին արձագանքած են շարք մը հոգեւոր հաստատութիւններ եւ Թանգարաններ: Կարեի է յատկապէս յիշատակել Մայր Արքու Ս. Էջմիածնին Գանձարանը, Երուապէմի Պատրիարքարանը, Երեւանի Մատենադարանն ու Պատմութեան Թանգարանը, Վիեննայի Միջբարեան Թանգարանը, Գալաւաս-Կիւլպէնիան Հաստատութիւնը եւ այլ գրադարաններ: Եթէ անհանդէս:

Ս. Յակոբեանց Միարանութիւնը իր ուրցոյն մասնակցութիւնը թերած էր ցուցահանդէսին: Տնօրէն Ժորգի յանձնարարութեամբ Միարանութիւնը Երևանուանութիւնը Երևանուանութիւնը 13 կոտր ցուցանուշները ապահովագրեալ կերպով Լուսուն փոխադրելու եւ վերաբերեններ:

Պետք է նշել այն հանգամանքը որ Տէր եւ Տիկին Վաչէ եւ Թամար Մանուկեաններ ասկէ առաջ ալ հովանաւորած էին Վատիկանի ցուցահանդէսը, 1999ին, զոր վայելցին աւելի քան երկու միլիոն հանդիսանենք:

Ցուցանուշներու հաւաքածոն իր մէջ կը ներդրէն նմայշներ մինչեւ մինչեւ մթութիւն անուանուած աւելացնելու միջնորդ Պապ: Առանձնակի տեղ կը գրաւին ձեռնադիր-աւելացնենք ու քարէ խաչքարեր, սկիզբ կամ արծաթեայ գրին կազմենք ու խորանի վարագոյնները, արարական ներմաններ ու ձեռաց խաչերը, Քեօրահանյա յանհապակները եւ շատ մը ուրիշ առարկաներ:

Ուրրար, Մարտ 2էն միջնորդ 28 Մայիս ցուցահանդէսին դռմերը բաց եղան ժողովուրդի եւ գարոցականներու առջեւ:

Այստեղ յիշատակելի է Տ. Ներսէս (Վրէժ) Աւագ Քահանայ Ներսէսեան՝ հաւաքագրող ու Բրիտանական Գրադարանի Արքեւիլսան եւ Հնդկական բաժանութիւնը մին, որ Գրադարանի յանձնանութիւնն իւս իր գնահատելի լուսան դրա «Ճապանի Գանձեց» Հայ Քրիստոնեական Արքեւիլ ցուցահանդէսը կազմակերպիլու եւ բամալու ժողովուրդներու ուշագրաւութեան: Իր ցուցահանդէսը կազմակերպիլու արդիիմք է այս առիբով տարւած 240 էջնոց պատկերագրութեան: Պարզ գիրքը, որ կը պարունակէ մօս 200ի հասնող նկարներ:

ԻՍՍԱՀԱԿ ԱՐԴ.

ՄԵԾ ԵՂԵՇԻՆԻ 86ՐԴ ՏԱՐԻՆ

Հայկական Հարցը տեղափոխուեց նոր հազարամեթակ: Խակ նոր հազարամեթի շեմին նորանոր խնդիրներ կան անլուծելի, որոնք դրուած են նոր սերունդի ուսերուն վրայ: Հայաստան աշխարհի եւ ամբողջ Հայկական Սփիտքին հետ միատեղ Ս. Երկրին Հայ գաղութն ալ իր հերթին պատրաստութիւններ կը տեսնէր ինչպէս անցնող տարիներուն այս տարի եւս անմասն չմնալու ոգեկոչել:

Սգահանդեսի 86րդ տարեկիցի յիշատակման օրն այս տարի կանուխէն սկսաւ Հայ համայնքը: Բիւրաւոր նահատակաց յիշատակը ոգեկոչելու եկած էին Ս. Երկրին տարրեր ծայրերէն ինքոյինք հայ զգացող ամէն անհատ՝ թրելով երիտասարդ սերունդը իր հետ, թրելով տեղական եւ միջազգային քղթակիցները ու անձնաւորութիւններ իրենց հետ:

Դեռ երեկ նաֆայի վաճէին մէջ՝ Եղեռնի նախօրեակին, ինչպէս անցեալ՝ այնպէս ալ այս տարի, մեր հիւրն էր Խորայէի ղեկավար դէմքերէն նօսի Սարիտ, Խորայէի Խորհրդարանի ժամի մը պատգամաւորներու հետ: Հրաւիրեալներու շարքին էր նաև ՀՀ Պատոյ Հիւտառոսը եւ Հայկական համայնքներէն աւելի քան 300 ներկաներ (Նրուսաղէմ, Հայֆա, Եաֆա): Մասնակիցները ներկայ գտնուեցան նաֆայի Ս. Նիկողայոս վաճէին մէջ տեղի ունեցող «Հոգեհանգստեան» պաշտօնին՝ Եղեռնի 1.5 միլիոն նահատակներուն նուիրուած, նախազահութեամբ Տ. Արիս Եպս. Շիրվանեանի: Նկեղծական Հայրերու աղօրեկով համալրուած պաշտամունքին յաջորդեց յատուկ յայտագիր մը Կանքի քակին մէջ:

Նախկին Կրութեան նախարար նօսի Սարիտ անգամ մը եւս շեշտեց քէ՝ Հայկական 8Եղասպանութիւնը պէտք է ուսուցանուի Խորայէկան դպրոցներէն ներս: 8Եղասպանութեան հարցին անդրադարձաւ նաև Խորայէի Խորհրդարանի պատգամաւոր Մուհամմէտ Քանան՝ նշելով արար եւ պաղեստինեան ժողովուրդի գիտակցութիւնը ցեղասպանութեան վերաբերեալ: Արիս Սրբազնի փակման խօսքին մէջ շեշտուեցաւ միջազգային հանրութիւնը տեղեակ դարձնելու կարեւորութիւնը Հայոց Եղեռնի մասին:

Նոյն օրը երեկոյեան ժամը 8ին բազմաբի հայեր պաստառներով ցուցարարութեան եղան Թէլ-Աւիվի քաղաքապետարանին դիմաց՝ պահանջելով որ Խորայէին ինքը նանաչէ Հայկական 8Եղասպանութիւնը եւ դատապարտէ Թուրքիան մարդկութեան դէմ գործած ոնիրին համար:

ԱՊՐԻԼ 24 - Հին Քաղաքի մէջէն անցնող «Հայոց Պատրիարքարան» փողոցը գոցուած էր: Նաֆայի դարպասէն մինչեւ Հրեական Թաղ ձգուող այս միակ մայրուղին խնորուած էր: Ս. Յակոբեանց Մայր Տաեարին մէջ ժամը 9.30ին սկսուած էր Ս. Պատարագը (պատարագիչ՝ Տ. Սամուել Մ. Վարդան Աղոյեան): Եկած էին հայեր տարրեր շրջաններէն, միասին յիշատակելու, միասին կիսելու սուզը ազգային: Պատրիարք Սրբազն Հօր նախազահութեամբ «Հոգեհանգստեան պաշտօն» կատարուեցաւ Մեծ Ասեանին մէջ: Հաւաքուած բազմութիւնը կը ձայնակցէր Միարանութեան եւ ժառանգաւորներու հետ կրկնելով. "Գրա, Տէ՛ր, մեր ննջեցեալներու հոգիներուն եւ յիշէ Քո ողորմութեամբդ. Քանզի Քո սուրբ

արեան գնով են գնուած. երբ փողի հրաշալի ճայնով մեռելները յարութիւն առնեն. Քո ահաւոր քիմի տոքեւ պիտի լինեն:”

Դուրսը սկսուածերու շարանը արդէն կը սպասէր: Անոնց քմբաւկներու մրազարկ ելեւէջներու ներքոյ ընթացք առաւ քափօրը՝ նախագահութեամբ Պատրիարք Սրբազն Հօր: Թափօրին միացաւ նաև Նրուսաղէմի Հայ Կարողիկ համայնքի Գերապայծան Անդրէան նպա. Պետօղեան:

Հայոց Ս.Փ.քիչ գերեզմանառուն հասնելով՝ ուղրուեցանք դէպի «Արարայի» յուշարձան կորողը: Տեղի ունեցաւ «Հոգիհանգստեան արարողութիւն»: Միացեալ Յանձնախումբի անունով Սերոք Սահակեան արտայայտուեցաւ հայրենասիրական կոչով մը՝ շեշտելով նաև փոխառուցման անխուսափելիութիւնը:

Ապա քազմութիւն մը տարրեր պարունակութեամբ պատառներով պարիսպի դուրսէն, յուու քափօրով Վանք վերադարձաւ, եւ ժառանգաւորաց Վարժարանի մեծ սրահին մէջ հոգեսուրն հրամցուեցաւ:

ՍԳԱՀԱՆԴԻԾ.- Նոյն երեկոյին, Մեծ Սրահին մէջ «Սադիմահայ Ապրիլեան Միացեալ Յանձնախումբ»ի օժանդակութեամբ եւ ժառանգաւորաց Վարժարանի սաներու մասնակցութեամբ կայացաւ սպահանդէսի գեղարուեստական յայտագիրը, Պատրիարք Սրբազն Հօր նախագահութեամբ: Ցայտագիրը կը վարէր ժառանգաւորաց Վարժարանի Տեսուչ՝ Տ. Պարէտ Մ. Վրդ. Երեցեան, որուն հրաւերով օրուայ պատզամը ներկայացուցին խօսակներ՝ Սրամ Խաչառութեան (Նրուսաղէմի Հայ Բարեսիրական Միութեան), Նարինէ Նագուպեան (Հայ Մարմանակրական Ընդհանուր Միութեան), Դոկտ. Անուշ Նազգաշեան (Հայ Երիդաբարադաց Միութեան), Գեորգ Հինդիլեան (Սադիմահայ Ապրիլեան Միացեալ Յանձնախումբի) անունով: Խսկ ժառանգաւորաց Վարժարանի սաներու խումբը, դեկապարութեամբ Վալերի Փիրումեանի, կատարեց յայտագրի խմբորգներու եւ նուագակցութեամբ բաժինը:

Պատրիարք Սրբազն Հօր փակման խօսին մէջ կար գնահատանք իրագործուած յուշատօնի լրջութեան եւ ոգելոշութեան մասին, եւ լաւատեսութիւն՝ յաջորդ սերունդներու ոգիին, գիտակցութեան եւ հաւատարմութեան, Շուկրեալ զաւակները մնալու մեր հայրերու հաւատքին, մշակոյրին եւ պատմութեան: Պատրիարք Սրբազն Հօր “Պահպամիչով” եւ “Հայր Մերի” խմբական երգեցողութեամբ այս տարի եւս օրինեցինք յիշատակը Եղենի նահատակներուն:

Ի.Մ.

Wind of the Genocide

i belong to an ancient tribe,
as ancient as the wind.
i belong to a small tribe,
culled by our neighbors and all passing hordes.
those who have culled us, have done so,
not knowing that pruning would make us stronger...
would make us resilient... would make us beautiful.

my tribe has chosen to settle under noah's arc:
cultivated vineyards, written poetry, and built magnificent places of worship.
others have dispersed to near and far lands:
hoping, but not succeeding, to find a better breeze, a better sunlight, or a better rainbow.

i come from the belly of the mountain,
just under noah's arc,
as my parents did before me and their parents before them.
i am of the mountain where the mist and the fog
create an isolation which breeds a certain stoicism and bravery
(some people say insanity) that learned scholars have determined
to be the root of leadership.

in the belly of my mountain,
the mist slowly washes my body,
and the fog gently purifies my soul..
and most importantly,
the truth becomes an inextricable part
of my very being.

when i was very young, my grandfather would put me on his lap
and let me twirl his moustache.
he would tell me stories of the past and
impart his wisdom for the benefit of my future.
he once told me the story of a flock of sheep
that early one spring morning
climbed into the belly of our mountain,
bathed in the mist, grazed on the slopes of stoicism,
and at dusk, came down
as a pride of lions.

and so the centuries pass, and i, in my turn, will tell you stories of our mountain,
so that you understand why (as i did from my parents and grandparents)
we are who we are, and, under the watchful eyes of the Almighty,
forever shall be.

John Vartan

ՖՈՒԹՊՈԼԻ ԹՈՐԳՈՄԵԱՆ ԱԶԳԱՅԻՆ ԲԱԺԱԿ

Այս տարուան Ապրիլ-Մայիս ամիսներուն Սաղիմահայ գաղութէն ներս տեղի ունեցաւ Թորգոմեան Ազգային Բաժակի միջակումբային ֆուրպօլի խաղարկութիւնը: Մրցաշարի գաղափարը յղացաւ Տ. Թորգոմ Պատրիարք Մրրազան Հայրը: Իր եռվանալորութեամբ հնարաւորեց ամէն ինչ, որպէս զի խաղարկութիւնը ընթանայ սպորտային ոգիով եւ ոգեստրութեամբ: Մրցաշարէի կազմակերպչական խնդիրներով զրադեցաւ եւ լաւագոյնս կազմակերպեց ժառանգաւորաց տեսուչ Տ. Պարէս Մ. Վրդ. Երէցեանը, իրեն օգնական ունենալով Տ. նորայր Արդ. Գազազեանը եւ ակումբներու ներկայացուցիչներէ կազմուած յանձնախումբը, որոնք քանի ու եռանդ չխնայցին, որպէս զի մրցաշարէր անցնի բարձր մակարդակով եւ ամենակարեւորը սփորբային մրնողորսի մէջ:

Պատրիարք Մրրազան Հայրը արժեւորելով սփորբի դերը եւ նշանակութիւնը մեր կեանէն ներս, անձամբ քաջակերողը հանդիսացաւ այս խաղերուն, ներկայ գտնուեցաւ ամէն մէկ խաղի: Ինչպէս Պատրիարք Մրցազանը նշեց խաղերու բացման իր խօսին մէջ, Ֆուրպօլ կը խաղան ոչ քէ միայն խաղ մը խաղած ըլլալու համար, այլ խմբային այս խաղին մէջ կը դրսեւորուի նկարագիրը եւ ամէն մէկ խաղող անհատի կարողութիւնը համագործակցելու եւ խումբով հետապնդելու մէկ ընդհանուր նպատակ: Թորգոմեան Ազգային Բաժակի այս

խաղարկութիւնը մեծ ոգեստրութիւն առաջ բերաւ ոչ միայն սաղիմահայ գաղութին, այլ նաև ամրող երկրի հայութեան մէջ, քանի որ իրենց մասնակցութիւնը բերին նաև Հայֆայի հայ մարզիկները: Մրցաշարի ստեղծած ուրախ մբնուրութը աննախընթաց էր: Աւելի քան 900 հանդիսատեսներ կային խաղերուն: Պատրիարք Մրրազանը, մանկութեան սիրած է սփորբը եւ սփորբի ուսուցիչ ալ եղած է վարժարանէն ներս: Գիտէ անոր դաստիարակիչ նշանակութիւնը եւ կարեւորութիւնը երիտասարդ սերունդի դաստիարակութեան մէջ: Խաղերուն մասնակցեցան ֆառանցաւորաց Վարժարանի, Հայ երիտասարդաց Միութեան, Երևանադէմի եւ Հայֆայի Հայ Մարմնակրթական Հնողի Միութեան խումբերը: Առաջին հանդիսացաւ Հայֆայի Հ.Մ.Ը.Մ. խումբը:

Այս խաղերը անցան իսկապէս ուրախ եւ սփորբային մբնուրութի մէջ, հետաքրիուորներ մէկ կողմ դնենով իրենց առօրեայ հոգերը, պահ մը քերեւնալով անոնց ծանրութենէն կը շտապէին ֆուրպօլի դաշտ, ներկայ գտնուելու խաղերուն:

Ֆուրպօլի Թորգոմեան Ազգային Բաժակի վրայ պիտի արժանազրուի իւրաքանչիւր տարեկան մրցաշարին մրցանակը շահող խումբին անունը: Եթէ նոյն խումբը երեք յաշորդական մրցումներուն շահի մրցանակը, ֆուրպօլի բաժակը մշտապէս կը մնայ սեփականութիւնը խումբին:

ՍԵՒԱԿ

ԴՈՏԿ. ԲԵՐԿՐՈՒՀԻ ՍՎԱՃԵԱՆ

1918-2001

Դոկտ. Բերկրուհի Նահարեան-Սվաճեան ծնած է Խարբերդ (Արևմտեան Հայաստան) 1918ին: Ծառ շատով ընտանիքը կը տեղափախուի Պէյրութ: Կը հետեւի Պատմութեան եւ Անգլերէն լեզուի՝ Պէյրութի Ամերիկան Համալսարանեւն ներս՝ ստանալով Պահանջանայի աստիճանը:

1952ին նիւ Նորքի Քորթէ Համալսարանեւն կը ստանայ մագիստրոս արուեստաբնութեան եւ մանկավարժութեան տիտղոսը, եւ հոգեբանութեան ու փիլիսոփայութեան ասպարեզին մէջ կը հանդիսանայ առաջին կինը, որ կ'արժանանայ ՓՀՕ տիտրոսին:

Դոկտ. Սվաճեան կը երաւիրուի դասախոսելու Պէյրութ Քոլեջին մէջ, եւ 1961ին կ'ամուսնանայ նիւ Նորքէն Դոկտ. Ստեփան Սվաճեանին հետ եւ կը հաստատուի Միացեալ Նահանգներ, ուր կը դասաւանդէ “Colombia” համալսարանին մէջ:

1963ին 1988 շարունակարար եղած է Պրուէլին Քոլեջի մանկավարժութեան եւ հոգեբանութեան ամսիննի գլխաւոր վարիչը: Սնոր ուսումնասիրութիւններն ու աշխատասիրութիւնները հրապարակուած են ամերիկան բազմաթիւ պարբերականներու մէջ: Ան հանրանանան հոգեբաններու հետ համագործակցարար հատորներ հրատարակած է: Կրթական, հոգեբանական եւ դաստիարակչական ասպարեզներուն մէջ առ ի գնահատանք իր ներդրումներուն ան արժանացած է բարձր շնչառականութեան:

Պրուէլին Քոլեջի 150ամեան պատմութեան ընթացքին, նա հանդիսացած է երկրորդ կին դասախոսն ու ամպինի վարիչը:

1963ին մինչև 1998 ան եղած է ՀԲՀՍի Կրթական Կեդրոնական Միութեան վարչութեան անդամ: Խոկ 1973ին մինչև 1990, ՀԲՀՍի Ամերիկայի Կեդրոնական Միութեան վարչութեան անդամ:

Ան եղած է նիւ Նորքի Modern Art բանգարանի արուեստաբան խորհրդականը: Նաև Մանուկ Ճիմիշեան Հիմնադրամի երիցական նկեղեցւոյ Յանձնական Մասնակիութեան պատվագան:

1998ին Դոկտ. Սվաճեան Ամերիկան կառավարութեան կողմէ կը պարզեւատրուի “Ellis Island” պատոյ մետարկ, որպէս Միացեալ Նախանձներ ապրած եւ այդ երկրին համար բացառիկ ծառայութիւն մատուցած անհատ:

Բարձր մտաւորական, դաստիարակ, հայութաւ մտաւորական համելիսացող Դոկտ. Բերկրուհի Սվաճեան վախճանեցաւ 24 Փետրուար 2001ին, ծանր հիւանդութեան հետեւամբով:

Ուրաք, Մարտի 9ին, Ամերիկայի Հայոց Արևելեան Թիմին Առաջնորդ Խաժակ Արք. Պարսամեանի նախագահութեամբ, նիւ Նորքի Ս. Վարդան Մայր Տաճարին մէջ տեղի ունեցաւ հանգուցեալի յօւղարկաւորութեան արարողութիւնը:

Մարտ 14ին արժամայիշատակ հանգուցեալի դասեր ու ամուսնոյն՝ Տէր եւ Տիկին Յակոր եւ Սիլվա Նահայեաններու խնդրանկով, իր անիւնը կնեռաւ դագարով տեղափախութեցաւ Երևանապէտ, ուր Պատրիարք Սրբազն Հօր նախագահութեամբ, հարազատներու, Միացեան պատմութեան եւ ժողովուրդի մասնակցութեամբ յօւղարկաւորութեան արարողութիւնը յետոյ, առաջնորդութեցաւ Ս. Փրկչի Հայոց Գերեզմանատութը: Այժմ հանգուցեալի մարմինը կը հանգչի ամուսնոյնի կողմին:

Ի.Մ.

Թ Մարտ 1991

Ազնուաֆայլ**Sf. Թերկորուիի Սվաճեան****Պրուլին, Ն. Ե.****Սիրելի Տիկին Սվաճեան,**

Այս նամակին բուականը ցոյց կու տայ որ, թէ իսկ ուշացումով ստացուած, մեր նամակը բաւական պիտի սպասէր իր պատշաճ պատասխանը արձանագրելու համար: Այստեղ, կազմակերպուած աշխատանք կատարելու կարելիութիւնները նախնական են թէ՝ գրասենեկային կարգաւորման, եւ թէ սենեակներու անրաւարառութեան եւ սահմանափակ թիւով անձերու ներկայութեան պատճառու:

Ժառանգաւորաց վարժարանի կացութեան մասին Պր. Մանուկեանին մահրամասն տեղեկութիւն դրկած են: Բայց ատիկա աւելի փիզիական կառոյցին տակաւին անաւարտութեան եւ բայցայուածքին պատկերը կու տար: Կրրական բաժինը ուրիշ աւերած մըն է: Աշակերտները գրերէ ամէնքն ալ Լիրանանէն են: Տասնըշորս տարեկան տղան արդէն չորս-ենց տարի գարողի երես հաջու տեսած, հայերէն կարդայու համար կը կմկմայ: Ուրիշ լեզուներ սորվիլը բեռ կը նկատէ: Լաւ ուսուցիչները (քիւով ժիշլ իրենց յուսախարութեան հակառակ, կը շարունակն իրենց կոչումին հաւատարիմ մնալ, երբեմն մինչեւ իսկ նիւթականի կարիքէն մղուած: Եւ տակաւին ուրիշներ (հոգեւորական եւ աշխարհական) որոնք շատոնց պէտ էր գաղրեցուին ուսուցանիէ, պաշտօնեայ են, որովհետեւ դասարան գտնուին կամ ոչ, իրենց ամսականը կը բանի: Եւ այս է իրենց մղիչ ուժը:

Թառաշիկայ տարեցանի համար, նիւ Եօրէն մեզի դրկուած թելադրութիւնները Ըկատի առնելով, եւ մեր ժամանակացոյցին յարմարցնելով դասացուցակ եւ դասընթացք մը կազմած ենք, որուն մանրամասնութեանց վրայ կ'աշխատին մի ժամի դաստիարակներ: Հիմնական երկու հարցեր պիտի ըլլան՝ աշակերտներ ունենալ տարրեր տարիին եւ ուսումնական մակարդակով, որպէս զի բառ այնմ ուսուցիչներ եւ մասնագէտ դաստիարակներ կարողանանի հրաւիրել:

Այս դաստիարակներուն նիւթական հասուցումը տագնապ ստեղծող հարց մը կրնայ դառնայ: Այստեղի չափանիշով դժուար թէ կարելի ըլլայ զանոնք գոհացնել: Նոյնպիսի շարժառիթներ են որ մեր եկեղեցականներուն վարանի կու տան նրուսաղէմ գալ եւ ծառայել: Եւ հետեւարար միշտ պիտի տագնապինք: Մինչեւ որ տունը կարգի մտնէ:

Շնորհակալութիւն մեր դրկած նուէրին համար: Մեր նպատակներէն մէկն է ժաշակերել մեր շրջանաւարտները կամ եկեղեցականները որոշ նիւթերու մէջ մասնագիտանալու: Ձեր ամուսինի յիշատակին մեր կարգադրութիւնը օգտակար եւ իմաստայից կը դառնայ:

Ուրախ եղանք իմանալով որ Սիրվան տաճախիկին հայունի մը դարձած է - «անհաւատալի, բայց իրաւ:» Նորանոր յաջողութիւններ նաև թակորին: Գիտենք թէ անոնց Հայ Տուն կազմելը մեր մեծագոյն ուրախութիւնն ու միխրաբութիւնն է:

Սիրալիր ողջոյններ մեր ընտանիքի անմիջական անդամներուն եւ բարեկամներուն:

**Սիրոյ Ռողաւնիւ
Թորգոմ Արք. Մանուկեան
Պատրիարք**

Ա. ՑԱԿՈԲԻ ՆԵՐՄԷՆ

ԽԱՆՂԵՑԱԿԱՆՔ-ՔԵՄՄԱԿԱՆՔ

Եշ. 1 Մարտ.- Մեծ Պահոց առաջին հսկումին ի Ս. Յակոբը համդիսապես եւ քարոզեց Լուսարարապես Տ. Նորիան Արք. Մամոնիկան:

Ուր. 2 Մարտ.- Խախտածակը պաշտոնաց Մայրավանի Ս. Թորոս Եկեղեցուց մէջ: Համդիսապես էր Լուսարարապես Տ. Նորիան Արք. Մամոնիկան:

Եր. 3 Մարտ.- Արքոյն Շենգորսկի Զօրավարին: Ս. Պատարազը մատուցուեցա ի Ս. Թորոս: Ժամարարն էր Տ. Նորիայր Արդ. Գագական: - Կեսոր ենք, Լուսարարապես Սրբազն Հօր գլխաւորութեամբ Միարանուրինը չէրաշափառով մուտք գործեց Ս. Յարութեան Տամարա, որ պաշտոնաց ժամերգութիւնն ու Խախտածակը, ապա կատարուեցա Տնօրինական Սրբաներաց պյանդիկին: Թափորապես էր Տ. Վամիկի Վրդ. Մամիկասարեան:

Կիր. 4 Մարտ.- Քառամմորդաց: Արտօնման: Գիշերային եւ Առաւոտեան ժամերգութիւնը պաշտոնաց ի Ս. Յարութեան մեր վերամատրան: մէջ: Համդիսապես էր Տ. Արիս նոր. Ծիրվանեան: Ժամարարը եւ քարոզիչ էր Տ. Շենգորս Արք. Զաքարիան: Կատարուեցա մեծահամելու եռադարձ քափօր Գրիգորի գերեզմանին և մէկ ամգայ Պատանատեղոյն շուրջ: Խախտականութեամբ Լուսարարապես Սրբազն Հօր:

Գշ. 6 Մարտ.- Իրիկուան հսկումին ի Ս. Հրեշտակապետաց համդիսապես եւ քարոզեց Տ. Դուսամ Վրդ. Աշմանեան:

Եշ. 8 Մարտ.- Իրիկուան հսկումին ի Ս. Յակոբը համդիսապես եւ քարոզիչ էր Տ. Արիս նոր. Ծիրվանեան:

Եր. 10 Մարտ.- Ա. Կիւրդի Արքականականաց: Ս. Պատարազը մատուցուեցա Մայր Տամարի առանձանան Տ. Կիրոյի Սեպամին վրայ: Ժամարարն էր Տ. Աւետին Արք. Իգրանեան:

Կիր. 11 Մարտ.- Քառամմորդաց: Անապեմին: Ս. Պատարազը մատուցուեցա ի Ս. Հրեշտակապետաց: Ժամարարն էր Տ. Սամուկ Մ. Վրդ. Արյշան: «Հայր Մերքէն առաջ քարոզեց Տ. Կոմիտաս Վրդ. Շերպէրման:

Գշ. 18 Մարտ.- Իրիկուան հսկումին ի Ս. Հրեշտակապետաց համդիսապես էր Տ. Պարեն Մ. Վրդ. Երեցեան: Քարոզիչ էր Տ. Բագրատ Արք. Պուրքէսեան:

Եշ. 16 Մարտ.- Իրիկուան հսկումին ի Ս. Յակոբը համդիսապես եւ քարոզեց Տ. Կիրոյ նոր. Դարիկեան:

Ուր. 18 Մարտ.- Հսկման արարողութիւն կատարուեցա Սափայի Ս. Նկեղոյոսու վամին մէջ: Համդիսապես էր Լուսարարապես Տ. Նորիան Արք. Մամոնիկան: Քարոզեց Տ. Դուսամ Վրդ. Այմանեան: Նորիայ էմի Տ. Համբարձում Վրդ. Քէշէսեան: Տ. Բեղուրու Արդ. Զաքարիան: Խ. Հագուր էր Տ. Համեսուլը Արք. Մամախանեանի:

Եր. 17 Մարտ.- Արքոց Ցովիաննու Արքականական Հայրապետին: Ս. Պատարազը մատուցուեցա ի Ս. Գյուաղիր: Ժամարարն էր Տ. Վամիկանի Վրդիկ Վրդ. Մամիկասարեան:

- Կեսոր ենք, Լուսարարապես Սրբազն Հօր գլխաւորութեամբ Միարանուրինը իմբանաշարժերով քարարացաւ Միքմեաց լու ուր Համբարձում Սրբավայրին վայո կատարուեցա ժամերգութիւն եւ անխառօնակի:

Կիր. 18 Մարտ.- Քառամմորդաց Ցմանին: Առաւոտեան Տ. Անամ նոր. Ղարիպանի գլխաւորութեամբ Միարանուրինը իմբանաշարժերով քարարացաւ Միքմեաց լու ուր Համբարձում Սրբավայրին վայո կատարուեցա ժամերգութիւն եւ անխառօնակի:

Գշ. 20 Մարտ.- Իրիկուան հսկումին ի Ս. Հրեշտակապետաց համդիսապես էր Տ. Պարեն Մ. Վրդ. Երեցեան: Քարոզիչ էր Տ. Համբարձում Վրդ. Քէշէսեան:

Դշ. 21 Մարտ.- Իրիկուան հսկումին ի Ս. Յակոբը համդիսապես եւ քարոզեց Տ. Անամ նոր. Ղարիպանի:

Ուր. 22 Մարտ.- Իրիկուան հսկումին, յազրդ օրուամ Քառասուն Մամիկանց տօմին առիրով Ս. Հրեշտակապետաց կեղեցւոյ մէջ կատարուեցա հսկման մասնաւոր արարողութիւն: Համդիսապետը եւ քարոզիչ էր Տ. Աւետին Արք. Իգրանեան:

Ապա Տ. Դուսամ Վրդ. Աշմանեան մի ժամի ժառանգաւորաց սամերզ միասին Քառասուն Մամիկանց Ակարին առջի կարգաւորուած սեղամին դիմաց ծունկի գալու երգեցին օրուամ տօմին յասուկ շարական:

Եր. 24 Մարտ.- Արքոց Արքունական Քառասուն Արք. կ. Ակարատիս կատարեցան:

Ս. Պատարազը մատուցուեցա ի Ս. Գյուաղիր: Ժամարարն էր Տ. Համբարձում Վրդ. Քէշէսեան:

Վերաբերումը կատարուեցաւ Քառասուն Մամկանց նկարին առջև շոկուած Սնդդամին վրային, որում դիմացը կարայի մէջ կը պազային քառասուն գոյնգայու համբենմբ, աւանդական սացապատ լինը խորհրդանշող:

- Կեօրէ նոք, Պատրիարք Սրբազն Հօր գլխաւորութամբ Միարանորիւնը «Հրաշափառով մատու գործեց Ս. Յարութեան Տաճար, ու Ս. Գերեզմանին և Գրիտ Խաչի այրին ուխտելի եռք, Վերջանոյ կից՝ Ս. Գրիգոր Լուսաւորիչ եկեղեցւոյ մէջ զաշտուեցան ժամերգութիւն և անխատօնակի Ապա կատարուեցան Տնօրինական Սրբաւեղեաց այցելութեան համբաւաւոր բափօր տաճարէն Ձեր: Թափօրապես էր Տ. Ասմուել Ս. Վոր. Արյունա:

Կիր. 25 Մարտ- Քառասուորդաց: Դաստաւորիկ: Գերեզմանին եւ առաւտեան ժամերգութիւններու պաշտուեցան Ս. Գրիգոր Լուսաւորիչ եկեղեցւոյ մէջ: Համբխապես էր Լուսաւարապես Տ. Խորհրման Արք. Մամուկան:

Պատրիարք Սրբազն Հօր գլխաւորութեամբ Ս. Յարութեան Տաճար երկրորդ մատուենայոյ, Գրիտսոսի Ս. Գերեզմանին վրայ Ս. Պատարագը մատույց և Քարոզց Պատրիարք Սրբազն Հայրը:

Օրուամ սպասարկող Վարդապետները էին Տ. Էլմամանէկ Արք. Արքազանան և Տ. Խորհրման Արք. Յովհաննան:

Պատրիարք Սրբազն Հայրը Ասխագանեց Գրիտսոսի Ս. Գերեզմանին և Պատաւանելուոյն շարք կատարուած եռադարձ մնածանդէն բափօրին, որ աւարտեցաւ Ս. Գրիգոր Լուսաւորիչ եկեղեցւոյ մէջ:

Գշ. 27 Մարտ- Երիկուան հսկումին ի Ս. Հրեշտականականաւուաց համբաւափեռ և Քարոզիչն էր Տ. Էլմամանէկ Արք. Արքազանան:

Նշ. 28 Մարտ- Երիկուան հսկումին ի Ս. Յակոբ համբխապետն ու Քարոզիչն էր Տ. Վայրի Ս. Վոր. Արյունան:

Ուր. 80 Մարտ- Ասխագանեց Յանձնական ի Ս. Յակոբ համբխապետն էր Տ. Սրբն Սպա: Ծիրվաննան:

Ծր. 81 Մարտ- Ս. Գրիգոր Լուսաւորիչն Ալուսն ի Վերապատ: Ս. Պատարագը մատուցուեցան Մայր Տաճարի աւամբաւան Ս. Լուսաւորիչ սեղմանին վրայ: Ժամարարն էր Տ. Բագրատ Արք. Պորթէնան:

Գշ. 17 Ապրիլ- Ս. Պատարագը մատուցուեցան ի Ս. Գլխադիր: Ժամարարն էր Տ. Աւետին Արք. Ինքաննան:

Նշ. 19 Ապրիլ- Նախատօնակին ի Ս. Յակոբ համբխապետն էր Տ. Ս. Սիրն Սպա: Պարիպետն:

Ուր. 20 Ապրիլ- Աւետումն Ս. Աստուածածնին: Սպաւուան Տ. Սիրն Սպա: Ղարիբանի գլխաւորութեամբ Միարանորիմը իմբնաշարժերով իշան դէպի Դեպամանին ճործ և «Հրաշախառակ» մուռք գործեցին Ս. Աստուածածնայ Տաճար: Տ. Սիրն Սպա: Ղարիպան Ս. Պատարագը մատույց Տիրամօր Ս. Գերեզմանին վրայ:

Ծր. 21 Ապրիլ- Ս. Պատարագը մատուցուեցան Մայր Տաճարի Ս. Կարապետի Խորհրմանին վրայ: Ժամարարն էր Տ. Գուսան Վորդ: Ալմաննան:

Կիր. 22 Ապրիլ- Նոր կիրակէ Կրկնագասկիլց: Մայր Տաճարի Աւագ Սնդդամին վրայ պատարագին Տ. Թէոդորոս Արք. Զաքարիան:

- Կեօրէ նոք տնին ունեցան «Ամեաստան»: Համբխապետն էր Տ. Սիրն Սպա: Ղարիբան:

Գշ. 24 Ապրիլ- 86րդ Տաճդդար Ապրիլին Նեխոնի: Նախատակաց յիշառակին համբխաւոր Ս. Պատարագը մատուցուեցան ի Ս. Յակոբ, Աւագ Սնդդամին վրայ: Ժամարարն էր Տ. Ս. Ասմուել Ս. Վոր. Արյունան:

Մեր բիւրաւոր նախատակներուն համար կատարուեցան եղանգատեան պաշտօն, նախագահութեամբ Պատրիարք Սրբազն Հօր:

Ապա կազմուեցան երկարագիք բափօր Հ. Ե. Միուրեան և Հ. Մ. Լ. Միուրեան սկսաւու- աւունոյշներէ, Ս. Յակոբը Սնդդամ Միարանութեամբ անդամներէ և ի հայ հասարակութենէ: Բազմարի պատառներու իւ ծաղկասակներու շարանու, բափօրը յառաջացաւ դէպի Ս. Փրկիչ ազգային գերեզմանատունը, համբաւան շարականներու երգեցուրթեամբ, Արքայի Անաւտակաց Յուշարձանն շարք հաւատուածներու: Ցուշարձանն առնու նեխոնի յիշառակին սպահանդէս:

Ծր. 25 Ապրիլ- Ս. Պատարագը մատուցուեցան ի Ս. Գլխադիր: Ժամարարն էր Արյունան:

- Կեօրէ նոք Պատրիարք Սրբազն Հօր գլխաւորութեամբ Միարանորիմը «Հրաշափառով մատու գործեց Ս. Յարութեան Տաճար, և մեր վերամատրան մէջ զաշտուեցան ժամառագութիւնն ու Ասխատօնակիր: Ապա կատարուեցան Տնօրինական Սրբաւեղեաց այցելութեան համբխաւոր բափօր Տաճարէն Ձեր: Թափօրապետն էր Տ. Կոմիտաս Վորդ: Ծըրպէնան:

Ծր. 26 Ապրիլ- Ս. Պատարագը մատուցուեցան ի Ս. Գլխադիր: Ժամարարն էր Տ. Նորյան Սրբը Արյունան:

Digitized by A.R.A.R. @

Կիր. 29 Ապրիլ - Աշխարհամատրամ կամաց կիւրակէ Գիշերային եւ առաւտոնամ ժամերգութիւնները պաշտոնաց ի Ս. Յարութիւն, մեր վերմամատրամ մէջ: Համդիսապեսն էր Տ. Արիս նպա: Ծիրվաննեան:

Պարութիւն Սրբազն Հօր եւ Միաբանութեամ, երկորոյ մուտքէն եռէ, օրուամ համդիսաւոր Ս. Պատարազը Քրիստոնի Ս. Գերեզմանին վրայ մատոյց եւ Քարոզեց Տ. Արիս նպա: Ծիրվաննեան:

Ս. Պատարազի վերջաւորութեամ պատարագիչ Սրբազնը համդիսապեսնեց «Անդաստան» արարութեամ:

Կիր. 1 Ապրիլ - Քառասնորդաց: Դաստանի: Ս. Պատարազը մատուցուցաւ Հրեական բաժնին մէջ գտնուող Ս. Գիշգր Լուսաւորիչ Եկեղեցուն մէջ: Համդիսապեսն էր Լուսաւարապայնու Տ. Նորիսան Արք. Մանուկեան: Քարոզեց՝ Տ. Հեծանուշ Արք. Բարիսաննեան:

Գէ. 8 Ապրիլ - Իրիկուան հսկումին ի Ս. Հրեշտակապետաց համդիսապեսն ի Ֆարողիչն էր Տ. Թեղադրոս Արք. Զաքարիան:

Եշ. 5 Ապրիլ - Իրիկուան հսկումին ի Ս. Ցակոր համդիսապետն եւ Քարոզն էց Լուսաւարապետ Տ. Նորիսան Արք. Մանուկեան:

Եր. 7 Ապրիլ - Ֆիշանակ Յարութիւն Դապարու: Ս. Պատարազը մատուցուցաւ ի Ս. Գիշատիչի: Ժամարան էր Տ. Էմմանուշ Արք. Արքաշաննեան:

Կիսոր եռէ Պատրիարք Սրբազն Հօր գլխաւորութեամբ Սիարանութիւնն էը Հրաշափառով մուտք գործեց Ս. Յարութիւն Տաճար ուր մեր վերմամատրամ մէջ պաշտոնցաւ ժամերգութիւն եւ նախառուակի:

Ազա կատարուցաւ Տնօրինական Սրբանեաց այցելութեամ համդիսաւոր Քափօր Տաճարէն մեր: Թափօրապետն էր Տ. Կոմիտաս Վրդ. Շրպէլմեան:

Կիր. 8 Ապրիլ - Մաղմագրդ Գիշերային ի Առաւտոնամ ժամերգութիւնները պաշտոնցաւ Ս. Յարութիւն մեր վերմամատրամ մէջ: Համդիսապեսն էր Տ. Արիս նպա: Ծիրվաննեան: Ժամարան էր Տ. Նորին Արք. Յովիկաննին ի Տ. Վուոնք Արք. Յովիկանն էր Տ. Նորիս Արք. Յովիկանն էր Տ. Կոմիտաս Վրդ. Շրպէլմեան:

Ապր. կատարուցաւ եռադարձ մեծանալու բարձրաց Քրիստոնի Ս. Գերեզմանին եւ Պատանեոյն շարքը:

Թափօրականի ի ծեսին ունին ճիրենեաց և արմաւենաց ոսուր: Մեր քափօրին կը ենուին կամոց և Ասուրաց քափօրները:

Կատարութեամ «Անդաստան» հայուագահութեամբ Պատրիարք Սրբազն Հօր: Վամէ վերադարձին, Հայոց Թաղի սոսիկամատրամ

մուտքէն, Սիարամուրիւնը եւ դպիմերը «Որ զիորիուրդ» շարակամը երգելով բարձրացան Պատրիարքարան:

- Կեսօր եռէ, Մայր Տաճարին մէջ «Եղմացցէկ» արարողութեամ Ամաչագանց Պատրիարք Սրբազն Հայրը, առընթեր ունեմալով Տ. Արիս նպա: Ծիրվաննեան եւ Տ. Կոմիտաս Վրդ. Ենուակրման: Աևազ Խորամի փակեալ վարագոյրին նուեր կը գտնուեր Լուսաւարապետն Տ. Նորիս Արք. Մանուկեան:

Տ. Աևսիս Արք. Խփրաննեան կարդաց վարագոյրներու բացնամ մասնակցողներուն անունները: Կատարուեցան հանգամակորիւն Ազումին Ազգային բուժարամին ի պատասխան:

10 Ապրիլ - Աևազ Անքելաքրի: Հայ տովորութեամ Ս. Պատարազը մատուցուցաւ Ս. Յարութիւն Տաճարի գարդի Ս. Ցովհաննես Աւետարամին մատրամ մէջ: Համդիսապետն էր Տ. Ասմուել Ս. Վրդ. Աղոյեան: Ժամարան էր Տ. Խասակ Արք. Միմանսան Ս. Բարգմանաց Երկի Վարժարամին աշակերտութիւնը ընդունեց Ս. Հարդրութիւն: Ապա կատարուցաւ «Ալիխուարաց Քափօր» տաճարէն մերս: Թափօրապետն էր Տ. Քեռոյրու Արք. Զաքարիան:

11 Ապրիլ - Աևազ Հմբագարքի: Յիշառակ Ըմբքանց: Առաւտոնամ Մայր Տաճարին մէջ կատարուցաւ «Կարդ Ազգաշխարութեամբ: Օրուան համեմատամ Ա. Պատարազը Մայր Տաճարի Աևազ Խորամի վրայ մատոյց Տ. Անդան նպա: Ղարիպեան: Կեսօր եռէ Մայր Տաճարին մէջ պաշտոնցաւ «Ունիոնայ» սրբազն կարգով նախագահութեամբ: Պատրիարք Սրբազն Հօր: Ներկայ էին բարձրաստիման հիւրեր: Անկիշան հայիսկապուր վերջաւորութեամ շուրջառով եւ ջարարագ ի գոյն բարձրացաւ Աևազ Խորամ ի Աւետարամն հասուած մը կարդաց Անքելաքրուով:

- Ժամ մը եռէ Տ. Գուանան Վրդ. Ակմաննամի գլխաւորութեամբ փոքր քափօր մը այցելեց Քիշիսոսի զոյց բաները: Ս. Հրեշտակապետաց Վամուց գալիքը, Ս. Զիրեմինի ծառը եւ Ս. Փրկչի կիսաւեր մատուուր:

Գիշերանամ ժամը Դրմ Մայր Տաճարին մէջ կատարուցաւ «Խաւարման կարգը»: «Փառէ ի բարձրութեամ եռէ Տաճարին Խորիրապուր մուրեամ մէջ «Յայսմաւուրէ» Ամպիսէն Քարոզեց Տ. Ասմուել Ս. Վրդ. Աղոյեան:

Ժամերգութեամ աւարտիմ Պատրիարք Սրբազն Հայրը նախագահութեամ կատարեց «Խաչի Քրիստոսի խնագակորիւնը»:

12 Ապրիլ - Աևազ Անքար (Յիշառակ Ապակութեամ): Կեսօր ժիշ ամց, Ս. Յարութիւն Տաճարի

մեր վերմամտորան մէջ կատարուեցա «Կարգ Խաչերութեամ»: Համդիսապեսն էր Տ. Սամուել Շ. Վրդ. Աղոյեան:

- Կեօրէ եսք, Մայր Տաճարին մէջ կատարուեցա համդիսաւոր «քաղին կարգ»: Նախագահութեամբ Պատրիարք Սրբազն ձօր:

14 Ապրիլ - Անագ Նարաք, Քարապաց Զատկի: Առաւոտն, 10:20ին Ս. Ցարութեան Տաճարի դուռը բացուեցա մեր հոդեմն, բանակն առնուելով Արագ քարգան Տ. Համբարձում Վրդ. Քէշշանի Ժեռէմ:

Ժամ 11:15ին Պատրիարք Սրբազն Ձօր գլխաւորութեամբ Միաբարութիւնը մեկնեցա Ա. Ցարութիւն, ուր յաջորդարար կատարուեցան Լուսաւորայի յարակ համդիսութիւնները սկսելով Ս. Գերեզմանի կմբուճմ:

Ցունաց բափորի վերջաւորութեամ, մեր բասահանքը Տ. Սամուել Շ. Վրդ. Աղոյեան, Յոյն եպիսկոպոսին հետ մտաւ Ս. Գերեզման: Հիմն վայրեկան եռք, ակնբարքի մը մէջ մեր լուսավիրներու կոռու բայս փոխացուեցա մեր վերմամտորան պատշգամին մէջ ի ենթ գրաւող Պատրիարք Սրբազն Հօր, ուր լացնաց մոմերու փութով օրինեց խուռնարան բազմութիւնը:

Ապա կատարուեցա եռաշարա բափօր: Թափօրապեսն էր Լուսահան Տ. Սամուել Շ. Վրդ. Աղոյեան: Ենք բափորին կը հետեւեմ Ղարոց և Աստրոց բափօրներու:

- Կամէ դպրձն, Նարի քրելին առջեւ, բափօր կազմած, մեր խահան Տ. Սամուել Շ. Վրդ. Աղոյեան շորջառազգեստն եւ ապակէ պահանակի մէջ Ս. Նոյսր ի ձեռին, Պատրիարք Սրբազն Հայրը շորջառով, իշաւ եւ գաւազառով, շարական ներու երգեցութեամբ եւ զանգականարութեամբ մոտան Մայր Տաճար:

Պատրիարք Սրբազն Հայրը, Մայր Տաճարի դասին մէջ կարդաց Ս. Զատկուայ Աւետարանը եւ Պահպանիշով արձակեց ժողովուրդը, աւետելով «Քրիսոս յարեա ի մեներց»:

Ժամ մը եսք, կատարուեցա նրագալոյցի արարողութիւն: Ժամարարն էր Տ. Պարեւ Շ. Վրդ. Մրեցան:

Ս. Պատարագի աւարտին կատարուեցա Բախտատօնակ, համդիսապեսն էր Տ. Նուրիան Արք. Մամուկեան:

15 Ապրիլ - Զատկի Ցարութեան Տաճար: Կէս գիշերը երկու ժամ ամեց Մայրավամին մեծ զամզը ունի համեց Մայրավամին Միաբարութիւնը, որ Տ. Արիս նպա. Ծիրվանների զլյաւորութեամբ մեկնեցա Ս. Ցարութեան Տաճար:

Ս. Գողգորայի ույսուեմ ետք, մեր վերմամտորան մէջ պաշտուեցա Ժամերգութեամ մէկ մասը, միմէն «Հարց»: Ապա Ս. Գերեզմանի շրջափակը իշմերով, պաշտումունքը շարումակուեցա Քափօրական զմացնու:

Մեր բափորին կը հետեւեմ Ղարոց և Աստրոց բափօրները: Կատարուեցա «Ամերաստմ» խմ. Ս. Գերեզմանին առջեւ «Խաչի թա Քրիստոսի խնկարկութիւնը»:

Առաւոտնամ Ժամը Պատրիարք Սրբազն Հայրը Միաբար Հայրերուն են մուտք գործեց Ս. Ցարութեան Տաճար:

Օրուան համդիսաւոր Ս. Պատարագը Քրիստոսի Ս. Գերեզմանին վրայ մատոյց և Քարոզեց Տ. Արիս նպա. Ծիրվաննան:

Կամէ դպրձն հայոց բայի մուտքեմ «Այսօր յարեաւ» շարականը երգելով Միաբարակութիւնը և ժողովուրդը բարձրացան Պատրիարքաւան:

- Կեօրէ եսք Պատրիարք Սրբազն Հայրը նախավանեց Մայրավամին մեծ բային մէջ կատարուած Զատկական համդիսաւոր «Ամերաստմ»:

16 Ապրիլ - Բ. Օք Ջամիկ, Ցիշաստակ Մնուքը: Օրուան համդիսաւոր Ս. Պատարագը Մայր Տաճարի Աւագ Խորակին վրայ մատոյց և Քարոզեց Պատրիարք Սրբազն Հայրը: Մայրակողնութիւն էին Տ. Թէոդորոս Արք. Զամարեան և Տ. Վանիկ Վրդ. Մամեկասարեան նոյն բոյրավանիկութիւն էին Տ. Նորայր Արք. Գագական և Տ. Խահակ Արք. Մինասեան:

Ապա Պատրիարք Սրբազն Հայրը ամպիվանի ներին Ս. Խաչախայտի մասումն ի ձեռին, Միաբար Հայրեր մասումներով, դարձան եռաշարա բափօր, որմէ եսք Միաբարութիւնը և ժողովուրդը «Այսօր յարեաւ» շարականը երգեցութեամբ բարձրացան Պատրիարքաւան:

Պատրիարք Սրբազն Հայրը բօլորին նշանար բանեց:

Գ2. 17 Ապրիլ - Ս. Պատարագը մատուցուեցա ի Ս. Գլխադիր: Ժամարարն էր Տ. Աւետիս Արք. Խիքաննան:

Ծ2. 18 Ապրիլ - Աւետիս Ա. Աւետա- ծածմին: Առաւոտն Տ. Աւետ նպա. Ղարիպեանի գլխաւորութեամբ Միաբարութիւնը իմքնաշարժերով իշաւ Գերսեանների նորը և «Հրաշափառուու» մուտք գործեց Ս. Ասուածածման Տաճար: Տ. Աւետ նպա. Ղարիպեան Ս. Պատարագը մատոյց Տիրամօր Ս. Գերեզմանին վրայ:

Եր. 21 Ապրիլ - Ս. Պատարագը մատուցուեցաւ Մայր Տաճարի Ս. Կարապետի խորամիմ վրայ: Ժամարարմ էր Տ. Դուսան Վրդ. Աղմանեամ:

Կիր. 22 Ապրիլ - Նոր Կիրակէ Արքմագառիկը: Մայր Տաճարի Աւագ Սեղամիմ վրայ պատարագից Տ. Թուղորս Արդ. Զաքարեան:

- Կեսօր եռք տեղի ունեցած «Ամերաստամ»: Համբիշտացնուն էր Տ. Սեւան Սպա. Ղարիպեամ:

Դր. 24 Ապրիլ - 86րդ Տարեթարձ Ապրիլիամ Նորիմի: Խահատակաց յիշատակիմ համբիշտացը Ս. Պատարագը մատուցուեցաւ ի Ս. Ցակոր Աւագ Սեղամիմ վրայ: Ժամարարմ էր Տ. Սամուկ Մ. Վրդ. Աղրյամ:

Մեր քիրաւոր Խահատակմերուն համար կատարուեցաւ եռգեհանգաւեամ պաշտօն նախագահութեամբ Պատարագը Արքազան Հօր:

Ասպա կազմուեցաւ երկարածիկ քափօր Հ.Յ.Մ.Միուրեան և Հ.Մ.Ը.Մ.Միուրեան սկզբու արքենոյշներ, Ս. Ցակոր Տաճարամ Միաբանութեամբ և եայ հասարակութեամբ: Բազմարի պատառմերու և ծաղկեպատակներու շարանվ, քափօրը յառաջացաւ դէսի Ս. Փրկիչ ազգային գերեզմանատուեր, համբաւեամ շարականմերու երգեցողութեամբ, Արքայի Խահատակաց Ցուշարամիմ շարք հաւաքուած: Ցուշարամիմ ուժիմ գեներուած էիմ ազգային զամազան կապակարարութեամբ և եկած ծաղկեպատակներ: Հ.Մ.Ը.Մ.Միուրեան անունով խօսք տուա Տիգր Սերո Սպակեամ:

Նոյն երեկոյին, Ժառանգաւորաց Վարդարամի սրամիմ մէջ տեղի ունեցաւ Նորիմի յիշատակիմ սպահամդէս:

Եր. 28 Ապրիլ - Ս. Պատարագը մատուցուեցաւ ի Ս. Գյուղադիր: Ժամարարմ էր Տ. Նորայր Արդ. Գաղագեամ:

- Կեսօր եռք Պատրիարք Արքազան Հօր Քյուտուրութեամբ Միաբանութեամը ՀՀրաշափառով ուուտ գործեց Ս. Ցակոր Տաճար Տաճարէն Արք: Մեր Վերաբանաւան մէջ պաշտուեցաւ Ժամբրգրդիմ ու Անաւատակալը:

Ապա կատարուեցաւ Տնօրինական Սրբաւենաց այցելութեամ համբիշտացը քափօր Տաճարէն Արք: Բափօրագան էր Տ. Կոմիտաս Վրդ. Շրաբեաման:

Կիր. 29 Ապրիլ - Աշխարհամատրան Անմազ Կիրակէ: Գիշերային և առաւտեամ Ժամբրգրդիմերը պաշտուեցաւ Ս. Ցակոր Տաճարէն, մեր Վերաբանաւան մէջ: Համբիշտացնուն էր Տ. Արիս Սպա. Ծիրվանեամ:

Պատրիարք Արքազան Հօր և Միաբանութեամ երկրորդ մաւատէն եռք, օրուան

համբիշտացը Ս. Պատարագը Քրիստոսի Ս. Գերեզմանիմ վրայ մատուց եւ Քարոզեց Տ. Արիս Սպա. Ծիրվանեամ:

Ս. Պատարագի վերջաւորութեամ պատարագիչ Արքազանը համբիշտացն «Ամերաստամ» արքադուրեամ:

Եր. 5 Մայիս - Ս. Պատարագը մատուցուեցաւ ի Ս. Գյուղադիր: Ժամարարմ էր Տ. Սամուկ Մ. Վրդ. Աղրյամ:

Կիր. 6 Մայիս - Արքմիր Կիրակէ: Ս. Պատարագը մատուցուեցաւ ի Ս. Ցակոր Տաճար, մեր Վերաբանաւան մէջ: Համբիշտացնուն էր Տ. Ս. Սեւան Սպա. Ղարիպեամ: Ժամարարմ էր Տ. Վամիկ Վրդ. Մամկաստրեամ:

- Կեսօր եռք տեղի ունեցաւ «Ամերաստամ»: Համբիշտացնուն էր Տ. Արիս Սպա. Ծիրվանեամ:

Եր. 12 Մայիս - Ս. Պատարագը մատուցուեցաւ ի Ս. Գյուղադիր: Ժամարարմ էր Տ. Համբառում Վրդ. Քէշիշեամ:

Կիր. 18 Մայիս - Տաճ Արքմիւմ Ա. Խաչիկ (Ձեւ): Առաւտեամ Ժամբրգրդեամ աւարտին Տ. Արիս Սպա. Ծիրվանեամ ընթերցաւ Ս. Կիրեղ Հայոսպենի բռուը յրտած Կոստանդ Կայսեր, և համբիշտացն «Ամերաստամ»ի արքադուրեամ:

Աւագ Սեղամիմ վերեւ զետերուած էր վառ կամբեմերով Ս. Խաչիմ Ծշամը: Ժամարարմ էր Տ. Բագրա Արդ. Պուրեմեամ:

Եր. 19 Մայիս - Ս. Պատարագը մատուցուեցաւ ի Ս. Գյուղադիր: Ժամարարմ էր Տ. Խահակ Արդ. Միմասեամ:

Կիր. 20 Մայիս - Ս. Պատարագը մատուցուեցաւ ի Ս. Ցակոր Տաճար Վերաբանաւան մէջ: Համբիշտացնուն էր Տ. Ս. Սեւան Սպա. Ղարիպեամ:

Դշ. 23 Մայիս - Կեսօր եռք, Տ. Ս. Սեւան Սպա. Ղարիպամի գլխաւորութեամբ Հոգեշների Հայերու իմբանարժերով քարձրացան Զիբենեաց լեռ, որ Համբառաման Արքավայրին մօտ կառուցած քանամատրան մէջ պաշտուեցան Ժամբրգրդին և Անխատօնակ:

- Երեկոյեամ, Առյ վայրիմ մէջ պաշտուեցան Առաւտեամ և Գիշերային Ժամբրգրդիմերը:

Եշ. 24 Մայիս - Համբառում Տեղան: Առաւտեամ, Տ. Ս. Սեւան Սպա. Ղարիպեամի գլխաւորութեամ Միաբանութեամը իմբանարժերով քարձրացաւ Զիբենեաց լեռ, որ ՀՀրաշափառով կատարուեցաւ պաշտուական մուռք Արքավայրին մօտ: Օրուան համբիշտացը Ս. Պատարագը մատուց եւ Քարոզեց Տ. Ս. Սեւան Սպա. Ղարիպեամ:

Պատրիարք Սրբազն Հայրը, պատարագին սկիզբը ժամանելով, այցելեց Մզկիթի պահապան Անդամագուցիշներամ, ապա Անխազանց Սայր Արքուն Միտք Ս. Էջմիածնի փոխադրութեան տարեգարձին (1441) տորի կատարուած էւայրապետական Սաղրամեքին:

Պատարագի վերատրութեան սրբածելոյն առջեւ կատարուեցաւ «Անդամատամ», համբիւսուեամ Պատարագի Սրբազնին:

Եր. 26 Մայիս - Ս. Պատարագը մատուցուեցաւ Սայր Տաճարի Ս. Նշան մատուան մէջ: Ժամարարն էր Տ. Պարես Ռ. Վորոն Երեցնեամ:

- Երեկոյեան ժամերգործինը եւ նախօնակի պաշտուեցաւ Ս. Հրեշտակապետաց եկեղեցւոյ մէջ: Համդիսապետն էր Տ. Սեւան Նզու. Ղարիպեամ:

Կիր. 27 Մայիս - Ներկարդ Առակազարդ: Առաւոտում ժամերգործինը կատարուեցաւ Ս. Հրեշտակապետաց Նկեղեցւոյ մէջ: Ժամերգործին աւարտին տեղի ունեցաւ «Անդամատամ»: Համդիսապետն էր Տ. Սեւան Նզու. Ղարիպեամ: Ժամարարը եւ Քարոզին էր Տ. Կոմիտոս Վոր. Շերպէհեամ:

ՊԱՏԾՈՆԱԿԱՆՐ

Կիր. 28 Մարտ - «ԳԱՄՐՈՒՆ» Խորագիր ունեցող բացարկի յայտագիրով համելու և կամ Թարգմանչաց Երկրորդական Վարժարակի աշակերտները Երեխոյեան ժամը 7.80ին ժառանգաւորաց Մեծ Սրահին մէջ, նախագահութեամբ Լուսարապեան Տ. Նորիք Արք. Ամառուականի: Գրանան առաջին ամսին համբուլոնու «Մայրական Տօն» խորա համդիսացած էր Վարժարակի Սշակուրայինի պատասխանառու Դոկ. Անուշ Նազարեանի մէջ ամգամ եւս հայորդիներու կատարմամբ ներկայացնելու ազգային ու համարարկային արդէններու զնահանամէք: Անմաներման միջոցառման մերկա էին գքրէտ ամէլ ճնողներն ու ուսուցչակամ կազմը: Մէկ ու կետ ժամ տեսող յայտադիրն աւարտուեցաւ առօրդնին ու փակման խօսքով Լուսարապետն Սրբազնին:

Պատրիարք Սրբազն Հայրը, Դաստարաց Կիրակի Ս. Պատարագը մատուցանել յետոյ Քիխասոսի Ս. Դիրքմանի վլայ, յես միջօրէին Ամեկնեցաւ Ամեման, հրաւորով Յորդանանի Կամ. Պատարաց Ապուուլան Երկարութիւնին, մերկա գտնուելու համար Արաքական Նրկիր մերու Վեհապետներու համագումարի բացման միտին: Խոյնպէս Աբեկայ էին Հատիմաց Պատրիարքը եւ Յումաց Պատրիարքը Տեղապահը:

Նոյն օրերուն Ամեմանի մեր համայնքի Հ.Մ.Ը.Միուրեան, Ա.Մ.Միուրեան, և Ազգ-Տեղական Խորեւորդի անդամներն կազմաւած յանձնախումբը, Պատրիարքի Փոխանորդ Գեր. Զ. Վահան Արք. Թօփանակի, Անխազանութեամբ, Հայաստանէն երաւիրած էին պատամի արուեստագէւմբու խումբ մը, Առագի և երգի յայտագրով երած ժաւական համերգ մը Անդամացնելու համար:

Պատրիարք Սրբազն Հայրը, Զօրեշշարրի Մարտ 28ի գիշերը Անդամացն անմերգին, որ տեղի ունեցաւ Թէրրա Սամերք Գոլէմի սրահուն մէջ: Առք տապամդառը պատամինեմբ, իրերի Դաշտականը, Զորականը, Սրգի, և Նկի, Անասօֆի, Գյարիմէր Անւագող, առանձնապէս և խորովին, Երկու ժամուան Հայկական և Դասական երաժշտութեամբ խամդավառ Մբնուրու մը ստեղծցին և գնահատացնեամ:

Եր. 26 Ապրիլ - Խորակի Անկախութեամ 69րդ տարեցարձի առքի Նրուսաղիդ Քարեւական ենուս Օմէրքին և Խորայիշի Նախագահ Սօչէ Քացակի ցոյց երաւիներուն ընդուարելով Պատրիարք Սրբազն Հայրը ընկերակցութեամ Տ. Արիս Նզու: Հիրվանեանի և Տ. Սեւան Նզու: Ղարիպեամի մասնակցեցաւ հիրասիրութեամց Դաշիրի Թիրգէն և Անխազանական Ապարամելն ընրս յացրուարար:

Եր. 7 Մայիս. Նրուսաղիդ մէջ 20որդ Միջազգային Գիրք-Զօմականակի համերգութեամ ներկայ էին Պատրիարք Սրբազն Հայրը և Տ. Սեւան Նզու: Ծիրականական:

Այս տարի բացարար ինչպէս Մնմերամ այնպէս այ Զատկական տօմականարարեամց առիրով տեղի չունեցած պաշտօնակամ շնորհաւորութիւններ, միշեներցական և պիտուական փոխ այցելուրինենիր Երկրի Քարեւական ամկայութեամ ու իրավիճակին պահանջով: Դշ. 28 Մայիս - Լարի մաց Պատրիարքաբանի երաւիրին ընդուարելով, ի պատի Ամերիկայի տարրեր համայնքներու ներկայացուցիչներու ի պատի տրուած հիրասիրութեամ մասնակցեցաւ Սամուել Ռ. Վոր. Արյուեան:

- Նոյն գիշերը, Վրաստանի Անկախութեամ տօմին առիրով, Խորակի մէջ Վրաստանի դեսպանի կոյոյ կամակերպուած հիրասիրութեամ Անդամաց գտնուեցաւ Պատրիարք Սրբազն Հայրը, ընկերակցութեամ Սամուել Ռ. Վոր. Արյուեան, Տափայի Հայրը Ս. Նիկողոսոս Կամիշ Խոտի հիմ Դաշտարամի շէմի բացօրեայ տամինի տարածելին վրայ:

ԲՈՎԱՆԴԱԿՈՒԹԻՒՆ

- Ա. Զատկուայ Պատգամ Ամենայն Հայոց Կարողիկոսի	Գարեգին Բ.	118-115
ԿՐՈՆԱԿԱՆ		
- Ո՞ւր է Աստուած Քռ	Նուրիհան Արք.	116-118
- Ազահուրիւն	Վաչէ Մ. Վրդ. Իշնատիոսեան	119-121
- Խաչելուրիւն եւ Յարուրիւն	Սամուէլ Մ. Վրդ. Աղոյեան	122-124
- Թարուրիան Որդիները	Վարդան Ա. Քինջ. Տիւկէրեան	125-127
- Ինչպէս Հոգեկան Խաղաղուրիւն Ձեռք Թերել	Շահէ Ա. Քինջ. Ալբունեան	128-130
- Երէ ես՝ Վարդապետս...	Ալպէռ Նորատունկեան	131-133
ԲԱՆԱՍՏԵՂՄԱԿԱՆ		
- Թամանները	ԱԾել	134
- Երօւսաղիւմ	Վահրամ Մավեան	135
- Այսօր Անճառ (Ա-Զ) Գրարար բնագիր	Ներսէս Շնորհալի	136-137
- Այսօր Անճառ (Հ-Լ) Գրարար բնագիր	Ներսէս Շնորհալի	138-139
- Այսօր Անճառ (Ը-Ը) Ներսէս Շնորհալի	Թրգմն. Եղիշէ Եպս. Դուրեան	140
ԲԱՆԱՍԻՐԱԿԱՆ		
- Պատմական Հայաստանի Տեղանունների Թուրքացումը	Նորայր Պօղոսեան	141-147
ԳՐԱԿԱՆ		
- Անառակը	Վահրամ Մավեան	148-152
ԵԿԵՂԵՑԱԳԻՏԱԿԱՆ		
- Հայկական Տոմար	Սամուէլ Մ. Վրդ. Աղոյեան	154-155
- Հանգստեան Ժամի Աղօրք	Ձենոր Քինջ. Նալպանտեան	156-164
- Ուղղափառ Եկեղեցին եւ Այլ Յարանուանուրիւններ	Նարեկ Վրդ. Ալեքսէզեան	164
ԵՐԱՃԵՏԱԿԱՆ		
- Ազգային Հոգեւոր Գանձերը Անաղարս Պիտի մնան	Անուշաւան Արդ. Ժամկոչեան	165-169
- Ընտանիք եւ Սրբուրիւն	Գրիգոր Վրդ. Զիֆրնեան	169
- «Կոմիտաս» Ջայներիզը Կարպիս Ափրիկեանի Ղեկավարուրեամբ	Տիր. Լեւոն Մումեան	170-177

ՊԱՏՄԱԿԱՆ

- Վարդանանց եւ Ղետնդեանց
թիշտակին 178-180
- Թահանայուրեան Փառաւորումը
Վարդան Ա. Թինյ. 181-188
- Պատրիարքուրիւն Հայոց Թուրքիոյ
Տիւկուրեան 184-186
- Վարդանանց Վարդանանց
Պատերազմը Գէորգ Բաղդիշեան 187-194

ՀԱՂՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

- Հայաստանեայց Եկեղեցւոյ Անունները
Անուրդի Հանուած Զեն 195-197
- Զդիտնալը Ամօք Զէ, Այլ Զսորվիլը
Վաչէ Շ. Վրդ. Իգնատիոսեան 198-201
- Մտորումներ Հայաստանում
Քրիստոնէուրեան Յաղքանակի
1700 Ամեակի Առիր Յորգում Ֆոսրանեան 209-207
- Դպրապետ Հայաստանեայց Եկեղեցւոյ
Արտէն Ա. Թինյ. Աշնեան 208-211
- Ենորիատրաններ
 - Ամենայն Հայոց Սրբազնագոյն Կարողիկոսէն 212
 - Մեծի Տանն Կիլիկիոյ Վեհ. Կարողիկոսէն 213
 - Հռոմի Սրբազն Պապէն 214
 - Ուսւաց Սրբազն Պատրիարքէն 215
 - Կ. Պոլսոյ Սրբազն Պատրիարքէն 216
- Անել Պարգևատրուեց Մովսէս Խորենացու մետալով
Հիւսիսային Ամերիկայի 217
- Հանուց Սիուրիւն
- Ս. Երևանապէմը «Տապանի
Գաճաբրուն մէջ Հ.Ի. 218
- Մեծ Եղեննի 8օրդ Տարին
- Wind of the Genocide
John Vartan 219-221
- Ֆուրպոյի Թորգումնեան
Ազգային Բաժակ Իսահակ Արդ.
Հանգիստ Տէր. Թերլուրի Սկանեանի Ի.Մ. 222-224
- Նամակ Տէր. Սկանեանին Թորգում Պատրիարք
- Ա. Թակորի Ներսէն 226-228
- Բովանդակուրիւն 229-233



ՏՐԹ. ԲԵՐԿՈՒԵԿԻ ՍՎԱՃԵԱՆ

1918 - 2001



Աշ. 1 Մարտ 2001- «Տապանի Դանձեր» Հայկական ցուցահանդեսի բացում, Լոնտոնի Բրիտանական զբաղարանի սրահներուն մէջ. (Զախէն Աշ) Գարեգին Բ. Ամենայն Հայոց Կարողիկոս, Թորգոմ Պատրիարք, Հայաստանի ԱրտԳործ. նախարար, Վարդան Ռոկանեան, Լոնտոնի Հայ Դեսպան Վահրամ Ապանեսան, Ներսէ Ա. Քիմյ. Ներսէսեան, Անգլիոյ Արտաքին Դործոց նախարար Ռոպին Քուք, Բրիտանական Գրադարանի գլխաւոր վարիչ Տիկին Լինն Պրինցիփ, ցուցահանդեսի հովանաւոր Վաշէ Մանուկեան, Տիկին Թամար Մանուկեան, Լոնտոնի նախկին Հայ Դեսպան Արմեն Սարգսիսեան.



Աշ. 1 Մարտ 2001- «Տապանի Դանձեր» Հայկական ցուցահանդեսի բացում, Լոնտոնի Բրիտանական զբաղարանի սրահներուն մէջ. (Զախէն Աշ) Գարեգին Բ. Ամենայն Հայոց Կարողիկոս, Թորգոմ Պատրիարք, Ռոպին Քուք, Անգլիոյ Արտաքին Դործոց նախարար, Վաշէ Մանուկեան և Տիկին Թամար Մանուկեան Ցուցահանդեսի Հովանաւոր, Տէր և Տիկին Արմեն Սարգսիսեան



Աշ. 1 Մարտ 2001- «Տապանի Գանձեր» Հայկական ցուցահանդեսի բացում, Լոնտոնի Բրիտանական գրադարանի սրահներում մէջ. (Զախէն Աշ) Ռոպին Քուք, Անգլիոյ Արտաքին Գործոց Նախարար, Թորգոն Պատրիարք, Վարդան Ոսկանեան, Հայաստանի Արտ՛ործ. Յախարար, Գարեգին Բ. Ամենայն Հայոց Կարողիկոս, Ներսէս Ա. Քինը. Ներսէսեան, Բրիտանական բանգարանի Արևելյան բաժանմունքի վարիչներէն, Պետական ներկայացուցիչ մը, Տիկին Լինն Պրինցիփի, Գլխաւոր Վարիչ Պրիտանական Գրադարանի, Վաչէ Մանուկեան և Տիկին Թամար Մանուկեան, հովանաւոր ցուցահանդեսի, Արմէն Սարգսիսեան Յախէնին Հայ Դեսպան.



Աշ. 1 Մարտ 2001- «Տապանի Գանձեր» Հայկական ցուցահանդեսի բացում, Լոնտոնի Բրիտանական գրադարանի սրահներում մէջ. (Զախէն Աշ) Պարեգին Բ. Ամենայն Հայոց Կարողիկոս, Թորգոն Պատրիարք, Ներսէս Ա. Քինը. Ներսէսեան, Ռոպին Քուք, Անգլիոյ Արտաքին Գործոց Նախարար, Վաչէ Մանուկեան, Ցուցահանդեսի Հովանաւոր.



Եշ. 1 Մարտ 2001.- «Տապանի Գանձեր» Հայկական ցուցահանդեսի բացում, Լոնտոնի Բրիտանական գրադարանի սրահներուն մէջ. (Ձախեն Աջ) Ռոպին Քուք, Անգլիոյ Արտաքին Դործոց Նախարար, Տիկին Լինն Պրիմտի, Գլխաւոր վարիչ Պրիտանական Գրադարանի, Վաչէ Մանուկեան եւ Տիկին Թամար Մանուկեան, Ցուցահանդեսի հովանաւոր:



Եշ. 1 Մարտ 2001.- «Տապանի Գանձեր» Հայկական ցուցահանդեսի բացում, Լոնտոնի Բրիտանական գրադարանի սրահներուն մէջ. (Աջեն Ձախ) Նրուսադէմի ճեռագիրներու մասին բացատրութիւն, Թորգոն Պատրիարք, Ռոպին Քուք, Անգլիոյ Արտաքին Դործոց Նախարար, Ներսէս Ա. Քինը, Ներսէսեան, Գրադարանի Արեւելեան Բաժանմունքի վարիչներէն.



Դշ. 14 Մարտ 2001- Նիւ Նորքեն Նրուսակմ փոխադրուած դագաղը Տեր. Բերկրուիի Սվանեանի, էջմիածնի մատրան մէջ, և բաղման կարգը Թորգոմ Պատրիարքի նախագահութեամբ և Միարամուրեամ և ուսանողութեամ մասնակցութեամբ:



Դշ. 14 Մարտ 2001- Տեր. Բերկրուիի Սվանեանի թաղման Կարգը Ս. Փրկիչ Հայկական Գերեզմանառան մէջ: Հանդիսապես Արիս Նպա. Շիրվանեան: Աջն՛ Տեր. Բերկրուիի Սվանեանի փեսան՝ Յակոբ, և դրւստրը՝ Արլիք Նահեայեաններ:



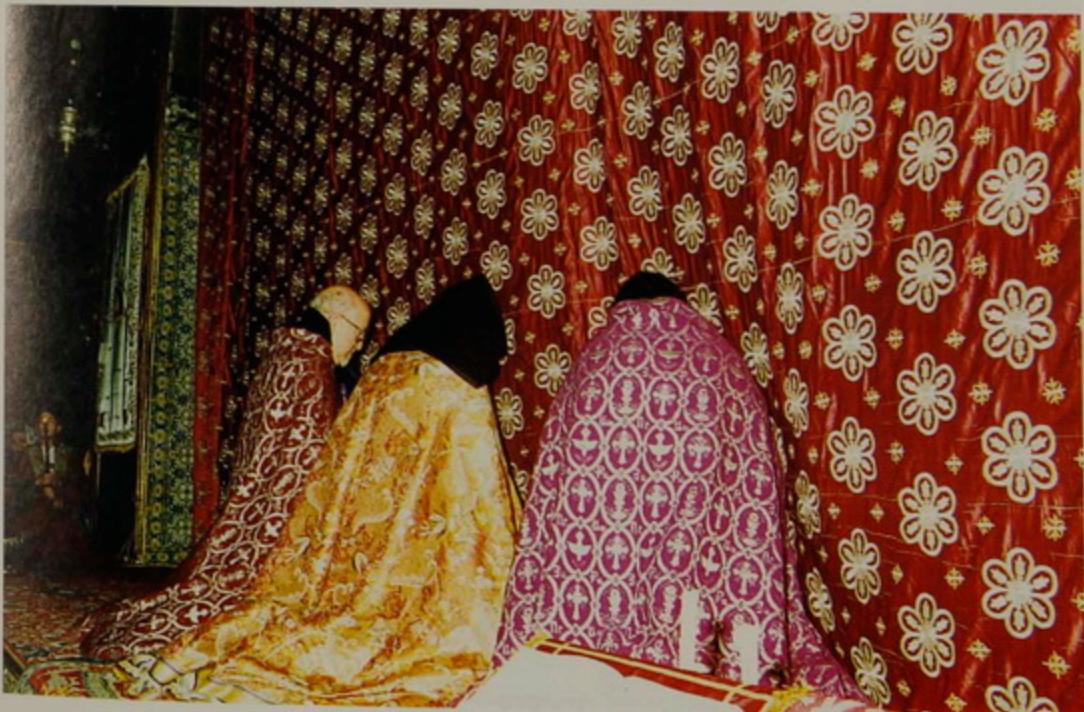
Կիր. 8 Ապրիլ 2001- Մաղկագարդ: Ս. Յարուբեան Տաճարին մէջ, Քրիստոսի Ս. Գերեզմանին շուրջ եռադարձ քափօր:



Կիր. 8 Ապրիլ-- Մաղկագարդ: Միարանուրիւնը Ս. Յարուբեան Տաճարէն կը վերադառնայ Պատրիարքարան:



Կիր. 8 Ապրիլ 2001.- Երեկոյեան Ս. Յակոբեանց Տաճարին մէջ «Դոնքացէք»ի արարողութիւն Տ. Աւետիս Արդ. Խփրանեան Կ'ընթեռնու անունները «Վարագոյր բացողներուն»:



Կիր. 8 Ապրիլ 2001.- «Դոնքացէք» Սրբոց Յակոբեանց Տաճարի Աւագ Խորանին փակ վարագոյրին առջև ծունկի՝ Զախէն Աշ. Արիս Նպա. Շիրվանեան, Թորգում Պատրիարք, Կոմիտաս Վրդ. Շերպէքնեան:



Աւագ Հինգշաբթի, 12 Ապրիլ 2001 - Ռոմուայ Ս. Յակով Մայր Տաճարի Աւագ Խորանին վրայ. Թորգոմ Պատրիարքի Աջև՝ Նուրիհան Արք. Մամուկեան (Լուսարարապետ), Արիս Նպա. Ծիրվանեան, Կոմիտաս Վրդ. Շերպէրմեան, Աւետիս Արդ. Իփրամեան, Թեղդորոս Արդ. Զաքարեան, Խորայր Արդ. Գագակեան: Զախէն՝ Կիւրեն Նպա. Գարիկեան, Սեւան Նպա. Ղարիպեան, Սամուել Մ. Վրդ. Աղոյեան, Վանիկ Վրդ. Մանկասարեան, Ընծանուել Արդ. Բարախանեան, Խահակ Արդ. Մինասեան:



Նրկորդ Ակարին մէջ, նոյնք եւ Ա՛մկիհան եկեղեցւոյ Ապու Ել-Ասսալ Նպա.ը վերչին Աւետարանը Անգլերէնով ընթերցելու պահուն:



Աւագ Հինգշարքի, 12 Ապրիլ 2001. Ոտնլուայ. Թորգոմ Պատրիարք կը լուայ ուսիը կրտսերագոյն խահակ Սրդ. Մինասեանի:



Աւագ Հինգշարքի, 12 Ապրիլ 2001.- Ոտնլուայ. Զախակողմեան դասին մէջ հրամիրեալ հիւպատոսներ.



Աւագ Հինգշարքի, 12 Ապրիլ 2001-ը Ռոմեուայ. Աջակողմեան Դասին մէջ՝ ոստիկանապետ, Կրօնից մախարարութիւն եւ հրատիրեալներ.



Աւագ Հինգշարքի, 12 Ապրիլ 2001-ը Ռոմեուայ. Մեծ Ատեանին մէջ՝ Հիւպատոսներու անձնակազմ եւ հրատիրեալներ.



Աւագ Հիմնարքի, 12 Ապրիլ 2001.- Ոտնլուայ. երգեցիկ խումբ, դպրապետ՝ Գուսան Վրդ. Ալնանեան:



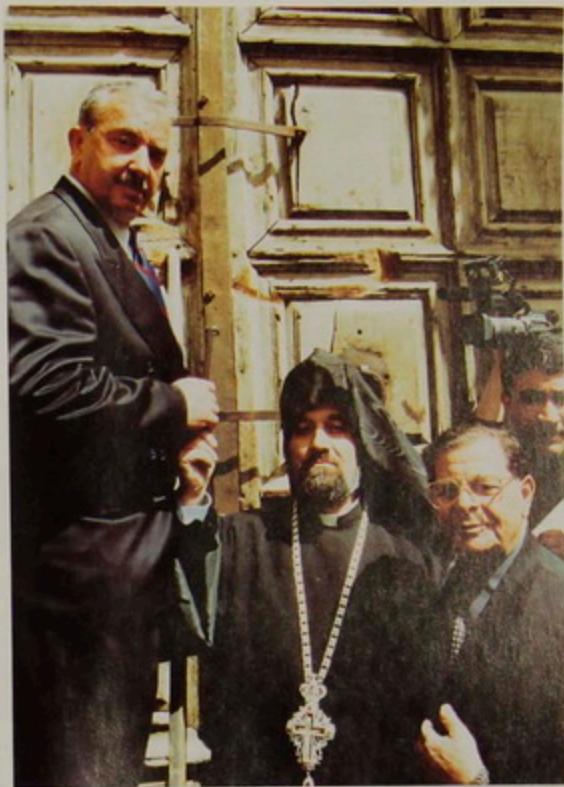
Աւագ Ուրբար, 18 Ապրիլ 2001.- Ս. Յակոբեանց Մայր Տաճարի ատեանին մէջ զետեղուած Գերեզմանը զարդարանելով:



Աւագ Ուրբար, 18 Ապրիլ 2001.- Ս. Յակոբեանց Մայր Տաճարի առևանին մէջ զետեղուած Գերեզմանին շուրջ ծնրադիր եւ գլխարաց Պատրիարք Սրբազն եւ հոգեւորականին ծանր «Սուրբ Աստուած» երգելու պահուն:



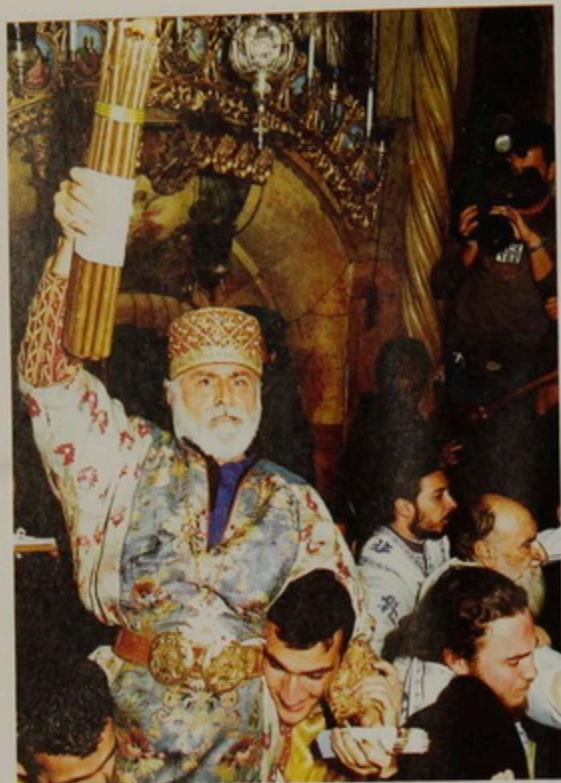
Աւագ Ուրբար, 18 Ապրիլ 2001.- «Խաչի Քո Քրիստոս» երգին ընթացքին Պատրիարք Սրբազն կը խնկարկէ Տաճարին մէջ եւ Գերեզմանին շուրջ զանատութէն հանուած ծանր «Պարոն-Տէրի շուրջառը» զգեցած եւ Ներայր Արեդաներու փէշակրութեամբ:



Աւագ Շարար, 14 Ապրիլ 2001.- Ս. Յարուբեան Տաճարի փակ դռները կը բացուին Մահմետական պահակի ձեռքով, բանալին առնելով Աւագ բարգման Համբարձում Վրդ. Քէշիշեանէն:



Աւագ Շարար, 14 Ապրիլ 2001.- Քրիստոսի Ս. Գերեզմանի դռները մեղրամոմով կնեռած են, սպասելով Յոյն եւ Հայ Լուսահաններուն ներս մտնելուն.



Աւագ Շաբաթ, 14 Ապրիլ 2001.- Ս. Յարութեան Տաճարի տեսուչ եւ լուսահան Տ. Ամոնէլ Մ. Վրդ. Աղոյեան, Քրիստոսի Ս. Գերեզմանի կանքեղէն մոմի փունջեր վառելն եւ փոխանցելն յետոյ, դուրս կու գայ եւ ուսամքարձ կը տարուի Տեսչարան:



Աւագ Շաբաթ, 14 Ապրիլ 2001.- Ս. Գերեզմանի կանքեղէն լուցուած մոմերու փունջը սրարշաւ կը թերուի վերնատուն եւ Թորգոմ Պատրիարք Կ'օրինէ Գերեզմանին շուրջ հաւաքուած բազմութիւնը



Աւագ Շաբաթ, 14 Ապրիլ 2001.- Ս. Գերեզմանի շուրջ հաւաքուած քաղմուրիւնը կը վառէ իր ձեռքի մոմերը:



Աւագ Շաբաթ, 14 Ապրիլ 2001.- Լուսահան Սամուել Մ. Վրդ. Աղոյեան, խոյրով եւ խաչ ու գաւազան ի ձեռին Ս. Գերեզմանին շուրջ, եռաղարձ քափօրին կը հանդիսապետէ, հետեւորդ ունեմալով Ղպտոց եւ Ասորից քափօրները:



Աւագ Շաբաթ, 14 Ապրիլ 2001.- Միարանութիւն եւ ժողովուրդ, Դաւիթի քերդին առջևեւն, քափօրով եւ երգեցողուրծամբ, վանե կը վերադասնան: Լուսահան Սամուել Մ. Վրդ. Աղոյեան շուրջառով, ապակիէ պահպանակի մէջ կը կու Ս. Գերեզմանէն վառուած լոյսը



Աւագ Շաբաթ, 14 Ապրիլ 2001.- Ս. Գերեզմանէն քերուած լոյսը քափօրով կը տարուի Ս. Յակոբանց Մայր Տաճար



Ա. Զատիկ, 15 Ապրիլ 2001. Անդաստան Վանքի մեծ բակին մէջ:



Ա. Զատիկ, 15 Ապրիլ 2001. Վանքի մեծ բակին մէջ Անդաստան:



Ս. Զատիկ, 15 Ապրիլ 2001. Անդաստան Վանքի մեծ բակին մէջ: Սարկաւագաց Դաս:



Ս. Զատիկ, 15 Ապրիլ 2001. Անդաստան Վանքի մեծ բակին մէջ երեք բուրվառակիրներ



Ա. Զատիկ, 15 Ապրիլ 2001. Անդաստան Վանքի մեծ բակին մէջ. Աշակողմեան Դաս.. (Աշէն Զախ) Խաղ Արդ. Ճութուրեան, Նորայր Արդ. Գագագեան, Աւետիս Արդ. Իփրամեան, Գուսան Վրդ. Ալմանեան, Կոմիտաս Վրդ. Շերպէրեան, Պարէտ Մ. Վրդ. Երեցեան, Վահարշ Եպս. Խաչատուրեան, Արիստան Արդ. Մանուկեան, Թորգոմ Պատրիարք.



Ա. Զատիկ, 15 Ապրիլ 2001. Անդաստան Վանքի մեծ բակին մէջ. Զախակողմեան դաս. Զախէն Աշ- Խւտնդ Արդ. Ցովհաննեսեան, Խահակ Արդ. Մինասեան, Թէոդորոս Արդ. Զախարեան, Համբարձում Վրդ. Քէշիշեան, Վանիկ Վրդ. Մանկասարեան, Սամուել Մ. Վրդ. Աղոյեան, Սեւան Եպս. Ղարիկեան, Կիւրեղ Եպս. Գարիկեան



Զատկի Մեռելոց, թ. 16 Ապրիլ 2001 Ա. Յակոբեանց Մայր Տաճարի մէջ, յետ Պատարագի եռադարձ քափօր. «Տէր ողորմեա... Ա. Սրովոյ հաստատութիւն», Սրբոց մատուցմներ ի ձեռին. (Զախէմ Աշ) Ներմող Արդ. Ցովհաննէսեան, Խահակ Արդ. Մինասեան, Բագրատ Արդ. Պուրքէֆեան Վանիկ Վրդ. Մանկասարեան, Սամուել Շ. Վրդ. Աղոյեան, Պարես Շ. Վրդ. Երեցեան, Կոմիտաս Վրդ. Շերպէթնան, Աւետիս Արդ. Իգիրանեան, Թէոդորոս Արդ. Զաքարեան, Նորայր Արդ. Գագագեան



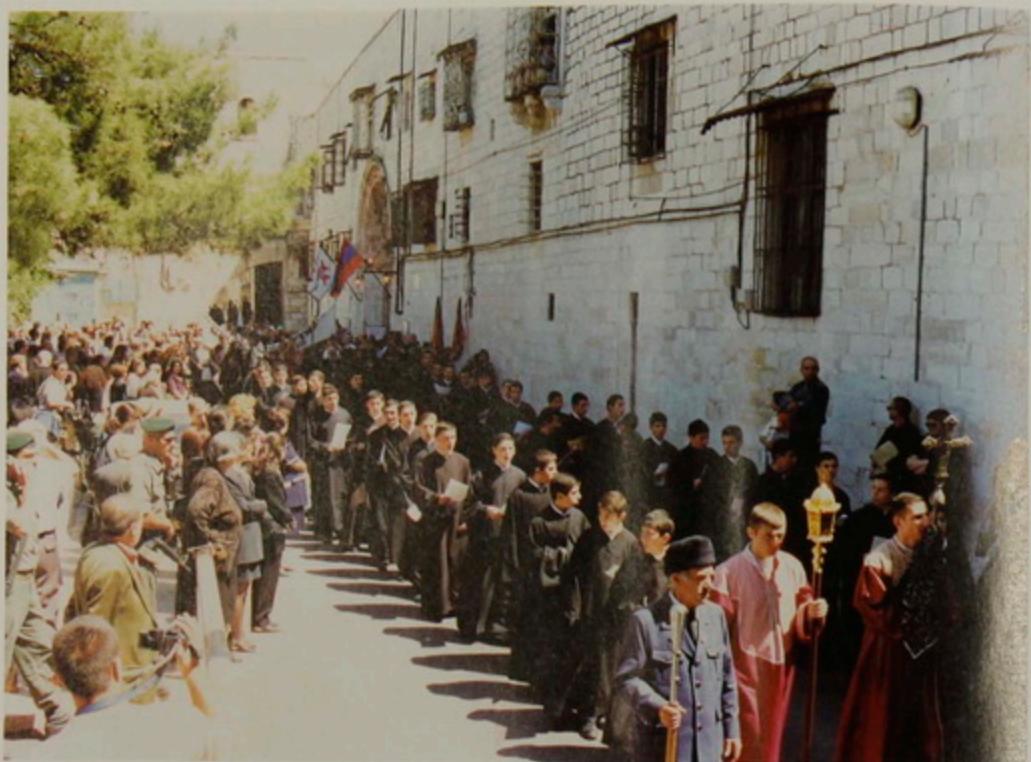
Զատկի Մեռելոց, թ. 16 Ապրիլ 2001. Ա. Յակոբեանց Մայր Տաճարի մէջ, յետ Պատարագի եռադարձ քափօր. երգ՝ «Ճամապարի եւ նշմարտութիւն, Քրիստոս...», դպրապետ՝ Գուսան Վրդ. Ալմանեան



Զատկի Մեռելոց, ԲՇ. 16 Ապրիլ 2001. Ս. Յակոբեանց Մայր Տաճարի մէջ, յետ Պատարագի եռադարձ թափօր. Աւագ Խորանի վրայ, (Զախէն Աշ) Վաղարշ Նպա. Խաչատորեան, Արիս Նպա. Շիրվանեան, Նուրիհան Արք. Մանուկեան, Թորգոմ Պատրիարք, Կիւրեղ Նպա. Գարիկեան, Սեւան Նպա. Ղարիպեան



Զատկի Մեռելոց ԲՇ. 16 Ապրիլ 2001. Ս. Յակոբեանց Մայր Տաճարի մէջ, յետ Պատարագի եռադարձ թափօր: Աւագ Խորանի վրայ, Ս. Խաչի մասունք ի ձեռին Թորգոմ Պատրիարք կ'օրինէ «Պահպանիչով»



Գլ. 24 Ապրիլ 2001 Եղեռնի Նահատակաց յիշատակին, Միարանուրիւն և ժողովուրդի կ'առաջնորդուին
Ս. Յակոբեանց Տաճարէն դէպի Ս. Փրկիչ



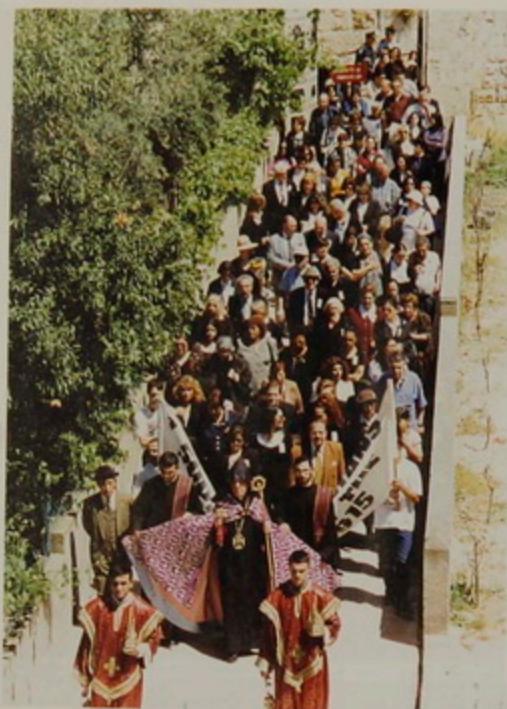
Գլ. 24 Ապրիլ 2001 Եղեռնի Նահատակաց յիշատակին, մանուկներ ծաղկեպսակներով և
պաստառներով



Գլ. 24 Ապրիլ 2001 Սղբոնի Նահատակաց յիշատակին, պատամիներ ծաղկեպսակներով



Գլ. 24 Ապրիլ 2001 Սղբոնի Նահատակաց յիշատակին, Հայ սկառտներ բաղմանական թմրկահարումներով կ'առաջնորդեն բափօքը



Գշ. 24 Ապրիլ 2001 Սղբոնի Նահատակաց յիշատակին, քափօրը Ս. Փրկիչ գերեզմանատան մուտքին



Գշ. 24 Ապրիլ 2001 Սղբոնի Նահատակաց յիշատակին, քափօրը Արարայի Յուշարձանին շուրջ



ԳՀ. 24 Ապրիլ 2001 Եղեռնի Նահատակաց յիշատակին, Արարայի Հայ Քաջերուն նուիրուած յուշարձանին զետեղուած ծաղկեպսակներ



Ուրբար ՅՈ Մարտ 2001. Ֆուրայօի Թորգուման Ազգային Բաժակի մրցումներու բացում, Ժառանգաւորաց Վարժարանի դաշտին վրայ: Հայֆայի Հ.Մ.Ը.Մ.ի խումբ



Ուրբար 80 Մարտ 2001. Ֆուլբալի թորգոմեան Ազգային Բաժակի մրցումներու քացում,
Ժառանգաւորաց Վարժարանի դաշտին վրայ: Երուսաղեմի Հ.Յ.Մ.Ի խումբ



Ուրբար 80 Մարտ 2001. Ֆուլբալի թորգոմեան Ազգային Բաժակի մրցումներու քացում,
Ժառանգաւորաց Վարժարանի դաշտին վրայ: Երուսաղեմի Հ.Յ.Ը.Մ.Ի խումբ



Ուրբար 80 Մարտ 2001. Ֆուտբոլի թորգոմեան Ազգային Բաժակի մրցումներու բացում, ժառանգաւորաց Վարժարանի դաշտին վրայ: Նրուսաղեմի ժառանգաւորաց Վարժարանի խումբ



Ուրբար 5 Մայիս 2001. Ֆուտբոլի թորգոմեան Ազգային Բաժակի մրցանակի և մետաղմերու բաշխում: Բացում Ազգային Քայլերգով



Ուրբար 5 Մայիս 2001. Ֆութպոլի թորգոմեան Ազգային Բաժակի մրցանակի և մետաղներու բաշխում:
Բաժակ շահող՝ Հայֆայի Հ.Մ.Ը.Մ.-ի խումբը



Ուրբար 5 Մայիս 2001. Ֆութպոլի թորգոմեան Ազգային Բաժակի մրցանակի և մետաղներու բաշխում:
Հայֆայի Հ.Մ.Ը.Մ.-ի խումբի անունով բաժակը կը ստանայ Արմեն Ներսէսեան



Ուրբար 5 Մայիս 2001. Ֆութբոլի Թորգոմեան Ազգային Բաժակի մրցամակի և մետաղներու բաշխում:
Մասնակցող չորս խումբերը - Հայֆայի Հ.Մ.Լ.Մ., Բաժակը շահող: Երուսաղեմի Հ.Մ.Լ.Մ., Հ.Յ.Մ.,
Ժառանգաւորաց վարժարան



Ուրբար 5 Մայիս 2001. Ֆութբոլի մրցումներու Թորգոմեան Ազգային Բաժակը



Կիր. 7 Մայիս 2001, Բարիգ, Հայաստանի Դեսպան Տիար Նդուարդ Նալպանտեան Աննի, քանաստեղծին կը յանձնէ Մովսէս Խորենացի շքանշանը, Հանրապետութեան Նախագահ Տիար Ռ. Քոչարեանէն պարզեւատրուած:



Կիր. 7 Մայիս 2001, Բարիգ, Հայաստանի Հանրապետութեան Նախագահ Տիար Ռ. Քոչարեանի կողմէ Աննի, քանաստեղծին տրուած Մովսէս Խորենացի շքանշանի յանձնում Բարիգի Դեսպան Տիար Նդուարդ Նալպանտեանի ձեռփուլ. (Ձախէն Աջ) Գիւտ Արք. Նազգաշեան, Տեր. Վիգէն Կարապետեան, Տիկ. Շնորհիկ Կարապետեան, Դեսպան Նդուարդ Նալպանտեան, Աննի. (Տեր. Կարօ Կարապետեան), Մեսրոպ Արք. Աշճեան, (Աննիին բռնենք՝ Կարօ, Լորիկ, Նանօր, Դալար, Յարուր, Թորգոմ):

«Սիոն» Ամսագրի բաժանորդագրութիւն

- Սիոն ամսագրի խմբագրութիւնը կը փորձէ սրբագրել և ամբողջացնել ցանկը իր բաժանորդներուն:
- Եթե կը ցանկաք որ ձեր ամուսնու ու մեծամարդ ցանկին մէջ մեր բաժանորդներուն,
- Եթե կը ցանկաք որ ձեր հայրենի կողմէն յատակ եւ զինագիր տառերով ամբողջացնել և փուրով մեր համեմութիւնը լրիվին: P.O.Box 14235 Jerusalem, Old City, Isr.
- Խայտոր տարիներուն ՄԻՈՒ ամսագրը ձրի դրկուած է հարիւթերով հասցեներուն:
- Նկատ առաջ մասնաւոր գումարով էժերու սպազրութեամ սղութիւնը պարտաւոր ենթադրութիւնը նմէրեն:

Խմբագրութիւն

**ՊԱՏՐԱՔՐՈՒԹԻՒՆ ՀԱՅՈՅ ԵՐՈՒՍԱԼԵՄ
ԲԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ ՄԻՈՒՆ**

Անուն. -

Տիւղառ. -

Կազմակերպութիւն. -

Հասցե. -

Հանձեր Արքակ գումել մեր փոխադրը

Իր բաժանորդագրն ՄԻՈՒն

ՊԱՐԶ կամ ԾԴԱՅԹ ՌԴՇԱՍՏԱՐՈՎ ՂՐԿԵԼՈՒ

Ստորագրութիւն

Բաժնեկի՞ն. -

Պարզ Թղթատարով

US\$108*

US\$200

Մէկ տարի

Երկու տարի

Ցանկի Թղթատարով

US\$ 128

US\$ 240

*Կամ՝ ձեր երկրին համապատասխան գումարով:



NOTICE TO SUBSCRIBERS

The Armenian Patriarchate of Jerusalem is drawing up a new updated list of subscribers to its official gazette, SION.

In order to ensure that your name is on the list, you are kindly requested to fill in the form below and send it back to us, with your remittance, as soon as possible.

Please write to our new address: POB 14235, Jerusalem, Israel. We would like to point out that while in previous years it has been the custom to distribute the gazette virtually free of charge to hundreds of subscribers, escalating costs and, particularly, the introduction of colour printing, has imposed upon us the obligation of trying to recover part of these costs.

The Editor

"SION" SUBSCRIPTION RENEWAL FORM

Name:	Address:
Title:	
Organisation:	

Please enter my/our subscription for "SION," for a period of year(s).
My/our check for covering the cost of subscription and
Surface/Airmail charges, made out to the Patriarchate, is enclosed.

Signature:

RATES: Surface Mail Air Mail

Official seal:

1 year: US\$108* 1 year: US\$ 128
2 years: US\$200 2 years: US\$ 240

*Or equivalent in your local currency.